

বঙ্গ-শতবাষক সংস্করণ

# সীতারাম

বঙ্গমচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

[ ১২৯৩ সালে প্রথম প্রকাশিত ]

সম্পাদক :

শ্রীব্রজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়  
শ্রীসজনীকান্ত দাস

বঙ্গীকা-সাহিত্য-পত্রিকা  
২৪৩১, অপার সারকুলার রোড  
কলিকাতা।

বঙ্গীয়-সাহিত্য-পরিষৎ হইতে  
ଆয়োধ্যোহন বন্ধ কর্তৃক  
প্রকাশিত

মুল্য ছই টাকা

চৈত্র, ১৩৪৬

শনিরঙ্গন প্রেস  
২৫১২ মোহনবাগান রো  
কলিকাতা হইতে  
ଆয়োধ্যোহন বন্ধ কর্তৃক  
মুদ্রিত

## ভূমিকা

‘সীতারামে’র বিজ্ঞাপনে বঙ্গিমচন্দ্র সীতারামকে ঐতিহাসিক ব্যক্তি স্থীকার করিয়াও তাহার উপস্থাসের সীতারামের অনৈতিহাসিকতা মানিয়া সহয়াছেন; কারণ, তিনি স্পষ্টই বলিয়াছেন, এছের উদ্দেশ্য অঙ্গ। আরম্ভে উদ্ভৃত শ্রীমন্তগবদগীতার প্রোক কয়টির মধ্যে সেই উদ্দেশ্যের আভাস আছে। এতৎসম্বেও ইতিহাসবিষয়ে কৌতুহলী পাঠকের উপর তিনি “Westland সাহেবের কৃত যশোবৰের বৃত্তান্ত এবং Stewart সাহেবের কৃত বাঙ্গালার ইতিহাস পাঠ”-এর বরাদ্দ করিয়াছেন। কিন্তু তাহাতেই ইতিহাসের ছাত্রের বিশেষ সুবিধা হইবে বলিয়া মনে হয় না, তাইটি বৃত্তান্ত পরম্পরবিরোধী। ঐতিহাসিক সীতারামকে লইয়া সর্বপ্রথম বিস্তৃত আলোচনা করিয়াছেন—ঐতিহাসিক অক্ষয়কুমার মৈত্রেয় মহাশয়, ১৩০২ বঙ্গাব্দের ‘সাহিত্য’ পত্রিকার কাণ্ডিক হইতে চৈত্র পর্যন্ত ছয় সংখ্যায়। ঐতিহাসিক সীতারামের বীরত্ব ও শৌর্যের কথা আরণ করিয়া মৈত্রেয় মহাশয় বঙ্গিম-বর্ণিত সীতারামের অপদার্থতায় অত্যন্ত পীড়া বোধ করিয়াছেন। ১৩২৩ সালের জ্যেষ্ঠ মাসের ‘সাহিত্যে’ শ্রীযুক্ত রমাপ্রসাদ চন্দ “সীতারাম-প্রসঙ্গ” লেখেন। ১৩৩১ সালের আষাঢ়-শ্রাবণ সংখ্যা ‘মানসী’তে তাহার “বঙ্গিমচন্দ্র ও বাঙ্গালার ইতিহাস” প্রবক্ষেও কিছু আলোচনা আছে। ১৩২৭ সালে প্রকাশিত শ্রীযুক্ত অক্ষয়কুমার দন্তগুণ কবিতার মহাশয়ের ‘বঙ্গিমচন্দ্র’ পুস্তকের চতুর্দশ পরিচ্ছেদে ‘সীতারামে’র ঐতিহাসিকতা আলোচিত হইয়াছে। ১৩৩০ সালের ‘মানসী ও মর্যাদাগী’ পত্রিকার মাঘ ও ফাল্গুন সংখ্যায় রাখালদাস বন্দ্যোপাধ্যায়, অযোধ্যানাথ বিদ্যাবিনোদ ও কাজী মোহাম্মদ বক্স সীতারামের ঐতিহাসিকতা বিচার করিয়াছেন। W. W. Hunter-প্রণীত *A Statistical Account of Bengal* পুস্তকের ৭ম খণ্ডেও কিছু বিবরণী আছে। অহুসন্ধিৎসু পাঠক এগুলি হইতে ‘সীতারামে’র ঐতিহাসিক পরিচয় সংগ্ৰহ করিবেন।

‘আনন্দমঠ’ ও ‘দেবী চৌধুরাণী’র ভূমিকায় আমরা দেখাইয়াছি যে, শেষ জীবনে, অর্থাৎ ১৮৮০ খ্রীষ্টাব্দের পর হইতেই কতকগুলি কারণে উপস্থাসিক বঙ্গিমচন্দ্রের মানসিকতার পরিবর্তন ঘটে, শুধু উপস্থাস রচনার খেয়ালেই উপস্থাস রচনা হইতে তিনি বিরত হন। এই কালে ‘অনুশীলনতত্ত্ব’ লইয়া তিনি বিশেষভাবে আলোচনা করিতেছিলেন এবং এই

তত্ত্বের সহজ প্রচারের জন্যই শেষ তিনটি উপন্থাসের আশ্রয় লন। ‘সীতারাম’—‘আনন্দমঠ’ ও ‘দেবী চৌধুরাণী’রও পরের রচনা; ইহাই তাহার শেষ উপন্থাস।

১৮৮২ শ্রীষ্টাব্দের অক্টোবর-নবেস্তুর মাসে শোভাবাজার রাজবাটীর একটি আঙ্ক-অনুষ্ঠানকে কেন্দ্র করিয়া পাদ্রি হেস্টি ‘স্টেটসম্যান’ পত্রিকায় হিন্দুধর্মের উপর যে আক্রমণ চালাইয়াছিলেন, “রামচন্দ্র” এই বেনামে তাহার জবাব দিতে গিয়া হিন্দুধর্মের মূল তত্ত্বগুলি সম্পর্কে বক্ষিমচন্দ্রের মনে নানা প্রশ্ন জাগে। ইহা ‘আনন্দমঠ’ প্রকাশের অব্যবহিত পরের ঘটনা। ফলে তৎকালীন অসিদ্ধ দার্শনিক পণ্ডিত ঘোগেন্দ্রচন্দ্র ঘোষকে লিখিত *Letters on Hinduism*। এই অসম্পূর্ণ পত্রগুলিতে হিন্দুধর্মের মূল তত্ত্বের ব্যাখ্যার একটা প্রয়াস আছে। ইহার পরেই ‘দেবী চৌধুরাণী’—ইহার দ্বিতীয় খণ্ড পর্যন্ত প্রকাশ করিয়া ‘বঙ্গদর্শন’ বিলুপ্ত হয়; সম্পূর্ণ পুস্তক প্রকাশিত হয় ১৮৮৪ শ্রীষ্টাব্দের গোড়াতেই। এই সালের জুলাই মাস ( আবণ, ১২৯১ ) হইতে বক্ষিমচন্দ্র-পরিচালিত ‘প্রচার’ পত্রিকার আবির্ভাব ঘটে। এই আবণ মাসেই অক্ষয়চন্দ্র সরকার-সম্পাদিত ‘নবজীবন’ও আত্মপ্রকাশ করে। এই দ্রুইটি সাময়িক-পত্রের সহায়তায় বক্ষিমচন্দ্র হিন্দুধর্ম সম্বন্ধে তাহার নৃতন ধারণা প্রচার করিতে থাকেন। এই প্রচারে ‘সীতারাম’ অন্ততম “কল” মাত্র। প্রথম সংখ্যা হইতেই ইহা প্রকাশিত হইতে থাকে; ১২৯৩ সালের মাঘ পর্যন্ত ধারাবাহিকভাবে ইহা প্রকাশিত হয়, মধ্যে কয়েক মাস বন্ধ ছিল।

‘প্রচারে’র প্রথম সংখ্যাতেই ( আবণ, ১২৯১ ) বক্ষিমচন্দ্র পর পর দ্রুইটি প্রবন্ধ লেখেন—“বাঙ্গালার কলক্ষ” ও “হিন্দুধর্ম”। এই দ্রুইটি রচনায় ‘সীতারাম’ উপন্থাসের প্রতিপাদ্য তত্ত্ব অতি স্পষ্ট ভাষায় লিখিত আছে। নিম্নে প্রবন্ধ দ্রুইটি হইতে আমরদের প্রয়োজনীয় অংশ উন্নত করিতেছি।—

…কদাচিং অশ্বান্ত ভারতবাসীর বাহবলের প্রশংসা শুনা যায়, কিন্তু বাঙ্গালীর বাহবলের প্রশংসা কেহ কখন শুনে নাই। সকলেরই বিশ্বাস, বাঙ্গালী চিরকাল দুর্বল, চিরকাল ভীরু, চিরকাল স্বীম্বভাব, চিরকাল ঘূসি দেখিলেই পলাইয়া যায়। মেকলে বাঙ্গালীর চিরত্রসম্বন্ধে যাহা লিখিয়াছেন, এরপ জাতীয় নিন্দা কখন কোন লেখক কোন জাতি সম্বন্ধে কলমবন্দ করে নাই। ভিন্নদেশীয় মাত্রেই বিশ্বাস যে, সে সকল কথা অক্ষরে অক্ষরে সত্য। ভিন্নজাতীয়ের কথা দূরে থাকুক, অধিকাংশ বাঙ্গালীরও এইরপ বিশ্বাস। উনবিংশ শতাব্দীর বাঙ্গালীর চার্জিত সমালোচনা করিলে, কথাটা কতকটা যদি সত্য বোধ হয়, তবে বলা যাইতে পারে, বাঙ্গালীর এখন এ দুর্দশা হইবার অনেক কারণ আছে। মাছসকে মারিয়া ফেলিয়া তাহাকে মরা বলিলে

ମିଥ୍ୟ କଥା ସଙ୍ଗ ହୁଏ ନା । କିନ୍ତୁ ସେ ବଲେ ଯେ, ବାଙ୍ଗାଳୀର ଚିରକାଳ ଏଇ ଚରିତ୍ର, ଚିରକାଳ ଦୂର୍ଲିପ୍ତ, ଚିରକାଳ ଭୌକ୍ତ, ସୌରଭାବ, ତାହାର ମାଧ୍ୟମ ବଜ୍ରାଘାତ ହୁଏ, ତାହାର କଥା ମିଥ୍ୟ ।...

ବାଙ୍ଗାଳୀର ଚିରଦୂର୍ଲିପ୍ତ ଏବଂ ଚିରଭୌକ୍ତାର ଆମରା କୋନ ଐତିହାସିକ ପ୍ରମାଣ ପାଇ ନାଇ ।  
କିନ୍ତୁ ବାଙ୍ଗାଳୀ ସେ ପୂର୍ବକାଳେ ବାଚବନଶାନୀ, ତେଜସ୍ଵୀ, ବିଜୟୀ ଛିଲ, ତାହାର ଅନେକ ପ୍ରମାଣ ପାଇ ।...

—“ବାଙ୍ଗାଳାର କଳକ”—‘ପ୍ରଚାର’, ଆବଶ୍ୟକ ୧୨୨୧, ପୃ. ୬୮ \*

ଏଇ ପ୍ରମାଣେର ଉପରେଇ ସଂକଷିତ ସୀତାରାମ-ଚରିତ୍ରେର ପରିକଳ୍ପନା କରିଯାଛେନ ;  
ମେନାହାତୀଓ ନିତାନ୍ତ ତାହାର ମାନସ ପୁତ୍ର ନନ ।

ଏହି ଗେଲ ଏକ ଦିକ୍ । ଅନ୍ତ ଦିକେ “ହିନ୍ଦୁଧର୍ମ” । ପ୍ରଥମ ସଂଖ୍ୟା ‘ପ୍ରଚାରେ’ର ଏହି ଛିତ୍ତୀଯ  
ପ୍ରବନ୍ଧେ ସଂକଷିତ ଲିଖିତେ—

…ଆତିଯ ଧର୍ମେର ପୁନର୍ଜୀବନ ବ୍ୟାତୀତ ଭାରତବର୍ଷେର ମଙ୍ଗଳ ନାଇ, ଇହା ଆମାଦିଗେର ଦୃଢ଼  
ବିଶ୍ୱାସ ।…ଏକଣେ ଆମାଦିଗେର କି କରା କର୍ତ୍ତ୍ବ ? ଦୁଇଟି ମାତ୍ର ପଥ ଆଛେ । ଏକ, ହିନ୍ଦୁଧର୍ମ  
ଏକେବାରେ ପରିତ୍ୟାଗ କରା, ଆର ଏକ ହିନ୍ଦୁଧର୍ମେର ସାର ଭାଗ ଅର୍ଥାତ୍ ଯେଟିକୁ ଲାଇସା ସମାଜ ଚଲିଲେ  
ପାରେ, ଏବଂ ଚଲିଲେ ସମାଜ ଉନ୍ନତ ହିତେ ପାରେ, ତାହାଇ ଅବଲମ୍ବନ କରା । ହିନ୍ଦୁଧର୍ମ ଏକେବାରେ  
ପରିତ୍ୟାଗ କରା ଆମରା ଘୋରତ ଅନିଷ୍ଟକର ମନେ କରି ।…ସମାଜ ଧର୍ମଶୂନ୍ୟ, ତାହାର ଉନ୍ନତି ଦୂରେ  
ଥାକୁଥିବା ବିନାଶ ଅବଶ୍ୱାବୀ । ଆର ତାହାରା ସଦି ବଲେନ ଯେ, ହିନ୍ଦୁଧର୍ମେର ପରିବର୍ତ୍ତେ ଧର୍ମାନ୍ତରକେ  
ସମାଜ ଆଶ୍ୟାନ୍ତ କରନ୍ତ, ତାହା ହିଲେ ଆମରା ଜିଜ୍ଞାସା କରି ଯେ, କୋନ୍ ଧର୍ମକେ ଆଶ୍ୟ କରିଲେ  
ହିଲେ ? ପୃଥିବୀତେ ଆର ସେ କଟାଇ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଧର୍ମ ଆଛେ, ବୌଦ୍ଧ ଧର୍ମ, ଇମ୍ରାମ ଧର୍ମ ଏବଂ ଥୃଷ୍ଠ ଧର୍ମ,  
ଏହି ତିନ ଧର୍ମଇ ଭାରତବରେ…ହିନ୍ଦୁଧର୍ମକେ ଶ୍ଵାନ୍ୟାତ କରିଲେ ପାରେ ନାଇ ।…କତକଣ୍ଠା ବହୁଜାତି  
ଏବଂ ହିନ୍ଦୁନାମଧ୍ୟାରୀ କତକଣ୍ଠା ଅନାଶ୍ୟ ଜାତିକେ ଅଧିକୃତ କରିଯାଛେ ବଟେ, କିନ୍ତୁ ଭାରତୀୟ ପ୍ରକୃତ  
ଆଶ୍ୟମଧ୍ୟାରୀଙ୍କ କୋନ ଅଂଶ ବିଚିନି କରିଲେ ପାରେ ନାଇ ।...

ସଥନ ଧର୍ମଶୂନ୍ୟ ସମାଜେର ବିନାଶ ନିଶ୍ଚିତ, ସଦି ହିନ୍ଦୁଧର୍ମେର ଶ୍ଵାନ ଅଧିକାର କରିବାର ଶକ୍ତି  
ଆୟ କୋନ ଧର୍ମେରି ନାଇ, ତଥନ ହିନ୍ଦୁଧର୍ମ ରକ୍ଷା ଭିନ୍ନ ହିନ୍ଦୁ ସମାଜେର ଆର କି ଗତି ଆଛେ ?...

…ଯାହାତେ ଯହୁଯୋର ସଥାର୍ଥ ଉନ୍ନତି, ଶାରୀରିକ, ମାନସିକ ଏବଂ ସାମାଜିକ ସର୍ବବିଧ ଉନ୍ନତି ହୁଏ ;  
ତାହାଇ ଧର୍ମ ।…ଏଇରୂପ ଉନ୍ନତିକର ତତ୍ତ୍ଵ ସକଳ, ସକଳ ଧର୍ମାପେକ୍ଷା ହିନ୍ଦୁଧର୍ମେଇ ପ୍ରବଳ । ହିନ୍ଦୁଧର୍ମେଇ  
ତାହାର ପ୍ରକୃତ ମୃଦୁର୍ବଳା ଆଛେ ।...

“ହିନ୍ଦୁଧର୍ମ”—‘ପ୍ରଚାର’, ଆବଶ୍ୟକ ୧୨୨୧, ପୃ. ୧୫-୨୨

ହିନ୍ଦୁଧର୍ମେର ପ୍ରତି ଏହି ବିଶ୍ୱାସ ଏବଂ ଆଶ୍ରା ଲାଇସା ‘ସୀତାରାମେ’ର ସୂତ୍ରପାତ । “ହିନ୍ଦୁଧର୍ମ  
ରକ୍ଷା ଭିନ୍ନ ହିନ୍ଦୁ ସମାଜେର ଆର କି ଗତି ଆଛେ ?” ଏହି ମନ୍ତ୍ରବ୍ୟ ସପ୍ରମାଣ କରିବାର ଜନ୍ମଇ

\* ବିବିଧ ପ୍ରବନ୍ଧ—ଛିତ୍ତୀଯ ଭାଗ, ପରିସଂଖ୍ୟା ୧୨୨୧, ପୃ. ୩୧୪-୧୫

বেল পঞ্জাবী ও অক্ষিয়ের কথা দিয়া উপস্থাস আরম্ভ করা হইয়াছে। এছাবে “পাঠভেদ” অংশে কয়েকটি পরিত্যক্ত পরিচ্ছেদের সহিত ‘প্রচারে’ প্রকাশিত উক্ত অংশ মিলাইয়া দেখিলেই দেখা যাইবে, বক্ষিমচন্দ্র সীতারামকে দিয়া “হিন্দু-সাম্রাজ্য-স্থাপনে”র স্বপ্ন দেখিয়া-ছিলেন। বক্ষিমচন্দ্রের হাতেই সেই অপ্য ভাঙ্গিয়া-চূরিয়া ছারখার হইয়াছে। এই কারণে বক্ষিমচন্দ্রের উপস্থাসগুলির মধ্যে ট্র্যাজেডি হিসাবে ‘সীতারাম’ই সর্বাপেক্ষা শোচনীয় এবং ভয়াবহ। ‘সীতারাম’ উপস্থাসে হিন্দুধর্ম অভ্যন্তরের স্মৃচ্ছা আছে, কিন্তু পরিণতি নাই। স্মৃচ্ছার মুখেই তাহা ধ্বংস হইয়াছে।

১২৯৩ বঙ্গাব্দে ১৭ই ফাল্গুন ( মার্চ, ১৮৮৭ ) ‘সীতারাম’ প্রথম পুস্তকাকারে প্রকাশিত হয়, পৃষ্ঠা-সংখ্যা ছিল ৪১৯। ইহা ‘প্রচারে’রই আয় পুনর্মুদ্রণ। ১২৯৫ সালে প্রকাশিত তৃতীয় সংস্করণে ( পৃ. ৩০০ ) বহুল পরিবর্তন সাধিত হয়, অনেকগুলি পরিচ্ছেদ ইহাতে পরিত্যক্ত হয়। তৃতীয় সংস্করণ বক্ষিমচন্দ্রের জীবিতকালে মুদ্রিত হইলেও প্রকাশিত হইয়াছিল ১৩০১ বঙ্গাব্দের বৈশাখ মাসে, তাহার মৃত্যুর কয়েক দিন পরে।

বক্ষিমচন্দ্রের শেষ তিনখানি উপস্থাস “অয়ী” নামে খ্যাত। এই “অয়ী” লইয়া অনেকে অনেক আলোচনা করিয়াছেন। ‘বঙ্গবাণী’ মাসিক-পত্রিকায়, বিপিনচন্দ্র পাল ও ‘নারায়ণে’ পাঁচকড়ি বন্দেয়াপাধ্যায় মহাশয় এই উপস্থাসগুলির মূল তত্ত্ব লইয়া ব্যাখ্যা করিয়াছেন। বক্ষিমচন্দ্রের জীবনীকারেরাও সংক্ষেপে এই “অয়ী”-কথা বিবৃত করিয়াছেন। ১৮৯৭ আষ্টাব্দে গিরিজাপ্রসর রায় চৌধুরী-প্রণীত ‘বক্ষিমচন্দ্র’ পুস্তকের তৃতীয় ভাগ প্রকাশিত হয়। ইহাতে ‘সীতারামে’র নাম চরিত্র লইয়া বিস্তৃত আলোচনা আছে। ১৩২২ বঙ্গাব্দের বৈশাখ সংখ্যা ‘নারায়ণ’ পত্রিকায় প্রকাশিত পাঁচকড়ি বন্দেয়াপাধ্যায় মহাশয়ের “বক্ষিমচন্দ্রের অয়ী” প্রবন্ধ উল্লেখযোগ্য। আমরা ‘দেবী চৌধুরী’র ভূমিকায় এই প্রবন্ধের অংশবিশেষ উক্ত করিয়াছি। বিশেষভাবে ‘সীতারাম’ সম্বন্ধে তাহার বক্তব্য নিম্নে উক্ত হইল।—

সীতারাম উপস্থাসে যেন দেবীচৌধুরীর obverse proposition solve বা কতকটা বিরোধী ভাবের ব্যঙ্গনা দেখান হইয়াছে। এখানে পুরুষ প্রকট ; সীতারাম রায় কর্মী ও তেজস্বী পুরুষ। তাহার তিন স্ত্রী—শ্রী, নন্দা এবং রমা। শ্রী যেন ঐশ্বর্য, নন্দা যেন হাস্তাদিনী, রমা যেন ছুঁটী বা মোদিনী। রাজ্ঞার রাণী যেন হইতে হয়, ঘরী-গৃহিণী যেন হইতে হয়, নন্দা তেমনই।...রমা যেন মোমের পুঁতুল, সোহাগের ঝুঁটি, যেন আদিরসের মুঁশা;...কিন্তু শ্রী—সে কেমন নারী!...শ্রী একটা প্রহেলিকা ; সম্মানিনী তৈরবী বটে, কিন্তু জগন্মাথের বথের দড়ীর টানের মত তাহার হৃদয়ে স্বামী-ঘর করিবার সাধারু বেশ জাগিতেছে। অথচ যখন সীতারাম তাহার দ্বারস্থ, তাহার অস্ত পাগল, সে পাগলামীর ফলে রাজ্য ধায়, স্বাধীনতা ধায়, তখন শ্রী

পার্যাণী। এই পার্যাণ ভাবটাই সীতারামের পুরুষকারের ভাসের ঘর শেষে ভাবিয়া দিল।  
 ত্রীকে allegory বলিতে পারি না; কারণ allegoryর হিসাবে ত্রীর চরিত্রোচ্চের ঘটান তত  
 নাই। ত্রী একটা abstractionও নহে; কারণ অমন ভাবে abstraction ফুটিয়া উঠে ন।...  
 সাধনশাস্ত্রের মাপকাটিতে ইহা বুঝি না, আধুনিক ইউরোপীয় দর্শনশাস্ত্রের মাপকাটি জইয়া  
 ইহার পরিমাণ করিতে পারি না।...

‘সীতারাম’র শিবচন্দ্র মুখোপাধ্যায়-কৃত ইংরেজী অনুবাদ ১৯০৩ সালে কলিকাতা  
 হইতে প্রকাশিত হয়। ১৯০১ সালে বি. বেঙ্কটাচার্য মহীশূর হইতে ইহার কানাড়ী অনুবাদ  
 ও ১৯১০ সালে এস. টি. পিলাই মাত্রাজ হইতে তামিল অনুবাদ প্রকাশ করেন।

‘সীতারাম’ রচনার সময় বক্ষিমচন্দ্র প্রধানতঃ কলিকাতাতেই ( হাবড়ার ডেপুটি  
 ম্যাজিস্ট্রেট হিসাবে ) বাস করিয়াছিলেন। ইহার অব্যবহিত পূর্বে জাঙ্গপুর(কটক)-প্রাসের  
 স্থানি ‘সীতারাম’ রচনায় তাহাকে কিছু সাহায্য করিয়াছিল।



# সৌতারাম

[ ২৬ মে ১৮৭৪ তারিখে প্রকাশিত তৃতীয় সংস্করণ হইতে ]

সর্বশান্তি পঞ্জি,

সর্বগুণের আধাৰ,

সকলের প্ৰিয়,

আমাৰ বিশেষ স্নেহেৱ পাত্ৰ,

ও কাজকৃত মুঝোপাত্যাস্তোক

অৱগার্থ

এই গ্ৰন্থ

উৎসর্গ কৱিলাম।

## বিজ্ঞাপন

সীতারাম ঐতিহাসিক ব্যক্তি। এই গ্রন্থে সীতারামের ঐতিহাসিকতা কিছুই রক্ষা করা যায় নাই। গ্রন্থের উদ্দেশ্য ঐতিহাসিকতা নহে। যাহারা সীতারামের প্রস্তুত ইতিহাস জানিতে ইচ্ছা করেন, তাহারা Westland সাহেবের কৃত যশোহরের বৃত্তান্ত, এবং Stewart সাহেবের কৃত বাঙালার ইতিহাস পাঠ করিবেন।

## দ্বিতীয় বারের বিজ্ঞাপন

সীতারামের কিয়দংশ পরিভ্যক্ত এবং কিয়দংশ পরিবর্তিত হইল। গ্রন্থের আকার অপেক্ষাকৃত ক্ষুদ্র হইল, এজন্য ইহার দামও কমান গেল।

## অঙ্গন উবাচ

জ্যায়সী চে কর্ষণত্তে মতা বৃক্ষির্জনার্দিন ।  
 তৎ কিং কর্ষণি ঘোরে মাং নিমোজয়সি কেশব ॥  
 ব্যামিশ্রেণে বাক্যেন বৃক্ষিং ঘোহয়সীব মে ।  
 তদেকং বদ নিশ্চিত্য যেন শ্রেয়োহহমাপ্তু যাম্ ॥

## শ্রীভগবান্তবাচ

লোকেহস্মিন् ধিবিধা নিষ্ঠা পুরা প্রোক্তা যয়ানঘ ।  
 জ্ঞানযোগেন সাধ্যানাং কর্ষণোগেন ঘোগিনাম্ ॥  
 ন কর্ষণামনাৱজ্ঞাত্রৈকৰ্ষ্যং পুৰুষোহশ্চুতে ।  
 ন চ সংয়সনাদেব সিদ্ধিঃ সমধিগচ্ছতি ॥  
 নহি কশ্চিং ক্ষণমপি জাতু তিষ্ঠত্যকর্ষকুং ।  
 কার্যতে হৃবশঃ কর্ষ সর্বঃ প্রকৃতিজ্ঞেণঃ ॥  
 কর্ষেন্দ্রিয়ানি সংযম্য য আস্তে মনসা প্রদৰন् ।  
 ইজ্জ্যার্থান্ব বিমৃচাত্মা মিথ্যাচারঃ স উচ্যতে ॥  
 যত্প্রিজ্ঞিয়ানি মনসা নিয়ম্যাৱভতেহঙ্গন ।  
 কর্ষেন্দ্রিয়ঃ কর্ষবোগমসকঃ স বিশিষ্টতে ॥  
 নিয়তং কুকু কর্ষ ত্বং কর্ষ জ্যায়ো হৃকর্ষণঃ ।  
 শ্রীৱৰ্যাত্মাপিচ তে ন প্রসিদ্ধেদকর্ষণঃ ॥  
 যজ্ঞার্থান্ব কর্ষণোহশ্চত্র লোকোহযঃ কর্ষবক্ষনঃ ।  
 তদৰ্থং কর্ষ কৌস্তেয মৃক্ষসকঃ সমাচর ॥

গীতা । ৩ । ১-২ ।

ধ্যায়তো বিষয়ান্পুঃসঃ সজ্জন্তেষুপজ্ঞায়তে ।  
 সজ্জাং সংজ্ঞায়তে কামঃ কামাং ক্রোধোহভিজ্ঞায়তে ॥  
 ক্রোধান্তবতি সশোহঃ সশোহাং প্রতিবিভূমঃ ।  
 প্রতিভংশাদ্বুদ্ধিনাশো বৃক্ষিনাশাং প্রণগ্নতি ॥  
 রাগদৰ্শবিমুক্তিস্ত বিষয়ানিজ্ঞিয়েচরন् ।  
 আত্মবন্তৈবিধেয়াত্মা প্রসাদমধিগচ্ছতি ॥

গীতা । ২ । ৬২-৬৪ ।

## প্রথম থণ্ড

### দিবা—গৃহিণী

#### প্রথম পরিচেদ

পূর্বকালে, পূর্ববঙ্গালায় ভূষণা নামে এক নগরী ছিল। এখন উহার নাম “ভূষণা।” যখন কলিকাতা নামে ক্ষুত্র গ্রামের কুটীরবাসীরা বাঘের ভয়ে রাত্রে বাহির হইতে পারিত না, তখন সেই ভূষণায় একজন ফৌজদার বাস করিতেন। ফৌজদারেরা স্থানীয় গবর্নর ছিলেন; এখনকার স্থানীয় গবর্নর অপেক্ষা তাহাদের বেতন অনেক বেশী ছিল। সুতরাং ভূষণা স্থানীয় রাজধানী ছিল।

আজি হইতে প্রায় এক শত আশী বৎসর পূর্বে, এক দিন রাত্রিশেষে ভূষণা নগরের একটি সুর গলির ভিতর, পথের উপর এক জন মুসলমান ফকির শুইয়াছিল। ফকির, আড় হইয়া একেবারে পথ বন্ধ করিয়া শুইয়া আছে। এমন সময়ে সেখানে এক জন পথিক আসিয়া উপস্থিত হইল। পথিক বড় ক্রত আসিতেছিল, কিন্তু ফকির পথ বন্ধ করিয়া শুইয়া আছে দেখিয়া, ক্ষুঁ হইয়া দাঢ়াইল।

পথিক হিন্দু। জাতিতে উত্তররাট্টি কায়স্ত। তাহার নাম গঙ্গারাম দাস। বয়সে নবীন। গঙ্গারাম বড় বিপন্ন। বাড়ীতে মাতা মরে, অস্তির্ম কাল উপস্থিত। তাই তাড়াতাড়ি কবিরাজ ডাকিতে যাইতেছিল। এখন সম্মুখে পথ বন্ধ।

সেকালে মুসলমান ফকিরেরা বড় মাত্ত ছিল। খোদ আকবর শাহ ইসলাম ধর্মে অনাস্থাযুক্ত হইয়াও এক জন ফকিরের আজ্ঞাকারী ছিলেন। হিন্দুরা ফকিরদিগকে সম্মান করিত, যাহারা মানিত না, তাহারা ভয় করিত। গঙ্গারাম সহসা ফকিরকে সজ্জন করিয়া যাইতে সাহস করিলেন না। বলিলেন, “সেলাম শাহ সাহেব। আমাকে একটু পথ দিন।”

শাহ সাহেব নড়িল না, কোন উত্তরও করিল না।—গঙ্গারাম ঘোড়হাত করিল, বলিল, “আম্মা তোমার উপর প্রসন্ন হইবেন, আমার বড় বিপদ্ ! আমায় একটু পথ দাও !”

শাহ সাহেব নড়িলেন না। গঙ্গারাম ঘোড়হাত করিয়া অনেক অশুনয় বিনয় এবং কাতরোভ্রজি করিল, ফকির কিছুতেই নড়িল না, কথাও কহিল না। অগত্যা গঙ্গারাম তাহাকে লজ্জন করিয়া গেল। লজ্জন করিবার সময় গঙ্গারামের পা ফকিরের গায়ে ঠেকিয়াছিল; বোধ হয়, সেটুকু ফকিরের নষ্টামি। গঙ্গারাম বড় ব্যস্ত, কিছু না বলিয়া কবিরাজের বাড়ীর দিকে চলিয়া গেল। ফকিরও গাত্রোথান করিল—সে কাজির বাড়ীর দিকে চলিয়া গেল।

গঙ্গারাম কবিরাজের সাক্ষাৎ পাইয়া, তাহাকে আপনার বাড়ীতে ডাকিয়া আনিল; কবিরাজ তার মাকে দেখিল, নাড়ী টিপিল, বচন আওড়াইল, ঔষধের কথা দুই চারি বার বলিল, শেষে তুলসীতলা ব্যবস্থা করিল। তুলসীতলায় হরিনাম করিতে করিতে গঙ্গারামের মা পরলোক লাভ করিলেন। তখন গঙ্গারাম মার সৎকারের জন্য পাঢ়া প্রতিবাসীদিগকে ডাকিতে গেল। পাঁচ জন স্বজ্ঞাতি যুটিয়া যথাবিধি গঙ্গারামের মার সৎকার করিল।

সৎকার করিয়া অপরাহ্নে শ্রীনাম্বী ভগিনী এবং প্রতিবাসিগণ সঙ্গে গঙ্গারাম বাটী ফিরিয়া আসিতেছিলেন, এমন সময়ে দুই জন পাইক, ঢাল সড়কি-বাঁধা—আসিয়া গঙ্গারামকে ধরিল। পাইকেরা জাতিতে ডোম, গঙ্গারাম তাহাদিগের স্পর্শে বিষম্ব হইলেন। সভয়ে দেখিলেন, পাইকদিগের সঙ্গে সেই শাহ সাহেব! গঙ্গারাম জিজ্ঞাসা করিল, “কোথা যাইতে হইবে ? কেন ধর ?—আমি কি করিয়াছি ?”

শাহ সাহেব বলিল, “কাফের ! বদ্বৰ্থত্ব ! বেহ্মিজ্জ ! চল !”

পাইকেরা বলিল, “চল !”

এক জন পাইক ধাক্কা মারিয়া গঙ্গারামকে ফেলিয়া দিল। আর এক জন তাহারে দুই চারিটা লাথি মারিল। এক জন গঙ্গারামকে বাঁধিতে সাগিল, আর এক জন তাহার ভগিনীকে ধরিতে গেল। সে উর্ধ্বস্থাসে পলারন করিল। যে প্রতিবাসীরা সঙ্গে ছিল, তাহারা কে কোথা পলাইল, কেহ দেখিতে পাইল না। পাইকেরা গঙ্গারামকে বাঁধিয়া মারিতে মারিতে কাজির কাছে সইয়া গেল। ফকির মহাশয় দাঢ়ি নাড়িতে নাড়িতে হিন্দুদিগের দুর্বীল সম্বন্ধে অতি দুর্বোধ্য ফার্সি ও আরবি শব্দ সকল সংযুক্ত নামাবিধি বক্তৃতা করিতে সঙ্গে গেলেন।

গঙ্গারাম কাজি সাহেবের কাছে আনীত হইলে, তাহার বিচার আরম্ভ হইল। ফরিয়াদি শাহ সাহেব—সাক্ষীও শাহ সাহেব এবং বিচারকর্ত্তা ও শাহ সাহেব। কাজি মহাশয় তাহাকে

আসন ছাড়িয়া দিয়া দাঢ়াইলেন, এবং ফকিরের বক্তৃতা সমাপ্ত হইলে, কোরাগ ও নিজের চসমা এবং শাহ সাহেবের দীর্ঘবিলম্বিত শুভ্র শুঙ্গর সম্যক্ সমালোচনা করিয়া, পরিশেষে আজ্ঞা প্রচার করিলেন যে, ইহাকে জীয়ন্ত পুঁতিয়া ফেল। যে যে ছক্ষুম শুনিল, সকলেই শিহরিয়া উঠিল। গঙ্গারাম বলিল, “যা হইবার তা ত হইল, তবে আর মনের আকেপ রাখি কেন ?”

এই বলিয়া গঙ্গারাম শাহ সাহেবের মুখে এক লাথি মারিল। তোবা তোবা বলিতে বলিতে শাহ সাহেব মুখে হাত দিয়া ধরাশায়ী হইলেন। এ বয়সে তাঁর যে দুই চারিট দাত অবশিষ্ট ছিল, গঙ্গারামের পাদস্পর্শে তাহার মধ্যে অনেকগুলিই মুক্তিলাভ করিল। তখন হামরাহি পাইকেরা ছুটিয়া আসিয়া গঙ্গারামকে ধরিল এবং কাজি সাহেবের আজ্ঞামুসারে তাহার হাতে হাতকড়ি ও পায়ে বেঢ়ী দিল এবং যে সকল কথার অর্থ হয় না, এরূপ শুন্দি প্রয়োগপূর্বক তাহাকে গালি দিতে দিতে এবং ঘূসী, কীল ও লাথি মারিতে মারিতে কারাগারে লইয়া গেল। সে দিন সন্ধ্যা হইয়াছিল ; সে দিন আর কিছু হয় না—পরদিন তাহার জীবন্তে কবর হইবে।

### বিতীয় পরিচেদ

যেখানে গাছতলায় পড়িয়া এলোচুলে মাটিতে ঝুটাইয়া গঙ্গারামের ভগিনী কাঁদিতেছিল, সেইখানে এ সংবাদ পেঁচিল। ভগিনী শুনিল, ভাইয়ের কাল জীয়ন্তে কবর হইবে। তখন সে উঠিয়া বসিয়া চক্ষু মুছিয়া এলোচুল বাঁধিল।

গঙ্গারামের ভগিনী শ্রীর বয়স পঁচিশ বৎসর হইতে পারে। সে গঙ্গারামের অনুজ্ঞা।

সংসারে গঙ্গারাম, গঙ্গারামের মা এবং শ্রী ভিন্ন কেহই ছিল না। গঙ্গারামের মা ইদানীং অতিশয় রূপ্যা হইয়াছিলেন, শুতরাঃ শ্রীই ঘরের গৃহিণী ছিল। শ্রী সধবা বটে, কিন্তু অদৃষ্টক্রমে স্বামিসহবাসে বঞ্চিত।

ঘরে একটি শালগ্রাম ছিল,—এতটুকু ক্ষুদ্র একখানি নৈবেদ্য দিয়া প্রত্যহ তাহার একটু পুঁজা হইত। শ্রী ও শ্রীর মা জানিত যে, ইনিই সাক্ষাৎ নারায়ণ। শ্রী চুল জড়াইয়া সেই শালগ্রামের ঘরের ঘারের বাহিরে ধাকিয়া মনে মনে অসংখ্য প্রণাম করিল। পরে হাত ঘোড় করিয়া বলিতে লাগিল, “হে নারায়ণ ! হে পরমেশ্বর ! হে দীনবজ্র ! হে

অন্তর্ভুক্ত ! আমি আজ যে দৃঃসাহসের কাজ করিব, তুমি ইহাতে সহায় হইও। আমি শ্রীলোক—পাপিষ্ঠা ! আমা হইতে কি হইবে ! তুমি দেখিও ঠাকুর !”

এই বলিয়া সেখান হইতে শ্রী অপস্তুত হইয়া বাটীর বাহিরে গেল। পাঁচকড়ির মা নামে তাহার এক বর্ষীয়সী প্রতিবাসিনী ছিল। ঐ প্রতিবাসিনীর সঙ্গে ইহাদিগের বিলম্বে আল্পীয়তা ছিল, সে শ্রীর মার অনেক কাজ কর্ম করিয়া দিত। এক্ষণে তাহার নিকটে গিয়া শ্রী চূপি চূপি কি বলিল। পরে তুই জনে রাজপথে নিষ্কাষ্ট হইয়া, অঙ্ককারে গলি ঘুঁজি পার হইয়া অনেক পথ হাঁটিল। সে দেশে কোটা ঘর তত বেশী নয়, কিন্তু এখনকার অপেক্ষা তখন কোটা ঘর অধিক ছিল, মধ্যে মধ্যে একটি একটি বড় বড় অট্টালিকাও পাওয়া যাইত। ঐ তুই জন শ্রীলোক আসিয়া, এমনই একটা বড় অট্টালিকার সম্মুখে উপস্থিত হইল। বাড়ীর সম্মুখে দীঘি, দীঘিতে বাঁধা ঘাট। বাঁধা ঘাটের উপর কতকগুলা ধারবান্দ বসিয়া, কেহ সিকি ঘুঁটিতেছিল, কেহ টপ্পা গাইতেছিল, কেহ স্বদেশের প্রসঙ্গে চিন্ত সমর্পণ করিতেছিল। তাহাদেরই মধ্যে এক জনকে ডাকিয়া পাঁচকড়ির মা বলিল, “পাঁড়ে ঠাকুর ! ভাণ্ডারীকে ডেকে দাও না !” ধারবান্দ বলিল, “হাম্ পাঁড়ে নেহি, হাম্ মিশ্র হোতে হৈ !”

পাঁচকড়ির মা। তা আমি জানি না, বাছা ! পাঁড়ে কিসের বামুন ? মিশ্র যেমন বামুন !

তখন মিশ্রদেব প্রসন্ন হইয়া তাহাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, “তোম্ ভাণ্ডারী লেকে কেয়া করোগে ?”

পাঁচকড়ির মা। কি আর করিব ? আমার ঘরে কতকগুলা নাউ কুমড়া তরকারী হয়েছে, তাই বলে যাব যে, কাল গিয়ে যেন কেটে নিয়ে আসে।

ধারবান্দ। আচ্ছা, সো হাম্ বোলেকে। তোম্ ঘৰমে যাও।

পাঁচকড়ির মা। ঠাকুর, তুমি বলিলে কি আর সে ঠিকানা পাবে কার ঘরে তরকারী হয়েছে ?

ধারবান্দ। আচ্ছা। তোমার নাম বোলকে যাও।

পাঁচকড়ির মা। যা আবাগির বেটা ! তোকে একটা নাউ দিতাম, তা তোর কপালে হলো না।

ধারবান্দ। আচ্ছা, তোম্ খাড়ি রহো। হাম্ ভাণ্ডারীকে বোলাতে হৈ।

তখন মিশ্রঠাকুর শনু শনু করিয়া পিলু ভাঁজিতে ভাঁজিতে অট্টালিকামধ্যে প্রবেশ করিলেন, এবং অচিরা�ৎ জীবন ভাণ্ডারীকে সংবাদ দিলেন যে, “একটো তরকারিওয়ালি

আয়ি হৈ। মুখকো কুচ মেলেগা, তোমকো বি কুচ মেল সক্তা হায়। তোম্ জলদৌ আও।”

জীবন ভাণ্ডারীর বয়স কিছু বেশী, কতকগুলো চাবি ঘূনসিঙ্গে ঝোলান। মুখ বড় কুক্ষ। কিঞ্চিং লাভের প্রত্যাশা পাইয়া সে সীমা বাহির হইয়া আসিল। দেখিল, ছাইটি স্ত্রীলোক দাঢ়াইয়া আছে। জিজ্ঞাসা করিল, “কে ডেকেছ গা ?”

পাঁচকড়ির মা বলিল, “এই আমার ঘরে কিছু তরকারি হয়েছে, তাই ডেকেছি। কিছু বা তুমি নিও, কিছু বা দরওয়ানজীকে দিও, আর কিছু বা সরকারীতে দিও।”

জীবন ভাণ্ডারী। তা তোর বাড়ী কোথা বলে যা, কাল ঘাব।

পাঁচকড়ির মা। আর একটি দৃঃখ্য অনাথা মেয়ে এয়েছে, ও কি বল্বে একবার শোন।

ত্রী গলা পর্যন্ত ঘোমটা টানিয়া প্রাচীরে মিশিয়া এক পাশে দাঢ়াইয়াছিল। জীবন ভাণ্ডারী তাহার প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া কুক্ষভাবে বলিল, “ও ভিক্ষে শিক্ষের কথা আমি হজুরে কিছু বলিতে পারিব না।” পাঁচকড়ির মা তখন অঙ্গুট স্বরে ভাণ্ডারী মহাশয়কে বলিল, “ভিক্ষে যদি কিছু পায় ত অর্দেক তোমার।”

ভাণ্ডারী মহাশয় তখন প্রসন্নবদনে বলিলেন, “কি বল মা ?” ভিখারির পক্ষে ভাণ্ডারীর প্রভুর দ্বার অবারিত। ত্রী ভিক্ষার অভিপ্রায় জানাইল, শুতরাং ভাণ্ডারী মহাশয় তাহাকে মুনিবের কাছে লইয়া যাইতে বাধ্য হইলেন।

ভাণ্ডারী ত্রীকে পেঁচাইয়া দিয়া প্রভুর আজ্ঞামত চলিয়া গেল।

ত্রী আসিয়া দ্বারদেশে দাঢ়াইল। অবগুর্ণবতী, বেপমান। গৃহকর্তা বলিলেন, “তুমি কে ?”

ত্রী বলিল, “আমি ত্রী।”

“ত্রী ! তুমি তবে কি আমাকে চেন না ? না চিনিয়া আমার কাছে আসিয়াছ ? আমি সীতারাম রায়।”

তখন ত্রী মুখের ঘোমটা তুলিল। সীতারাম দেখিলেন, অঙ্গপূর্ণ, বর্ধাবারি-নিষিক্ত পঞ্চের শ্যায়, অনিন্দ্যমুন্দরমুখী। বলিলেন, “তুমি ত্রী ! এত সুন্দরী !”

ত্রী বলিল, “আমি বড় দৃঃখ্য। তোমার ব্যক্তের যোগ্য নহি।” ত্রী কাঁদিতে লাগিল।

সীতারাম বলিলেন, “এত দিনের পর কেন আসিয়াছ ? আসিয়াছ ত অত কাঁদিতেছ কেন ?”

শ্রী তবু কান্দে—কথা কছে না। সীতারাম বলিল, “নিকটে এসো।”

তখন শ্রী অতি ঘৃতস্বরে বলিল, “আমি বিছানা মাঝাইব না—আমার অশৌচ।”

সীতা। সে কি?

গদগদস্বরে অঞ্চলগুলোচনে শ্রী বলিতে লাগিল, “আজ আমার মা মরিয়াছেন।”

সীতারাম। সেই বিপদে পড়িয়া কি তুমি আজ আমার কাছে আসিয়াছ?

শ্রী। না—আমার মা কাজ আমিই যথাসাধ্য করিব। সে জন্ম তোমায় হৃঃখ দিব না। কিন্তু আজ আমার ভারি বিপদ!

সীতা। আর কি বিপদ!

শ্রী। আমার ভাই যায়। কাজি সাহেব তাহার জীয়স্তে কবরের ভকুম দিয়াছেন।

সে এখন হাবুজখানায় আছে।

সীতা। সে কি? কি করেছে?

তখন শ্রী যাহা যাহা শুনিয়াছিল এবং যাহা যাহা দেখিয়াছিল, তাহা ঘৃতস্বরে কান্দিতে কান্দিতে আঢ়োপাস্ত বলিল। শুনিয়া দীর্ঘনিশ্চাস ত্যাগ করিয়া সীতারাম বলিলেন, “এখন উপায়?”

শ্রী। এখন উপায় তুমি। তাই এত বৎসরের পর এসেছি।

সীতারাম। আমি কি করিব?

শ্রী। তুমি কি করিবে? তবে কে করিবে? আমি জানি, তুমি সব পার।

সীতা। দিল্লীর বাদশাহের চাকর এই কাজি। দিল্লীর বাদশাহের সঙ্গে বিরোধ করে কার সাধ্য?

শ্রী বলিল, “তবে কি কোন উপায় নাই?”

সীতারাম অনেক ভাবিয়া বলিলেন, “উপায় আছে। তোমার ভাইকে বাঁচাইতে পারি। কিন্তু আমি মরিব।”

শ্রী। দেখ, দেবতা আছেন, ধর্ষ আছেন, মারায়ণ আছেন। কিছুই মিথ্যা নয়। তুমি দীন হৃঃখীকে বাঁচাইলে তোমার কথনও অমঙ্গল হইবে না। হিন্দুকে হিন্দু না রাখিলে কে রাখিবে? আমি তোমার কাছে স্বীকার করিলাম, গঙ্গারামের জন্ম আমি যথাসাধ্য করিব।”

তখন শ্রীতমনে ঘোমটা টানিয়া শ্রী প্রস্থান করিল।

সীতারাম দ্বারা অগলবক্ষ করিয়া, ভৃত্যকে আদেশ করিলেন, “আমি যত ক্ষণ না দ্বারা খুলি, তত ক্ষণ আমাকে কেহ না ডাকে।” মনে মনে একবার আবার ভাবিলেন, “শ্রী এমন শ্রী? তা ত জানি না। আগে শ্রীর কাঙ্গ করিব, তার পর অঙ্গ কথা।” ভাবিলেন, “হিন্দুকে হিন্দু না রাখিলে কে রাখিবে?”

### তৃতীয় পরিচ্ছেদ

সীতারামের এক গুরুদেব ছিলেন। তিনি ভট্টাচার্য অধ্যাপক গোছ মানুষ, তসর নামাবলী পরা, মাথাটি যত্পূর্বক কেশশূণ্য করিয়াছেন, অবশিষ্ট আছে—কেবল এক “রেফ।” কেশাভাবে চন্দনের যথেষ্ট ঘটা,—খুব লম্বা ফোটা, আর আর বামুনগিরির সমান সব আছে। তাহার নাম চন্দ্রচূড় তর্কালঙ্কার। তিনি সীতারামের নিক্ষিণি মঙ্গলাকাঞ্জী। সীতারাম যখন যেখানে বাস করিতেন, চন্দ্রচূড়ও তখন সেইখানে বাস করিতেন। সম্প্রতি ভূমগায় বাস করিতেছিলেন। আমরা আজিকার দিনেও এমন দুই এক জন অধ্যাপক দেখিয়াছি যে, টোলে ব্যাকরণ সাহিত্য পড়াইতে যেমন পটু, অশাসিত তালুকে দাঙ্গা করিতেও তেমনি মজবুত। চন্দ্রচূড় সেই শ্রেণীর লোক।

কিছু ক্ষণ পরে গৃহ হইতে নিক্ষান্ত হইয়া সীতারাম গুরুদেবের নিকেতনে উপস্থিত হইলেন। চন্দ্রচূড়ের সঙ্গে নিভৃতে সীতারামের অনেক কথা হইল। কি কি কথা হইল, তাহা আমাদের সবিস্তারে লিখিবার প্রয়োজন নাই। কথাবার্তার ফল এই হইল যে, সীতারাম ও চন্দ্রচূড় উভয়ে সেই রাত্রিতে নিক্ষান্ত হইয়া সহরের অনেক লোকের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিলেন, এবং সীতারাম রাত্রিশেষে গৃহে ফিরিয়া আসিয়া আপনার পরিবারবর্গ এক জন আঘাতীয় লোকের সঙ্গে মধুমতীপারে পাঠাইয়া দিলেন।

### চতুর্থ পরিচ্ছেদ

এক খুব বড় ফরুদা জায়গায়, সহরের বাহিরে, গঙ্গারাম দাসের কবর প্রস্তুত হইয়াছিল। বল্দী সেখানে আসিবার আগেই লোক আসিতে আরম্ভ হইল। অতি প্রত্যুষে,—তখনও—গাছের আশ্রয় হইতে অঙ্ককার সরিয়া যায় নাই—অঙ্ককারের আশ্রয় হইতে নক্ষত্র সব

সরিয়া যায় নাই, এমন সময়ে দলে দলে পালে পালে জীয়স্ত মাহুষের কবর দেখিতে লোক আসিতে লাগিল। একটা মাহুষ মরা, জীবিতের পক্ষে একটা পর্বের সমান। যখন শূর্ঘ্যদায় হইল, তখন মাঠ পুরিয়া গিয়াছে, অথচ নগরের সকল গলি, পথ, রাস্তা হইতে পিগীলিকাশ্রেণীর মত মহুষ্য বাহির হইতেছে। শেষ সে বিস্তৃত স্থানেও স্থানভাব হইয়া উঠিল। দর্শকেরা গাছে উঠিয়া কোথাও হনুমানের মতন আসীন—যেন লাঙ্গুলাভাবে কিঞ্চিৎ বিরস;—কোথাও বাহুড়ের মত তুল্যমান, দিনোদয়ে যেন কিঞ্চিৎ সরস। পশ্চাতে, নগরের যে কয়টা কোটিবাড়ী দেখা যাইতেছিল, তাহার ছাদ মাঝুষে ভরিয়া গিয়াছে, আর স্থান নাই। কাঁচা ঘরই বেঁচী, তাহাতেও মই লাগাইয়া, মইয়ে পা রাখিয়া, অনেকে চালে বসিয়া দেখিতেছে। মাঠের ভিতর কেবল কালো মাথার সমুদ্র—ঠেসাঠেসি, মিশামিশি। কেবল মাহুষ আসিতেছে, জমাট বাঁধিতেছে, সরিতেছে, ঘুরিতেছে, ফিরিতেছে, আবার মিশিতেছে। কোলাহল অতিশয় ভয়ানক। বন্দী 'এখনও আসিল না' দেখিয়া দর্শকেরা অতিশয় অধীর হইয়া উঠিল। চীৎকার, গঙ্গোল, বকাবকি, মারামারি আরস্ত করিল। হিন্দু মুসলমানকে গালি দিতে লাগিল, মুসলমান হিন্দুকে গালি দিতে লাগিল। কেহ বলে, "আঙ্গা!" কেহ বলে, "হিরিবোল!" কেহ বলে, "আজ হবে না, ফিরে যাই!" কেহ বলে, "ঐ এয়েছে দেখ!" যাহারা বৃক্ষারাঢ়, তাহারা কার্য্যাভাবে গাছের পাতা, ফুল, এবং ছোট ছোট ডাল ভাঙ্গিয়া নিম্নচারীদিগের মাথার উপর ফেলিতে লাগিল। এই সকল কারণে, যেখানে যেখানে বৃক্ষ, সেইখানে সেইখানে তলচারী এবং শাখাবিহারীদিগের ভীষণ কোন্দল উপস্থিত হইতে লাগিল। কেবল একটি গাছের তলায় সেকুপ গোলযোগ নাই। সে বৃক্ষের তামে বড় লোক দাঁড়ায় নাই। সমুদ্রমধ্যে ক্ষুদ্র দ্বীপের মত তাহা প্রায় জনশূন্য। তুই চারি অন্ন লোক সেখানে আছে বটে, কিন্তু তাহারা কোন গোলযোগ করিতেছে না; নিঃশব্দ। কেবল অন্ত কোন লোক সে বৃক্ষতলে দাঁড়াইতে আসিলে, তাহারা উহাদিগকে গলা টিপিয়া বাহির করিয়া দিতেছে। তাহাদিগকে বড় বড় ঘোরান ও হাতে বড় বড় লাঠি দেখিয়া সকলে নিঃশব্দে সরিয়া যাইতেছে। সেই বৃক্ষের শিকড়ের উপর দাঁড়াইয়া কেবল এক জন ত্রীলোক বৃক্ষকাণ্ড অবলম্বন করিয়া উর্ধ্বমুখে বৃক্ষারাঢ় কোন ব্যক্তির সঙ্গে কথা কহিতেছে। তাহার চোখ মুখ ফুলিয়াছে; বেশভূষা বড় আশ্লুথালু—যেন সমস্ত রাত্রি কাঁদিয়াছে। কিন্তু এখন আর কাঁদিতেছে না। যে বৃক্ষারাঢ়, তাহাকে ঐ ত্রীলোক বলিতেছে, "ঠাকুর! এখন কিছু দেখা যায় না!"

বৃক্ষারাঢ় ব্যক্তি উপর হইতে বলিল, “না।”

“তবে বোধ হয়, নারায়ণ রক্ষা করিলেন।”

পাঠক বুঝিয়া থাকিবেন যে, এই স্তুলোক শ্রী। বৃক্ষেপরি স্বয়ং চন্দ্ৰচূড় তৰ্কালঙ্কার। বৃক্ষশাখা ঠিক তাঁৰ উপযুক্ত ছান নহে, কিন্তু তৰ্কালঙ্কার মনে কৱিতেছিলেন, “আমি ধৰ্মাচৱণনিযুক্ত, ধৰ্মের জন্য সকলই কৰ্তব্য।”

শ্রী। কথার উত্তরে চন্দ্ৰচূড় বলিলেন, “নারায়ণ অবশ্য রক্ষা কৱিবেন। আমাৰ সে ভৱসা আছে। তুমি উত্তলা হইও না। কিন্তু এখনও রক্ষার উপায় হয় নাই বোধ হইতেছে। কতকগুলা লালপাগড়ি আসিতেছে, দেখিতে পাইতেছি।”

শ্রী। কিসের লাল পাগড়ি ?

চন্দ্ৰচূড়। বোধ হয় ফৌজদাৰি সিপাহী।

বাস্তুবিক তুই শত ফৌজদাৰি সিপাহী সশস্ত্র শ্ৰেণীবদ্ধ হইয়া গঙ্গারামকে ঘেৰিয়া লইয়া আসিতেছিল। দেখিয়া সেই অসংখ্য জনতা একেবাৰে নিষ্কুল হইয়া দাঢ়াইল। যেমন যেমন দেখিতে লাগিলেন, চন্দ্ৰচূড় সেইজৰপ শ্রীকে বলিতে লাগিলেন। শ্রী জিজ্ঞাসা কৱিল, “কত সিপাহী ?”

চন্দ্ৰ। তুই শত হইবে।

শ্রী। আমৰা দীন তঃখী—নিঃসহায়। আমাদেৱ মাৰিবাৰ জন্য এত সিপাহী কেন ?

চন্দ্ৰ। বোধ হয়, বহুলোকেৱ সমাগম হইয়াছে শুনিয়া, সতৰ্ক হইয়া ফৌজদাৰি এত সিপাহী পাঠাইয়াছেন।

শ্রী। তাৰ পৰ কি হইতেছে ?

চন্দ্ৰ। সিপাহীৰা আসিয়া শ্ৰেণী বাঁধিয়া, প্ৰস্তুত কৰৱেৱ নিকট দাঢ়াইল। মধ্যে গঙ্গারাম। পিছনে খোদ কাঞ্জি, আৱ সেই ফকিৱ।

শ্রী। দাদা কি কৱিতেছেন ?

চন্দ্ৰ। পাপিষ্ঠেৱা তাৰ হাতে হাতকড়ি, পায়ে বেড়ী দিয়াছে।

শ্রী। বঁদিতেছেন কি ?

চন্দ্ৰ। না। নিঃশব্দ—নিষ্কুল। মূর্ণি বড় গন্ধীৱ, বড় সুন্দৰ।

শ্রী। আমি একবাৰ দেখিতে পাই না ! জন্মেৱ শোধ দেখিব।

চন্দ্ৰ। দেখিবাৰ স্বীকৰ্ধা আছে। তুমি এই নীচেৱ ডালে উঠিতে পাৱ ?

শ্রী। আমি স্তুলোক, গাছে উঠিতে জানি না।

চল্ল। এ কি জঙ্গার সময় না ?

শিকড় হইতে হাত ছুই উচ্চতে একটি সরল ডাল ছিল। সে ডালটি উচু হইয়া না উঠিয়া, সোজা হইয়া বাহির হইয়া গিয়াছিল। হাতখানিক গিয়া, ঐ ডাল ছুই ভাগে বিভক্ত হইয়াছিল। সেই ছুই ডালের উপর ছুইটি পা দিয়া, নিকটস্থ আর একটি ডাল ধরিয়া দাঢ়াইবার বড় সুবিধা। চন্দুচূড় শ্রীকে ইহা দেখাইয়া দিলেন। শ্রী লঙ্ঘা ত্যাগ করিয়া উঠিবার চেষ্টা করিল—শাশানে লঙ্ঘা থাকে না।

প্রথম ছুই একবার চেষ্টা করিয়া উঠিতে পারিল না—কাঁদিতে লাগিল। তার পর, কি কৌশলে কে জানে, শ্রী ত জানে না—সে সেই নিম্ন শাখায় উঠিয়া, সেই ঘোড়া ডালে যুগল চৱণ রাখিয়া, আর একটি ডাল ধরিয়া দাঢ়াইল।

তাতে বড় গোলযোগ উপস্থিত হইল। যেখানে শ্রী দাঢ়াইয়াছিল, সেখানে সম্মুখদিকে পাতার আবরণ ছিল না—শ্রী সেই অসংখ্য জনতার সম্মুখবর্তিনী হইয়া দাঢ়াইল। সকলে দেখিল, সহসা অতুলনীয়া রূপবতী বৃক্ষের ডাল ধরিয়া, শ্যামল পত্ররাশিমধ্যে বিরাজ করিতেছে। প্রতিমার ঠাটের মত, চারি দিকে বৃক্ষশাখা, বৃক্ষপত্র ঘেরিয়া রহিয়াছে; চুলের উপর পাতা পড়িয়াছে, স্তুল বাহুর উপর পাতা পড়িয়াছে, বক্ষঃস্থ কেশদাম কতক কতক মাত্র ঢাকিয়া পাতা পড়িয়াছে, একটি ডাল আসিয়া পা ছুখানি ঢাকিয়া ফেলিয়াছে, কেহ দেখিতে পাইতেছে না, এ মৃত্তিমতী বনদেবী কিসের উপর দাঢ়াইয়াছে। দেখিয়া নিকটস্থ জনতা বাত্যাতাতিত সাগরবৎ, সহসা সংকুক হইয়া উঠিল।

শ্রী তাহা কিছুই জানিতে পারিল না। আপনার অবস্থান প্রতি তাহার কিছুমাত্র মনোযোগ ছিল না। অনিমেষলোচনে গঙ্গারামের পানে চাহিয়া দেখিতেছিল, ছুই চন্দু দিয়া অবিরল জলধারা পড়িতেছিল। এমন সময়ে শাখাস্তর হইতে চন্দুচূড় ডাঁড়ায়। বলিলেন, “এ দিকে দেখ ! এ দিকে দেখ ! ঘোড়ার উপর কে আসিতেছে ?”

শ্রী দিগন্তে দৃষ্টিগত করিয়া দেখিল, ঘোড়ার উপর কে আসিতেছে। ঘোন্ধবেশ, অথচ নিরস্ত্র। অশ্বী বড় তেজস্বিনী, কিন্তু লোকের ভিড় ঠেলিয়া আগুইতে পারিতেছে না। অশ্বী নাচিতেছে, ছলিতেছে, শ্রীবা বাঁকাইতেছে, কিন্তু তবু বড় আগু হইতে পারিতেছে না। শ্রী চিনিলেন, অশ্বগৃষ্ঠে সীতারাম।

এ দিকে গঙ্গারামকে সিপাহীরা কবরে ফেলিতেছিল। সেই সময়ে ছুই হাত তুলিয়া সীতারাম নিষেধ করিলেন। সিপাহীরা নিরস্ত্র হইল। শাহ সাহেব বলিলেন, “কিয়া দেখ্তে হো ! কাফেরকো মাট্টী দেও !”

কাজি সাহেব ভাবিলেন। কাজি সাহেবের সে সবয়ে সেখানে আসিবার কোন প্রয়োজন ছিল না, কেবল জনতা শুনিয়া শুধ করিয়া আসিয়াছিলেন। যখন আসিয়াছিলেন, তখন তিনিই কর্ত্তা। তিনি বলিলেন, “সীতারাম যখন বারণ করিতেছে, তখন কিছু কারণ আছে। সীতারাম আসা পর্যন্ত বিলম্ব কর।”

শাহ সাহেব অসম্ভৃত হইলেন, কিন্তু অগত্যা সীতারাম পৌছান পর্যন্ত অপেক্ষা করিতে হইল। গঙ্গারামের মনে একটু আশার সংক্ষার হইল।

সীতারাম কাজি সাহেবের নিকট পৌছিলেন। অৰ্থ হইতে অবতরণপূর্বক প্রণতমস্তকে শাহ সাহেবকে বিনয়পূর্বক অভিবাদন করিলেন। তৎপরে কাজি সাহেবকে তদ্দৃপ করিলেন। কাজি সাহেব জিজ্ঞাসা করিলেন, “কেমন, রায় সাহেব ! আপনার মেজাজ সরীফ।”

সীতারাম। অলহুম-দল-ইল্লা। মেজাজে মৰারকের সংবাদ পাইলেই এ কুদ্র প্রাণী চরিতার্থ হয়।

কাজি। খোদা নফরকে যেমন রাখিয়াছেন। এখন এই উমর, বাল সফেদ, কাজা পৌছিলেই হয়। দৌলতখানার কুশল সংবাদ ত ?

সীতা। হজুরের একবালে গরিবখানার অঙ্গলের সন্তানবনা কি ?

কাজি। এখন এখানে কি মনে করিয়া ?

সীতা। এই গঙ্গারাম—বদ্বথ্ত—বেত্মিজ্ যাই হোক, আমাৰ স্বজ্ঞাতি। তাই দুঃখে পড়িয়া হজুরে হাজিৰ হইয়াছি, জান বখশিশ ফরমায়েস্ কৰুন।

কাজি। সে কি ? তাও কি হয় ?

সীতা। মেহেরবান ও কদরদান সব পাঠে।

কাজি। খোদা মালেক। আমা হইতে এ বিষয়ের কিছু হইবে না।

সীতা। হাজার আসৱকি জয়মানা দিবে। জান বখশিশ ফরমায়েস্ কৰুন।

কাজি সাহেব ফকিরের মুখপানে চাহিলেন। ফকির ঘাড় মাড়িল। কাজি বলিলেন, “সে সব কিছু হইবে না। কবরমে কাফেরকো ডারো।”

সীতা। তুই হাজার আসৱকি দিব। আমি ঘোড় হাত করিতেছি, গ্রহণ কৰুন। আমাৰ খাতিৰ !

কাজি ফকিরের মুখ পানে চাহিল, ফকির নিষেধ কৰিল, সে কথাও উড়িয়া গেল। শেষ সীতারাম চারি হাজার আসৱকি স্বীকার কৰিল। তাও না। পাঁচ হাজার—তাও না। আট হাজার—দশ হাজার, তাও না। সীতারামের আৱ নাই। শেষ সীতারাম জাম্ব

পাতিয়া, কর্মোড় করিয়া অতি কান্তরস্থ বলিলেন, “আমার আর নাই। তবে, আর অন্য বা কিছু আছে, তাও দিতেছি। আমার তালুক মূলুক, জমী জেওরাত, বিষয় আশয় সর্ববস্থ দিতেছি। সব গ্রহণ করুন। উহাকে ছাড়িয়া দিন।”

কাজি সাহেবে জিজ্ঞাসা করিলেন, “ও তোমার এমন কে যে, উহার জন্য সর্ববস্থ দিতেছে?”

সীতা। ও আমার যেই হৌক, আমি উহার প্রাণদানে স্বীকৃত—আমি সর্ববস্থ দিয়া উহার প্রাণ রাখিব। এই আমাদের হিন্দুর ধর্ম।

কাজি। হিন্দুধর্ম যাহাই হৌক, মুসলমানের ধর্ম তাহার বড়। এ ব্যক্তি মুসলমান ফকিরের অপমান করিয়াছে, উহার প্রাণ লইব—তাহাতে সন্দেহ নাই। কাফেরের প্রাণ ভিন্ন ইহার আর অন্য দণ্ড নাই।

তখন সীতারাম জামু পাতিয়া কাজি সাহেবের আলখাল্লার প্রান্তভাগ ধরিয়া, বাঙ্গাদগদস্থ বলিতে লাগিলেন, “কাফেরের প্রাণ? আমিও কাফের। আমার প্রাণ লইলে এ প্রায়শিত্ব হয় না? আমি এই কবরে নামিতেছি—আমাকে মাটি চাপা দিউন—আমি হরিনাম করিতে করিতে বৈকুণ্ঠে যাইব—আমার প্রাণ লইয়া এই চুখীর প্রাণদান করুন। দোহাই তোমার কাজি সাহেব! তোমার যে আল্লা, আমারও সেই বৈকুণ্ঠের! ধর্মাচরণ করিও। আমি প্রাণ দিতেছি—বিনিময়ে এই ক্ষুজ্জ বাস্তির প্রাণদান কর।”

কথটা নিকটস্থ হিন্দু দর্শকেরা শুনিতে পাইয়া হরিখনি দিয়া উঠিল। করতালি দিয়া বলিতে লাগিল, “ধন্ত্য রায়জী! ধন্ত্য রায় মহাশয়! জয় কাজি সাহেবকা! গরিবকে ছাড়িয়া দেও।”

যাহারা কথা কিছুই শুনিতে পায় নাই, তাহারাও হরিখনি শুনিয়া হরিখনি দিতে লাগিল। তুমুল কোলাহল পড়িয়া গেল। কাজি সাহেবও বিশ্বিত হইয়া সীতারামকে জিজ্ঞাসা করিলেন, “এ কি বলিতেছেন, রায় মহাশয়! এ আপনার কে যে, ইহার জন্য আপনার প্রাণ দিতে চাহিতেছেন?”

সীতা। এ আমার ভাতার অপেক্ষা, পুঁজ্বের অপেক্ষাও আঘাতীয়; কেন না, আমার শরণাগত। হিন্দুশাস্ত্রের বিধি এই যে, সর্ববস্থ দিয়া, প্রাণ দিয়া শরণাগতকে রক্ষা করিবে। রাজা ষষ্ঠীনর, আপনার শরীরের সকল মাংস কাটিয়া দিয়া একটি পায়রাকে রক্ষা করিয়াছিলেন। অতএব আমাকে গ্রহণ করুন—ইহাকে ছাড়ি ন।

কাজি সাহেব সীতারামের উপর কিছু গ্রসর হইলেন। শাহ সাহেবকে অস্তরামে লইয়া চুপি চুপি কথাবার্তা কহিতে লাগিলেন। বলিলেন, “এ ব্যক্তি দশ হাজার আসরকি দিতে চাহিতেছে। নিলে সরকারি ভবিষ্যের কিছু সুসার হইবে। দশ হাজার আসরকি লইয়া, এই হতভাগ্যকে ছাড়িয়া দিলে হয় না !”

শাহ সাহেব বলিলেন, “আমার ইচ্ছা, তুইটাকেই এক কবরে পুঁতি। আপনি কি বলেন ?”

কাজি। তোবা ! আমি তাহা পারিব না। সীতারাম কোন অপরাধ করে নাই—বিশেষ এ ব্যক্তি মাশু, গণ্য ও সচরিত্ব। তা হইবে না।

এতক্ষণ গঙ্গারাম কোন কথা কহে নাই, মনে জানিত যে, তাহার নিষ্কৃতি নাই। কিন্তু শাহ সাহেবের সঙ্গে কাজি সাহেবের নিভৃতে কথা হইতেছে দেখিয়া সে যোড় হাত করিয়া কাজি সাহেবকে বলিল, “হজুরের মর্জি মবারকে কি হয় বলিতে পারি না, কিন্তু এ গরিবের প্রাণ রক্ষা সম্বন্ধে গরিবেরও একটা কথা শুনিতে হয়। একের অপরাধে অগ্নের প্রাণ লইবেন, এ কোন্ সরায় আছে ? সীতারামের প্রাণ লইয়া, আমায় প্রাণদান দিবেন—আমি এমন প্রাণদান লইব না। এই হাতকড়ি মাথায় মারিয়া আপনার মাথা ফটাইব।”

তখন ভিড়ের ভিতর হইতে কে ডাকিয়া বলিল, “হাতকড়ি মাথায় মারিয়াই মর। মুসলমানের হাত এড়াইবে।”

বক্তা, স্বয়ং চন্দ্রচূড় ঠাকুর। তিনি আর গাছে নাই। এক জন জমাদার শুনিয়া বলিল, “পাকড়ো বক্ষো।” কিন্তু চন্দ্রচূড় তর্কালঙ্কারকে পাকড়ান বড় শক্ত কথা। সে কাজ হইল না।

এ দিকে হাতকড়ি মাথায় মারার কথা শুনিয়া ফকির মহাশয়ের কিছু ভয় হইল, পাছে জীয়ন্ত মামুল পেঁতার স্থুতে তিনি বঞ্চিত হন। কাজি সাহেবকে বলিলেন, “এখন আর উহার হাতকড়িতে প্রয়োজন কি ? হাতকড়ি খসাইতে বলুন।”

কাজি সাহেব সেইরূপ হৃকুম দিলেন। কামার আসিয়া গঙ্গারামের হাত মুক্ত করিল। কামার সেখানে উপস্থিত থাকিবার প্রয়োজন ছিল না, তবে সরকারি বেড়ি হাতকড়ি সব তাহার জিন্মা, সেই উপলক্ষে সে আসিয়াছিল। তাহার ভিতর কিছু গোপন কথাও ছিল। রাত্রিশেষে কর্মকার মহাশয় চন্দ্রচূড় ঠাকুরের কিছু টাকা থাইয়াছিলেন।

তখন ফকির বলিল, “আর বিলম্ব কেন ? উহাকে গাড়িয়া ফেলিতে হৃকুম দিন্ত।”

শুনিয়া কামার বলিল, “বেড়ি পায়ে থাকিবে কি ? সরকারি বেড়ি নোক্সান্ হইবে কেন ? এখন ভাল লোহা বড় পাওয়া যায় না । আর বদমায়েসেরও এত ছড়াছড়ি পড়িয়া গিয়াছে যে, আমি আর বেড়ি ঘোগাইতে পারিতেছি না ।” শুনিয়া কাজি সাহেব বেড়ি খুলিতে ভুক্ত দিলেন । বেড়ি খোলা হইল ।

শৃঙ্খল-মুক্ত হইয়া গঙ্গারাম দাঢ়াইয়া একবার এদিক ওদিক দেখিল । তার পর গঙ্গারাম এক অন্তুত কাজ করিল । নিকটে সীতারাম ছিলেন ; ঘোড়ার চাবুক তাঁহার হাতে ছিল । সহসা তাঁহার হাত হইতে সেই চাবুক কাড়িয়া লইয়া গঙ্গারাম এক লম্ফে সীতারামের শূন্য অংশের উপর উঠিয়া অংশকে দারুণ আঘাত করিল । তেজস্বী অংশ আঘাতে ক্ষিপ্ত হইয়া এক লম্ফে কবরের খাদ পার হইয়া সিপাহীদিগের উপর দিয়া চলিয়া গিয়া জনতার ভিতর প্রবেশ করিল ।

বতক্ষণে একবার বিহুৎ চমকে, ততক্ষণে এই কাজ সম্পন্ন হইল । দেখিয়া, সেই লোকারণ্যমধ্যে তুম্ল হরিষ্ণনি পড়িয়া পেল । সিপাহীরা “পাকড়ো পাকড়ো” বলিয়া পিছু পিছু ছুটিল । কিন্তু তাহাতে একটা ভারী গোলযোগ উপস্থিত হইল । বেগুন্ন অংশের সম্মুখ হইতে লোকে ভয়ে সরিয়া যাইতে লাগিল, গঙ্গারাম পথ পাইতে লাগিল, কিন্তু সিপাহীরা পথ পাইল না । তাহাদের সম্মুখে লোক জমাট বাঁধিয়া দাঢ়াইল । তখন তাহারা হাতিয়ার চালাইয়া পথ করিবার উভোগ করিল ।

সেই সময়ে তাহারা সবিশ্বায়ে দেখিল যে, কালাস্তক যমের ত্যায় কতকগুলি বলিষ্ঠ অন্তর্ধারী পুরুষ, একে একে ভিড়ের-ভিতর হইতে আসিয়া সারি দিয়া তাহাদের সম্মুখে পথ রোধ করিয়া দাঢ়াইল । তখন আরও সিপাহী আসিল । দেখিয়া আরও ঢাল শড়কীওয়ালা হিন্দু আসিয়া তাহাদের পথ রোধ করিল । তখন তুই দলে ভারী দাঙ্গা উপস্থিত হইল ।

দেখিয়া, সক্রোধে কাজি সাহেব সীতারামকে জিজ্ঞাসা করিলেন, “এ কি ব্যাপার ?”

সীতা । আমি ত কিছু বুঝিতে পারিতেছি না ।

কাজি । বুঝিতে পারিতেছ না ? আমি বুঝিতে পারিতেছি, এ তোমারই খেলা ।

সীতা । তাহা হইলে আপনার কাছে নিরস্ত্র হইয়া, মৃত্যুভিক্ষা চাহিতে আসিতাম না ।

কাজি । আমি এখন তোমার সে প্রার্থনা মঞ্চুর করিব । এ কবরে তোমাকেই পুঁতিৰ ।

এই বলিয়া কাজি সাহেব কামারকে হস্তুম দিলেন, “ইহারই হাতে পায়ে ঐ হাতকড়ি, বেড়ি লাগাও।” বিভীষণ ব্যক্তিকে তিনি ফৌজদারের নিকট পাঠাইলেন—ফৌজদার সাহেব যাহাতে আরও সিপাহী লইয়া স্থায় আইসেন, এমন প্রার্থনা জানায়। ফৌজদারের নিকট লোক গেল। কামার আসিয়া সীতারামকে ধরিল। সেই বক্ষাক্ষয় বন্দেবী শ্রী তাহা দেখিল।

এদিকে গঙ্গারাম কষ্টে অথচ নির্বিপ্লে অশ্ব লইয়া লোকারণ্য হইতে নিঞ্চাস্ত হইলেন। কষ্টে—কেন না, আসিতে আসিতে দেখিলেন যে, সেই জনতামধ্যে একটা ভারী গণগোল উপস্থিত হইল। কোলাহল ভয়ানক হইল, লোকসকল সম্মুখে ছুটিতে লাগিল। তাহার অশ্ব এই সকলে অতিশয় ভীত হইয়া দুর্দমনীয় হইয়া উঠিল। অশ্বারোহণের কোশল গঙ্গারাম তেমন জানিতেন না; ঘোড়া সামলাইতেই তাহাকে এত ব্যতিব্যস্ত হইতে হইল যে, তিনি আর কোন দিকে চাইয়া দেখিতে পারিলেন না যে, কোথায় কি হইতেছে। কেবল “মার ! মার !” একটা শব্দ কাণে গেল।

লোকারণ্য হইতে কোন মতে নিঞ্চাস্ত হইয়া গঙ্গারাম অশ্বকে ছাড়িয়া দিয়া, এক বটবৃক্ষে আরোহণ করিলেন, দেখিবেন—কি হইতেছে। দেখিলেন, ভারী গোলযোগ। সেই মহতী জনতা দুই ভাগে বিভক্ত হইয়াছে। এক দিকে সব মুসলমান—আর এক দিকে সব হিন্দু। মুসলমানদিগের অগ্রভাগে কতকগুলি সিপাহী, হিন্দুদিগের অগ্রভাগে কতকগুলি ঢাল শড়কীওয়ালা। হিন্দুরা বাছা বাছা যোয়ান, আর সংখ্যাতে বেশী। মুসলমানেরা তাহাদিগের কাছে হঠিতেছে। অনেকে পলাইতেছে। হিন্দুরা “মার মার” শব্দে পশ্চাদ্বাবিত হইতেছে।

এই মার মার শব্দে আকাশ, প্রাস্তুর, কানন প্রতিধ্বনিত হইতেছিল। যে লড়াই করিতেছে, সেও মার মার শব্দ করিতেছে, যে লড়াই না করিতেছে, সেও মার মার শব্দ করিতেছে। মার মার শব্দে হিন্দুরা চারি দিক হইতে চারি দিকে ছুটিতেছে। আবার গঙ্গারাম সবিস্ময়ে শুনিলেন, যাহারা এই মার মার শব্দ করিতেছে, তাহারা মধ্যে মধ্যে বলিতেছে, “জয় চণ্ডিকে ! মা চণ্ডী এয়েছেন ! চণ্ডীর হস্তুম, মার মার ! মার ! জয় চণ্ডিকে !” গঙ্গারাম ভাবিলেন, “এ কি এ ?” তখন দেখিতে দেখিতে গঙ্গারাম দেখিলেন, মহামহীকরের শামল-পল্লবরাশি-মণিতা চণ্ডীমূর্তি, দুই শাখায় দুই চৰণ স্থাপন করিয়া, বাম হস্তে এক কোমল শাখা ধরিয়া, দক্ষিণ হস্তে অঞ্চল ঘুরাইতে ঘুরাইতে ডাকিতেছে, “মার ! মার ! শক্র মার !”—অঞ্চল ঘুরিতেছে, অনাবৃত আশুলায়িত কেশদাম বায়ুভরে উড়িতেছে—

দৃষ্টি পদ্মভরে যুগল শাথা দৃশিতেছে, উঠিতেছে, নামিতেছে,—সঙ্গে সঙ্গে সেই মধুরিমময় দেহ উঠিতেছে, নামিতেছে—যেন সিংহবাহিনী সিংহপৃষ্ঠে দাঢ়াইয়া রণরক্ষে নাচিতেছে। যেন মা অসুর-বধে ঘন্ত হইয়া ডাকিতেছেন, “মাৰ্! মাৰ্! শক্র মাৰ্!” শ্রীর আৱ লজ্জা নাই, জ্ঞান নাই, ভয় নাই, বিবাম নাই—কেবল ডাকিতেছে—“মাৰ্—শক্র মাৰ্! দেবতাৰ শক্র, মানুষেৰ শক্র, হিন্দুৰ শক্র—আমাৱ শক্র—মাৰ্! শক্র মাৰ্!” উথিত বাহু, কি মূলৰ বাহু! শুৰিত অধৰ, বিষ্ণুৰিত নাসা, বিহৃত্যাম কটাক্ষ, স্বেদাক্ষ ললাটে স্বেদবিজড়িত চূৰ্ছ কুণ্ঠলেৰ শোভা! সকল হিন্দু সেই দিকে চাহিতেছে, আৱ “জয় মা চণ্ডিকে!” বলিয়া রণে ছুটিতেছে। গঙ্গারাম প্ৰথমে মনে কৱিতেছেন যে, যথাৰ্থ হ'চ চণ্ডী অবতীৰ্ণ—তাৱ পৰ সবিশ্বায়ে, সভয়ে চিনিলেন, শ্রী!

এই চণ্ডীৰ উৎসাহে হিন্দুৰ রণজয় হইল। চণ্ডীৰ বলে বলবান् হিন্দুৰ বেগ মুসলমানেৱা সহ কৱিতে পাৱিল না। চৌখ্কাৰ কৱিতে কৱিতে পলাইতে লাগিল। অঞ্চল-কালমধ্যে রণক্ষেত্ৰ মুসলমানশৃঙ্খলা হইল। গঙ্গারাম তখন দেখিলেন, এক জন ভাৱী লম্বা যোয়ান সীতারামকে কাঁধে কৱিয়া লইয়া, আৱ সকলে তাঁহাকে যোৱিয়া, সেই চণ্ডীৰ দিকে লইয়া চলিল। আৱও দেখিলেন, পশ্চাং আৱ এক জন শড়কীয়ালা শাহ সাহেবেৰ কাটামুণ্ড শড়কীতে বিধিয়া উচু কৱিয়া সঙ্গে সঙ্গে লইয়া যাইতেছে। এই সময়ে শ্রী সহসা বৃক্ষচূড়তা হইয়া ভূতলে পড়িয়া মুছিতপ্রায় হইল। গঙ্গারামও তখন বৃক্ষ হইতে নামিলেন।

### পঞ্চম পরিচ্ছেদ

এমন সময়ে একটা গোল উঠিল যে, কামান, বশুক, গোলা গুলি লইয়া, সমেষ্টি ফৌজদাৰ বিজোহীদিগেৰ দমনাৰ্থ আসিতেছেন। গোলা গুলিৰ কাছে ঢাল শড়কী কি কৱিবে? বলা বাছল্য যে, নিমেষমধ্যে সেই যোয়ানেৰ দল অদৃশ্য হইল। যে নিৰস্ত্ৰ বীৱপুৰষেৱা তাঁহাদেৰ আশ্রয়ে থাকিয়া লড়াই ফতে কৱিতেছি বলিয়া কোলাহল কৱিতে-ছিলেন, তাঁহারা বলিলেন, “আমৱা ত বাৱণ কৱিয়াছিলাম!” এই বলিয়া আৱ পশ্চাদ্বৃষ্টি না কৱিয়া উৰ্কষাসে গৃহাতিমুখে ধাৰিত হইলেন। যাহারা দাঙ্গাৰ কোন সংশ্রেবে ছিল না, তাহারা ‘চোৱা গোৱৰ অপৱাধে কপিলাৰ বন্ধন’ সম্ভাবনা দেখিয়া সীতারাম গঙ্গারামকে নানাবিধ গালিগালাজ কৱিয়া আৰ্তনাদপূৰ্বক পলাইতে লাগিল। অতি অঞ্চলমধ্যে সেই

লোকারণ্য অন্তর্ভুক্ত হইল। প্রান্তর যেমন জনশৃঙ্খলা ছিল, তেমনই জনশৃঙ্খলা হইল। লোকজনের মধ্যে কেবল সেই বৃক্ষতলে চন্দ্ৰচূড়, সীতারাম, গঙ্গারাম, আৱ মূর্চ্ছিতা, ভূতলস্থা শ্ৰী।

সীতারাম গঙ্গারামকে বলিলেন, “তুমি যে আমাৰ ঘোড়া চুৱি কৰিয়া পলাইয়াছিলে, সে ঘোড়া কি কৰিলে ? বেচিয়া থাইয়াছ ?”

গঙ্গারাম হাসিয়া বলিল, “আজ্ঞে না। ঘোড়া মাঠে ছাড়িয়া দিয়াছি—ধৰিয়া দিতেছি।”

সীতা। ধৰিয়া, তাহার উপৰ আৱ একবাৱ চড়িয়া, পলায়ন কৰ।

গঙ্গা। আপনাদেৱ ছাড়িয়া ?

সীতা। তোমাৰ ভগিনীৰ জন্ম ভাৰিও না।

গঙ্গা। আপনাকে ত্যাগ কৰিয়া আমি যাইব না।

সীতা। তুমি বড় মদী পাৱ হইয়া যাও। শ্বামপুৰ চেন ত ?

গঙ্গা। তা চিনি না ?

সীতা। সেইখানে অতি ক্রতগতি যাও। সেইখানে আমাৰ সঙ্গে সাক্ষাৎ হইবে; নচেৎ তোমাৰ নিষ্ঠাৰ নাই।

গঙ্গা। আমি আপনাকে ত্যাগ কৰিয়া যাইব না।

সীতারাম ভুক্তি কৰিলেন।

গঙ্গারাম সীতারামেৰ ভুক্তি দেখিয়া নিষ্ঠক হইল; এবং সীতারাম কিছু ধৰক চমক কৰায় ভীত হইয়া অশ্঵েৰ সন্ধানে গেল।

চন্দ্ৰচূড় ঠাকুৰ সীতারামেৰ ইঙ্গিত পাইয়া তাহার অনুবন্ধী হইলেন। শ্ৰী এদিকে চেতনাযুক্ত হইয়া ধীৱে ধীৱে উঠিয়া বসিয়া মাথাৱ ঘোমটা টানিয়া দিল। তাৱ পৰ এদিকে ওদিকে চাহিয়া, উঠিয়া দাঢ়াইল।

### ষষ্ঠ পরিচ্ছেদ

সীতারাম বলিলেন, “শ্ৰী, তুমি এখন কোথায় যাইবে ?”

শ্ৰী। আমাৰ স্থান কোথায় ?

সীতা। কেন, তোমাৰ মাৱ বাড়ী ?

শ্রী। সেখানে কে আছে ?—এখন সেখানে আমাকে কে রক্ষা করিবে ?

সীতা। তবে তুমি কোথায় যাইতে ইচ্ছা কর ?

শ্রী। কোথাও নয়।

সীতা। এইখানে থাকিবে ? এ যে মাঠ। এখানে তোমার মঙ্গল নাই।

শ্রী। কেন, এখানে আমার কে কি করিবে ?

সীতা। তুমি হাঙ্গামায় ছিলে—ফৌজদার তোমায় ফাঁসি দিতে পারে, মারিয়া ফেলিতে পারে বা সেই রকম আর কোন সাজা দিতে পারে।

শ্রী। ভাল।

সীতা। আমি শ্যামপুরে যাইতেছি। তোমার ভাইও সেইখানে যাইবে। সেখানে তাহার ঘর দ্বার হইবার সন্তাবনা। তুমি সেইখানে যাও। সেখানে বা যেখানে তোমার অভিলাষ, সেইখানে বাস করিও।

শ্রী। সেখানে কার সঙ্গে যাইব ?

সীতা। আমি কোন লোক তোমার সঙ্গে দিব।

শ্রী। এমন লোক কাহাকে সঙ্গে দিবে যে, দুরস্ত সিপাহীদিগের হাত হইতে আমাকে রক্ষা করিবে ?

সীতারাম কিছুক্ষণ ভাবিলেন; বলিলেন, “চূল, আমি তোমাকে সঙ্গে করিয়া লইয়া যাইতেছি।”

শ্রী সহসা উঠিয়া বসিল। উচ্চুখী হইয়া স্থিরনেত্রে সীতারামের মুখপানে কিছুক্ষণ নীরবে চাহিয়া রহিল। শেষে বলিল, “এত দিন পরে, এ কথা কেন ?”

সীতা। সে কথা বুঝান বড় দায়। নাই বুঝিলে ?

শ্রী। না বুঝিলে আমি তোমার সঙ্গে যাইব না। যখন তুমি ত্যাগ করিয়াছ, তখন আর আমি তোমার সঙ্গে যাইব কেন ? যাইব বই কি ? কিন্তু তুমি দয়া করিয়া আমাকে কেবল প্রাণে বাঁচাইবার জন্য যে, এক দিন আমাকে সঙ্গে লইয়া যাইবে, আমি সে দয়া চাহি না। আমি তোমার বিবাহিতা শ্রী, তোমার সর্বব্যবের অধিকারিণী,—আমি তোমার শুধু দয়া লইব কেন ? যাহার আর কিছুতেই অধিকার নাই, সেই দয়া চায়। না প্রত্ব, তুমি যাও,—আমি যাইব না। এত কাল তোমা বিনা যদি আমার কাটিয়াছে, তবে আজিও কাটিবে।

সীতা। এসো, কথাটা আমি বুঝাইয়া দিব।

শ্রী। কি বুঝাইবে ? আমি তোমার সহধর্মিণী, সকলের আগে। তোমার আর দুই শ্রী আছে, কিন্তু আমি সহধর্মিণী—আমি কুলটাও নই, জাতিভাণ্টাও নই। অথচ বিনাপরাধে বিবাহের কয় দিন পরে হইতে তুমি আমাকে ত্যাগ করিয়াছ। কখনও বল নাই যে, কি অপরাধে ত্যাগ করিয়াছ। জিজ্ঞাসা করিয়াও জানিতে পারি নাই। অনেক দিন মনে করিয়াছি, তোমার এই অপরাধে আমি প্রাণত্যাগ করিব; তোমার পাপের প্রায়শ্চিত্ত আমি করিয়া তোমাকে পাপ হইতে মুক্ত করিব। সে পরিচয় তোমার কাছে আজ না পাইলে, আমি এখান হইতে যাইব না।

সীতা। সে কথা সব বলিব। কিন্তু একটা কথা আমার কাছে আগে স্বীকার কর—কথাগুলি শুনিয়া তুমি আমায় ত্যাগ করিয়া যাইবে না।

শ্রী। আমি তোমায় ত্যাগ করিব ?

সীতা। স্বীকার কর, করিবে না।

শ্রী। এমন কি কথা ? তবে না শুনিয়া আগে স্বীকার করি, কি প্রকার ?

সীতা। দেখ, সিপাহীদিগের বন্দুকের শব্দ শোনা যাইতেছে। যাহারা পলাইতেছে, সিপাহীরা তাহাদের পাছু ছুটিয়াছে। এই বেলা যদি আইস, এখনও বোধ হয় তোমাকে নগরের বাহিরে লইয়া যাইতে পারি। আর মৃহূর্তও বিলম্ব করিলে উভয়ে নষ্ট হইব।

তখন শ্রী উঠিয়া সীতারামের সঙ্গে চলিল।

### সপ্তম পরিচ্ছেদ

সীতারাম নির্বিঘো নগর পার হইয়া নদীকূলে পঁজিলেন। পলায়নের অনেক বিষ্ণু। কাজেই বিলম্ব ঘটিয়াছিল। এক্ষণে রাত্রি হইয়াছে। সীতারাম নক্ষত্রালোকে, নদীসৈকতে বসিয়া, শ্রীকে নিকটে বসিতে আদেশ করিলেন। শ্রী বসিলেন; তিনি বলিতে লাগিলেন, “এখন যাহা শুনিতে ইচ্ছা করিয়াছিলে, তাহা শোন। না শুনিলেই ভাল হইত।

তোমার সঙ্গে আমার বিবাহের যখন কথাবার্তা স্থির হয়, তখন আমার পিতা তোমার কোষ্ঠী দেখিতে চাহিয়াছিলেন মনে আছে ? তোমার কোষ্ঠী ছিল না, কাজেই আমার পিতা তোমার সঙ্গে আমার বিবাহ দিতে অস্বীকৃত হইয়াছিলেন। কিন্তু তুমি বড় শুন্দরী বলিয়া আমার মা জিদ করিয়া তোমার সঙ্গে বিবাহ দিয়াছিলেন। বিবাহের মাসেক পরে আমাদের

বাঢ়িতে এক জন বিষ্যত দৈবজ্ঞ আসিল । সে আমাদের সকলের কোষ্ঠী দেখিল । তাহার  
বৈশুণ্যে আমার পিতৃঠাকুর বড় আপ্যায়িত হইলেন । সে ব্যক্তি নষ্টকোষ্ঠী উক্তার করিতে  
চানিত । পিতৃঠাকুর তাহাকে তোমার কোষ্ঠী প্রস্তুত করণে নিষ্কৃত করিলেন ।

“দৈবজ্ঞ কোষ্ঠী প্রস্তুত করিয়া আনিল । পড়িয়া পিতৃঠাকুরকে শুনাইল ; সেই দিন  
হইতে তুমি পরিত্যাজ্য হইলে ।”

ত্রী । কেন ?

সীতা । তোমার কোষ্ঠীতে বলবান् চন্দ্ৰ স্বক্ষেত্রে অর্থাৎ কৰ্কট রাশিতে থাকিয়া শনিৰ  
ত্রিংশাংশগত হইয়াছিল ।

ত্রী । তাহা হইলে কি হয় ?

সীতা । যাহার এরূপ হয়, সে শ্রী প্ৰিয়-প্ৰাণহস্তী হয় ।\* অর্থাৎ আপনার  
প্ৰিয়জনকে বধ করে । স্ত্ৰীলোকের “প্ৰিয়” বলিলে শ্঵ামীই বুৰায় । পতিবধ তোমার  
কোষ্ঠীৰ ফল বলিয়া তুমি পরিত্যাজ্য হইয়াছ ।

বলিয়া সীতারাম কিছুক্ষণ চুপ করিয়া রহিলেন । তার পর বলিতে লাগিলেন,  
“দৈবজ্ঞ পিতাকে বলিলেন, ‘আপনি এই পুজুৰুষটিকে পরিত্যাগ কৰন, এবং পুজ্রের দ্বিতীয়  
দারপৱিগ্রহের ব্যবস্থা কৰন । কাৰণ, দেখুন, যদিও স্ত্ৰীজাতিৰ সাধাৰণতঃ পতিই প্ৰিয়,  
কিন্তু যে পতি স্ত্ৰীৰ অপ্রিয় হয়, সেখানে এই ফল পতিষ্ঠ প্রতি না ঘটিয়া অন্য প্ৰিয়জনেৰ  
প্রতি ঘটিবে । স্ত্ৰীপুৰুষে দেখো সাক্ষাৎ না থাকিলে, পতি স্ত্ৰীৰ প্ৰিয় হইবে না ; এবং পতি  
প্ৰিয় না হইলে, তাহার পতিবধেৰ সম্ভাবনা নাই । অতএব যাহাতে আপনার পুজুৰুষৰ  
সঙ্গে আপনার পুজ্রেৰ কথন সহবাস না হয় বা প্ৰীতি না জন্মে, সেই ব্যবস্থা কৰুন ।’  
পিতৃদেব এই পৰামৰ্শ উত্তম বিবেচনা কৰিয়া, সেই দিনই তোমাকে পিত্রালয়ে পাঠাইয়া  
দিলেন । এবং আমাকে আজ্ঞা কৰিলেন যে, আমি তোমাকে গ্ৰহণ বা তোমার সঙ্গে সহবাস  
না কৰি । এই কাৰণে তুমি আমার কাছে সেই অবধি পরিত্যক্ত ।”

ত্রী দাঢ়াইয়া উঠিল । কি বলিতে যাইতেছিল, সীতারাম তাহাকে ধৰিয়া বসাইলেন,  
বলিলেন, “আমাৰ কথা বাকি আছে । যখন পিতা বৰ্তমান ছিলেন—আমি তাঁহার অধীন  
ছিলাম—তিনি যা কৰাইতেন, তাই হইত ।”

\* চন্দ্ৰাগারে খায়িভাবে কুজন্ত ষ্টেচায়ুতিঞ্জলি শিরে প্ৰীণ ।

বাচং পতৃঃ সন্ধুণা ভাৰ্গবস্ত সাধী মন্দস্ত প্ৰিয়প্ৰাণহস্তী ॥

শ্রী। এখন তিনি স্বর্গে গিয়াছেন বলিয়া কি তুমি আর তাহার অধীন নও ?

সীতা। পিতার আজ্ঞা সকল সময়েই পালনীয়—তিনি, যখন আছেন, তখনও পালনীয়—তিনি যখন স্বর্গে, তখনও পালনীয়। কিন্তু পিতা যদি অধর্ম করিতে বলেন, তবে তাহা কি পালনীয় ? পিতা মাতা বা শুরুর আজ্ঞাতেও অধর্ম করা যায় না—কেন না, যিনি পিতা মাতার পিতা মাতা এবং শুরুর শুরু, অধর্ম করিলে তাহার বিধি লজ্জন করা হয়। বিনাপরাধে স্ত্রীত্যাগ ঘোরতর অধর্ম—অতএব আমি পিতৃ-আজ্ঞা পালন করিয়া অধর্ম করিতেছি—শীঘ্ৰই আমি তোমাকে এ কথা জানাইতাম, কিন্তু—

শ্রী আবার দাঢ়িয়া উঠিল। বলিল, “আমাকে পরিত্যাগ করিয়াও যে তুমি আমাকে এত দয়া করিয়াছ, আমার ভাইয়ের প্রাণভিক্ষা দিয়াছ, ইহা তোমার অশেষ গুণ। আর কখনও আমি তোমাকে মুখ দেখাইব না বা তুমি কখনও আমার নামও শুনিবে না। গণকঠাকুর যাই বলুন, স্বামী ভিন্ন স্ত্রীলোকের আর কেহই প্রিয় নহে। সহবাস থাকুক বা না থাকুক, স্বামীই স্ত্রীর প্রিয়। তুমি আমার চিরপ্রিয়—এ কথা লুকান আমার আর উচিত নহে। আমি এখন হইতে তোমার শত ঘোজন তফাতে থাকিব।”

এই বলিয়া, শ্রী ফিরিয়া না চাহিয়া, সেখান হইতে চলিয়া গেল। অঙ্ককারে সে কোথায় মিশাইল, সীতারাম আর দেখিতে পাইলেন না।

### অষ্টম পরিচ্ছেদ

তা, কথাটা কি আজ সীতারামের নৃতন মনে হইল ? না। কাল শ্রীকে দেখিয়া মনে হইয়াছিল। কাল কি প্রথম মনে হইল ? হাঁ, তা বৈ কি। সীতারামের সঙ্গে শ্রীর কতটুকু পরিচয় ? বিবাহের পর কয়দিন দেখা—সে দেখাই নয়—শ্রী তখন বড় বালিক। তার পর সীতারাম ক্রমশঃ দুই বিবাহ করিয়াছিলেন। তপুকাঙ্গনশ্যামাঙ্গী নন্দাকে বিবাহ করিয়াও বুঝি শ্রীর খেদ মিটে নাই—তাই তার পিতা আবার হিমরাশিপ্রতিফলিত-কৌমুদী-রূপিণী রমার সঙ্গে পুন্ত্রে বিবাহ দিয়াছিলেন। আজ এক জন বসন্তনিকুঞ্জপ্রস্তাবিনী অপূর্ণ কল্পালিনী ; আর এক জন বর্ষা-বারিরাশিপ্রমথিতা পরিপূর্ণ স্নোত্সৰ্বতী। দুই শ্রোতে শ্রী ভাসিয়া গেল। তার পর আর শ্রীর কোন খবরই নাই।

স্বীকার করি, তবু শ্রীকে মনে করা সীতারামের উচিত ছিল। কিন্তু এমন অনেক উচিত কাজ আছে যে, কাহারও মনে হয় না। মনে হইবার একটা কারণ না ঘটিলে, মনে

হয় না। যাহার নিজ টাকা আসে, সে কবে কোথায় সিকিটা আধুলিটা হারাইয়াছে, তার তা বড় মনে পড়ে না। যার এক দিকে নন্দা, আর দিকে রমা, তার কোথাকার শ্রীকে কেন মনে পড়িবে? যার এক দিকে গঙ্গা, এক দিকে যমুনা, তার কবে কোথায় বালির মধ্যে সরস্বতী শুকাইয়া লুকাইয়া আছে, তা কি মনে পড়ে? যার এক দিকে চিতা, আর এক দিকে চন্দ্ৰ, তার কবে কোথাকার নিবান বাতিৰ আলো কি মনে পড়ে? রমা স্বৰ্থ, নন্দা সম্পদ, শ্রী বিপদ—যার এক দিকে স্বৰ্থ, আর দিকে সম্পদ, তার কি বিপদকে মনে পড়ে?

তবে সে দিন রাত্রিতে শ্রীর চাঁদপান মুখানা, ঢল ঢল ছল জলভৰা বলহারা চোক ছটে, বড় গোল করিয়া গিয়াছে। কৃপের মোহ? আ ছি! ছি! তা না! তবে তার কৃপেতে, তার তৎখেতে, আর সীতারামের শুভ্র অপরাধে, এই তিনটায় মিশিয়া গোলযোগ বাধাইয়াছিল। তা যা হউক—তার একটা বুঝা পড়া হইতে পারিত; ধীরে স্বুচ্ছে, সময় বুঝিয়া, কর্তৃব্যাকর্তব্য ধৰ্মাধৰ্ম বুঝিয়া, শুক পুরোহিত ডাকিয়া, পিতার আজ্ঞা সম্ভবনের একটা প্রায়চিন্তের ব্যবস্থা করিয়া, যা হয় না হয় হইত।—কিন্তু সেই সিংহবাহিনী মৃত্তি! আ মরি মরি—এমন কি আর হয়!

তবে সীতারামের হইয়া এ কথাটাও আমার বলা কর্তব্য যে, কেবল সেই সিংহবাহিনী মৃত্তি শৱণ করিয়াই সীতারাম, পঞ্চতাগের অধৰ্মীকৃতা হৃদয়ঙ্কম করেন নাই। পূর্বৰাত্রিতে যখনই প্রথম শ্রীকে দেখিয়াছিলেন, তখনই মনে হইয়াছিল যে, আমি পিতৃ-আজ্ঞা পালন করিতে গিয়া পাপাচরণ করিতেছি। মনে করিয়াছিলেন যে, আগে শ্রীর ভাইয়ের জীবন বক্ষা করিয়া, নন্দা রমাকে পূর্বেই শাস্ত্রভাবাবলম্বন করাইয়া, চন্দ্ৰচূড় ঠাকুৰের সঙ্গে একটু বিচার করিয়া, যাহা কর্তব্য, তাহা করিবেন। কিন্তু পরদিনের ঘটনার স্মৃতে সে সব অংশজী ভাসিয়া গেল। উচ্চসিত অমুরাগের তরঙ্গে বালির বাঁধ সব ভাঙ্গিয়া গেল। নন্দা, রমা, চন্দ্ৰচূড়, সব দূৰে থাক—এখন কৈ শ্রী!

শ্রী সহসা নৈশ অন্ধকারে অদৃশ্য হইলে সীতারামের মাথায় যেন বজ্জাগাত পড়িল।

সীতারাম গাত্রোপান করিয়া, যে দিকে শ্রী বনমধ্যে অস্থিতি হইয়াছিল, সেই দিকে দ্রুতবেগে ধাবিত হইলেন। কিন্তু অন্ধকারে কোথাও তাহাকে দেখিতে পাইলেন না। বনের ভিতর তাল তাল অন্ধকার বাঁধিয়া আছে, কোথায় শাখাচ্ছেদ জন্য বা বৃক্ষবিশেষের শাখার উজ্জ্বল বর্ণ জন্য, যেন সাদা বোধ হয়, সীতারাম সেই দিকে দৌড়িয়া যান—কিন্তু শ্রীকে পান না। তখন শ্রীর নাম ধরিয়া সীতারাম তাহাকে উচৈঃস্বরে ডাকিতে লাগিলেন। নদীর উপকূলবর্তী বৃক্ষরাজিতে শব্দ প্রতিশব্দনিত হইতে লাগিল—বোধ হইল যেন, সে উভয়

দিল। শব্দ সঙ্ক্ষয় করিয়া সীতারাম সেই দিকে যাব—আবার শ্রী বলিয়া ডাকেন, আবার অন্য দিকে প্রতিবন্ধন হয়—আবার সীতারাম সেই দিকে ছুটেন—কই, শ্রী কোথাও নাই! হায় শ্রী! হায় শ্রী! হায় শ্রী! করিতে করিতে রাত্রি প্রভাত হইল—শ্রী মিলিল না।

কই, যাকে ডাকি, তা ত পাই না। যা খুঁজি, তা ত পাই না। যা পাইয়াছিলাম, হেলায় হারাইয়াছি, তা ত আর পাই না। রঞ্জ হারায়, কিন্তু হারাইলে আর পাওয়া যায় না কেন? সময়ে খুঁজিলে হয় ত পাইতাম—এখন আর খুঁজিয়া পাই না। মনে হয়, বুঝি চক্ষু গিয়াছে, বুঝি পৃথিবী বড় অঙ্ককার হইয়াছে, বুঝি খুঁজিতে জানি না। তা কি করিব,—আরও খুঁজি। যাহাকে ইহজগতে খুঁজিয়া পাইলাম না, ইহজীবনে সেই প্রিয়। এই নিশা প্রভাতকালে শ্রী, সীতারামের হৃদয়ে প্রিয়ার উপর বড় প্রিয়া, হৃদয়ের অধিকারিণী। শ্রীর অমুপম রূপমাধুরী, তাহার হৃদয়ে তরঙ্গে তরঙ্গে ভাসিয়া উঠিতে লাগিল। শ্রীর ক্ষণ এখন তাঁহার হৃদয়ে জাগরুক হইতে লাগিল। যে বৃক্ষাকাঢ়া মহিয়মদ্দিনী অঞ্চলসক্ষেত্রে সৈন্যসঞ্চালন করিয়া রংজয় করিয়াছিল, যদি সেই শ্রী সহায় হয়, তবে সীতারাম কি না করিতে পারেন?

সহসা সীতারামের মনে এক ভরসা হইল। শ্রীর ভাই গঙ্গারামকে শ্বামপুরে তিনি যাইতে আদেশ করিয়াছিলেন, গঙ্গারাম অবশ্য শ্বামপুরে গিয়াছে। সীতারাম তখন দ্রুতবেগে শ্বামপুরের অভিমুখে চলিলেন। শ্বামপুরে পৌঁছিয়া দেখিলেন যে, গঙ্গারাম তাঁহার প্রতীক্ষা করিতেছে। প্রথমেই সীতারাম তাহাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, “গঙ্গারাম! তোমার ভগিনী কোথায়?” গঙ্গারাম বিস্মিত হইয়া উত্তর করিল, “আমি কি জানি!”

সীতারাম বিষণ্ণ হইয়া বলিলেন, “সব গোল হইয়াছে। সে এখানে আসে নাই?”

গঙ্গা। না।

সীতা। তুমি এইক্ষণেই তাহার সঙ্কানে যাও। সঙ্কানের শেষ না করিয়া ফিরিও না। আমি এইখানেই আছি। তুমি সাহস করিয়া সকল স্থানে যাইতে না পার, লোক নিষ্পত্তি করিও। সে জন্য টাকা কড়ি যাহা আবশ্যক হয়, আমি দিতেছি।

গঙ্গারাম প্রয়োজনীয় অর্থ লইয়া ভগিনীর সঙ্কানে গেল। বহু যত্নপূর্বক, এক সপ্তাহ তাঁহার সঙ্কান করিল। কোন সঙ্কান পাইল না। নিষ্ফল হইয়া ফিরিয়া আসিয়া সীতারামের নিকট সবিশেষ নিবেদিত হইল।

## অবস্থা পরিচেদ

মধুমতী মনীর তীরে শ্যামপুর নামক গ্রাম, সীতারামের পৈতৃক সম্পত্তি। সীতারাম সেইখানে আসিয়া আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছিলেন। ভূষণায় যে হাঙ্গামা উপস্থিত হইয়াছিল, ইহা যে সীতারামের কার্য্য, তাহা বলা বাহুল্য। ভূষণা নগরে সীতারামের অমুগত, বাধ্য প্রজা বা খাদক বিস্তর লোক ছিল। সীতারাম তাহাদের সঙ্গে রাত্রিতে সাক্ষাৎ করিয়া এই হাঙ্গামার বন্দোবস্ত করিয়াছিলেন। তবে সীতারামের এমন ইচ্ছা ছিল যে, যদি বিনা বিবাদে গঙ্গারামের উদ্ধার হয়, তবে আর তাহার প্রয়োজন নাই। তবে বিবাদ হয়, মন্দ নয়;—মুসলমানের দৌরান্ত্য বড় বেশী হইয়া উঠিয়াছে, কিছু দমন হওয়া ভাল। চল্লচূড় ঠাকুরের মন্টা সে বিষয়ে আরও পরিকার—মুসলমানের অভ্যাচার এত বেশী হইয়াছে যে, গোটাকত নেড়া মাথা লাঠির ঘায়ে না ভাঙ্গিলেই নয়। তাই সীতারামের অভিপ্রায়ের অপেক্ষা না করিয়াই চল্লচূড় তর্কামন্ত্বার দাঙ্গা আরম্ভ করিয়াছিলেন। কিন্তু শ্রান্দটা বেশী গড়াইয়াছিল—ফকিরের প্রাণবধ এমন গুরুতর ব্যাপার যে, সীতারাম ভীত হইয়া কিছু কালের জন্য ভূষণা ত্যাগ করাই স্থির করিলেন। যাহারা সে দিনের হাঙ্গামায় লিপ্ত ছিল, তাহারা সকলেও আপনাদিগকে অপরাধী জানিয়া, এবং কোন দিন না কোন দিন ফৌজদার কর্তৃক দণ্ডিত হইবার আশঙ্কায় বাস ত্যাগ করিয়া, শ্যামপুরে সীতারামের আশ্রয়ে ঘর দ্বার বাঁধিতে লাগিল। সীতারামের প্রজা, অমুচরবর্গ এবং খাদক, যে যেখানে ছিল, তাহারাও সীতারাম কর্তৃক আহুত হইয়া আসিয়া শ্যামপুরে বাস করিল। এইরূপে ক্ষুদ্র গ্রাম শ্যামপুর সহসা বহুজনাকীর্ণ হইয়া বৃহৎ নগরে পরিণত হইল।

তখন সীতারাম নগরনির্মাণে মনোযোগ দিলেন। যেখানে বহুজন-সমাগম স্থানেই ব্যবসায়ীরা আসিয়া উপস্থিত হয়; এই জন্য ভূষণা এবং অন্যান্য নগর হইতে দোকানদার, শিল্পী, আড়দার, মহাজন, এবং অন্যস্থ ব্যবসায়ীরা আসিয়া শ্যামপুরে অধিষ্ঠান করিল। সীতারামও তাহাদিগকে যত্ন করিয়া বসাইতে লাগিলেন। এইরূপে সেই নৃতন নগর, হাট, বাজার, গঞ্জ, গোলা, বন্দরে পরিপূর্ণ হইল। সীতারামের পূর্বপুরুষের সংগৃহীত অর্থ ছিল, ইহা পূর্বে কথিত হইয়াছে। তাহা ব্যয় করিয়া তিনি নৃতন নগর সুশোভিত করিতে লাগিলেন। বিশেষ এখন প্রজাবাহল্য ঘটাতে, তাহার বিশেষ আয়বৃদ্ধি হইয়াছিল। আবার এক্ষণে জনরব উঠিল যে, সীতারাম হিন্দুরাজধানী স্থাপন করিতেছেন; ইহা শুনিয়া দেশে বিদেশে যেখানে মুসলমানগীড়িত, রাজসভায় ভীত বা ধর্মরক্ষার্থে হিন্দুরাজ্যে বাসের ইচ্ছুক,

তাহারা সকলে দলে দলে আসিয়া সীতারামের অধিকারে বাস করিতে লাগিল। অতএব সীতারামের ধনাগম সম্যক্ প্রকারে বৃদ্ধি পাইতে লাগিল। তিনি রাজপ্রাসাদতুলা আপন বাসভবন, উচ্চ দেবমন্দির, স্থানে স্থানে সোপানাবলীশোভিত সরোবর, এবং রাজবর্ষ সকল নির্মাণ করিয়া নৃত্ব নগরী অত্যন্ত শুশোভিত ও সমৃদ্ধিশালিনী করিলেন। প্রজাগণও হিন্দুরাজ্যের সংস্থাপন জন্য ইচ্ছাপূর্বক তাহাকে ধন দান করিতে লাগিল। যাহার ধন নাই, সে শারীরিক পরিশ্রমের দ্বারা নগরনির্মাণ ও রাজ্যরক্ষার সহায়তা করিতে লাগিল।

সীতারামের কর্মসূতা, এবং প্রজাবর্গের হিন্দুরাজ্য স্থাপনের উৎসাহে অতি অল্পদিনেই এই সকল ব্যাপার স্মৃত্পন্ন হইয়া উঠিল। কিন্তু তিনি রাজা নাম এহণ করিলেন না; কেন না, দিল্লীর বাদশাহ তাহাকে রাজা না করিলে, তিনি যদি রাজোপাধি এহণ করেন, তবে মুসলমানেরা তাহাকে বিদ্রোহী বিবেচনা করিয়া তাহার উচ্চদের চেষ্টা করিবে, ইহা তিনি জানিতেন। এ পর্যন্ত তিনি বিদ্রোহিতার কোন কার্য করেন নাই। গঙ্গারামের উদ্বারের জন্য যে হাঙ্গামা হইয়াছিল, তাহাতে তিনি প্রকাশে অস্ত্রধারী বা উৎসাহী ছিলেন বলিয়া ফৌজদার জানিবার কোন কারণ উপস্থিত হয় নাই। কাজেই তাহাকে বিদ্রোহী বিবেচনা করার কোন কারণ ছিল না। যখন তিনি রাজা নাম এখনও এহণ করেন নাই; বরং দিল্লীখনকে সদ্বাটি স্বীকার করিয়া জমিদারীর খাজনা পূর্বমত রাজ-কোষাগারে পৌঁছিয়া দিতে লাগিলেন, এবং সর্বপ্রকারে মুসলমানের সঙ্গে সন্তোষ রাখিতে লাগিলেন; আর নৃত্ব নগরীর নাম “মহামদপুর” রাখিয়া, ও হিন্দু মুসলমান প্রজার প্রতি তুল্য ব্যবহার করিতে লাগিলেন, তখন মুসলমানের অপ্রাপ্তিভাজন হইবার আর কোন কারণই রহিল না।

তথাপি, তাহার প্রজাবৃক্ষি, ক্ষমতাবৃক্ষি, প্রতাপ, খ্যাতি এবং সমৃক্ষি শুনিয়া ফৌজদার তোরাব থাঁ উদ্বিঘচিত হইলেন। মনে মনে শ্বির করিলেন, একটা কোন ছল পাইলেই মহামদপুর লুটপাঠ করিয়া সীতারামকে বিনষ্ট করিবেন। ছল ছুতারই বা অভাব কি? তোরাব থাঁ সীতারামকে আজ্ঞা করিয়া পাঠাইলেন যে, তোমার জমিদারীতে অনেকগুলি বিদ্রোহী ও পলাতক বদমাস বাস করিতেছে, ধরিয়া পাঠাইয়া দিবা। সীতারাম উত্তর করিলেন যে, অপরাধীদিগের নাম পাঠাইয়া দিলে, তিনি তাহাদিগকে ধরিয়া পাঠাইয়া দিবেন। ফৌজদার পলাতক প্রজাদিগের নামের একটি তালিকা পাঠাইয়া দিলেন। শুনিয়া পলাতক প্রজারা সকলেই নাম বদলাইয়া বসিল। সীতারাম কাহারও নামের সহিত তালিকার মিল না দেখিয়া, লিখিয়া পাঠাইলেন যে, ফর্দের লিখিত নাম কোন প্রজা স্বীকার করে না।

এইরপে বাগ্বিতগ্নি চলিতে লাগিল। উভয়ের মনের ভাব বুঝিলেন। তোরা থী, সীতারামের খংসের জন্য সৈন্য সংগ্রহ করিতে লাগিলেন। সীতারামও আশ্চর্ষণ্য, মহম্মদপুরের চারি পার্শ্বে দুর্জ্য গড় প্রস্তুত করিতে লাগিলেন। প্রজাদিগকে অন্তরিতা ও যুদ্ধরীতি শিখাইতে লাগিলেন, এবং সুন্দরবন-পথে গোপনে অন্ত সংগ্রহ করিতে লাগিলেন।

এই সকল কার্যে সীতারাম তিন জন উপযুক্ত সহায় পাইয়াছিলেন। এই তিন জন সহায় ছিল বলিয়া এই গুরুতর কার্য এত শীঘ্ৰ এবং সুচারুরূপে নির্বাহ হইয়াছিল। প্রথম সহায় চন্দ্ৰচূড় তৰ্কালঙ্ঘাৰ, দ্বিতীয়ের নাম মৃগ্য, তৃতীয় গঙ্গারাম। বুদ্ধিতে চন্দ্ৰচূড়, বলে ও সাহসে মৃগ্য, এবং ক্ষিপ্রকারিতায় গঙ্গারাম। গঙ্গারাম সীতারামের একান্ত অনুগত ও কার্যকারী হইয়া মহম্মদপুরে বাস করিতেছিল। এই সময়ে টাদ শাহ নামে এক জন মুসলমান ফকির, সীতারামের সভায় যাতায়াত আৱাঞ্ছ করিল। ফকির বিজ্ঞ, পণ্ডিত, নিরীহ এবং হিন্দু মুসলমানে সমদর্শী। তাহার সহিত সীতারামের বিশেষ সম্পূর্ণতা হইল। তাহারই পরামৰ্শমতে, নবাবকে সন্তুষ্ট রাখিবার জন্য, সীতারাম রাজধানীৰ নাম রাখিলেন, “মহম্মদপুর”।

ফকির আসে যায়। জিজ্ঞাসামতে সংপরামৰ্শ দেয়। কেহ বিবাদের কথা তুলিলে তাহাকে ক্ষান্ত করে। অতএব আপাততঃ সকল বিষয় সুচারুমতে নির্বাহ হইতে লাগিল।

#### দশম পরিচ্ছেদ

সীতারামের যেমন তিন জন সহায় ছিল, তেমনই তাহার এই মহৎ কার্যে এক জন পরম শক্ত ছিল। শক্ত—তাহার কনিষ্ঠা পঞ্চি রমা।

রমা বড় ছোট মেয়েটি, জলে-ধোয়া যুইফুলের মত বড় কোমলপ্রকৃতি। তাহার পক্ষে এই জগতের যাহা কিছু, সকলই ছজ্জ্বল্য বিষম পদাৰ্থ—সকলই তাহার কাছে ভয়ের বিষয়। বিবাদে রমার বড় ভয়। সীতারামের সাহসকে ও বীৰ্যকে রমার বড় ভয়। বিশেষ মুসলমান রাজা, তাহাদের সঙ্গে বিবাদে রমার বড় ভয়। তার উপর আবার রমা তীষ্ণ স্বপ্ন দেখিলেন। স্বপ্ন দেখিলেন যে, মুসলমানেৱা যুক্তে জয়ী হইয়া তাহাকে এবং সীতারামকে ধরিয়া প্ৰহাৰ কৰিতেছে। এখন রমা সেই অসংখ্য মুসলমানেৱা দন্তশ্ৰেণী-প্ৰভাসিত বিশাল শাঙ্কল বদনমণ্ডল রাত্ৰিদিন চক্ষুতে দেখিতে লাগিল। তাহাদের বিকট

চীৎকার রাত্রিদিন কানে শুনিতে লাগিল। রমা সীতারামকে শীড়াশীড়ি করিয়া ধরিল যে, কোজদারের পায়ে গিয়া কাঁদিয়া পড়—মুসলমান দয়া করিয়া ক্ষমা করিবে। সীতারাম সে কথায় কাণ দিলেন না—রমাও আহার নিজা ত্যাগ করিল। সীতারাম বুঝাইলেন যে, তিনি মুসলমানের কাছে কোন অপরাধ করেন নাই—রমা তত বুঝিতে পারিল না। আবগ মাসের মত, রাত্রিদিন রমার চক্ষুতে জলধারা বহিতে লাগিল। বিরক্ত হইয়া সীতারাম আর তত রমার দিকে আসিতেন না। কাজেই জ্যোষ্ঠা ( শ্রীকে গণিয়া মধ্যমা ) পঞ্জী নন্দার একাদশে বৃহস্পতি লাগিয়া গেল।

দেখিয়া, বালিকাবুদ্ধি রমা আরও পাকা রকম বুঝিল যে, মুসলমানের সঙ্গে এই বিবাদে, তাহার ক্রমে সর্বনাশ হইবে। অতএব রমা উঠিয়া পড়িয়া সীতারামের পিছনে লাগিল। কাঁদাকাটি, হাতে ধরা, পায়ে পড়া, মাথা খেঁড়ার জ্বালায় রমা যে অঞ্চলে থাকিত, সীতারাম আর সে প্রদেশ মাড়াইতেন না। তখন রমা, যে পথে তিনি নন্দার কাছে যাইতেন, সেই পথে ঝুকাইয়া থাকিত; শুবিধা পাইলে সহসা তাহাকে আক্রমণ করিয়া ধরিয়া লইয়া যাইত ; তার পর—সেই কাঁদাকাটি, হাতে ধরা, পায়ে পড়া, মাথা খেঁড়া—ঘ্যান্ ঘ্যান্ প্যান্ প্যান—কখনও মূষলের ধার, কখনও ইল্সে গুড়ুনি, কখনও কালবৈশাখী, কখনও কার্তিকে ঝড়। ধূয়েটা সেই এক—মুসলমানের পায়ে কাঁদিয়া গিয়া পড়—নহিলে কি বিপদ্ধ ঘটিবে ! সীতারামের হাড় জ্বালান হইয়া উঠিল।

তার পর যখন রমা দেখিল, মহাদেবুর ভূষণার অপেক্ষা জনাকীর্ণা রাজধানী হইয়া উঠিল, তাহার গড়খাই, প্রাচীর, পরিখা, তাহার উপর কামান সাজান, সেলেখানা গোলাগুলি কামান বন্দুক নানা অঙ্গে পরিপূর্ণ, দলে দলে সিপাহী কাওয়াজ করিতেছে, তখন রমা একেবারে ভাঙিয়া পড়িয়া, বিছানা লইল। যখন একবার পূজাহিকের জন্য শয়া হইতে উঠিত, তখন রমা ইষ্টদেবের নিকট নিত্য যুক্তকরে প্রার্থনা করিত—“হে ঠাকুর ! মহাদেবুর ছারেখারে যাক—আমরা আবার মুসলমানের অনুগত হইয়া নিবিষে দিনপাত করি। এ মহাভয় হইতে আমাদের উদ্ধার কর !” সীতারামের সঙ্গে সাক্ষাৎ হইলে তাহার সম্মুখেই রমা, দেবতার কাছে সেই কামনা করিত।

বলা বাছল্য, রমার এই বিরক্তিকর আচরণে সে সীতারামের চক্ষঃশূল হইয়া উঠল। তখন সীতারাম মনে মনে বলিতেন, “হায় ! এ দিনে যদি শ্রী আমার সহায় হইত !” শ্রী রাত্রিদিন তাহার মনে জাগিতেছিল। শ্রীর অরণপট্টা মৃত্তির কাছে নন্দাও নয়, রমাও নয়। কিন্তু মনের কথা জ্বালিতে পারিলে রমা, কি নন্দা পাছে মনে ব্যথা পায়, এজন্ত

ଶ୍ରୀତାରାମ କଥନ ଶ୍ରୀର ନାମ ମୁଖେ ଆନିତେନ ନା । ତବେ ରମାର ଜ୍ଞାଲାୟ ଜ୍ଞାଲାତନ ହଇଯା ଏକ ଦିନ ତିନି ସଜ୍ଜିଆଛିଲେନ, “ହାୟ ! ଶ୍ରୀକେ ତ୍ୟାଗ କରିଯା କି ରମାକେ ପାଇଲାମ !”

ରମା ଚଙ୍ଗ ମୁହିୟା ବଲିଲ, “ତା ଶ୍ରୀକେ ଗ୍ରହଣ କର ନା କେବ ? କେ ତୋମାଯ ନିରେଥ କରେ ?”

ଶ୍ରୀତାରାମ ଦୌର୍ଘନୀସାମ ତ୍ୟାଗ କରିଯା ବଲିଲେନ, “ଶ୍ରୀକେ ଏଥନ ଆର କୋଥାଯ ପାଇବ !” କଥାଟା ରମାର ହାଡ଼େ ହାଡ଼େ ଲାଗିଲ । ରମାର ଅପରାଧ ଯାଇ ହୌକ, ସ୍ଵାମୀ ପୁଞ୍ଜେର ପ୍ରତି ଅତିଶ୍ୟ ମ୍ଲେହି ତାହାର ମୂଳ । ପାଛେ ତାହାଦେର କୋନ ବିପଦ୍ ସଟେ, ଏହି ଚିନ୍ତାତେଇ ସେ ଏତ ବ୍ୟାକୁଳ । ଶ୍ରୀତାରାମ ତାହା ନା ବୁଝିତେନ, ଏମନ ନହେ । ବୁଝିଯାଓ ରମାର ପ୍ରତି ପ୍ରସନ୍ନ ଥାକିତେ ପାରିଲେନ ନା—ବଡ଼ ଘ୍ୟାନ୍ ଘ୍ୟାନ୍ ପ୍ଯାନ୍ ପ୍ଯାନ୍—ବଡ଼ କାଜେର ବିଷ୍ଵ—ବଡ଼ ଯନ୍ତ୍ରଣା । ଶ୍ରୀପୁରୁଷେ ପରମ୍ପର ଭାଲବାସାଇ ଦାମ୍ପତ୍ୟ ମୁଖ ନହେ, ଏକାଭିସଙ୍ଗି—ସହଦୟତା—ଇହାଇ ଦାମ୍ପତ୍ୟ ମୁଖ । ରମା ବୁଝିଲ, ବିନାପରାଧେ ଆମି ସ୍ଵାମୀର ମ୍ଲେହ ହାରାଇଯାଛି । ଶ୍ରୀତାରାମ ଭାବିଲ, “ଗୁରୁଦେବ ! ରମାର ଭାଲବାସା ହିତେ ଆମାଯ ଉଦ୍ଧାର କର ।”

ରମାର ଦୌସେ, ଶ୍ରୀତାରାମେର ହୃଦୟନ୍ତିତ ମେହି ଚିତ୍ରପଟ ଦିନ ଦିନ ଆରଔ ଉଜ୍ଜଳ ପ୍ରଭାବାଶାଖ ହିତେ ଲାଗିଲ । ଶ୍ରୀତାରାମ ମନେ କରିଯାଛିଲେନ, ରାଜ୍ୟସଂହାପନ ଭିନ୍ନ ଆର କିଛୁକେଇ ତିନି ମନେ ଷ୍ଠାନ ଦିବେନ ନା—କିନ୍ତୁ ଏଥନ ଶ୍ରୀ ଆସିଯା କ୍ରମେ କ୍ରମେ ମେହି ସିଂହାସନେର ଆଧିକାର ଜୁଡ଼ିଯା ବସିଲ । ଶ୍ରୀତାରାମ ମନେ କରିଲେନ, ଆମି ଶ୍ରୀର କାହେ ଯେ ପାପ କରିଯାଛି, ରମାର କାହେ ତାହାର ଦଣ୍ଡ ପାଇତେଛି । ଇହାର ଅଞ୍ଚ ପ୍ରାୟକିନ୍ତୁ ଚାଇ ।

କିନ୍ତୁ ଏ ମନ୍ଦିରେ ଏ ପ୍ରତିମା ସ୍ଥାପନେ ଯେ ରମାଇ ଏକ ବ୍ରତୀ, ଏମନ ନହେ । ନନ୍ଦାଓ ତାହାର ମହାୟ, କିନ୍ତୁ ଆର ଏକ ରକମେ । ମୁସଲମାନ ହିତେ ନନ୍ଦାର କୋନ ଭୟ ନାହିଁ । ସଥନ ଶ୍ରୀତାରାମେ ମାହସ ଆହେ, ତଥନ ନନ୍ଦାର ମେ କଥାର ଆନ୍ଦୋଳନେ ପ୍ରୟୋଜନ ନାହିଁ । ନନ୍ଦା ବିବେଚନା କରିତ, ମେ କଥାର ଭାଲ ମନ୍ଦେର ବିଚାରକ ଆମାର ସ୍ଵାମୀ—ତିନି ଯଦି ଭାଲ ବୁଝେନ, ତବେ ଆମାର ମେ ଭାବନାଯ କାଜ କି ? ତାହି ନନ୍ଦା ମେ ସକଳ କଥାକେ ମନେ ଷ୍ଠାନ ନା ଦିଯା, ପ୍ରାଗପାତ କରିଯା ପତିପଦସେବାଯ ନିଯୁକ୍ତ । ମାତାର ମତ ମ୍ଲେହ, କହାର ମତ ଭକ୍ତି, ଦାସୀର ମତ ସେବା, ଶ୍ରୀତାରାମ ସକଳଇ ନନ୍ଦାର କାହେ ପାଇତେଛିଲେନ । କିନ୍ତୁ ସହଧର୍ମିଣୀ କହି ? ଯେ ତାହାର ଉଚ୍ଚ ଆଶାଯ ଆଶାବତୀ, ଦୃଦୟେର ଆକାଙ୍କ୍ଷାର ଭାଗିନୀ, କଠିନ କାର୍ଯ୍ୟେର ସହାୟ, ସଙ୍କଟେ ମନ୍ତ୍ରୀ, ବିପଦେ ସାହସ-ଦାୟିନୀ, ଜୟ ଆନନ୍ଦମୟୀ, ମେ କହି ? ବୈକୁଞ୍ଜେ ଲକ୍ଷ୍ମୀ ଭାଲ, କିନ୍ତୁ ସମରେ ସିଂହବାହିନୀ କହି ? ତାହି ନନ୍ଦାର ଭାଲବାସାୟ, ଶ୍ରୀତାରାମେର ପଦେ ପଦେ ଶ୍ରୀକେ ମନେ ପଡ଼ିତ, ପଦେ ପଦେ ମେହି ସଂକୁଳ-ସୈନ୍ୟ-ସଂକାଳିନୀକେ ମନେ ପଡ଼ିତ ! “ମାର ! ମାର ! ଶକ୍ତ ମାର ! ଦେଶେର ଶକ୍ତ, ହିନ୍ଦୁର ଶକ୍ତ,

আমার শক্তি, মার !”—সেই কথা মনে পড়িত। সীতারাম তাই মনে মনে সেই মহিমাময়ী সিংহবাহিনী ঘৃঙ্গি পূজা করিতে লাগিলেন।

গ্রেম কি, তাহা আমি জানি না। দেখিল আর মজিল, আর কিছু মানিল না, কই এমন দাবামল ত সংসারে দেখিতে পাই না। প্রেমের কথা পুস্তকে পড়িয়া থাকি বটে, কিন্তু সংসারে “ভালবাসা”, সেহে ভিল প্রেমের মত কোন সামগ্ৰী দেখিতে পাই নাই, সুতৰাং তাহার বৰ্ণনা করিতে পারিলাম না। প্রেম, যাহা পুস্তকে বর্ণিত, তাহা আকাশকুস্থের মত কোন একটা সামগ্ৰী হইতে পারে, যুবক যুবতীগণের মনোরঞ্জন জন্য কবিগণ কৰ্তৃক সৃষ্টি হইয়াছে বোধ হয়। তবে একটা কথা স্বীকার করিতে হয়। ভালবাসা বা মেহ, যাহা সংসারে এত আদরের, তাহা পুরাতনেরই প্রাপ্য, নৃতনের প্রতি জয়ে না। যাহার সংসর্গে অনেক কাল কাটাইয়াছি, বিপদে, সম্পদে, মুদিনে, দুর্দিনে যাহার গুণ বুঝিয়াছি, সুখ দুঃখের বন্ধনে যাহার সঙ্গে বদ্ধ হইয়াছি, ভালবাসা বা মেহ তাহারই প্রতি জয়ে। কিন্তু নৃতন, আর একটা সামগ্ৰী পাইয়া থাকে। নৃতন বলিয়াই তাহার একটা আদর আছে। কিন্তু তাহা ছাড়া আরও আছে। তাহার গুণ জানি না, কিন্তু চিহ্ন দেখিয়া অমুমান করিয়া লইতে পারি। যাহা পরীক্ষিত, তাহা সীমাবদ্ধ ; যাহা অপরীক্ষিত, কেবল অমুমিত, তাহার সীমা দেওয়া না দেওয়া মনের অবস্থার উপর নির্ভর করে। তাই নৃতনের গুণ অনেক সময়ে অসীম বলিয়া বোধ হয়। তাই সে নৃতনের জন্য বাসনা দুর্দিননীয় হইয়া পড়ে। যদি ইহাকে প্রেম বল, তবে সংসারে প্রেম আছে। সে প্রেম বড় উদ্ঘাদকর বটে। নৃতনেরই তাহা প্রাপ্য। তাহার টানে পুরাতন অনেক সময়ে ভাসিয়া যায়। শ্ৰী সীতারামের পক্ষে নৃতন। শ্ৰীর প্রতি সেই উদ্ঘাদকর প্রেম সীতারামের চিন্ত অধিকৃত কৰিল। তাহার শ্রোতৃ, নন্দা রমা ভাসিয়া গেল।

হায় নৃতন ! তুমিই কি সুন্দর ? না, সেই পুরাতনই সুন্দর। তবে, তুমি নৃতন ! তুমি অনন্তের অংশ। অনন্তের একটুখানিমাত্র আমরা জানি। সেই একটুখানি আমাদের কাছে পুরাতন ; অনন্তের আর সব আমাদের কাছে নৃতন। অনন্তের যাহা অজ্ঞাত, তাহাও অনন্ত। নৃতন, তুমি অনন্তেরই অংশ। তাই তুমি এত উদ্ঘাদকর। শ্ৰী, আজ সীতারামের কাছে—অনন্তের অংশ।

হায় ! তোমার আমার কি নৃতন মিলিবে না ? তোমার আমার কি শ্ৰী মিলিবে না ? যে দিন সব পুরাতন ছাড়িয়া যাইব, সেই দিন সব নৃতন পাইব, অনন্তের সম্মুখে মুখামুখী হইয়া দাঢ়াইব। নয়ন মুদিলে শ্ৰী মিলিবে। ততদিন এসো, আমরা বুক বাঁধিয়া, হরিনাম কৰি। হরিনামে অনন্ত মিলে।

## ঞ্চানশ পরিচেছে

“এই ত বৈতরণী ! পার হইলে না কি সকল আলা জুড়ায় ? আমার আলা  
জুড়াইবে কি ?”

ধরবাহিনী বৈতরণীসৈকতে দাঢ়াইয়া একাকিনী ত্রী এই কথা বলিতেছিল । পশ্চাং  
অতি দূরে নীলমেঘের মত নীলগিরির \* শিখরপুঁজ দেখা যাইতেছিল ; সমুখে নীলসিল-  
বাহিনী বঙ্গামিনী তটিনী রঞ্জতপ্রস্তরবৎ বিস্তৃত সৈকত মধ্যে বাহিতা হইতেছিল ; পারে  
কৃষ্ণপ্রস্তরনির্মিত সোপানাবলীর উপর সপ্তমাতৃকার মণ্ডপ শোভা পাইতেছিল ; তদ্বারে  
আসীনা সপ্তমাতৃকার প্রস্তরময়ী মূর্তিও কিছু কিছু দেখা যাইতেছিল ; রাজ্ঞীশোভাসমৰিতা  
ইলাপী, মধুররাপিণী বৈঝবী, কৌমারী, বৃক্ষাণী, সাঙ্গাং বীভৎসরসরপথারিণী যমপ্রসূতি ছায়া,  
নানালক্ষারভূষিতা বিপুলোরুকরচরণেরসী কম্বুকঠান্দোলিতরত্বহারা লম্বোদরা চীনাথরা  
বরাহবদনা বারাহী, বিশুদ্ধচৰ্মমাত্রাবশেষা পলিতকেশা নগবেশা খণ্ডুণ্ডারিণী ভীষণা  
চামুণ্ডা, রাশি রাশি কুমুম চন্দন বিষপত্রে প্রদীপ্তি হইয়া বিরাজ করিতেছে । তৎপশ্চাং  
চামুণ্ডা, রাশি রাশি কুমুম চন্দন বিষপত্রে প্রদীপ্তি হইয়া বিরাজ করিতেছে । তৎপশ্চাং  
বিশুদ্ধমণ্ডপের উচ্চচূড়া নীলাকাশে চিত্রিত ; তৎপরে নীলপ্রস্তরের উচ্চস্তম্ভোপরি আকাশমার্গে  
খগপতি গুরুত সমাসীন ।<sup>৩</sup> অতিদূরে উদয়শিরির ও ললিতগিরির বিশাল নীল কলেবর  
আকাশপ্রাণে শয়ান ।<sup>৪</sup> এই সকলের প্রতি ত্রী চাহিয়া দেখিল ; বলিল, “হায় ! এই ত  
বৈতরণী ! পার হইলে আমার আলা জুড়াইবে কি ?”

“এ সে বৈতরণী নহে—

যমদ্বারে মহাঘোরে তপ্তা বৈতরণী নদী—

আগে যমদ্বারে উপস্থিত হও—তবে সে বৈতরণী দেখিবে !”

পিছন হইতে ত্রীর কথার কেহ এই উত্তর দিল । ত্রী ফিরিয়া দেখিল, এক সন্ধ্যাসিনী ।

ত্রী বলিল, “ও মা ! সেই সন্ধ্যাসিনী ! তা, মা, যমদ্বার বৈতরণীর এ পারে, না ও

পারে ?”

সন্ধ্যাসিনী হাসিল ; বলিল, “বৈতরণী পার হইয়া যমপুরে পৌছিতে হয় । কেন মা,  
এ কথা জিজ্ঞাসা করিলে ? তুমি এ পারেই কি যমবস্তুণা ভোগ করিতেছ ?”

\* বালেখর জেলার উত্তরভাগহিত কতকগুলি পর্বতকে নীলগিরি বলে । তাহাই কোন কোন স্থানে

বৈতরণীতীর হইতে দেখা যায় ।

<sup>৩</sup> এই গুরুতপ্রস্তর দেখিতে অতি চমৎকার ।

<sup>৪</sup> পুরুষোত্তম যাইবার আধুনিক যে রাজপথ, এই সকল পর্বত, তাহার বায়ে ধাকে । নিকট নহে ।

ত্রী। যত্নগা বোধ হয় হই পারেই আছে।

সন্ধ্যাসিনী। না, মা, যত্নগা সব এই পারেই। ওপারে যে যত্নগাৰ কথা শুনিতে পাও, সে আমৱা এই পাৰ হইতে সঙ্গে কৱিয়া জইয়া যাই। আমাদেৱ এ জন্মেৱ সংক্ষিত পাপগুলি আমৱা গাঁটৱিৰ বাঁধিয়া, বৈতৱীৰ সেই ক্ষেয়াৰীৰ ক্ষেয়ায় বোৰাই দিয়া, বিনা কড়িতে পাৰ কৱিয়া লইয়া যাই। পৰে যমালয়ে গিয়া গাঁটৱি খুলিয়া ধীৱে সুজ্বে মেই ঐশ্বৰ্য একা একা ভোগ কৱি।

ত্রী। তা, মা, বোৰাটা এ পাৰে রাখিয়া ধাইবাৰ কোন উপায় আছে কি? থাকে ত আমায় বলিয়া দাও, আমি শীঘ্ৰ শীঘ্ৰ উহাৰ বিলি কৱিয়া বেলায় বেলায় পাৰ হইয়া চলিয়া যাই, গাত কৱিবাৰ দৱকাৰ দেখি না—

সন্ধ্যাসিনী। এত তাড়াতাড়ি কেন মা? এখনও তোমাৰ সকাল বেলা।

ত্রী। বেলা হ'লে বাতাস উঠিবে।

সন্ধ্যাসিনীৰ আজিও তুফানেৰ বেলা হয় নাই—বয়সটা কাঁচা রকমেৰ। তাই ত্রী এই রকমেৰ কথা কহিতে সাহস কৱিতেছিল। সন্ধ্যাসিনীও সেই রকম উত্তৱ দিল, “তুফানেৰ ভয় কৱ মা! কেন তোমাৰ কি তেমন পাকা মাঝি নাই?”

ত্রী। পাকা মাঝি আছে, কিন্তু তাঁৰ নৌকায় উঠিলাম না। কেন তাঁৰ নৌকা ভাৱি কৱিব?

সন্ধ্যাসিনী। তাই কি খুঁজিয়া খুঁজিয়া বৈতৱণী-তীৰে আসিয়া বসিয়া আছ?

ত্রী। আৱও পাকা মাঝিৰ সংকানে যাইতেছি। শুনিয়াছি, ত্ৰিক্ষেত্ৰে যিনি বিৱাঙ্গ কৱেন, তিনিই না কি পাৰেৰ কাণ্ডাৰী।

সন্ধ্যাসিনী। আমিও সই কাণ্ডাৰী খুঁজিতে যাইতেছি। চল না, হই জনে একত্ৰে যাই। কিন্তু আজ তুমি একা কেন? সে দিন শুবৰ্ণৱেখাতীৰে তোমাকে দেখিয়াছিলাম, তখন তোমাৰ সঙ্গে অনেক লোক ছিল—আজ একা কেন?

ত্রী। আমাৰ কেহ নাই। অৰ্থাৎ আমাৰ অনেক আছে, কিন্তু আমি ইচ্ছাক্রমে সৰ্বত্যাগী। আমি এক যাত্ৰীৰ দলে যুটিয়া ত্ৰিক্ষেত্ৰে যাইতেছিলাম, কিন্তু যে যাত্ৰাওয়ালাৰ (পাণ্ডা) সঙ্গে আমৱা যাইতেছিলাম, তিনি আমাৰ প্ৰতি কিছু কৃপাদৃষ্টি কৱাৰ লক্ষণ দেখিলাম। কিছু দৌৱাঘোৰ সন্তানৰ বিবেচনা কৱিয়া কালি রাত্ৰিতে যাত্ৰীৰ দল হইতে সৱিয়া পড়িয়াছিলাম।

সন্ধ্যাসিনী। এখন?

ঞ্জি। এখন, বৈতরণী-তীরে আসিয়া ভাবিতেছি, হইবার পারে কাজ নাই। একবারই তাল। জল যথেষ্ট আছে।

সম্যাসিনী। সে কথাটা না হয়, তোমায় আমায় হই দিন বিচার করিয়া দেখা যাইবে। তার পর বিচারে যাহা স্থির হয়, তাহাই করিও। বৈতরণী ত তোমার ভয়ে পলাইবে না। কেমন, আমার সঙ্গে আসিবে কি?

ঞ্জির মন টলিল। ঞ্জির এক পয়সা পুঁজি নাই। দল ছাড়িয়া আসিয়া অবধি আহার হয় নাই; শ্রী দেখিতেছিল, ভিক্ষা এবং মৃত্যু, এই হই ভিল উপায়াস্ত্র নাই। এই সম্যাসিনীর সঙ্গে যেন উপায়াস্ত্র হইতে পারে বোধ হইল, কিন্তু তাহাতেও সন্দেহ উপস্থিত হইল। জিজ্ঞাসা করিল, “একটা কথা জিজ্ঞাসা করিব মা? তুমি দিনপাত কর কিসে?”

সম্যাসিনী। ভিক্ষায়।

ঞ্জি। আমি তাহা পারিব না—বৈতরণী তাহার অপেক্ষা সহজ বোধ হইতেছিল।

সম্যাসিনী। তাহা তোমায় করিতে হইবে না—আমি তোমার হইয়া ভিক্ষা করিব।

ঞ্জি। বাছা, তোমার এই বয়স—তুমি আমার অপেক্ষা ছোট বৈ বড় হইবে না। তোমার এই রূপের রাশি—

সম্যাসিনী অতিশয় সুন্দরী—বুঝি শ্রীর অপেক্ষাও সুন্দরী। কিন্তু রূপ ঢাকিবার জন্য আচ্ছা করিয়া বিভূতি মাখিয়াছিল। তাহাতে হিতে বিপরীত হইয়াছিল—ঘস। ফান্দুমের ভিতর আলোর মত রূপের আগুন আরও উজ্জ্বল হইয়া উঠিয়াছিল।

শ্রীর কথার উভয়ে সম্যাসিনী বলিল, “আমরা উদাসীন, সংসারত্যাগী, আমাদের কিছুতেই কোন ভয় নাই। ধর্ষ আমাদের রক্ষা করেন।”

ঞ্জি। তা যেন হইল। তুমি সম্যাসিনী বলিয়া নির্ভয়। কিন্তু আমি বেলপাত্রের পোকার মত, তোমার সঙ্গে বেড়াইব কি প্রকারে? তুমই বা লোকের কাছে এ পোকার কি পরিচয় দিবে? বলিবে কি যে, উড়িয়া আসিয়া গায়ে পড়িয়াছে?

সম্যাসিনী হাসিল—ফুলাধরে মধুর হসিতে বিদ্যুদ্বীপ্ত মেঘাবৃত আকাশের স্থায়, সেই ভস্মাবৃত রূপমাধুরী প্রদীপ্ত হইয়া উঠিল।

সম্যাসিনী বলিল, “তুমি কেন বাছা এই বেশ গঠণ কর না?”

শ্রী শিহরিয়া উঠিল,—বলিল, “সে কি? আমি সম্যাসিনী হইবার কে?”

সম্যাসিনী। আমি তাহা হইতে বলিতেছি না। তুমি যখন সর্বত্যাগী হইয়াছ বলিতেছ, তখন তোমার চিন্তে যদি পাপ না থাকে, তবে হইলেই বা দোষ কি? কিন্তু এখন

সে কথা ধাক—এখন তা বলিতেছি না। এখন এই বেশ ছলবেশস্বরূপ গ্রহণ কর না—  
তাতে দোষ কি ?

শ্রী। আমা মুড়াইতে হইবে ? আমি সবুজ।

সন্ধ্যাসিনী। আমি মাথা মুড়াই নাই দেখিতেছি।

শ্রী। জটা ধারণ করিয়াছ ?

সন্ধ্যাসিনী। না, তাও করি নাই। তবে চুলগুলাতে কখনও তেল দিই না, ছাই  
মাখিয়া রাখি, তাই কিছু জট পড়িয়া থাকিবে।

শ্রী। চুলগুলি যেরূপ কুণ্ডলী করিয়া ফণ ধরিয়া আছে, আমার ইচ্ছা করিতেছে,  
একবার তেল দিয়া আঁচড়াইয়া বাঁধিয়া দিই।

সন্ধ্যা। জন্মাস্তরে হইবে,—যদি মানবদেহ পাই। এখন তোমায় সন্ধ্যাসিনী সাজাইব  
কি ?

শ্রী। কেবল চুলে ছাই মাখিলেই কি সাজ হইবে ?

সন্ধ্যা। না—গৈরিক, কুঞ্জাক্ষ, বিভূতি, সব আমার এই রাঙ্গা ঝুলিতে আছে।  
সব দিব।

শ্রী কিঞ্চিং ইতস্ততঃ করিয়া সশ্রাত হইল। তখন নিভৃত এক বৃক্ষতলে বসিয়া সেই  
রূপসী সন্ধ্যাসিনী শ্রীকে আর এক রূপসী সন্ধ্যাসিনী সাজাইল। কেশদামে ত্বর  
মাখাইল, অঙ্গে গৈরিক পরাইল, কঢ়ে ও বাহুতে কুঞ্জাক্ষ পরাইল, সর্বাঙ্গে বিভূতি লেপন করিল,  
পরে রঞ্জের দিকে মন দিয়া শ্রীর কপালে একটি চন্দনের টিপ দিয়া দিল। তখন ভূবন-  
বিজয়াভিলাষী মধুমন্থের শ্যায় দুই জনে যাত্রা করিয়া, বৈতরণী পার হইয়া, সে দিন এক  
দেবমন্দিরের অতিথিশালায় রাত্রি যাপন করিল।

### সামুদ্রিক পরিচেছন

পরদিন প্রাতে উঠিয়া, খরস্ত্রোতা\* জলে যথাবিধি স্নানাহিক সমাপন করিয়া শ্রী ও  
সন্ধ্যাসিনী, বিভূতি কুঞ্জাক্ষাদি-শোভিতা হইয়া পুনরপি, “সঞ্চারিণী দীপশিখা” দ্বয়ের শ্যায়  
আক্ষেত্রের পথ আলো করিয়া চলিল। তৎপ্রদেশবাসীরা সর্বদাই নানাবিধ যাত্রীকে সেই

\* নদীর নাম।

পথে ঘাটায়াত করিতে দেখে, কোন প্রকার যাত্রী দেখিয়া বিস্মিত হয় না, কিন্তু আজ  
ইহাদিগকে দেখিয়া তাহারাও বিস্মিত হইল। কেহ বলিল, “কি পরি মাইকিনিয়া মানে  
যাউচ্ছন্তি পারা ?” কেহ বলিল, “সে মানে ঘাবতা হাব !” কেহ আসিয়া প্রশান্ন করিল ;  
কেহ ধন দোলত বর মাড়িল। এক জন পশ্চিম তাহাদিগকে নিষেধ করিয়া বলিল, “কিছু  
বলিও না ; ইহারা বোধ হয় কল্পণী সত্যভাব স্বশরীরে স্বামিদর্শনে যাইতেছেন।” অপরে  
মনে করিল যে, কল্পণী সত্যভাব শ্রীক্ষেত্রেই আছেন, তাহাদিগের গমন সম্ভব নহে ;  
অতএব নিশ্চয়ই ইহারা শ্রীরাধিকা এবং চন্দ্ৰাবলী, গোপকল্পা বলিয়া পদব্রজে যাইতেছেন।  
এই সিদ্ধান্ত স্থিরীকৃত হইলে, এক দুষ্ট স্ত্রী বলিল, “হউ হউ ! যা ! যা ! সেঁটিৱে তা  
ভেঁড়িড়ি \* অঙ্গি, তুমানকো মারি পকাইব।”

এ দিকে শ্রীরাধিকা চন্দ্ৰাবলী আপন মনে কথোপকথন করিতে করিতে যাইতেছিল।  
সন্ধ্যাসিনী বিৱাগিণী প্রত্ৰজিতা, অনেক দিন হইতে তাহার সুস্থদ্বেষ কেহ নাই ; আজ এক জন  
সমবয়স্ক প্রত্ৰজিতাকে পাইয়া তাহার চিন্ত একটু প্রফুল্ল হইয়াছিল। এখনও তার জীবন-  
শ্রোতঃ কিছুই শুকায় নাই। বৰং শ্রীর শুকাইয়াছিল ; কেন না, শ্রী দুঃখ কি, তাহা  
জানিয়াছিল, সন্ধ্যাসী বৈৱাগীৰ দুঃখ নাই। কথাবার্তা যাহা হইতেছিল, তাহার মধ্যে  
গোটা দুই কথা কেবল পাঠককে শুনান আবশ্যক।

সন্ধ্যাসিনী। তুমি বলিতেছ, তোমার স্বামী আছেন। তিনি তোমাকে লইয়া  
ঘৰ সংসার করিতেও ইচ্ছুক। তাতে তুমি গৃহত্যাগিণী হইয়াছ কেন, তাৰে তোমায় জিজ্ঞাসা  
কৰি না। কেন না, তোমার ঘৰেৱ কথা আমাৰ জানিয়া কি হইবে ? তবে এটা জিজ্ঞাসা  
করিতে পাৰি কি যে, কখনও ঘৰে ফিরিয়া যাইবাৰ তোমার ইচ্ছা আছে কি না ?

শ্রী। তুমি হাত দেখিতে জান ?

সন্ধ্যা। না। হাত দেখিয়া কি তাহা জানিতে হইবে ?

শ্রী। না। তাহা হইলে আমি তোমাকে হাত দেখাইয়া, তোমাকে একটা কথা  
জিজ্ঞাসা কৰিয়া, সে বিষয় স্থিৱ কৰিতাম।

সন্ধ্যা। আমি হাত দেখিতে জানি না। কিন্তু তোমাকে এমন লোকেৰ কাছে লইয়া  
যাইতে পাৰি যে, তিনি এ বিঢ়ায় ও আৱ সকল বিঢাতেই অভ্রান্ত।

শ্রী। কোথায় তিনি ?

\* রূড়ে।

সন্ধ্যা। ললিতগিরিতে হস্তিশুকায় এক ঘোঁটী বাস করেন। আমি তাহার কথা বলিতেছি।

ত্রী। ললিতগিরি কোথায়?

সন্ধ্যা। আমরা চেষ্টা করিলে আজ সন্ধ্যার পর পৌঁছিতে পারি।

ত্রী। তবে চল।

তখন দুই জনে ক্রতগতি চলিতে লাগিল। জ্যোতির্কিদ্ব দেখিলে বলিত, আজ বৃহস্পতি শুক্র উভয় গ্রহ যুক্ত হইয়া শীঘ্রগামী হইয়াছে।\*

### ত্রয়োদশ পরিচ্ছেদ

এক পারে উদয়গিরি, অপর পারে ললিতগিরি, মধ্যে স্বচ্ছসলিলা কল্পোলিনী বিরূপা নদী, নীলবারিবাণি লইয়া সমুদ্ভাবিমুখে চলিয়াছে।<sup>৫</sup> গিরিশিখরদ্বয়ে আরোহণ করিলে নিম্নে সহস্র সহস্র তালবৃক্ষ শোভিত, ধান্ত বা হরিংক্ষেত্রে চিত্রিত, পৃথী অতিশয় মনোমোহিনী দেখা যায়—শিশু যেমন মার কোলে উঠিলে মাকে সর্বাঙ্গসুন্দরী দেখে, মূল্য পর্বতারোহণ করিয়া পৃথিবী দর্শন করিলে সেইরূপ দেখে। উদয়গিরি (বর্তমান অল্পত্বগিরি) বৃক্ষরাজিতে পরিপূর্ণ, কিন্তু ললিতগিরি (বর্তমান নাল্পত্বগিরি) বৃক্ষশূন্য প্রস্তরময়। এককালে ইহার শিখর ও সামুদ্রে অট্টালিকা, স্তুপ, এবং রৌদ্র মন্দিরাদিতে শোভিত ছিল। এখন শোভার মধ্যে শিখর-দেশে চন্দনবৃক্ষ, আর মৃত্তিকাপ্রাপ্তি তগ-গহাবশিষ্ট প্রস্তর, ইষ্টক বা মনোযুক্তর প্রস্তরগঠিত মৃত্তিরাশি। তাহার দুই চারিটা কলিকাতার বড় বড় ইমারতের ভিতর থাকিলে কলিকাতার শোভ। হইত। হায়! এখন কি না হিন্দুকে ইগুঁট্টিয়ল স্কুলে পুতুল গড়া শিখিতে হয়! কুমারসন্তুষ্ট ছাড়িয়া স্থুইন্ব্ৰণ পড়ি, গীতা ছাড়িয়া মিল পড়ি, আর উড়িয়ার প্রস্তর-শিল্প ছাড়িয়া, সাহেবদের চীনের পুতুল হঁ। করিয়া দেখি। আরও কি কপালে আছে বলিতে পারি না।

\* হিন্দু জ্যোতিষশাস্ত্রে Accelerated Motionকে শীঘ্রগতি বলে। দুইটি গ্রহকে পৃথিবী হইতে যথন এক রাশিস্থিত দেখা যায়, তখন তাহাদিগকে যুক্ত বলা যায়।

<sup>৫</sup> এখন বিরূপা অতিশয় বিরূপা। এখন তাহাকে বাদিয়া কেনিয়াছে। ইংরেজের প্রতাপে বৈতরণী স্বয়ং বাদ্য—বিরূপাই বা কে—আর কেই বা কে?

আবি যাহা দেখিয়াছি, তাহাই লিখিতেছি। সেই লিতিগিরি আমার চিরকাল মনে থাকিবে। চারি দিকে—যোজনের পর যোজন ব্যাপিয়া—হরিষ্ঠর্ণ ধার্শকেত,—মাতা বশুমতীর অঙ্গে বহু-যোজন-বিস্তৃতা পীতাম্বৰী শাটী ! তাহার উপর মাতার অলঙ্কার স্বরূপ, তাল-বৃক্ষশ্রেণী—সহস্র সহস্র, তার পর সহস্র সহস্র তালবৃক ; সরল, সুপত্র, শোভাময় ! মধ্যে নৌসলিলা বিরূপা, নীল পীত পুষ্পময় হরিষ্কেত মধ্য দিয়া বহিতেছে—সুকোমল গালিচার উপর কে নদী আকিয়া দিয়াছে। তা যাক—চারি পাশে মৃত মহাজ্ঞাদের যষীয়সী কীর্তি। পাথর এমন করিয়া যে পালিশ করিয়াছিল, সে কি এই আমাদের মত হিন্দু ? এমন করিয়া বিনা বন্ধনে যে গাঁথিয়াছিল, সে কি আমাদের মত হিন্দু ? আর এই প্রস্তর মৃষ্টি সকল যে খোদিয়াছিল—এই দিব্য পুষ্পমাল্যাভরণ ভূষিত বিকশ্পিতচেলাঙ্গলপ্রবৃজ্জসৌন্দর্য, সর্বাঙ্গসুন্দর-গঠন, পৌরুষের সহিত লাবণ্যের মুক্তিমান সশিলনস্বরূপ পুরুষমূর্তি, যাহারা গড়িয়াছে, তাহারা কি হিন্দু ? এই কোপপ্রেমগর্বসৌভাগ্যসুরিতাধরা, চীনাম্বরা, তরলিতরসুহারা, পীবরযৌবন-ভারাবনতদেহা—

তৰী শ্রামা শিখৰদশনা পক্ষবিহাধরোষ্টী

মধ্যে ক্ষামা চকিতহরিণীপ্রেক্ষণা নিম্নাভিঃ—

এই সকল শ্রীমূর্তি যারা গড়িয়াছে, তারা কি হিন্দু ? তখন হিন্দুকে মনে পড়িল। তখন মনে পড়িল, উপনিষদ, গীতা, রামায়ণ, মহাভারত, কুমারসন্তব, শকুন্তলা, পাণিনি, কাত্যায়ন, সাংখ্য, পাতঞ্জল, বেদান্ত, বৈশেষিক, এ সকলই হিন্দুর কীর্তি—এ পুতুল কোন্‌ছার ! তখন মনে করিলাম, হিন্দুকুলে জন্ম গ্রহণ করিয়া জন্ম সার্থক করিয়াছি।

সেই লিতিগিরির পদতলে বিরূপ-তীরে গিরিব শরীরমধ্যে, হস্তগুশা নঁ এক গুহা ছিল। গুহা বলিয়া, আবার ছিল বলিতেছি কেন ? পর্বতের অঙ্গ প্রত্যঙ্গ কি আবার লোপ পায় ? কাল বিশুণ হইলে সবই লোপ পায়। গুহাও আর নাই। ছাদ পড়িয়া গিয়াছে, স্তন্ত সকল ভাঙ্গিয়া গিয়াছে,—তলদেশে ঘাস গজাইতেছে। সর্ববস্থ লোপ পাইয়াছে, গুহাটীর জন্ম দুঃখে কাজ কি ?

কিন্তু গুহা বড় সুন্দর ছিল। পর্বতাঙ্গ হইতে খোদিত স্তন্ত প্রাকার প্রভৃতি বড় রমণীয় ছিল। চারি দিকে অপূর্ব প্রস্তরে খোদিত নরমূর্তি সকল শোভা করিত। তাহারই দুই চারিটি আঙ্গিও আছে। কিন্তু ছাতা পড়িয়াছে, রঞ্জ জলিয়া গিয়াছে, কাহারও নাক ভাঙ্গিয়াছে, কাহারও হাত ভাঙ্গিয়াছে, কাহারও পা ভাঙ্গিয়াছে। পুতুলগুলাও আধুনিক হিন্দুর মত অঙ্গহীন হইয়া আছে।

କିନ୍ତୁ ଶୁହାର ଏ ଦଶା ଆଜକାଳ ହିଁଯାଛେ । ଆମି ଯଥନକାର କଥା ବଲିତେଛି, ତଥନ ଏମନ ଛିଲ ନା—ଶୁହା ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ ଛିଲ । ତାହାର ଭିତର ପରମ ଯୋଗୀ ମହାଦ୍ୱା ଗଙ୍ଗାଧର ସ୍ଵାମୀ ବାସ କରିଲେନ ।

ଯଥାକାଳେ ସନ୍ଧ୍ୟାସିନୀ ଶ୍ରୀକେ ସମଭିବ୍ୟାହାରେ ଲଈଯା ତଥା ଉପଚିହ୍ନିତ ହିଁଲେନ । ଦେଖିଲେନ, ଗଙ୍ଗାଧର ସ୍ଵାମୀ ତଥନ ଧ୍ୟାନେ ନିମଗ୍ନ । ଅତଏବ କିଛୁ ନା ବଲିଯା, ତାହାର ସେ ରାତ୍ରି ଶୁହାପ୍ରାପ୍ତେ ଶମନ କରିଯା ଯାପନ କରିଲେନ ।

ପ୍ରତ୍ୟେ ଧ୍ୟାନ ଭଙ୍ଗ ହିଁଲେ, ଗଙ୍ଗାଧର ସ୍ଵାମୀ ଗାତ୍ରୋଥାନ ପୂର୍ବକ, ବିକ୍ରପାୟ ମ୍ନାନ କରିଯା, ପ୍ରାତଃକୃତ୍ୟ ସମାପନ କରିଲେନ । ପରେ ତିନି ପ୍ରତ୍ୟାଗତ ହିଁଲେ ସନ୍ଧ୍ୟାସିନୀ ପ୍ରଣତା ହିଁଯା ତାହାର ପଦଧୂଲି ଗ୍ରହଣ କରିଲ ; ଶ୍ରୀଓ ତାହାଇ କରିଲ ।

ଗଙ୍ଗାଧର ସ୍ଵାମୀ ଶ୍ରୀର ସଙ୍ଗେ ତଥନ କୋନ କଥା କହିଲେନ ନା, ବା ତୃତୀୟକ୍ଷେତ୍ର ସନ୍ଧ୍ୟାସିନୀକେ କିଛୁଇ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ ନା ; ତିନି କେବଳ ସନ୍ଧ୍ୟାସିନୀର ସଙ୍ଗେ କଥାବାର୍ତ୍ତା କହିତେ ଲାଗିଲେନ । ଦୁର୍ଭାଗ୍ୟ—ମକଳ କଥାଇ ସଂସ୍କୃତ ଭାସ୍ୟା ହିଁଲ । ଶ୍ରୀ ତାହାର ଏକ ବର୍ଣ୍ଣ ବୁଝିଲ ନା । ସେ କୟାଟା କଥା ପାଠକେର ଜ୍ଞାନିବାର ପ୍ରୟୋଜନ, ତାହା ବାଙ୍ଗାଲାଯ ବଲିତେଛି ।

ସ୍ଵାମୀ । ଏ ଦ୍ଵୀ କେ ?

ସନ୍ଧ୍ୟାସିନୀ । ପଥିକ ।

ସ୍ଵାମୀ । ଏଥାନେ କେନ ?

ସନ୍ଧ୍ୟା । ଭବିଷ୍ୟଂ ଲଈଯା ଗୋଲେ ପଡ଼ିଯାଛେ । ଆପନାକେ କର ଦେଖାଇବାର ଜଣ୍ଯ ଆସିଯାଛେ । ଡୁହାର ପ୍ରତି ଧର୍ମାହୁମତ ଆଦେଶ କରନ ।

ଶ୍ରୀ ତଥନ ନିକଟେ ଆସିଯା ଆବାର ପ୍ରଗମ କରିଲ । ସ୍ଵାମୀ ତାହାର ମୁଖପାନେ ଚାହିଯା ଦେଖିଯା ହିଲ୍ଲିତେ ବଲିଲେନ, “ତୋମାର କର୍କଟ ରାଶି ।” \*

ଶ୍ରୀ ନୀରବ ।

“ତୋମାର ପୁଣ୍ୟ ନକ୍ଷତ୍ରଚିହ୍ନ ଚନ୍ଦ୍ର ଜମ୍ବୁ ।”

ଶ୍ରୀ ନୀରବ ।

“ଶୁହାର ଧାହିରେ ଆଇସ—ହାତ ଦେଖିବ ।”

\* ପରକନକଶୀରୋ ଦେବନନ୍ଦପ୍ରକାଶ୍ୟ ।

ଭବତି ବିପୁଲବକ୍ଷା : କର୍କଟୋ ସମ୍ମ ରାଶି :

କେଶୀପଦୀପେ ।

ଏହିରପ ଲକ୍ଷଣାଦି ଦେଖିଯା ଜ୍ୟୋତିର୍ବିଦେବୀ ରାଶି ଓ ନକ୍ଷତ୍ର ନିର୍ଣ୍ଣୟ କରେନ ।

তখন ত্রীকে বাহিরে আনিয়া, তাহার বাম হস্তের রেখা সকল, স্বামী নিরীক্ষণ করিলেন। খড়ি পাতিয়া জন্মশক্ত, দিন, বার, তিথি, দণ্ড, পল, সকল নিরাপৎ করিলেন। পরে জন্মকুণ্ডলী অঙ্গিত করিয়া, গুহাঞ্চিত তালপত্রালিখিত প্রাচীন পঞ্জিকা দেখিয়া, দ্বাদশ-ভাবে গ্রহগণের ঘথাযথ সমাবেশ করিলেন। পরে ত্রীকে বলিলেন, “তোমার মধ্যে স্বক্ষেত্রস্থ পূর্ণচন্দ্ৰ এবং সপ্তমে বৃথ বৃহস্পতি শুক্র তিমটি শুভগ্রহ আছেন। তুমি সন্ধ্যাসিনী কেন মা? তুমি যে রাজমহিষী।”\*

ত্রী। শুনিয়াছি, আমার স্বামী রাজা হইয়াছেন। আমি তাহা দেখি নাই।

স্বামী। তুমি তাহা দেখিবে না বটে। এই সপ্তমস্থ বৃহস্পতি নীচস্থ, এবং শুভ-গ্রহত্রয় পাপগ্রহের ক্ষেত্ৰে পাপদৃষ্ট হইয়া আছেন। তোমার অদৃষ্টে রাজ্যভোগ নাই।

ত্রী তা কিছুই বুঝে না, চুপ করিয়া রহিল। আরও একটু দেখিয়া স্বামীকে বলিল, “আর কিছু দুর্ভাগ্য দেখিতেছেন?”

স্বামী। চল্ল শনির ত্রিংশাংশগত।

ত্রী। তাহাতে কি হয়?

স্বামী। তুমি তোমার প্রিয়জনের প্রাণহস্তী হইবে।

ত্রী আর বসিল না—উঠিয়া চলিল। স্বামী তাহাকে ইঙ্গিত করিয়া ফিরাইলেন। বলিলেন, “তিষ্ঠ। তোমার অদৃষ্টে এক পরম পুণ্য আছে। তাহার সময় এখনও উপস্থিত হয় নাই। সময় উপস্থিত হইলে স্বামীসন্দর্শনে গমন করিও।”

ত্রী। কবে সে সময় উপস্থিত হইবে?

স্বামী। এখন তাহা বলিতে পারিতেছি না। অনেক গণনাৰ প্ৰয়োজন। সে সময়ও নিকট নহে। তুমি কোথা যাইতেছ?

ত্রী। পুরুষোত্তমদৰ্শনে যাইব, মনে করিয়াছি।

স্বামী। যাও। সময়স্থুরে, আগামী বৎসরে, তুমি আমার নিকট আসিও। সময় নির্দেশ করিয়া বলিব।

তখন স্বামী সন্ধ্যাসিনীকেও বলিলেন, “তুমিও আসিও।”

তখন গঙ্গাধর স্বামী বাক্যালাপ বন্ধ করিয়া ধ্যানস্থ হইলেন। সন্ধ্যাসিনীস্থ তাহাকে প্ৰণাম করিয়া গুহা হইতে বহিৰ্গত হইল।

\* জ্যায়াস্থে চ শুভত্রয়ে প্ৰণয়নী রাজী ভবেন্দ্ৰ ভূগতেঃ।

ঢ মকৰে।

## চতুর্দশ পরিচ্ছেদ

আবার সেই ঘৃগল সন্ন্যাসিনীযুক্তি উড়িয়ার রাজপথ আলো করিয়া পুরুষোন্তমাত্ম্যথে চলিল। উড়িয়ারা পথে সারি দিয়া দাঢ়াইয়া হঁ করিয়া দেখিতে লাগিল। কেহ আসিয়া তাহাদের পায়ের কাছে লম্বা হইয়া শুইয়া পড়িয়া বলিল, “মো মুণ্ডেরে চরড় দিবারে হউ।” কেহ কেহ বলিল, “টিকে ঠিয়া হৈকিরি ম দুঃখ শুনিবারে হউ।” সকলকে যথাসম্ভব উভরে প্রফুল্ল করিয়া শুন্দরীৰূপ চলিল।

চঞ্চলগামিনী শ্রীকে একটু স্থির করিবার জন্য সন্ন্যাসিনী বলিল, “ধীরে যা গো বহিন্! একটু ধীরে যা। ছুটিলে কি অদৃষ্ট ছাড়াইয়া যাইতে পারিবি?”

স্নেহসন্ধোধনে শ্রীর প্রাণ একটু জুড়াইল। তুই দিন সন্ন্যাসিনীর সঙ্গে থাকিয়া, শ্রী তাহাকে ভাল বাসিতে আরস্ত করিয়াছিল। এ দুই দিন, মা! বাছা! বলিয়া কথা হইতেছিল,—কেন না, সন্ন্যাসিনী শ্রীর পূজনীয়া। সন্ন্যাসিনী সে সন্ধোধন ছাড়িয়া বহিন্ সন্ধোধন করায় শ্রী বুবিল যে, সেও ভালবাসিতে আরস্ত করিয়াছে। শ্রী ধীরে চলিল।

সন্ন্যাসিনী বলিতে লাগিল, “আর মা বাছা সন্ধোধন তোমার সঙ্গে পোষায় না—আমাদের দুজনেরই সমান বয়স, আমরা দুই জনে ভগিনী।”

শ্রী। তুমিও কি আমার মত দুঃখে সংসার ত্যাগ করিয়াছ?

সন্ন্যাসিনী। আমার স্বীকৃত দুঃখ নাই। তেমন অদৃষ্ট নয়। তোমার দুঃখের কথা শুনিব। সে এখনকার কথা নয়। তোমার নাম এখনও পর্যন্ত জিজ্ঞাসা করা হয় নাই—কি বলিয়া তোমায় ডাকিব?

শ্রী। আমার নাম শ্রী। তোমায় কি বলিয়া ডাকিব?

সন্ন্যাসিনী। আমার নাম জয়স্তী। আমাকে তুমি নাম ধরিয়াই ডাকিও। এখন তোমাকে জিজ্ঞাসা করি, স্বামী যাহা বলিলেন, তাহা শুনিলে? এখন বোধ হয় তোমার আর ঘরে ফিরিবার ইচ্ছা নাই। দিন কাটাইবারও অন্য উপায় নাই। দিন কাটাইবে কি প্রকারে, কখনও কি ভাবিয়াছ?

শ্রী। না। ভাবি নাই। কিন্তু এতদিন ত কাটিয়া গেল।

জয়স্তী। কিরাপে কাটিল?

শ্রী। বড় কষ্টে—পৃথিবীতে এমন দুঃখ বৃক্ষ আর নাই।

জয়স্তী। ইহার এক উপায় আছে—আর কিছুতে মন দাও।

শ্রী। কিসে মন দিব ?

জয়স্তু। এত বড় জগৎ—কিছুই কি মন দিবার নাই ?

শ্রী। পাপে ?

জয়স্তু। না। পুণ্যে।

শ্রী। শ্রীলোকের একমাত্র পুণ্য স্থামিসেবা। যখন তাই ছাড়িয়া আসিয়াছি—  
তখন আমার আবার পুণ্য কি আছে ?

জয়স্তু। স্বামীর এক জন স্বামী আছেন।

শ্রী। তিনি স্বামীর স্বামী—আমার নন। আমার স্বামীই আমার স্বামী—আর  
কেহ নহে।

জয়স্তু। যিনি তোমার স্বামীর স্বামী, তিনি তোমারও স্বামী—কেন না, তিনি  
সকলের স্বামী।

শ্রী। আমি ঈশ্বরও জানি না—স্বামীই জানি।

জয়স্তু। জানিবে ? জানিলে এত চুঁথ থাকিবে না।

শ্রী। না। স্বামী ছাড়িয়া আমি ঈশ্বরও চাহি না। আমার স্বামীকে আমি ত্যাগ  
করিয়াছি বলিয়া আমার যে চুঁথ, আর ঈশ্বর পাইলে আমার যে সুখ, ইহার মধ্যে আমার  
স্বামিবিরহচুঁথই আমি ভালবাসি।

জয়স্তু। যদি এত ভাল বাসিয়াছিলে—তবে ত্যাগ করিলে কেন ?

শ্রী। আমার কোষ্ঠীর ফল শুনিলে না ? কোষ্ঠীর ফল শুনিয়াছিলাম।

জয়স্তু। এত ভাল বাসিয়াছিলে কিসে ?

শ্রী। তখন সংক্ষেপে আপনার পুর্ববিবরণ সকল বলিল। শুনিয়া জয়স্তুর চক্ষ একটু  
ছল ছল করিল। জয়স্তু বলিল, “তোমার সঙ্গে তাঁর ত দেখা সাক্ষাৎ নাই বলিলেও  
হয়—এত ভাল বাসিলে কিসে ?”

শ্রী। তুমি ঈশ্বর ভাল বাস—কয় দিন ঈশ্বরের সঙ্গে তোমার দেখা সাক্ষাৎ হইয়াছে ?

জয়স্তু। আমি ঈশ্বরকে রাত্রি দিন মনে মনে ভাবি।

শ্রী। যে দিন বালিকা বয়সে তিনি আমায় ত্যাগ করিয়াছিলেন, সে দিন হইতে  
আমি ও তাহাকে রাত্রি দিন ভাবিয়াছিলাম।

জয়স্তু শুনিয়া রোমাঞ্চকলেবর হইয়া উঠিল। শ্রী বলিতে লাগিল, “যদি একত্র  
ঘর সংসার করিতাম, তাহা হইলে বুঝি এমনটা ঘটিত না। মাঝুষ মাত্রেরই দোষ গুণ

আছে। তাঁরও দোষ থাকিতে পারে। না থাকিলেও আমার দোষে আমি তাঁর দোষ দেখিতাম। কখন না কখন, কথাসূত্র, মন ভার, অকোশল ঘটিত। তা হইলে, এ আংগুন এত জলিত না। কেবল মনে মনে দেবতা গড়িয়া তাঁকে আমি এত বৎসর পূজা করিয়াছি। চন্দন ঘয়িয়া, দেয়ালে লেপন করিয়া মনে করিয়াছি, তাঁর অঙ্গে মাখাইলাম। বাগানে বাগানে ফুল চুরি করিয়া তুলিয়া, দিনভোর কাজ কর্ষ ফেলিয়া অনেক পরিশ্রমে মনের মত মালা গাঁথিয়া, ফুলভরা গাছের ডালে ঝুলাইয়া মনে করিয়াছি, তাঁর গলায় দিলাম। অলঙ্কার বিক্রয় করিয়া ভাল খাবার সামগ্ৰী কিনিয়া পরিপাটি করিয়া বন্ধন করিয়া নদীৰ জলে ভাসাইয়া দিয়া মনে করিয়াছি, তাঁকে থাইতে দিলাম। ঠাকুরপ্রণাম করিতে গিয়া কখনও মনে হয় নাই যে, ঠাকুরপ্রণাম করিতেছি—মাথার কাছে তাঁরই পাদপদ্ম দেখিয়াছি। তাঁর পর জয়ষ্ঠী—তাঁকে ছাড়িয়া আসিয়াছি। তিনি ডাকিলেন, তবু ছাড়িয়া আসিয়াছি।”

শ্রী আর কথা কহিতে পারিল না। মুখে অঞ্চল চাপিয়া প্রাণ ভরিয়া কাঁদিল।

জয়ষ্ঠীরও চক্ষু ছল ছল করিল। এমন সন্ধ্যাসিনী কি সন্ধ্যাসিনী ?

## বিতৌয় খণ্ড

### সন্ধ্যা—জ্যোতি

#### প্রথম পরিচ্ছেদ

সীতারাম প্রথমাবধিই শ্রীর বহুবিধ অহুসন্ধান করিয়াছিলেন। মাসের পর মাস গেল, বৎসরের পর বৎসর গেল। এই কয় বৎসর সীতারাম ক্রমশঃ শ্রীর অহুসন্ধান করিতেছিলেন। তীর্থে তীর্থে নগরে নগরে তাহার সন্ধানে লোক পাঠ্যটয়াছিলেন। কিন্তু কোন ফল দর্শে নাই। অন্ত লোকে শ্রীকে চিনে না বলিয়া সন্ধান হইতেছে না, এই শঙ্কায় গঙ্গারামকেও কিছু দিনের জন্য রাজকর্ম হইতে অবস্থত করিয়া এই কার্যে নিযুক্ত করিয়াছিলেন। গঙ্গারামও বহু দেশ পর্যটন করিয়া শেষে নিষ্কল হইয়া ফিরিয়া আসিয়াছিল।

শেষে সীতারাম স্থির করিলেন যে, আর শ্রীকে মনে স্থান দিবেন না। রাজ্যস্থাপনেই চিন্তনিবেশ করিবেন। তিনি এ পর্যাপ্ত প্রকৃত রাজা হয়েন নাই; কেন না, দিল্লীর সম্রাট তাঁহাকে সন্দেহ দেন নাই। তাঁর সন্দেহ পাইবার অভিলাষ হইল। সেই অভিপ্রায়ে তিনি অচিরে দিল্লী যাত্রা করিবেন, ইহা স্থির করিলেন।

কিন্তু সময়টা বড় মন্দ উপস্থিত হইল। কেন না, হিন্দুর হিন্দুয়ানি বড় মাথ, ঝুলিয়া উঠিতেছিল, মুসলমানের তাহা অসহ হইয়া উঠিল। নিজ মহান্দপুর উচ্চচূড় দেবালয় সকলে পরিপূর্ণ হইয়াছিল। নিকটে গ্রামে গ্রামে নগরে নগরে গৃহে গৃহে দেবালয়প্রতিষ্ঠা, দৈবোৎসব, ভূত্য গীত, হরিসংকীর্তনে দেশ চক্ষল হইয়া উঠিল। আবার এই সময়ে, মহাপাপিষ্ঠ, মহাযুধ মুরশিদ কুলি থা\* মুরশিদাবাদের মসনদে আরুচ থাকায়, সুবে বাঙালার আর সকল প্রদেশে হিন্দুর উপর অতিশয় অত্যাচার হইতে লাগিল—বোধ হয়, ইতিহাসে তেমন অত্যাচার আর কোথাও লিখে না। মুরশিদ কুলি থা শুনিলেন, সর্বত্র হিন্দু

\* ইংরেজ ইতিহাসবেত্তগণের পক্ষপাত এবং কতকটা অজ্ঞতা নিবন্ধন সেরাজউকোলা স্থপিত, এবং মুরশিদ কুলি থা প্রশংসিত। মুরশিদের তুলনায় সেরাজউকোলা দেবতাবিশেষ ছিলেন।

ধূল্যবলুষ্ঠিত, কেবল এইখানে তাহাদের বড় প্রশ্নয়। তখন তিনি তোরাব্ খাঁর প্রতি আদেশ পাঠাইলেন—“সীতারামকে বিনাশ কর।”

অতএব ভূঘনায় সীতারামের ধ্বংসের উচ্ছোগ হইতে লাগিল। তবে, ‘উচ্ছোগ কর’ বলিবামাত্র উচ্ছোগটা হইয়া উঠিল না। কেন না, মুরশিদ কুলি খাঁ সীতারামের বধের জন্য হস্ত হস্ত পাঠাইয়াছিলেন, ফৌজ পাঠান নাই। ইহাতে তিনি তোরাবের প্রতি কোন অবিচার করেন নাই, মুসলমানের পক্ষে তাহার অবিচার ছিল না। তখনকার সাধারণ নিয়ম এই ছিল যে—সাধারণ ‘শাস্তিরক্ষার’ কার্য ফৌজদারেরা নিজ ব্যয়ে করিবেন,—বিশেষ কারণ ব্যতীত নবাবের সৈন্য ফৌজদারের সাহায্যে আসিত না। এক জন জমীদারকে শাসিত করা, সাধারণ শাস্তিরক্ষার কার্যের মধ্যে গণ্য—তাই নবাব কোন সিপাহী পাঠাইলেন না। এ দিকে ফৌজদার হিসাব করিয়া দেখিলেন যে, যখন শুনা যাইতেছে যে, সীতারাম রায়, আপনার এলাকার সমস্ত বয়ঃপ্রাপ্ত পুরুষদিগকে অন্ত্রবিঢ়া শিখাইয়াছে, তখন ফৌজদারের যে কয় শত সিপাহী আছে, তাহা লইয়া মহাদেশপুর আক্রমণ করিতে যাওয়া বিধেয় হয় না। অতএব ফৌজদারের প্রথম কার্য সিপাহী-সংখ্যা বৃদ্ধি করা। সেটা দুই এক দিনে হয় না। বিশেষ তিনি পশ্চিমে মুসলমান—দেশী লোকের যুদ্ধ করিবার শক্তির উপর তাহার কিছু মাত্র বিশ্বাস ছিল না। অতএব মুরশিদাবাদ বা বেহার বা পশ্চিমাঞ্চল হইতে সুশিক্ষিত পাঠান আনাইতে নিযুক্ত হইলেন। বিশেষতঃ তিনি শুনিয়াছিলেন যে, সীতারামও অনেক শিক্ষিত রাজপুত ও ভোজপুরী (বেহারবাসী) আপনার সৈন্যদের নিবিষ্ট করিয়াছেন। কাজেই তত্ত্বপর্যোগী সৈন্য সংগ্রহ না করিয়া সীতারামকে ধ্বংস করিবার জন্য যাত্রা করিতে পারিলেন না। তাহাতে একটি কালবিলম্ব হইল। ততদিন যেমন চলিতেছিল, তেমনই চলিতে লাগিল।

তোরাব্ খাঁ বড় গোপনে গোপনে এই সকল উচ্ছোগ করিতেছিলেন। সীতারাম অগ্রে যাহাতে কিছুই না জানিতে পারে, হঠাতে গিয়া তাহার উপর ফৌজ লইয়া পড়েন, ইহাই তাহার ইচ্ছা। কিন্তু সীতারাম সমুদয়ই জানিতেন। চতুর চন্দ্রচূড় জানিতেন। গুপ্তচর ভিন্ন রাজ্য নাই—রামচন্দ্রেরও দুষ্পুর্ব ছিল। চন্দ্রচূড়ের গুপ্তচর ভূঘনার ভিতরেও ছিল। অতএব সীতারামকে রাজধানী সহিত ধ্বংস করিবার আজ্ঞা যে মুরশিদাবাদ হইতে আসিয়াছে, এবং তজ্জন্য বাছা বাছা সিপাহী সংগ্রহ হইতেছে, ইহা চন্দ্রচূড় জানিলেন।

ইহার সকল উচ্ছোগ করিয়া সীতারাম কিছু অর্থ এবং রক্ষকবর্গ সঙ্গে লইয়া দিল্লী যাত্রা করিলেন। গমনকালে সীতারাম রাজ্যরক্ষার ভার চন্দ্রচূড়, মুগ্ধ ও গঙ্গারামের উপর

দিয়া গেলেন। মন্ত্রণা ও কোষাগারের ভার চম্চুড়ের উপর, সৈন্ধের অধিকার ঘৃঘয়কে, নগররক্ষার ভার গঙ্গারামকে, এবং অস্তঃপুরের ভার নন্দাকে দিয়া গেলেন। কাঁদাকাটির তয়ে সীতারাম রমাকে বলিয়া গেলেন না। স্বতরাং রমা কাঁদিয়া দেশ ভাসাইল।

### দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ

কাঁদাকাটি একটু থামিলে, রমা একটু ভাবিয়া দেখিল। তাহার বৃক্ষিতে এই উদয় হইল যে, এ সময়ে সীতারাম দিল্লী গিয়াছেন, ভালই হইয়াছে। যদি এ সময় মুসলমান আসিয়া সকলকে মারিয়া ফেলে, তাহা হইলেও সীতারাম বাঁচিয়া গেলেন। অতএব রমার যেটা প্রধান ভয়, সেটা দূর হইল। রমা নিজে মরে, তাহাতে রমার তেমন কিছু আসিয়া যায় না। হয় ত তাহারা বর্ণ দিয়া খোঁচাইয়া রমাকে মারিয়া ফেলিবে, নয় ত তরবারি দিয়া টুকরা টুকরা করিয়া কাটিয়া ফেলিবে, নয় ত বন্দুক দিয়া গুলি করিয়া মারিয়া ফেলিবে, নয় ত খোপা ধরিয়া ছাদের উপর হইতে ফেলিয়া দিবে। তা যা করে, করক, রমার তাতে তত ক্ষতি নাই, সীতারাম ত নির্বিস্তুর দিল্লীতে বসিয়া থাকিবেন। তা, সে এক রকম ভালই হইয়াছে। তবে কি না, রমা তাঁকে আর এখন দেখিতে পাইবে না, তা না পাইল, আর জন্মে দেখিবে। কই, মহম্মদপুরেও ত এখন আর বড় দেখা শুনা হইত না। তা দেখা না হউক, সীতারাম ভাল থাকিলেই হইল।

যদি এক বৎসর আগে হইত, তবে এতটুকু ভাবিয়াই রমা ক্ষম্ত হইত ; কিন্তু বিধাতা তার কপালে শাস্তি লিখেন নাই। এক বৎসর হইল, রমার একটি ছেলে হইয়াছে। সীতারাম যে আর তাহাকে দেখিতে পারিতেন না, ছেলের মুখ দেখিয়া রমা তাহা একরকম সহিতে পারিয়াছিল। রমা আগে সীতারামের ভাবনা ভাবিল—ভাবিয়া নিশ্চিন্ত হইল। তার পর আপনার ভাবনা ভাবিল—ভাবিয়া মরিতে প্রস্তুত হইল। তার পর ছেলের ভাবনা ভাবিল—ছেলের কি হইবে ? “আমি যদি মরি, আমায় যদি মারিয়া ফেলে, তবে আমার ছেলেকে কে মানুষ করিবে ? তা ছেলে না হয়, দিদিকে দিয়া যাইব। কিন্তু সতীনের হাতে ছেলে দিয়া যাওয়া যায় না ; সৎমায় কি সতীনপোকে যত্ন করে ? ভাল কথা, আমাকেই যদি মুসলমানে মারিয়া ফেলে, তা আমার সতীনকেই কি রাখিবে ? সেও ত আর পীর নয়। তা, আমিও মরিব, আমার সতীনও মরিবে। তা ছেলে কাকে দিয়ে যাব ?”

ଭାବିତେ ଭାବିତେ ଅକ୍ଷାଂ ରମାର ମାଧ୍ୟାଯ ଯେନ ବଜ୍ରାଘାତ ହଇଲ । ଏକଟା ଭୟାନକ କଥା ମନେ ପଡ଼ିଲ, ମୁସଲମାନେ ଛେଲେଇ କି ରାଖିବେ ? ସର୍ବନାଶ ! ରମା ଏତଙ୍କଣ କି ଭାବିତେହିଲ ? ମୁସଲମାନେରା ଡାକାତ, ଚୁଯାଡ଼, ଗୋକୁ ଥାଯ, ଶକ୍ର—ତାହାରା ଛେଲେଇ କି ରାଖିବେ ? ସର୍ବନାଶେର କଥା ! କେନ ସୌଭାଗ୍ୟ ଦିଲ୍ଲୀ ଗେଲେନ ! ରମା ଏ କଥା କାକେ ଜିଜ୍ଞାସା କରେ ? କିନ୍ତୁ ମନେର ମଧ୍ୟେ ଏ ସନ୍ଦେହ ଲହିୟାଓ ତ ଶରୀର ବହା ଯାଯ ନା । ରମା ଆର ଭାବିତେ ଚିନ୍ତିତେ ପାରିଲ ନା । ଅଗତ୍ୟ ନନ୍ଦାର କାହେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିତେ ଗେଲ ।

ଗିଯା ବଲିଲ, “ଦିଦି, ଆମାର ବଡ଼ ଭୟ କରିତେହେ—ରାଜା ଏଥିନ କେନ ଦିଲ୍ଲୀ ଗେଲେନ ?”

ନନ୍ଦା ବଲିଲ, “ରାଜାର କାଜ ରାଜାଇ ବୁଝେନ—ଆମରା କି ବୁଝିବ ବହିନ !”

ରମା । ତା ଏଥିନ ସଦି ମୁସଲମାନ ଆସେ, ତା କେ ପୂରୀ ରକ୍ଷା କରିବେ ?

ନନ୍ଦା । ବିଧାତା କରିବେନ । ତିନି ନା ରାଖିଲେ କେ ରାଖିବେ ?

ରମା । ତା ମୁସଲମାନ କି ସକଳକେଇ ମାରିଯା ଫେଲେ ?

ନନ୍ଦା । ସେ କି ଆର ଦୟା କରେ ?

ରମା । ତା, ନା ହୟ, ଆମାଦେରଇ ମାରିଯା ଫେଲିବେ—ଛେଲେପିଲେର ଉପର ଦୟା କରିବେ ନା କି ?

ନନ୍ଦା । ଓ ସକଳ କଥା କେନ ମୁଖେ ଆନ, ଦିଦି ? ବିଧାତା ଯା କପାଳେ ଲିଖେଛେନ, ତା ଅବଶ୍ୟ ସାଠିବେ । କପାଳେ ମଙ୍ଗଳ ଲିଖିଯା ଥାକେନ, ମଙ୍ଗଳଇ ହିବେ । ଆମରା ତ ତାର ପାଯେ କୋନ ଅପରାଧ କରି ନାହି—ଆମାଦେର କେନ ମନ ହିବେ ? କେନ ତୁମି ଭାବିଯା ସାରା ହେବ ! ଆୟ, ପାଶା ଖେଲିବି ? ତୋର ନଥେର ନୂତନ ନୋଲକ ଜିତିଯା ନିଇ ଆୟ ।

ଏହି ବଲିଯା ନନ୍ଦା, ରମାକେ ଅନ୍ତମନା କରିବାର ଜଣ୍ଠ ପାଶା ପାଡ଼ିଲ । ରମା ଅଗତ୍ୟ ଏକ ବାଜି ଖେଲିଲ, କିନ୍ତୁ ଖେଲାଯ ତାର ମନ ଗେଲ ନା । ନନ୍ଦା ଇଚ୍ଛାପୂର୍ବକ ବାଜି ହାରିଲ—ରମାର ନାକେର ନୋଲକ ବୀଚିଯା ଗେଲ । କିନ୍ତୁ ରମା ଆର ଖେଲିଲ ନା—ଏକ ବାଜି ଉଠିଲେଇ ରମାଓ ଉଠିଯା ଗେଲ ।

ରମା, ନନ୍ଦାର କାହେ ଆପନ ଜିଜ୍ଞାସ୍ତ କଥାର ଉତ୍ତର ପାଯ ନାହି—ତାଇ ସେ ଖେଲିତେ ପାରେ ନାହି । କତକ୍ଷଣେ ସେ ଆର ଏକ ଜନକେ ସେ କଥା ଜିଜ୍ଞାସା କରିବେ, ସେଇ ଭାବନାଇ ଭାବିତେହିଲ । ରମା ଆପନାର ମହଲେ ଫିରିଯା ଆସିଯାଇ ଆପନାର ଏକ ଜନ ବର୍ଷୀୟସୀ ଧାତ୍ରୀକେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲ, “ହଁ ଗା—ମୁସଲମାନେରା କି ଛେଲେ ମାରେ ?”

ବର୍ଷୀୟସୀ ବଲିଲ, “ତାରା କାକେ ନା ମାରେ ? ତାରା ଗୋକୁ ଥାଯ, ନେମାଜ କରେ, ତାର ଛେଲେ ମାରେ ନା ତ କି ?”

রমার বুকের ভিতর টিপ্ টিপ্ করিতে লাগিল। রমা তখন যাহাকে পাইল, তাহাকেই সেই কথা জিজ্ঞাসা করিল, পুরবাসিনী আবালবৃদ্ধি সকলকেই জিজ্ঞাসা করিল। সকলেই মুসলমানভয়ে ভীত, কেহই মুসলমানকে ভাল চষ্টতে দেখে না—সকলেই প্রায় বর্ষীয়সীর মত উত্তর দিল। তখন রমা সর্বনাশ উপস্থিত মনে করিয়া, বিছানায় আসিয়া শুইয়া পড়িয়া, ছেলে কোলে লইয়া কাঁদিতে লাগিল।

### তৃতীয় পরিচ্ছেদ

এ দিকে তোরাব খা সংবাদ পাইলেন যে, সীতারাম মহম্মদপুরে নাই, দিল্লী যাত্রা করিয়াছেন। তিনি ভাবিলেন, এই শুভ সময়, এই সময় মহম্মদপুর পোড়াইয়া ছারখার করাই ভাল। তখন তিনি সমেগে মহম্মদপুর যাত্রা করিবার জন্য গ্রন্তি হইতে লাগিলেন।

সে সংবাদও মহম্মদপুরে পৌঁছিল। নগরে একটা ভারি ছলসূল পড়িয়া গেল। গৃহস্থেরা যে যেখানে পাইল, পলাইতে লাগিল। কেহ মাসীর বাড়ী, কেহ পিসীর বাড়ী, কেহ খুড়ার বাড়ী, কেহ মামার বাড়ী, কেহ খণ্ডরবাড়ী, কেহ জামাইবাড়ী, কেহ বেহাইবাড়ী, বোনাইবাড়ী, সপরিবার, ঘটি বাটি, সিন্দুক, পেটোরা, তক্কপোষ সমেত গিয়া দাখিল হইল। দোকানদার দোকান লইয়া পলাইতে লাগিল, মহাজন গোলা বেচিয়া পলাইতে লাগিল, আড়তদার আড়ত বেচিয়া পলাইল, শিল্পকর যন্ত্র তন্ত্র মাথায় করিয়া পলাইল। বড় ছলসূল পড়িয়া গেল।

নগররক্ষক গঙ্গারাম দাস, চন্দ্রচূড়ের নিকট মন্ত্রণার জন্য আসিলেন। ধলিলেন, “এখন ঠাকুর কি করিতে বলেন? সহর ত ভাসিয়া যায়।”

চন্দ্রচূড় বলিলেন, “স্ত্রীলোক বালক বৃদ্ধ যে পলায় পলাক, নিষেধ করিও না। বরং তাহাতে প্রয়োজন আছে। ঈশ্বর না করুন, কিন্তু তোরাব খা আসিয়া যদি গড় ঘেরাও করে, তবে গড়ে যত খাইবার লোক কম থাকে, ততই ভাল, তা হলে তুই মাস ছয় মাস চালাইতে পারিব। কিন্তু যাহারা যুদ্ধ শিখিয়াছে, তাহাদের এক জনকেও যাইতে দিবে না, যে যাইবে, তাহাকে গুলি করিবার ছক্কুম দিবে। অন্ত শন্ত একখানিও সহরের বাহিরে লইয়া যাইতে দিবে না। আর খাবার সামগ্ৰী এক মুঠাও বাহিরে লইয়া যাইতে দিবে না।”

সেনাপতি মৃগ্য রায় আসিয়া চল্লচূড় ঠাকুরকে মন্ত্রণা জিজ্ঞাসা করিলেন। বলিলেন, “এখানে পড়িয়া মার খাইব কেন? যদি তোরাবুঁ খাঁ আসিতেছে, তবে সৈন্য লইয়া অর্দেক পথে গিয়া তাহাকে মরিয়া আসি না কেন?”

চল্লচূড় বলিলেন, “এই প্রবলা নদীর সাহায্য কেন ছাড়িবে? যদি অর্জপথে তুমি হার, তবে আর আমাদের দাঢ়াইবার উপায় থাকিবে না; কিন্তু তুমি যদি এই নদীর এ পারে, কামান সাজাইয়া দাঢ়াও, কার সাধ্য এ নদী পার হয়? এ ইঁটিয়া পার হইবার নদী নয়। সংবাদ রাখ, কোথায় নদী পার হইবে। সেইখানে সৈন্য লইয়া যাও, তাহা হইলে মুসলমান এ পারে আসিতে পারিবে না। সব প্রস্তুত রাখ, কিন্তু আমায় না বলিয়া যাত্রা করিও না।”

চল্লচূড় গুপ্তচরের প্রত্যাগমন প্রতীক্ষা করিতেছিলেন। গুপ্তচর ফিরিলেই তিনি সংবাদ পাইবেন, কখন কোন পথে তোরাবুঁ খাঁর সৈন্য যাত্রা করিবে; তখন ব্যবস্থা করিবেন।

এ দিকে অস্তঃপুরে সংবাহ পৌছিল যে, তোরাবুঁ খাঁ সৈন্যে মহশদপুর লুঠিতে আসিতেছে। বহির্বাটির অপেক্ষা অস্তঃপুরে সংবাদটা কিছু বাড়িয়া যাওয়াই রীতি। বাহিরে, “আসিতেছে” অর্থে বুঝিল, আসিবার উত্তোল করিতেছে। তিতর মহলে, “আসিতেছে” অর্থে বুঝিল, “প্রায় আসিয়া পৌছিয়াছে।” তখন সে অস্তঃপুর মধ্যে কাঁদাকাটার ভারি ধূম পড়িয়া গেল। নন্দার বড় কাজ বাড়িয়া গেল—কয়জনকে একা বুঝাইবে, কয়জনকে থামাইবে! বিশেষ রমাকে লইয়াই নন্দাকে বড় ব্যস্ত হইতে হইল—কেন না, রমা ক্ষণে ক্ষণে মূর্ছা যাইতে লাগিল। নন্দা মনে মনে ভাবিতে লাগিল, “সতীন মরিয়া গেলেই বাঁচি—কিন্তু প্রভু যখন আমাকে অস্তঃপুরের ভার দিয়া গিয়াছেন, তখন আমাকে আপনার প্রাণ দিয়াও সতীনকে বাঁচাইতে হইবে।” তাই নন্দা সকল কাজ ফেলিয়া রমার সেবা করিতে লাগিল।

এ দিকে পৌরস্তুরীগণ নন্দাকে পরামর্শ দিতে লাগিল—“মা! তুমি এক কাজ কর—সকলের প্রাণ বাঁচাও। এই পুরী মুসলমানকে বিনা যুক্তে সমর্পণ কর—সকলের প্রাণ ভিক্ষা মাস্তিয়া লও। আমরা বঙ্গলী মাহুষ, আমাদের লড়াই ঝগড়া কাজ কি মা! প্রাণ বাঁচিলে আবার সব হবে। সকলের প্রাণ তোমার হাতে—মা, তোমার মঙ্গল হোক—আমাদের কথা শোন।”

নন্দা তাহাদিগকে বুঝাইলেন। বলিলেন, “ভয় কি মা! পুরুষ মাহুষের চেয়ে তোমরা কি বেশী বুঝ? তাঁরা যখন বলিতেছেন তয় নাই, তখন তয় কেন? তাঁদের কি আপনার প্রাণে দৰদ নাই—না আমাদের প্রাণে দৰদ নাই?”

এই সকল কথার পর রমা বড় মূর্ছা গেল না। উঠিয়া বসিল। কি কথা ভাবিয়া মনে সাহস পাইয়াছিল, তাহা পরে বলিতেছি।

### চতুর্থ পরিচ্ছেদ

গঙ্গারাম নগররক্ষক। এ সময়ে রাত্রিতে নগর পরিভ্রমণে তিনি বিশেষ মনোযোগী। যে দিনের কথা বলিলাম, সেই রাত্রিতে, তিনি নগরের অবস্থা জানিবার জন্য, পদব্রজে, সামান্য বেশে, গোপনে, একা নগর পরিভ্রমণ করিতেছিলেন। রাত্রি তৃতীয় প্রহরে, ক্লান্ত হইয়া, তিনি গৃহে প্রত্যাগমন করিবার বাসনায়, গৃহাভিমুখী হইতেছিলেন, এমন সময়ে কে আসিয়া পশ্চাত হইতে তাহার কাপড় ধরিয়া টানিল।

গঙ্গারাম পশ্চাত ফিরিয়া দেখিলেন, এক জন স্ত্রীলোক। রাত্রি অঙ্ককার, রাজপথে আর কেহ নাই—কেবল একাকিনী সেই স্ত্রীলোক। অঙ্ককারে স্ত্রীলোকের আকার, স্ত্রীলোকের বেশ, ইহা জানা গেল—কিন্তু আর কিছুই বুঝা গেল না। গঙ্গারাম জিজ্ঞাসা করিলেন, “তুমি কে ?”

স্ত্রীলোক বলিল, “আমি যে হই, তাঁতে আপনার কিছু প্রয়োজন নাই। আমাকে বরং জিজ্ঞাসা করুন যে, আমি কী চাই।”

কথার স্বরে বোধ হইল যে, এই স্ত্রীলোকের বয়স বড় বেশী নয়। তবে কথাগুলা জোর জোর বটে। গঙ্গারাম বলিল, “সে কথা পরে হইবে। আগে বল দেখি, তুমি স্ত্রীলোক, এত রাত্রে একাকিনী রাজপথে কেন বেড়াইতেছ ? আজকাল কিন্নপ সময় পড়িয়াছে, তাহা কি জান না ?”

স্ত্রীলোক বলিল, “এত রাত্রে একাকিনী আমি এই রাজপথে, আর কিছু করিতেছি না—কেবল আপনারই সন্ধান করিতেছি।”

গঙ্গারাম। মিছা কথা। প্রথমতঃ তুমি চেনই না যে, আমি কে ?

স্ত্রীলোক। আমি চিনি যে, আপনি দাস মহাশয়, নগররক্ষক।

গঙ্গারাম। ভাল, চেন দেখিতেছি। কিন্তু আমাকে এখানে পাইবার সন্ধান, ইহা তুমি জানিবার সন্ধান নাই ; কেন না, আমিই জানিতাম না যে, আমি এখন এ পথে আসিব।

## ଦ୍ୱିତୀୟ ଖଣ୍ଡ—ଚତୁର୍ଥ ପରିଚେତ୍

ଶ୍ରୀଲୋକ । ଆମି ଅନେକଙ୍ଗ ଧରିଯା ଆପନାକେ ଗଲିତେ ଗଲିତେ ଖୁଜିଯା ବେଡ଼ାଇତେଛି । ଆପନାର ବାଡ଼ିତେଓ ସନ୍ଧାନ ଲଈଯାଛି ।

ଗଞ୍ଜାରାମ । କେନ ?

ଶ୍ରୀଲୋକ । ମେହି କଥାଇ ଆପନାର ଆଗେ ଜିଜ୍ଞାସା କରା ଉଚିତ ଛିଲ । ଆପନି ଏକଟା ହୃଦୟସିକ କାଜ କରିତେ ପାରିବେନ ?

ଗଞ୍ଜା । କି ?

ଶ୍ରୀଲୋକ । ଆମି ଆପନାକେ ସେଥାନେ ଲଈଯା ଯାଇବ, ମେହିଥାନେ ଏଥନେଇ ଯାଇତେ ପାରିବେନ ?

ଗଞ୍ଜା । କୋଥାଯ ଯାଇତେ ହେବେ ?

ଶ୍ରୀଲୋକ । ତାହା ଆମି ଆପନାକେ ବଲିବ ନା । ଆପନି ତାହା ଜିଜ୍ଞାସା କରିତେ ପାରିବେନ ନା । ସାହସ ହୁଯ କି ?

ଗଞ୍ଜା । ଆଜ୍ଞା, ତାନା ବଳ, ଆର ହୁଇ ଏକଟା କଥା ବଳ । ତୋମାର ନାମ କି ? ତୁ ମିଳେ ? କି କର ? ଆମାକେଇ ବା କି କରିତେ ହେବେ ?

ଶ୍ରୀଲୋକ । ଆମାର ନାମ ମୁରଲା, ଇହା ଛାଡ଼ା ଆର କିଛୁଇ ବଲିବ ନା । ଆପନି ଆସିତେ ସାହସ ନା କରେନ, ଆସିବେନ ନା । କିନ୍ତୁ ଯଦି ଏହି ସାହସ ନା ଥାକେ, ତବେ ମୁସଲମାନେର ହାତ ହିତେ ନଗର ରକ୍ଷା କରିବେନ କି ପ୍ରକାରେ ? ଆମି ଶ୍ରୀଲୋକ ସେଥାନେ ଯାଇତେ ପାରି, ଆପନି ନଗରରକ୍ଷକ ହିଁଯା ମେଥାନେ ଏତ କଥା ନହିଁଲେ ଯାଇତେ ପାରିବେନ ନା ?

କାଜେଇ ଗଞ୍ଜାରାମକେ ମୁରଲାର ମଙ୍ଗେ ଯାଇତେ ହେଲ । ମୁରଲା ଆଗେ ଆଗେ ଚଲିଲ, ଗଞ୍ଜାରାମ ପାଛୁ ପାଛୁ । କିଛୁ ଦୂର ଗିଯା ଗଞ୍ଜାରାମ ଦେଖିଲେନ, ସମ୍ମଖେ ଉଚ୍ଚ ଅଟ୍ଟାଲିକା । ଚିନିଆ ବଲିଲେନ, “ଏ ଯେ ରାଜବାଢ଼ୀ ଯାଇତେଛ ?”

ମୁରଲା । ତାତେ ଦୋଷ କି ?

ଗଞ୍ଜାରାମ । ସିଂ-ଦରଜା ଦିଯା ଗେଲେ ଦୋଷ ଛିଲ ନା । ଏ ଯେ ଖିଡ଼କୀ । ଅନ୍ତଃପୁରେ ଯାଇତେ ହେବେ ନା କି ?

ମୁରଲା । ସାହସ ହୁଯ ନା ?

ଗଞ୍ଜା । ନା—ଆମାର ସେ ସାହସ ହୁଯ ନା, ଏ ଆମାର ପ୍ରଭୁର ଅନ୍ତଃପୁର ! ବିନା ହକ୍କୁମେ ଯାଇତେ ପାରି ନା ।

ମୁରଲା । କାର ହକ୍କୁମ ଚାଇ ?

ଗଞ୍ଜା । ରାଜାର ହକ୍କୁମ ।

মুরলা। তিনি ত দেশে নাই। রাগীর হকুম হইলে চলিবে ?

গঙ্গা। চলিবে।

মুরলা। আমুন, আমি রাগীর হকুম আপনাকে শুনাইব।

গঙ্গা। কিন্তু পাহারাওয়ালা তোমাকে যাইতে দিবে ?

মুরলা। দিবে।

গঙ্গা। কিন্তু আমাকে না চিনিলে ছাড়িয়া দিবে না। এ অবস্থায় পরিচয় দিবার আমার ইচ্ছা নাই।

মুরলা। পরিচয় দিবারও প্রয়োজন নাই। আমি আপনাকে লইয়া যাইতেছি।

প্রারে প্রহরী দণ্ডয়ান। মুরলা তাহার নিকটে আসিয়া জিজ্ঞাসা করিল, “কেমন পাঁড়ে ঠাকুর, দ্বার খেলা রাখিয়াছ ত ?”

পাঁড়ে ঠাকুর বলিলেন, “হঁ, রাখিয়েসে। এ কোনু ?”

প্রহরী গঙ্গারামের প্রতি দৃষ্টি করিয়া এই কথা বলিল। মুরলা বলিল, “এ আমার ভাই !”

পাঁড়ে। মরদ্য যাতে পারবে না। হকুম নেহি।

মুরলা তর্জন গর্জন করিয়া বলিল, “ইং, কার হকুম রে ? তোর আবার কার হকুম চাই ? আমার হকুম ছাড়া তুই কার হকুম খুঁজিস্ ? খ্যাংরা মেরে দাঢ়ি মুড়িয়ে দেব জানিস্ না ?”

প্রহরী জড়সড় হইল, আর কিছু বলিল না। মুরলা গঙ্গারামকে লইয়া নির্বিষ্ণু অন্তঃপুরমধ্যে প্রবেশ করিল। এবং অন্তঃপুরের মধ্যে প্রবেশ করিয়া দোতালায় উঠিল। সে একটি কুঠারি দেখাইয়া দিয়া বলিল, “ইহার ভিতর প্রবেশ করুন। আমি নিরুট্টই রহিলাম, কিন্তু ভিতরে যাইব না।”

গঙ্গারাম কৌতৃহলাবিষ্ট হইয়া কুঠারির ভিতর প্রবেশ করিলেন। মহামূল্য দ্রব্যাদিতে সুসজ্জিত গৃহ, রজতপালক্ষে বসিয়া একটি স্তীলোক—উজ্জ্বল দীপাবলির স্লিপ রশ্মি তাহার মুখের উপর পড়িয়াছে, সে অধোবদনে চিন্তা করিতেছে। আর কেহ নাই। গঙ্গারাম মনে করিলেন, এমন সুন্দরী পৃথিবীতে আর জন্মে নাই। সে রমা।

## পঞ্চম পরিচ্ছেদ

গঙ্গারাম কখনও সীতারামের অস্তঃপুরে আসে নাই, নন্দা কি রমাকে কখনও দেখে নাই। কিন্তু মহাযুদ্ধ গৃহসজ্জা দেখিয়া বুঝিল যে, ইনি এক জন রাণী হইবেন; রাণীদিগের মধ্যে নন্দার অপেক্ষা রমারই সৌন্দর্যের খ্যাতিটা বেশী ছিল—এ জন্য গঙ্গারাম সিদ্ধান্ত করিল যে, ইনি কনিষ্ঠা মহিষী রমা। অতএব জিজ্ঞাসা করিল, “মহারাণী কি আমাকে তলব করিয়াছেন ?”

রমা উঠিয়া গঙ্গারামকে প্রণাম করিল। বলিল, “আপনি আমার দাদা হন—জ্ঞেষ্ঠ ভাই, আপনার পক্ষে ক্রীণ যেমন, আমিও তাই। অতএব আপনাকে যে এমন সময়ে ডাকাইয়াছি, তাহাতে দোষ ধরিবেন না।”

গঙ্গা। আমাকে যখন আজ্ঞা করিবেন, তখনই আসিতে পারি—আপনিই কর্তৃ—

রমা। মূরলা বলিল যে, প্রকাশে আপনি আসিতে সাহস করিবেন না। সে আরও বলে—পোড়ারমুখী কত কি বলে, তা আমি কি বল্ব ? তা, দাদা মহাশয় ! আমি বড় ভীত হইয়াই এমন সাহসের কাজ করিয়াছি। তুমি আমায় রক্ষা কর।

বলিতে বলিতে রমা কাঁদিয়া ফেলিল। সে কান্না দেখিয়া গঙ্গারাম কাতর হইল। বলিল, “কি হইয়াছে ? কি করিতে হইবে ?”

রমা। কি হইয়াছে ? কেন, তুমি কি জান না যে, মুসলমান মহান্দপুর লুটিতে আসিতেছে—আমাদের সব খুন করিয়া, সহর পোড়াইয়া দিয়া চলিয়া যাইবে ?

গঙ্গা। কে তোমাকে ভয় দেখাইয়াছে ? মুসলমান আসিয়া সহর পোড়াইয়া দিয়া যাইবে, তবে আমরা কি জন্য ? আমরা তবে তোমার অঘ থাই কেন ?

রমা। তোমরা পুরুষ মানুষ, তোমাদের সাহস বড়—তোমরা অত বোঝ না। যদি তোমরা না রাখিতে পার, তখন কি হবে ?

রমা আবার কাঁদিতে আরম্ভ করিল।

গঙ্গা। সাধ্যান্তরে আপনাদের রক্ষা করিব, আপনি নিশ্চিন্ত থাকুন।

রমা। তা ত করবে—কিন্তু যদি না পারিলে ?

গঙ্গা। না পারি, মরিব।

রমা। তা করিও না। আমার কথা শোন। আজ সকলে বড় রাণীকে বলিতেছিল, মুসলমানকে আদুর করিয়া ডাকিয়া, সহর তাদের সুপিয়া দাও—আপনাদের সকলের

প্রাণভিক্ষা মাড়িয়া লও। বড় রাণী সে কথায় বড় কাগ দিলেন না—তাঁর বুদ্ধি শুল্ক বড় ভাল নয়। আমি তাই তোমায় ডাকিয়াছি। তা কি হয় না?

গঙ্গা! আমাকে কি করিতে বলেন?

রমা! এই আমার গহনা পাতি আছে, সব নাও। আর আমার টাকা কড়ি যা আছে, সব না হয় দিতেছি, সব নাও। তুমি কাহাকে কিছু না বলিয়া মুসলমানের কাছে থাও। বল গিয়া যে, আমরা রাজ্য ছাড়িয়া দিতেছি, নগর তোমাদের ছাড়িয়া দিতেছি, তোমরা কাহাকে প্রাণে মারিবে না, কেবল এইটি স্থীকার কর। যদি তাহারা রাজি হয়, তবে নগর তোমার হাতে—তুমি তাদের গোপনে এনে কেজ্জায় তাদের দখল দিও। সকলে বাঁচিয়া যাইবে।

গঙ্গারাম শিহরিয়া উঠিল—বলিল, “মহারাণী! আমার সাক্ষাতে যা বল্লেন বল্লেন—আর কখনও কাহারও সাক্ষাতে এমন কথা মুখে আনিবেন না। আমি প্রাণে মরিলেও এ কাজ আমা হইতে হইবে না। যদি এমন কাজ আর কেহ করে, আমি স্বহস্তে তাহার মাথা কাটিয়া ফেলিব।”

রমার শেষ আশা ভরসা ফরসা হইল। রমা উচ্চেঃস্থরে কাঁদিয়া উঠিল। বলিল, “তবে আমার বাছার দশা কি হইবে?” গঙ্গারাম ভীত হইয়া বলিল, “চুপ করুন! যদি আপনার কাঙ্গা শুনিয়া কেহ এখানে আসে, তবে আমাদের হৃষি জনেরই পক্ষে অঙ্গুল। আপনার ছেলের জন্ম আপনি এত ভীত হইয়াছেন, আমি সে বিষয়ে কোন উপায় করিব। আপনি স্থানান্তরে যাইতে রাজি আছেন?”

রমা! যদি আমায় বাপের বাড়ী রাখিয়া আসিতে পার, তবে যাইতে পারি। তা বড় রাণীই বা যাইতে দিবেন কেন? ঠাকুর মহাশয় বা যাইতে দিবেন কেন?

গঙ্গা! তবে লুকাইয়া লইয়া যাইতে হইবে। এক্ষণে তাহার কোন প্রয়োজন নাই। যদি তেমন বিপদ্ধ দেখি, আমি আসিয়া আপনাদিগকে লইয়া গিয়া রাখিয়া আসিব।

রমা! আমি কি প্রকারে সংবাদ পাইব?

গঙ্গা! মুরলার দ্বারা সংবাদ লইবেন। কিন্তু মুরলা যেন অতি গোপনে আমার নিকট যায়।

রমা নিশ্চাস ছাড়িয়া, কাঁপিয়া বলিল, “তুমি আমার প্রাণ দান করিলে, আমি চিরকাল তোমার দাসী হইয়া থাকিব। দেবতারা তোমার মঙ্গল করুন।”

এই বলিয়া রমা, গঙ্গারামকে বিদায় দিল। মুরলা গঙ্গারামকে বাহিরে রাখিয়া আসিল।

କାହାରେ ମନେ କିଛୁ ମଳା ନାହିଁ । ତଥାପି ଏକଟା ଗୁରୁତର ଦୋଷେର କାଜ ହଇଯା ଗେଲ । ରମା ଓ ଗଙ୍ଗାରାମ ଉତ୍ତରେ ତାହା ମନେ ବୁଝିଲ । ଗଙ୍ଗାରାମ ଭାବିଲ, “ଆମାର ଦୋଷ କି ?” ରମା ବଲିଲ, “ଏ ନା କରିଯା କି କରି—ପ୍ରାଣ ଯାଏ ଯେ ?” କେବଳ ମୁଲା ସଞ୍ଚିତ ।

ଗଙ୍ଗାରାମେର ଯଦି ତେମନ ଚକ୍ର ଥାକିତ, ତବେ ଗଙ୍ଗାରାମ ଇହାର ଭିତର ଆର ଏକ ଜନ ଲୁକାଇଯା ଆଛେ ଦେଖିତେ ପାଇତେନ । ସେ ମଧୁୟ ନହେ—ଦେଖିତେନ—

\* ଦଶକିଣାପାଞ୍ଜନିବିଷ୍ଟମୁଣ୍ଡିଂ ନତଃସମାକୁଞ୍ଜିତସବ୍ୟପାଦମ् ।

\* \* \* ଚକ୍ରିକୃତଚାରଚାପଃ ପ୍ରହଞ୍ଚୁ ମତ୍ୟତମାଞ୍ଚଯୋନିମ୍ ॥

ଏ ଦିକେ ବାଦୀର ମନେଓ ଯା, ବିଧିର ମନେଓ ତା । ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ଠାକୁର ତୋରାବ୍ ଧୀର କାହେ, ଏହି ବଲିଯା ଗୁପ୍ତର ପାଠାଇଲେନ ଯେ, “ଆମରା ଏ ରାଜ୍ୟ ମାଯ କେବ୍ଳୀ ମେଲେଥାନା ଆପନାଦିଗକେ ବିକ୍ରିଯ କରିବ—କତ ଟାକା ଦିବେନ ? ଯୁଦ୍ଧେ କାଜ କି—ଟାକା ଦିଯା ନିନ ନା ?”

ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ମୃଗ୍ୟକେ ଓ ଗଙ୍ଗାରାମକେ ଏ କଥା ଜାନାଇଲେନ । ମୃଗ୍ୟ କ୍ରୂଦ୍ଧ ହଇଯା ଚୋଥ ସୁରାଇଯା ବଲିଲ, “କି ! ଏତ ବଡ଼ କଥା ?”

ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ବଲିଲେନ, “ଦୂର ମୂର୍ଖ ! କିଛୁ ବୁଦ୍ଧି ନାହିଁ କି ? ଦରଦସ୍ତର କରିତେ କରିତେ ଏଥିନ ହୁଇ ମାସ କାଟାଇତେ ପାରିବ । ତତ ଦିନେ ରାଜ୍ୟ ଆସିଯା ପଡ଼ିବେନ ।”

ଗଙ୍ଗାରାମେର ମନେ କି ହଇଲ, ବଲିତେ ପାରି ନା । ସେ କିଛୁଇ ବଲିଲ ନା ।

### ସର୍ତ୍ତ ପରିଚେଦ

ତା, ସେ ଦିନ ଗଙ୍ଗାରାମେର କୋନ କାଜ କରା ହଇଲ ନା । ରମାର ମୁଖଥାନି ବଡ଼ ଶୁନ୍ଦର ! କି ଶୁନ୍ଦର ଆଲୋଇ ତାର ଉପର ପଡ଼ିଯାଛିଲ । ସେଇ କଥା ଭାବିତେଇ ଗଙ୍ଗାରାମେର ଦିନ ଗେଲ । ବାତିର ଆଲୋ ବଲିଯାଇ କି ଅମନ ଦେଖାଇଲ ? ତା ହ'ଲେ ମାନୁଷ ରାତ୍ରିଦିନ ବାତିର ଆଲୋ ଜାଲିଯା ବସିଯା ଥାକେ ନା କେନ ? କି ମିମିମେ କୋକଡ଼ା କୋକଡ଼ା ଚୁଲେର ଗୋଛା ! କି ଫଳାନ ରଙ୍ଗ ! କି ଭୂର ! କି ଚୋଥ ! କି ଟୋଟ—ଯେମନ ରାଙ୍ଗ, ତେମନଇ ପାତଳ ! କି ଗଡ଼ନ ! ତା କୋନ୍ଟାଇ ବା ଗଙ୍ଗାରାମ ଭାବିବେ ? ସବଇ ଯେନ ଦେବୀତ୍ରିଭ ! ଗଙ୍ଗାରାମ ଭାବିଲ, “ମାନୁଷ ଯେ ଏମନ ଶୁନ୍ଦର ହୟ, ତା ଜାନ୍ତେମ ନା ! ଏକବାର ଯେ ଦେଖିଲାମ, ଆମାର ଯେନ ଜନ୍ମ ମାର୍ଗକ ହଇଲ । ଆମି ତାଇ ଭାବିଯା ଯେ କର ବ୍ସର ବାଁଚିବ, ସୁଖେ କାଟାଇତେ ପାରିବ ।”

ତା କି ପାରା ଯାଏ ରେ ମୂର୍ଖ ! ଏକବାର ଦେଖିଯା, ଅମନ ହଇଲେ, ଆର ଏକବାର ଦେଖିତେ ଇଚ୍ଛା କରେ । ତୁପର ବେଳା ଗଙ୍ଗାରାମ ଭାବିତେଛିଲ, “ଏକବାର ଯେ ଦେଖିଯାଛି, ଆମି ତାଇ ଭାବିଯା

যে কয় বৎসর বাঁচি, সেই কয় বৎসর স্থুথে কাটাইতে পারিব।”—কিন্তু সন্ধ্যা বেলা ভাবিল, “আর একবার কি দেখিতে পাই না?” রাত্রি ছই চারি দশের সময়ে গঙ্গারাম ভাবিল, “আজ আবার মূরলা আসে না!” রাত্রি প্রহরেকের সময়ে মূরলা ঠাহাকে নিভৃত স্থানে গিরেফ্তার করিল।

গঙ্গারাম জিজ্ঞাসা করিল, “কি খবর?”

মূরলা। তোমার খবর কি?

গঙ্গা। কিসের খবর চাও?

মূরলা। বাপের বাড়ী যাওয়ার।

গঙ্গা। আবশ্যক হইবে না বোধ হয়। রাজ্য রক্ষা হইবে।

মূরলা। কিসে জানিলে?

গঙ্গা। তা কি তোমায় বলা যায়?

মূরলা। তবে আমি এই কথা বলি গে?

গঙ্গা। বল গে।

মূরলা। যদি আমাকে আবার পাঠান?

গঙ্গা। কাল যেখানে আমাকে ধরিয়াছিলে, সেইখানে আমাকে পাইবে।

মূরলা চলিয়া গিয়া, রাজ্জীসমীপে সংবাদ নিবেদন করিল। গঙ্গারাম কিছুই খুলিয়া বলেন নাই, সুতরাং রমাও কিছু বুঝিতে পারিল না। না বুঝিতে পারিয়া আবার ব্যস্ত হইল। আবার মূরলা গঙ্গারামকে ধরিয়া লইয়া তৃতীয় প্রহর রাত্রে রমার ঘরে আনিয়া উপস্থিত করিল। সেই পাহারাওয়ালা সেইখানে ছিল, আবার গঙ্গারাম মূরলার স্তাই বলিয়া পার হইলেন।

গঙ্গারাম, রমার কাছে আসিয়া মাথা মুণ্ড কি বলিল, তাহা গঙ্গারাম নিজেই কিছু বুঝিতে পারিল না, রমা ত নয়। আসল কথা, গঙ্গারামের মাথা মুণ্ড তখন কিছুই ছিল না, সেই ধর্মৰ্ধির ঠাকুর ফুলের বাণ মারিয়া তাহা উড়াইয়া লইয়া গিয়াছিলেন। কেবল তাহার চক্র ছাইটি ছিল, প্রাণপাত করিয়া গঙ্গারাম দেখিয়া লইল, কাণ ভরিয়া কথা শুনিয়া লইল, কিন্তু তৃণ হইল না।

গঙ্গারামের এতইক্ষু মাত্র চৈতন্য ছিল যে, চল্লচড় ঠাকুরের কল কৌশল রমার সাক্ষাতে কিছুই সে প্রকাশ করিল না। বস্তুতঃ কোন কথা প্রকাশ করিতে সে আসে নাই, কেবল দেখিতে আসিয়াছিল। তাই দেখিয়া, দক্ষিণাম্বরদ আপনার চিন্ত রমারে দিয়া

চলিয়া গেল। আবার মুরলী তাহাকে বাহির করিয়া দিয়া আসিল। গমনকালে মুরলী গঙ্গারামকে বলিল, “আবার আসিবে ?”

গঙ্গা। কেন আসিব ?

মুরলী বলিল, “আসিবে বোধ হইতেছে।”

গঙ্গারাম চোখ বুজিয়া পিছল পথে পা দিয়াছে—কিছু বলিল না।

এ দিকে চন্দ্ৰচূড়ের কথায় তোৱাৰ খাঁ উত্তর পাঠাইলেন, “যদি অঞ্জ শঙ্খ টাকা দিলে মুলুক ছাড়িয়া দাও, তবে টাকা দিতে রাজি আছি। কিন্তু সীতারামকে ধরিয়া দিতে হইবে।”

চন্দ্ৰচূড় উত্তর পাঠাইলেন, “সীতারামকে ধরাইয়া দিব, কিন্তু অঞ্জ টাকায় হইবে না।”

তোৱাৰ খাঁ বলিয়া পাঠাইলেন, “কত টাকা চাও ?” চন্দ্ৰচূড় একটা চড়া দৱ ইঁকিলেন; তোৱাৰ খাঁ একটা নৱম দৱ দিয়া পাঠাইলেন। তাৱ পৱ চন্দ্ৰচূড় কিছু নামিলেন, তোৱাৰ খাঁ তছন্তৱে কিছু উঠিলেন। চন্দ্ৰচূড় এইৰপে মুসলমানকে ভুলাইয়া রাখিতে লাগিলেন।

### সপ্তম পরিচ্ছেদ

কালামুখী মুরলী যা বলিল, তাই হইল। গঙ্গারাম আবার রমার কাছে গেল। তাৱ কাৰণ, গঙ্গারাম না গিয়া আৱ থাকিতে পাৰিবে না। রমা আৱ ডাকে নাই, কেবল মধ্যে মধ্যে মুরলীকে গঙ্গারামেৰ কাছে সংবাদ লইতে পাঠাইত; কিন্তু গঙ্গারাম মুরলীৰ কাছে কোন কথাই বলিত না, বলিত, “তোমাদেৱ বিশ্বাস করিয়া এ সকল গোপন কথা কি বলা যায় ? আমি একদিন নিজে গিয়া বলিয়া আসিব।” কাজেই রমা আবার গঙ্গারামকে ডাকিয়া পাঠাইল—মুসলমান কবে আসিবে, সে বিষয়ে খবৱ না জানিলে রমার প্ৰাণ বাঁচে না—যদি হঠাৎ একদিন তুপৱ বেলা খাওয়াৰ সময় আসিয়া পড়ে ?

কাজেই গঙ্গারাম আবার আসিল। এবার গঙ্গারাম সাহস দিল না—বৱং একটু ভয় দেখাইয়া গেল। যাহাতে আবার ডাক পড়ে, তাৱ পথ কৱিয়া গেল। রমাকে আপনার প্ৰাণেৰ কথা বলে, গঙ্গারামেৰ সে সাহস হয় না—সৱলা রমা তাৱ মনেৰ সে কথা অগুমতি বুবিতে পাৱে না। তা, প্ৰেমসন্তানণেৰ ভৱসায় গঙ্গারামেৰ যাতায়াতেৰ চেষ্টা নয়। গঙ্গারাম জানিত, সে পথ বক্ষ। তবু শুধু দেখিয়া, কেবল কথাবাৰ্তা কহিয়াই এত আনন্দ !

একে ভালবাসা বলে না—তাহা হইলে গঙ্গারাম কথন রমাকে তয় দেখাইয়া, যাহাতে তাহার যন্ত্রণা বাড়ে, তাহা করিয়া যাইতে পারিত না। এ একটা সর্বাপেক্ষা নিকৃষ্ট চিন্তবৃত্তি—যাহার হৃদয়ে প্রবেশ করে, তার সর্বনাশ করিয়া ছাড়ে। এই গ্রন্থে তাহার প্রমাণ আছে।

তয় দেখাইয়া, গঙ্গারাম চলিয়া গেল। রমা তখন বাপের বাড়ী যাইতে চাহিল, কিন্তু গঙ্গারাম, আজ কালি নহে বলিয়া চলিয়া গেল। কাজেই আজ কাল বাদে রমা আবার গঙ্গারামকে ডাকাইল। আবার গঙ্গারাম আসিল। এই রকম চলিল।

একেবারে “ধরি মাছ, না ছুই পানি” চলে না। রমার সঙ্গে লোকালয়ে যদি গঙ্গারামের পঞ্চাশ বার সাক্ষাৎ হইত, তাহা হইলে কিছুই দোষ হইত না; কেন না, রমার মন বড় পরিষ্কার, পবিত্র। কিন্তু এমন ভয়ে, অতি গোপনে, রাত্রি তৃতীয় প্রহরে সাক্ষাৎটা ভাল নহে। আর কিছু হউক না হউক, একটু বেশী আদর, একটু বেশী খোলা কথা, কথাবার্তায় একটু বেশী অসাবধানতা, একটু বেশী মনের মিল হইয়া পড়ে। তাহা হইল না যে এমন নহে। রমা তাহা আগে বুঝিতে পারে নাই। কিন্তু মূরলার একটা কথা দৈববাণীর মত তাহার কাণে লাগিল। একদিন মূরলার সঙ্গে পাঁড়ে ঠাকুরের সে বিষয়ে কিছু কথা হইল। পাঁড়ে ঠাকুর বলিলেন, “তোমারা ভাই হামেশা রাত্কো ভিতর্মে যায়া আয়া করতাহে কাহেকো ?”

মু। তোর কিরে বিট্টলে ? খ্যাংরার তয় নেই ?

পাঁড়ে। তয় ত হৈ, লেকেন্জান্কাভী ডৰ হৈ।

মু। তোর আবার আরও জান্ আছে না কি ? আমি ত তোর জান্ !

পাঁড়ে। তোম্ ছাড়নেসে মরেঙ্গে নেহি, লেকেন্জান্ ছোড়নেসে সব আঁধিয়ারা লাগেনী। তোমারা ভাইকো হম্ ওৱ্ ছোড়েঙ্গে নেহি।

মু। তা না ছোড়িস্ আমি তোকে ছোড়েঙ্গে। কেমন কি বলিস ?

পাঁড়ে। দেখো, বহ আদমি তোমারা ভাই নেহি, কোই বড়ে আদমী হোগা, বঙ্গা হিঁয়া কিয়া কাম হামকো কুছু মালুম নেহি, মালুম হোনেভি কুছু জুর নেহি। কিয়া জানে, বহ অন্দৰকা খবরদারিকে লিয়ে আতা যাতা হৈ। তো ভী, যব পুষ্পিদা হোকে আতে যাতে তব হম্ লোগকো কুছু মিলনা চাহিয়ে। তোমকো কুছু মিলা হোগা—আধা হামকো দে দেও, হম্ নেহি কুছু বোলেঙ্গে।

মু। সে আমায় কিছু দেয় নাই। পাইলে দিব।

## দ্বিতীয় খণ্ড—সন্তুষ্ট পরিচ্ছেদ

৬১

পাঁড়ে। আদা করকে লে লেও।

মূরলা ভাবিল, এ সংপরামৰ্শ। রাণীর কাছে গহনাখনা কাপড়খনা মূরলার পাওয়া হইয়াছে, কিন্তু গঙ্গারামের কাছে কিছু হয় নাই। অতএব বুদ্ধি খাটাইয়া পাঁড়েজীকে বলিল, “আচ্ছা, এবার যে দিন আসিবে, তুমি ছাড়িও না। আমি বলিলেও ছাড়িও না। তা হলে কিছু আদায় হইবে।”

তার পর যে রাত্রিতে গঙ্গারাম পুরপ্রবেশার্থ আসিল, পাঁড়েজী ছাড়িলেন না। মূরলা অনেক বকিল বকিল, শেষ অভ্যন্তর বিনয় করিল, কিছুতেই না। গঙ্গারাম পরামৰ্শ করিলেন, পাঁড়ের কাছে প্রকাশ হইবেন, নগররক্ষক জানিতে পারিলে, পাঁড়ে আর আপত্তি করিবে না। মূরলা বলিল, “আপত্তি করিবে না, কিন্তু লোকের কাছে গঞ্জ করিবে। এ আমার ভাই যায় আসে, গল্প করিলে যা দোষ, আমার ঘাড়ের উপর দিয়া যাইবে।” কথা যথার্থ বলিয়া গঙ্গারাম স্বীকার করিলেন। তার পর গঙ্গারাম মনে করিলেন, “এটাকে এইখানে মারিয়া ফেলিয়া দিয়া যাই।” কিন্তু তাতে আরও গোল। হয় ত একেবারে এ পথ বন্ধ হইয়া যাইবে। সুতরাং নিরস্ত হইলেন। পাঁড়ে কিছুতেই ছাড়িল না, সুতরাং সে রাত্রিতে ঘরে ফিরিয়া যাইতে হইল।

মূরলা একা ফিরিয়া আসিলে রাণী জিজ্ঞাসা করিলেন, “তিনি কি আজ আসিবেন না?”

মু। তিনি আসিয়াছিলেন—পাহারাওয়ালা ছাড়িল না।

রাণী। রোজ ছাড়ে, আজ ছাড়িল না কেন?

মু। তার মনে একটা সন্দেহ হইয়াছে।

রাণী। কি সন্দেহ?

মু। আপনার শুনিয়া কাজ কি? সে সকল আপনার সাক্ষাতে আমরা মুখে আনিতে পারি না, তাহাকে কিছু দিয়া বশীভৃত করিলে ভাল হয়।

যে অপবিত্র, সে পরিদ্রাকেও আপনার মত বিবেচনা করিয়া কাজ করে, বুঝিতে পারে না যে, পরিদ্র মাহুয় আছে, সুতরাং তাহার কার্য্য ধৰ্মস হয়। মূরলার কথা শুনিয়া রমার গা দিয়া ঘাম বাহির হইতে লাগিল। রমা ঘামিয়া, কাঁপিয়া, বসিয়া পড়িল। বসিয়া শুইয়া পড়িল। শুইয়া চক্ষু বুজিয়া অজ্ঞান হইল। এমন কথা, রমার মনে এক দিনও হয় নাই। আর কেহ হইলে মনে আসিত, কিন্তু রমা এমনই ভয়বিহীন। হইয়া গিয়াছিল যে, সে দিক্টা একেবারে নজর করিয়া দেখে নাই। এখন বজ্জাপাতের মত কথাটা বুকের উপর

পড়িল। দেখিল, ভিতরে যাই থাক, বাহিরে কথাটা ঠিক। মনে ভাবিয়া দেখিল, বড় অপরাধ হইয়াছে। রমার স্তুল বৃক্ষ, তবু জ্বালাকের, বিশেষতঃ হিন্দুর মেয়ের একটা বৃক্ষ আছে, যাহা একবার উদয় হইলে এ সকল কথা বড় পরিকার হইয়া থাকে। যত কথাবাঞ্চা হইয়াছিল, রমা মনে করিয়া দেখিল—বুঝিল, বড় অপরাধ হইয়াছে। তখন রমা মনে ভাবিল, বিষ খাইব, কি গলায় ছুঁত্ব দিব। ভাবিয়া চিন্তিয়া স্থির করিল, গলায় ছুরি দেওয়াই উচিত, তাহা হইলে সব পাপ চুকিয়া যায়, মুসলমানের ভয়ও ঘূচিয়া যায়, কিন্তু ছেলের কি হইবে? রমা শেষ স্থির করিল, রাজা আসিলে গলায় ছুরি দেওয়া যাইবে, তিনি আসিয়া ছেলের বন্দোবস্ত যা হয় করিবেন—তত দিন মুসলমানের হাতে যদি বাঁচি। মুসলমানের হাতে ত বাঁচিব না নিশ্চিত, তবু গঙ্গারামকে আর ডাকিব না, কি লোক পাঠাইব না। তা রমা আর গঙ্গারামের কাছে লোক পাঠাইল না, কি মূরলাকে যাইতে দিল না।

মূরলা আর আসে না, রমা আর ডাকে না, গঙ্গারাম অস্থির হইল। আহাৰ নিদা বন্ধ হইল। গঙ্গারাম মূরলার সন্ধানে ফিরিতে লাগিল। কিন্তু মূরলা রাজবাটীৰ পরিচারিকা—রাস্তা ঘাটে সচরাচর বাহির হয় না, কেবল মহিয়ীৰ হৃকুমে গঙ্গারামের সন্ধানে বাহির হইয়াছিল। গঙ্গারাম মূরলার কোন সন্ধান পাইলেন না। শেষ নিজে এক দৃতী থাড়া করিয়া মূরলার কাছে পাঠাইলেন—তাকে ডাকিতে। রমার কাছে পাঠাইতে সাহস হয় না।

মূরলা আসিল—জিজ্ঞাসা করিল, “ডাকিয়াছ কেন?”

গঙ্গারাম। আর খবর নাও না কেন?

মূরলা। জিজ্ঞাসা করিলে খবর দাও কই? আমাদের ত তোমার বিশ্বাস হয় না?

গঙ্গা। তা ভাল, আমি গিয়াও না হয় বলিয়া আসিতে পারি।

মূরলা। তাতে, যে ফল নৈবিচ্ছিতে দেয় তার আটটি।

গঙ্গা। সে আবার কি?

মূরলা। ছেট রাণী আরাম হইয়াছেন।

গঙ্গা। কি হইয়াছিল যে আরাম হইয়াছেন?

মূরলা। তুমি আর জান না কি হইয়াছিল?

গঙ্গা। না।

মূরলা। দেখ নাই, বাতিকের ব্যামো?

গঙ্গা। সে কি ?

মুরলা। নহিলে তুমি অন্দর মহলে চুকিতে পাও ?

গঙ্গা। কেন, আমি কি ?

মুরলা। তুমি কি সেখানকার যোগ্য ?

গঙ্গা। আমি তবে কোথাকার যোগ্য ?

মু। এই ছেঁড়া আঁচলের। বাপের বাড়ী লইয়া যাইতে হয় ত আমাকে লইয়া  
চল। অনেক দিন বাপ মা দেখি নাই।

এই বলিয়া মুরলা হাসিতে হাসিতে চলিয়া গেল। গঙ্গারাম বুঝিলেন, এ দিকে  
কোন ভরসা নাই। ভরসা নাই, এ কথা কি কখন মন বুঝে ? যতক্ষণ পাপ করিবার  
শক্তি থাকে, ততক্ষণ যার মন পাপে রত হইয়াছে, তার ভরসা থাকে। “পৃথিবীতে যত পাপ  
থাকে, সব আমি করিব, তবু আমি রমাকে ছাড়িব না।” এই সঙ্গে করিয়া কৃতস্ত গঙ্গারাম,  
ভীষণমৃত্তি হইয়া আপনার গৃহে প্রত্যাগমন করিল। সেই রাত্রিতে ভাবিয়া ভাবিয়া  
গঙ্গারাম, রমা ও সীতারামের সর্বনাশের উপায় চিন্তা করিল। .

### অষ্টম পরিচ্ছেদ

অনেক দিন পরে, শ্রী ও জয়ন্তী বিরূপাতীরে, ললিতগিরির উপত্যকায় আসিয়াছে।  
মহাপুরুষ আসিতে বলিয়াছিলেন, পাঠকের স্মরণ থাকিতে পারে। তাই, তুই জনে আসিয়া  
উপস্থিতি।

মহাপুরুষ কেবল জয়ন্তীর সঙ্গে সাক্ষা�ৎ করিলেন—শ্রীর সঙ্গে নহে। জয়ন্তী একা  
হস্তিগুচ্ছামধ্যে প্রবেশ করিল,—শ্রী ততক্ষণে বিরূপাতীরে বেড়াইতে লাগিল। পরে, শিখর-  
দেশে আরোহণ করিয়া, চন্দনবৃক্ষতলে উপবেশন করিয়া, নিম্নে ভূতলস্থ নদীতীরের এক  
তালবনের অপূর্ব শোভা দর্শন করিতে লাগিল। পরে জয়ন্তী ফিরিয়া আসিল।

মহাপুরুষ কি আদেশ করিলেন, জয়ন্তীকে না জিজ্ঞাসা করিয়া, শ্রী বলিল, “কি মিষ্ট  
পাখীর শব্দ ! কাণ ভরিয়া গেল !”

জয়ন্তী। স্বামীর কষ্টস্বরের তুল্য কি ?

শ্রী। এই নদীর তরতর গদগদ শব্দের তুল্য।

জয়ন্তী। স্বামীর কষ্টস্বরের তুল্য কি ?

শ্রী। অনেক দিন স্বামীর কষ্ট শুনি নাই—বড় আর মনে নাই।

হায় ! সীতারাম !

জয়স্তী তাহা জানিত, মনে করাইবার জন্য সে কথা জিজ্ঞাসা করিয়াছিল। জয়স্তী বলিল, “এখন শুনিলে আর তেমন ভাল লাগিবে না কি ?”

শ্রী চুপ করিয়া রহিল। কিছুক্ষণ পরে, মুখ তুলিয়া, জয়স্তীর পানে চাহিয়া, শ্রী জিজ্ঞাসা করিল, “কেন, ঠাকুর কি আমাকে পতিসন্দৰ্শনে যাইতে অমুমতি করিয়াছেন ?”

জয়স্তী। তোমাকে ত যাইতেই হইবে—আমাকেও তোমার সঙ্গে যাইতে বলিয়াছেন।

শ্রী। কেন ?

জয়স্তী। তিনি বলেন, শুভ হইবে।

শ্রী। এখন আর আমার তাহাতে শুভাশুভ, স্বীকৃত দুঃখ কি ভগিনি ?

জয়স্তী। বুঝিতে পারিলে না কি শ্রী ? তোমায় আজিও কি এত বুঝাইতে হইবে ?

শ্রী। না—বুঝি নাই।

জয়স্তী। তোমার শুভাশুভ উদ্দিষ্ট হইলে, ঠাকুর তোমাকে কোন আদেশ করিতেন না—আপনার স্বার্থ খুঁজিতে তিনি কাহাকেও আদেশ করেন না। ইহাতে তোমার শুভাশুভ কিছুই নাই।

শ্রী। বুঝিয়াছি—আমি এখন গেলে আমার স্বামীর শুভ হইবার সন্তাননা ?

জয়স্তী। তিনি কিছুই স্পষ্ট বলেন না—অত ভাঙ্গিয়াও বলেন না, আমাদিগের সঙ্গে বেশী কথা কহিতে চাহেন না। তবে তাহার কথার এইমাত্র তাৎপর্য হইতে পারে, ইহা আমি বুঝি। আর তুমিও আমার কাছে এতদিন যাহা শুনিলে শিখিলে, তাহাতে তুমি বোধ হয় বুঝিতে পারিতেছ।

শ্রী। তুমি যাইবে কেন ?

জয়স্তী। তাহা আমাকে কিছুই বলেন নাই। তিনি আজ্ঞা করিয়াছেন, তাই আমি যাইব। না যাইব কেন ? তুমি যাইবে ?

শ্রী। তাই ভাবিতেছি।

জয়স্তী। ভাবিতেছ কেন ? সেই প্রিয়প্রাণহস্তী কথাটা মনে পড়িয়াছে বলিয়া কি ?

শ্রী। না। এখন আর তাহাতে ভীত নই।

জয়স্তী। কেন ভীত নও, আমাকে বুঝাও। তা বুঝিয়া তোমার সঙ্গে যাওয়া আমি স্থির করিব।

ଶ୍ରୀ । କେ କାକେ ମାରେ ବହିନ୍ ? ମାରିବାର କର୍ତ୍ତା ଏକ ଜନ—ସେ ମରିବେ, ତିନି ତାହାକେ ମାରିଯା ରାଖିଯାଛେନ । ସକଳେଇ ମରେ । ଆମାର ହାତେ ହଟକ, ପରେର ହାତେ ହଟକ, ତିନି ଏକ ଦିନ ମୃତ୍ୟୁକେ ପାଇବେନ । ଆମି କଥନ ଇଚ୍ଛାପର୍କର ତାହାକେ ହତ୍ୟା କରିବ ନା, ଇହ ବଳାଇ ବାହୁଲ୍ୟ ; ତବେ ଯିନି ସର୍ବକର୍ତ୍ତା, ତିନି ଯଦି ଠିକ କରିଯା ଥାକେନ ଯେ, ଆମାରଇ ହାତେ ତାହାର ସଂସାରଯନ୍ତ୍ରଣୀ ହଇତେ ନିଷ୍ଠତି ଘଟିବେ, ତବେ କାହାର ସାଧ୍ୟ ଅନ୍ତଥା କରେ ? ଆମି ବନେ ବନେଇ ବେଡ଼ାଇ, ଆର ସମୁଦ୍ରପାରେଇ ଯାଇ, ତାହାର ଆଜ୍ଞାର ବଶୀଭୂତ ହଇତେଇ ହଇବେ । ଆପଣି ସାବଧାନ ହଇଯା ଧର୍ମମତ ଆଚରଣ କରିବ—ତାହାତେ ତାହାର ବିପଦ୍ ସଟେ, ଆମାର ତାହାତେ ମୁଖ ଢଃଖ କିଛୁଇ ନାହିଁ ।

ହୋ ହୋ ସୀତାରାମ ! କାହାର ଜୟ ଘୁରିଯା ବେଡ଼ାଇତେଇ ।

ଜୟନ୍ତୀ ମନେ ମନେ ବଡ ଖୁସି ହଇଲ । ଜୟନ୍ତୀ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲ, “ତବେ ଭାବିତେଇ କେନ ?”

ଶ୍ରୀ । ଭାବିତେଇ, ଗେଲେ ଯଦି ତିନି ଆର ନା ଛାଡ଼ିଯା ଦେନ ?

ଜୟନ୍ତୀ । ଯଦି କୋଣୀର ଭୟ ଆର ନାହିଁ, ତବେ ଛାଡ଼ିଯା ନାହିଁ ଦିଲେନ ? ତୁ ମିହି ଆସିବେ କେନ ?

ଶ୍ରୀ । ଆମି କି ଆର ରାଜ୍ଞୀର ବାମେ ବସିବାର ଯୋଗ୍ୟ ?

ଜୟନ୍ତୀ । ଏକ ହାଜାର ବାର । ଯଥନ ତୋମାକେ ମୁରଗ୍ରେରେଖାର ଧାରେ, କି ବୈତରଣୀତିରେ ପ୍ରଥମ ଦେଖିଯାଇଲାମ, ତାହାର ଅପେକ୍ଷା ତୋମାର ରଂପ କତ ଗୁଣେ ବାଡ଼ିଯାଛେ, ତାହା ତୁ ମି କିଛୁଇ ଜାନ ନା ।

ଶ୍ରୀ । ଛି !

ଜୟନ୍ତୀ । ଗୁଣ କତ ଗୁଣେ ବାଡ଼ିଯାଛେ, ତାଓ କି ଜାନ ନା ? କୋନ୍ ରାଜମହିୟୀ ଗୁଣେ ତୋମାର ତୁଳ୍ୟ ?

ଶ୍ରୀ । ଆମାର କଥା ବୁଝିଲେ କହି ? କହି, ତୋମାର ଆମାର ମନେର ମଧ୍ୟ ବାଁଧା ରାଷ୍ଟା ବାଁଧିଯାଇ କହି ? ଆମି କି ତାହା ବଲିତେଇଲାମ ? ବଲିତେଇଲାମ ଯେ, ସେ ଶ୍ରୀକେ ଫିରାଇବାର ଜୟ ତିନି ଡାକାଡାକି କରିଯାଇଲେନ, ମେ ଶ୍ରୀ ଆର ନାହିଁ—ତୋମାର ହାତେ ତାହାର ମୃତ୍ୟୁ ହଇଯାଇଛେ । ଏଥନ ଆଛେ କେବଳ ତୋମାର ଶିଷ୍ୟା । ତୋମାର ଶିଷ୍ୟାକେ ନିଯା ମହାରାଜାଧିରାଜ ସୀତାରାମ ରାଯ୍ ମୁଖୀ ହଇବେ କି ? ନା ତୋମାର ଶିଷ୍ୟାଇ ମହାରାଜାଧିରାଜ ଲଇଯା ମୁଖୀ ହଇବେ ?

ରାଜରାଣୀଗିରି ଚାକରି ତୋମାର ଶିଷ୍ୟାର ଯୋଗ୍ୟ ନହେ ।

ଜୟନ୍ତୀ । ଆମାର ଶିଷ୍ୟାର ଆବାର ମୁଖ ଢଃଖ କି ? ( ପରେ ସହାଯେ ) ଧିକ୍ ଏମନ ଶିଷ୍ୟାଯ !

ত্রী। আমার স্থখ ছাঁথ নাই, কিন্তু তাঁহার আছে। যখন দেখিবেন, তাঁহার ত্রী মরিয়া গিয়াছে, তাহার দেহ লইয়া এক জন সম্যাসিনী প্রবর্ষনা করিয়া বেড়াইতেছে, তখন কি তাঁর দৃঢ়খ হইবে না ?

জয়ন্তী। হইতে পারে, না হইতে পারে। সে সকল কথার বিচারে কোন প্রয়োজন নাই। যে অনন্তশূন্দর কৃষ্ণপদপঞ্চে মন শ্বিল করিয়াছে, তাহা ছাড়া আর কিছুই তাহার চিত্তে যেন স্থান না পায়—তাহা হইলে সকল দিকেই ঠিক কাজ হইবে ; এক্ষণে চল, তোমার স্বামীর হউক, কি যাহারই হউক, যখন শুভ সাধন করিতে হইবে, তখন এখনই মাত্রা করি।

যতক্ষণ এই কথোপকথন হইতেছিল, ততক্ষণ জয়ন্তীর হাতে দুইটা ত্রিশূল ছিল। ত্রী জিজ্ঞাসা করিল, “ত্রিশূল কেন ?”

“মহাপুরুষ আমাদিগকে ভৈরবীবেশে ঘাঁইতে বলিয়া দিয়াছেন। এই দুইটি ত্রিশূল দিয়াছেন। বোধ হয়, ত্রিশূল মন্ত্রপূর্ণ !” \*

তখন দুই জনে ভৈরবীবেশ গ্রহণ করিল এবং উভয়ে পর্বত অবরোহণ করিয়া, বিক্রপাতীরবর্তী পথে গঙ্গাভিমুখে চলিল। পথপার্শ্ববর্তী বন হইতে বন্ধ পুষ্প চয়ন করিয়া উভয়ে তাহার দল কেশর রেণু প্রত্যক্ষি তন্ম তন্ম করিয়া পরীক্ষা করিতে করিতে এবং পুষ্পনির্মাতার অনন্ত কৌশলের অনন্ত মহিমা কীর্তন করিতে করিতে চলিল। সীতারামের নাম আর কেহ একবারও মুখে আনিল না। এ পোড়ারমুখীদিগকে জগদীশ্বর কেন রূপ ঘোবন দিয়াছিলেন, তাহা তিনিই জানেন। আর যে গণ্মূর্খ সীতারাম, ত্রী ! ত্রী ! করিয়া পাতি পাতি করিল, সেই বলিতে পারে। পাঠক বোধ হয়, দুইটাকেই ডাকিনী-শ্রেণীমধ্যে গণ্য করিবেন। তাহাতে গুরুকারের সম্পূর্ণ মত আছে।

### নবম পরিচ্ছেদ

বন্দেআলি নামে ভূষণার এক জন ছোট মুসলমান, এক জন বড় মুসলমানের কবিলাকে বাহির করিয়া তাহাকে নেকা করিয়াছিল। খসম গিয়া বলপূর্বক অপহৃত। সীতার উদ্ধারের উদ্ঘোগী হইল ; দোষ্ট বিবি লইয়া মহম্মদপুর পলায়ন করিয়া তথায় বাস করিতে লাগিল। গঙ্গারামের নিকট সে পূর্ব হইতে পরিচিত ছিল। তাঁহার অনুগ্রহে সে সীতারামের

\* আধুনিক ভাষায় “magnetized.”

নাগরিক সৈন্য মধ্যে সিপাহী হইল। গঙ্গারাম তাহাকে বড় বিশ্বাস করিতেন। তিনি একথে গোপনে তাহাকে তোরাব্ খাঁর নিকট পাঠাইলেন। বলিয়া পাঠাইলেন, “চন্দ্রচূড় ঠাকুর বঞ্চক। চন্দ্রচূড় যে বলিতেছেন যে, টাকা দিলে আমি মহম্মদপুর ফৌজদারের হস্তে দিব, সে কেবল প্রবক্ষনাবাক্য। প্রবক্ষনার দ্বারা কাল হরণ করাই তাঁহার উদ্দেশ্য। যাহাতে সীতারাম আসিয়া পৌছে, তিনি তাহাই করিতেছেন। নগরও তাঁহার হাতে নয়। তিনি মনে করিলেও নগর ফৌজদারকে দিতে পারেন না। নগর আমার হাতে। আমি না দিলে নগর কেহ পাইবে না, সীতারামও না। আমি ফৌজদারকে নগর ছাড়িয়া দিতে পারি। কিন্তু তাহার কথাবার্তা আমি ফৌজদার সাহেবের সহিত স্বয়ং কথিতে ইচ্ছা করি—নহিলে হইবে না। কিন্তু আমি ত ফেরারী আসায়ী—গ্রাণভয়ে যাইতে সাহস করি না। ফৌজদার সাহেব অভয় দিলে যাইতে পারি।”

গঙ্গারামের সৌভাগ্যক্রমে বন্দেআলির ভগিনী একথে তোরাব্ খাঁর এক জন মতাহিয়া বেগম। সুতরাং ফৌজদারের সঙ্গে সাক্ষাংশ্লাভ বন্দেআলির পক্ষে কঠিন হইল না। কথাবার্তা ঠিক হইল। গঙ্গারাম অভয় পাইলেন।

তোরাব্ স্বহস্তে গঙ্গারামকে এই পত্র লিখিলেন, “তোমার সকল কম্বুর মাফ করা গেল। কাল রাত্রিকালে হজুরে হাজির হইবে।”

বন্দেআলি ভূষণ হইতে ফিরিল। যে নৌকায় সে পার হইল, সেই নৌকায় চাঁদ শাহা ফকির—সেও পার হইতেছিল। ফকির বন্দেআলির সঙ্গে কথোপকথনে প্রবৃত্ত হইল। “কোথায় গিয়াছিলে?” জিজ্ঞাসা করায় বন্দেআলি বলিল, “ভূষণায় গিয়াছিলাম।” ফকির ভূষণার খবর জিজ্ঞাসা করিল। বন্দেআলি ফৌজদারের সঙ্গে সাক্ষাং করিয়া আসিয়াছে, সুতরাং একটু উচু মেজাজে ছিল। ভূষণার খবর বলিতে একেবারে কোতোয়াল, বখশী, মুনশী, কারকুন, পেক্ষার, লাগায়েৎ খোদ ফৌজদারের খবর বলিয়া ফেলিল। ফকির বিশ্বিত হইল। ফকির সীতারামের হিতাকাঙ্গী। সে মনে মনে স্থির করিল, “আমাকে একটু সন্ধানে থাকিতে হইবে।”

### দশম পরিচ্ছেদ

গঙ্গারাম ফৌজদারের সঙ্গে নিভৃতে সাক্ষাং করিলেন। ফৌজদার তাঁহাকে কোন প্রকার ভয় দেখাইল না। কাজের কথা সব ঠিক হইল। ফৌজদারের সৈন্য মহম্মদপুরের

হৃগ্রন্থারে উপস্থিত হইলে, গঙ্গারাম হৃগ্রন্থার খুলিয়া দিতে স্বীকৃত হইলেন। কিন্তু ফৌজদার বলিলেন, “হৃগ্রন্থারে পৌছিলে ত তুমি আমাদের হৃগ্রন্থার খুলিয়া দিবে। এখন মৃগ্নয়ের তাঁবে অনেক সিপাহী আছে। পথিমধ্যে, বিশেষ পারের সময়ে, তাহারা যুদ্ধ করিবে, ইহাই সন্তুষ। যদি জয় পরাজয় আছে। যদি যুদ্ধে আমাদের জয় হয়, তবে তোমার সাহায্য ব্যাতীতও আমরা দুর্গ অধিকার করিতে পারি। যদি পরাজয় হয়, তবে তোমার সাহায্যে আমাদের কোন উপকার হইবে না। তার কি পরামর্শ করিয়াছ ?” ।

গঙ্গা। ভূষণ। হইতে মহম্মদপুর যাইবার দুই পথ আছে। এক উত্তর পথ, এক দক্ষিণ পথে, দূরে নদী পার হইতে হয়—উত্তর পথে কিলার সম্মুখেই পার হইতে হয়। আপনি মহম্মদপুর আক্রমণ করিতে দক্ষিণ পথে সেনা লইয়া যাইবেন। মৃগ্নয় তাহা দিশাস করিবে; কেন না, কিলার সম্মুখে নদীপার কঠিন বা অসন্তুষ। অতএব সেও সৈন্য লইয়া দক্ষিণ পথে আপনার সঙ্গে যুদ্ধ করিতে যাইবে। আপনি সেই সময়ে উত্তর পথে সৈন্য লইয়া কিলার সম্মুখে নদী পার হইবেন। তখন দুর্গে সৈন্য থাকিবে না বা অল্পই থাকিবে। অতএব আপনি অনায়াসে নদী পার হইয়া খোলা পথে দুর্গের ভিত্তর প্রবেশ করিতে পারিবেন।

ফৌজদার। কিন্তু যদি মৃগ্নয় দক্ষিণ পথে যাইতে শুনিতে পায় যে, আমরা উত্তর পথে সৈন্য লইয়া যাইতেছি, তবে সে পথ হইতে ফিরিতে পারে।

গঙ্গারাম। আপনি অর্দেক সৈন্য দক্ষিণ পথে, অর্দেক সৈন্য উত্তর পথে পাঠাইবেন। উত্তর পথে যে সৈন্য পাঠাইবেন, পূর্বে যেন কেহ তাহা না জানিতে পারে। ঐ সৈন্য রাত্রিতে রওয়ানা করিয়া নদীটীর হইতে কিছু দূরে বনজঙ্গল মধ্যে লুকাইয়া রাখিলে ভাল হয়। তার পর মৃগ্নয় ফৌজ লইয়া কিছু দূর গেলে পর নদী পার হইলেই নির্বিস্ত হইবেন। মৃগ্নয়ের সৈন্যগুলি উত্তর দক্ষিণ দুই পথের সৈন্যের মাঝখানে পড়িয়া নষ্ট হইবে।

ফৌজদার পরামর্শ শুনিয়া সন্তুষ্ট ও সন্তুষ্ট হইলেন। বলিলেন, “উত্তম। তুমি আমাদিগের মঙ্গলাকাঙ্ক্ষী বটে। কোন পুরস্কারের লোভেতেই একপ করিতেছ সন্দেহ নাই। কি পুরস্কার তোমার বাহ্যিত ?”

গঙ্গারাম অভীষ্ট পুরস্কার চাহিলেন—বলা বাহ্যিক, সে পুরস্কার রমা।

সন্তুষ্ট হইয়া গঙ্গারাম বিদায় হইল। এবং সেই রাত্রিতেই মহম্মদপুর ফিরিয়া আসিল।

গঙ্গারাম জানিত না যে, চাঁদশাহ ফকির তাহার অচুবর্ত্তী হইয়াছিল।

## একাদশ পরিচ্ছেদ

সন্ধ্যার পর গুপ্তচর আসিয়া চন্দ্রচূড়কে সংবাদ দিল যে, ফৌজদারী সৈন্য দক্ষিণ পথে মহম্মদপুর আক্রমণে আসিতেছে।

চন্দ্রচূড় তখন মৃগয় ও গঙ্গারামকে ডাকাইয়া, পরামর্শ করিতে লাগিলেন। পরামর্শ এই স্থির হইল যে, মৃগয় সৈন্য লাইয়া সেই রাত্রিতে দক্ষিণ পথে যাত্রা করিবেন—যাহাতে যবনসেনা নদী পার হইতে না পারে, এমন ব্যবস্থা করিবেন।

এদিকে রণসজ্জার ধূম পড়িয়া গেল। মৃগয় পূর্ব হইতেই প্রস্তুত ছিলেন, তিনি সৈন্য লাইয়া রাত্রিতেই দক্ষিণ পথে যাত্রা করিলেন। গড় রক্ষার্থ অল্প মাত্র সিপাহী রাখিয়া গেলেন। তাহারা গঙ্গারামের আজ্ঞাধীনে রহিল।

এই সকল গোলমালের সময়ে পাঠকের কি গরিব রমাকে মনে পড়ে? সকলের কাছে মুসলমানের দৈগ্নায়গমনবার্তা যেমন পৌঁছিল, রমার কাছেও সেইরূপ পৌঁছিল। মুরলা বলিল, “মহারাণী, এখন বাপের বাড়ী যাওয়ার উত্তোল কর!”

রমা বলিল, “মরিতে হয় এইখানেই মরিব। কলক্ষের পথে যাইব না। কিন্তু তুমি একবার গঙ্গারামের কাছে যাও। আমি মরি, এইখানেই মরিব, কিন্তু আমার ছেলেকে রক্ষা করিতে তিনি স্বীকৃত আছেন, তাহা স্মরণ করিয়া দিও। সময়ে আসিয়া যেন রক্ষা করেন। আমার সঙ্গে কিছুতেই আর সাক্ষাৎ হইবে না, তাহাও বলিও।”

রমা মনস্থির করিবার জন্য নদীর কাছে গিয়া বসিয়া রহিল। পুরীমধ্যে কেহই সে রাত্রিতে ঘূমাইল না।

মুরলা আজ্ঞা পাইয়া গঙ্গারামের কাছে চলিল। গঙ্গারাম নিশ্চিথকালে গৃহমধ্যে একাকী বসিয়া গভীর চিন্তায় নিমগ্ন। রক্ত আশায় সমুদ্রে ঝাঁপ দিতে তিনি প্রবৃত্ত—সাঁতার দিয়া আবার কুল পাইবেন কি? গঙ্গারাম সাহসে ভর করিয়াও এ কথার কিছু মীরাংসা করিয়া উঠিতে পারিতেছিলেন না। যে ভাবিয়া চিন্তিয়া কিছু স্থির করিতে না পারে, তাহার শেষ ভরসা জগদীশ্বর। সে বলে, “জগদীশ্বর যা করেন!” কিন্তু গঙ্গারাম তাহাও বলিতে পারিতেছিলেন না—যে পাপকর্মে প্রবৃত্ত, সে জানে যে, জগদীশ্বর তার বিরুদ্ধ—জগতের বন্ধু তাহার শক্ত। অতএব গঙ্গারাম বড় বিষম হইয়া চিন্তামগ্ন ছিলেন।

এমন সময়ে মুরলা আসিয়া দেখা দিল। রমার প্রেরিত সংবাদ তাহাকে বলিল।

গঙ্গারাম বলিল, “বলেন ত এখন গিয়া ছেলে নিয়া আসি।”

মুরলা। তাহা হইবে না। যখন মুসলমান পুরীতে প্রবেশ করিবে, আপনি তখন গিয়া রক্ষা করিবেন, ইহাই রাণীর অভিপ্রায়।

গঙ্গা। তখন কি হইবে, কে বলিতে পারে ? যদি রক্ষার অভিপ্রায় থাকে, তবে এই বেলা বালকটিকে আমাকে দিন।

মুরলা। আমি তাহাকে লইয়া আসিব ?

গঙ্গা। না। আমার অনেক কথা আছে।

মুরলা। আছা—গৌষ মাসে।

এই বলিয়া, মুরলা হাসিতে হাসিতে চলিয়া গেল। কিন্তু গঙ্গারামের গৃহ হইতে বাহির হইয়া রাজপথে উঠিতে না উঠিতে মুরলার সে হাসি হঠাৎ নিবিয়া গেল—ভয়ে মুখ কালি হইয়া উঠিল। দেখিল, সম্মুখে রাজপথে, প্রভাতশুক্রতারাবৎ সমুজ্জলা ত্রিশূলধারিণী যুগল-ভৈরবীমূর্তি ! মুরলা তাহাদিগকে শঙ্করীর অলুচারণী ভাবিয়া ভূমিতে পড়িয়া প্রণাম করিয়া, ঘোড়হাত করিয়া দাঁড়াইল।

এক জন ভৈরবী বলিল, “তুই কে ?”

মুরলা কাতরস্বরে বলিল, “আমি মুরলা।”

ভৈরবী। মুরলা কে ?

মুরলা। আমি ছোট রাণীর দাসী।

ভৈরবী। নগরপালের ঘরে এত রাত্রিতে কি করিতে যাসিয়াছিলি ?

মুরলা। মহারাণী পাঠাইয়াছিলেন।

ভৈরবী। সম্মুখে এই দেবমন্দির দেখিতেছিস ?

মুরলা। আজ্ঞা হাঁ।

ভৈরবী। আমাদের সঙ্গে উহার উপরে আয়।

মুরলা। যে আজ্ঞা।

তখন দুই জনে, মুরলাকে দুই ত্রিশূলাগ্রমধ্যবর্ত্তিনী করিয়া মন্দিরমধ্যে লইয়া গেলেন।

## ଦ୍ୱାଦଶ ପରିଚେତ

ଚନ୍ଦ୍ରଚନ୍ଦ୍ର ତର୍କାଳଙ୍କାରେ ସେ ରାତ୍ରିତେ ନିଜୀ ନାହିଁ । କିନ୍ତୁ ସମସ୍ତ ରାତ୍ରି ନଗର ପରିଭ୍ରମଣ କରିଯା ଦେଖିଯାଛେନ ଯେ, ନଗର ରକ୍ଷାର କୋନ ଉଠୋଗଇ ନାହିଁ । ଗଙ୍ଗାରାମକେ ସେ କଥା ବଲାଯା, ଗଙ୍ଗାରାମ ତାହାକେ କଡ଼ା କଡ଼ା ବଲିଯା ହାଁକାଇଯା ଦିଯାଛିଲ । ତଥନ ତିନି ଅତିଶ୍ୟ ଅମୁତପ୍ରଚିତେ କୁଶାସନେ ବସିଯା । ସର୍ବରକ୍ଷାକର୍ତ୍ତା ବିପତ୍ତିଭଞ୍ଜନ ମଧୁସୂଦନକେ ଚିନ୍ତା କରିତେଛିଲେନ । ଏମନ ସମୟେ ଟାଂଦଶାହ ଫକିର ଆସିଯା ଗଙ୍ଗାରାମେର ଭୂଷଣଗମନ ବୃତ୍ତାନ୍ତ ତାହାକେ ଜାନାଇଲ । ଶୁନିଯା ଚନ୍ଦ୍ରଚନ୍ଦ୍ର ଶିହରିଯା ଉଠିଲେନ । ଏକବାର ମନେ କରିତେଛିଲେନ ଯେ, ଜନକତ ସିପାହୀ ଲଈଯା ଗଙ୍ଗାରାମକେ ଧରିଯା ଆବଦ୍ଧ କରିଯା, ନଗର ରକ୍ଷାର ଭାବ ଅନ୍ତ ଲୋକକେ ଦିବେନ, କିନ୍ତୁ ଇହାଓ ଭାବିଲେନ ଯେ, ସିପାହୀରୀ ତାହାର ବାଧ୍ୟ ନହେ, ଗଙ୍ଗାରାମେର ବାଧ୍ୟ । ଅତଏବ ମେ ସକଳ ଉତ୍ସମ ସଫଳ ହଇବେ ନା । ମୃଗ୍ନ୍ୟ ଥାକିଲେ କୋନ ଗୋଲ ଉପର୍ଦ୍ଧିତ ହଇତ ନା, ସିପାହୀରା ମୃଗ୍ନ୍ୟେର ଆଜ୍ଞାକାରୀ । ମୃଗ୍ନ୍ୟକେ ବାହିରେ ପାଠାଇଯା ତିନି ଏହି ସର୍ବନାଶ ଉପର୍ଦ୍ଧିତ କରିଯାଛେନ । ଇହା ବୁଝିତେ ପାରିଯାଇ ତିନି ଏତ ଅମୁତାପମ୍ପିଡ଼ିତ ହଇଯା ନିଶ୍ଚେଷ୍ଟବ୍ୟ କେବଳ ଅମୁରନିମ୍ବୁଦନ ହରିର ଚିନ୍ତା କରିତେଛିଲେନ । ତଥନ ସହସା ସମ୍ମୁଖେ ପ୍ରଫୁଲ୍ଲକାନ୍ତି ତ୍ରିଶୂଳଧାରିଣୀ ଭୈରବୀକେ ଦେଖିଲେନ ।

ସବିଶ୍ୱରେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ, “ମା, ତୁମି କେ ?”

ଭୈରବୀ ବଲିଲ, “ବାବା ! ଶକ୍ତ ନିକଟେ, ଏ ପୁରୀର ରକ୍ଷାର କୋନ ଉଠୋଗ ନାହିଁ କେନ ? ତାଟ ତୋମାକେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିତେ ଆସିଯାଛି ।”

ମୁରଲୀର ସଙ୍ଗେ କଥା କହିଯାଛିଲ ଓ ଚନ୍ଦ୍ରଚନ୍ଦ୍ରର ସଙ୍ଗେ କଥା କହିତେଛେ, ଜୟନ୍ତୀ ।

ପ୍ରଶ୍ନ ଶୁନିଯା ଚନ୍ଦ୍ରଚନ୍ଦ୍ର ଆରା ବିଶିତ ହଇଯା, ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ, “ମା, ତୁମି କି ଏହି ନଗରେର ରାଜଲକ୍ଷ୍ମୀ ?”

ଜୟନ୍ତୀ । ଆମି ଯେ ହଇ, ଆମାର କଥାର ଉତ୍ତର ଦାଓ । ନହିଲେ ମଙ୍ଗଳ ହଇବେ ନା ।

ଚନ୍ଦ୍ର । ମା ! ଆମାର ସାଧ୍ୟ ଆର କିଛୁ ନାହିଁ । ରାଜୀ ନଗରରକ୍ଷକେର ଉପର ନଗର ରକ୍ଷାର ଭାବ ଦିଯାଛିଲେନ, ନଗରରକ୍ଷକ ନଗର ରକ୍ଷା କରିତେଛେ ନା । ସୈନ୍ୟ ଆମାର ବଶ ନହେ । ଆମି କି କରିବ, ଆଜ୍ଞା କରନ ।

ଜୟନ୍ତୀ । ନଗରରକ୍ଷକେର ସଂବାଦ ଆପନି କିଛୁ ଜାମେନ ? କୋନ ପ୍ରକାର ଅବିଶ୍ୱାସିତା ଶୁଣେନ ନାହିଁ ?

ଚନ୍ଦ୍ର । ଶୁନିଯାଛି । ତିନି ତୋରାବ୍ ଖୀର ନିକଟ ଗିଯାଛିଲେନ । ବୋଧ ହ୍ୟ ତାହାକେ ନଗର ସମର୍ପଣ କରିବେନ । ଆମାର ଦୁର୍ବୁଦ୍ଧିବଶତ : ଆମି ତାହାର କୋନ ଉପାୟ କରି ନାହିଁ ।

মা ! বোধ করিতেছি, আপনি এই নগরীর রাজলক্ষ্মী । দয়া করিয়া এ দাসকে বৈরবী-বেশে দর্শন দিয়াছেন । মা ! আপনি অপরিস্থানতেজস্বিনী হইয়া আপনার এই পুরী রক্ষা করুন ।

এই বলিয়া চন্দ্ৰচূড় ঝঠাঞ্চলিপুটে ভক্তিবাবে জয়স্তীকে প্রণাম করিলেন ।

“তবে, আমিই এই পুরী রক্ষা করিব ।” এই বলিয়া জয়স্তী প্রস্থান করিল । চন্দ্ৰচূড়ের মনে ভরসা হইল ।

জয়স্তীরও আশার অভিরিক্ষ ফললাভ হইয়াছিল । শ্রী বাহিরে ছিল । তাহাকে সঙ্গে লইয়া জয়স্তী গঙ্গারামের গৃহাভিমুখে চলিল ।

### ত্রয়োদশ পরিচ্ছেদ

মুৰলা চলিয়া গেলে, গঙ্গারাম চারি দিকে আৱাও অক্ষকার দেখিতে লাগিলেন । যাহার জন্য তিনি এই বিপদ্মাগরে ঝাঁপ দিতেছেন, সে ত তাহার অমৃতাগিণী নয় । তিনি চক্ষু বৃজিয়া সমুজ্জ্বলে ঝাঁপ দিতেছেন, সমুজ্জ্বলে রঢ় মিলিবে কি ? না, ডুবিয়া মৰাই সার হইবে ? আঁধার ! চারি দিকে আঁধার ! এখন কে তাকে উদ্ধার করিবে ?

সহসা গঙ্গারামের শরীর বোমাখিত হইল । দেখিলেন, দ্বারদেশে প্রভাতনক্ষত্রোজ্জল-ক্রাপিণী ত্রিশূলধারিণী বৈরবীযুক্তি । অঙ্গপ্রভায় গৃহস্থিত প্রদীপের জ্যোতি স্থান হইয়া গেল । সাক্ষাৎ ভবানী ভূতলে অবতীর্ণ মনে করিয়া, গঙ্গারামও মুৰলার ঘ্যায় প্রণত হইয়া যোড় হাত করিয়া দাঁড়াইল । বলিল, “মা, দাসের প্রতি কি আজ্ঞা ?”

জয়স্তী বলিল, “বাছা ! তোমার কাছে কিছু ভিক্ষার জন্য আসিয়াছি ।”

বৈরবীর কথা শুনিয়া, গঙ্গারাম বলিল, “মা ! আপনি যাহা চাহিবেন, তাহাই দিব । আজ্ঞা করুন ।”

জয়স্তী । আমাকে এক গাড়ী গোলা বাকুদ দাও । আর এক জন ভাল গোলন্দাজ দাও ।

গঙ্গারাম ইতস্ততঃ করিতে লাগিল—কে এ ? জিজ্ঞাসা করিল, “মা ! আপনি গোলা বাকুদ লইয়া কি করিবেন ?”

জয়স্তী । দেবতাৰ কাজ ।

গঙ্গারামের মনে বড় সন্দেহ হইল। এ যদি কোন দেবী হইবে, তবে গোলা গুলি ইহার প্রয়োজন হইবে কেন? যদি মানুষী হয়, তবে ইহাকে গোলা গুলি দিব কেন? কাহার চর তা কি জানি? এই ভাবিয়া গঙ্গারাম জিজ্ঞাসা করিল, “মা! তুমি কে?”

জয়স্তী। আমি যে হই, রমা ও মূরলা ঘটিত সংবাদ আমি সব জানি। তা ছাড়া তোমার ভূষণাগমন-সংবাদ ও সেখানকার কথাবার্তার সংবাদ আমি জানি। আমি যাহা চাহিতেছি, তাহা এই সুহৃত্তে আমাকে দাও, নচেৎ এই ত্রিশূলাঘাতে তোমাকে বধ করিব।

এই বলিয়া সেই তেজস্বিনী বৈরবী উজ্জল ত্রিশূল উপুত্ত করিয়া আন্দোলিত করিল।

গঙ্গারাম একেবারে নিবিয়া গেল। “আসুন দিতেছি!” বলিয়া বৈরবীকে সঙ্গে করিয়া অস্ত্রাগারে গেল। জয়স্তী যাহা যাহা চাহিল, সকলই দিল, এবং পিয়ারীলাল নামে এক জন গোলন্দাজকে সঙ্গে দিল। জয়স্তীকে বিদায় দিয়া গঙ্গারাম দুর্গদ্বার বক্ষ রাখিতে আজ্ঞা দিলেন। যেন তাঁহার বিনাশুমতিতে কেহ যাইতে আসিতে না পারে।

জয়স্তী ও শ্রী গোলা বারুদ লইয়া, গড়ের বাহির হইয়া, যেখানে রাজবাড়ীর ঘাট, সেইখানে উপস্থিত হইল। দেখিল, এক উন্নতবপু সুন্দরকাস্তি পুরুষ তথা বসিয়া আছেন।

হই জন বৈরবীর মধ্যে এক জন বৈরবী বারুদ, গোলার গাড়ী ও গোলন্দাজকে সঙ্গে লইয়া কিছু দূরে গিয়া দাঢ়াইল, আর এক জন সেই কাস্তিমান পুরুষের নিকট গিয়া, তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিল, “তুমি কে?”

সে বলিল, “আমি যে হই না। তুমি কে?”

জয়স্তী বলিল, “যদি তুমি বীরপুরুষ হও, এই গোলা গুলি আনিয়া দিতেছি—এই পুরী রক্ষা কর।”

সে পুরুষ বিশ্বিত হইল, দেবতাভ্রমে জয়স্তীকে প্রণাম করিল। কিছুক্ষণ ভাবিয়া, দীর্ঘ নিশাস ত্যাগ করিল। বলিল, “তাতেই বা কি?”

জয়স্তী। তুমি কি চাও?

পুরুষ। যা চাই, পুরী রক্ষা করিলে তা পাইব?

জয়স্তী। পাইবে।

এই বলিয়া জয়স্তী সহসা অদৃশ্য হইল।

## চতুর্দিশ পরিচ্ছেদ

বলিয়াছি, চন্দ্রচূড় ঠাকুরের সে রাত্রিতে ঘূম হইল না। অতি প্রভৃত্যে তিনি রাজপ্রাসাদের উচ্চ চূড়ে উঠিয়া চারি দিক্ নিরীক্ষণ করিতেছিলেন। দেখিলেন, নদীর অপর পারে, ঠিক তাহার সম্মুখে, বহুসংখ্যক মৌকা একত্র হইয়াছে। তীরে অনেক লোকও আছে বোধ হইতেছে, কিন্তু তখনও তেমন ফর্মা হয় নাই, দেখা গেল না যে, তাহারা কি প্রকারের লোক। তখন তিনি গঙ্গারামকে ডাকিতে পাঠাইলেন।

গঙ্গারাম আসিয়া সেই অট্টালিকাশিখরদেশে উপস্থিত হইল। চন্দ্রচূড় জিজ্ঞাসা করিলেন, “ও পারে অত নৌকা কেন ?”

গঙ্গারাম নিরীক্ষণ করিয়া বলিল, “কি জানি ?”

চন্দ্ৰ। দেখ, তীরে বিস্তৰ লোক। এত নৌকা, এত লোক কেন ?

গঙ্গারাম। বলিতে ত পারি না।

কথা কহিতে কহিতে বেশ আলো হইল। তখন বোধ হইল, ঐ সকল লোক সৈনিক। চন্দ্রচূড় তখন বলিলেন, “গঙ্গারাম ! সৰ্বনাশ হইয়াছে। আমাদের চর আমাদের প্রতারণা করিয়াছে। অথবা সেই প্রতারিত হইয়াছে। ‘আমরা দক্ষিণ পথে সৈন্য পাঠাইলাম, কিন্তু ফৌজদারের সেনা এই পথে আসিয়াছে। সৰ্বনাশ হইল। এখন রক্ষা করে কে ?’

গঙ্গা। কেন, আমি আছি কি করিতে ?

চন্দ্ৰ। তুমি এই কয় জন মাত্র দুর্গরক্ষক লইয়া এই অসংখ্য সেনার কি করিবে ? আর তুমিও দুর্গরক্ষার কোন উত্তোগ করিতেছ না। কাল বলিয়াছিলাম বলিয়া আমা<sup>ৰ</sup> কড়া কড়া শুনাইয়াছিলে। এখন কে দায় ভার ধাঢ়ে করে ?

গঙ্গা। অত ভয় পাইবেন না। ও পারে যে ফৌজ দেখিতেছেন, তাহা অসংখ্য নয়। এই কয়খানা নৌকায় কয় জন সিপাহী পার হইতে পারে ? আমি তীরে গিয়া ফৌজ লইয়া দাঢ়াইতেছি। উহারা যেমন তীরে আসিবে, অমনি উহাদিগকে টিপিয়া মারিব।

গঙ্গারামের অভিপ্রায়, সেনা লইয়া বাহির হইবেন, কিন্তু এখন নয়, আগে ফৌজদারের সেনা নির্বিষয়ে পার হউক। তার পর তিনি সেনা লইয়া দুর্গদ্বার খুলিয়া বাহির হইবেন, মুক্ত দ্বার পাইয়া মুসলমানেরা নির্বিষয়ে গড়ের ভিতর প্রবেশ করিবে। তিনি কোন আপত্তি করিবেন না। কাল যে মৃষ্টিটা দেখিয়াছিলেন, সেটা কি বিভীষিকা ! কৈ, তার আর কিছু প্রকাশ নাই।

ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ସବ ବୁଝିଲେନ । ତଥାପି ବଲିଲେନ, “ତବେ କୀତ୍ର ଯାଏ । ମେନା ଲଈୟା ବାହିର ହେ । ବିଳମ୍ବ କରିବ ନା । ନୌକା ସକଳ ସିପାହୀ ବୋବାଇ ଲଈୟା ଛାଡ଼ିତେଛେ ।”

ଗଙ୍ଗାରାମ ତଥନ ତାଡ଼ାତାଡ଼ି ଛାଦେର ଉପର ହିତେ ନାମିଲ । ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ସଭ୍ୟେ ଦେଖିତେ ଲାଗିଲେନ ଯେ, ପ୍ରାୟ ପଞ୍ଚଶହିନା ନୌକାଯ ପାଂଚ ଛଇ ଶତ ମୁସଲମାନ ସିପାହୀ ଏକ ଶ୍ରେଣୀବବ୍ଦ ହଇୟା ଯାତ୍ରା କରିଲ । ତିନି ଅତିଶ୍ୟ ଅନ୍ତିର ହଇୟା ଦେଖିତେ ଲାଗିଲେନ, କତକ୍ଷେ ଗଙ୍ଗାରାମ ସିପାହୀ ଲଈୟା ବାହିର ହେଯ । ସିପାହୀ ସକଳ ସାଜିତେଛେ, ଫିରିତେଛେ, ଘୁରିତେଛେ, ସାରି ଦିତେଛେ—କିନ୍ତୁ ବାହିର ହିତେଛେ ନା । ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ତଥନ ଭାବିଲେନ, “ହାୟ ! ହାୟ ! କି ଧୁକ୍କର୍ମ କରିଯାଇ—କେନ ଗଙ୍ଗାରାମକେ ବିଶ୍ୱାସ କରିଯାଇଲାମ ! ଏଥନ ସର୍ବବନାଶ ହଇଲ । କୈ, ମେହି ଜ୍ୟୋତିର୍ଶ୍ୱରୀ ରାଜମଙ୍କ୍ଲୀଇ ବା କୈ ? ତିନିଓ କି ଛଳନା କରିଲେନ ?” ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ଗଙ୍ଗାରାମେର ମନ୍ଦାନେ ଆସିବାର ଅଭିପ୍ରାୟେ ସୌଧ ହିତେ ଅବତରଣ କରିବାର ଉପକ୍ରମ କରିତେଛିଲେନ, ଏମନ ମମୟେ ଗୁଡୁମ୍ କରିଯା ଏକ କାମାନେର ଆସ୍ୟାଜ ହଇଲ । ମୁସଲମାନେର ନୌକାଶ୍ରେଣୀ ହିତେ ଆସ୍ୟାଜ ହଇଲ, ଏମନ ବୋଧ ହଇତେଛିଲ ନା । ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ନିରୀକ୍ଷଣ କରିଯା ଦେଖିଲେନ, ମୁସଲମାନେର କୋନ ନୌକାଯ କାମାନେର ଧୂଁଯା ଦେଖା ଯାଏ ନା । ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ସବିଶ୍ୱଯେ ଦେଖିଲେନ, ଯେମନ କାମାନେର ଶବ୍ଦ ହଇଲ, ଅମନି ମୁସଲମାନଦିଗେର ଏକଥାନି ନୌକା ଭଲମଗ୍ନ ହଇଲ ; ଆବୋହୀ ସିପାହୀରା ସମ୍ଭବଣ କରିଯା ଅଣ୍ଟ ନୌକାଯ ଉଠିବାର ଚେଷ୍ଟା କରିତେ ଲାଗିଲ ।

“ତବେ କି ଏ ଆମାଦେର ତୋପ ?”

ଏହି ଭାବିଯା ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ନିରୀକ୍ଷଣ କରିଯା ଦେଖିଲେନ । ଦେଖିଲେନ, ଏକଟି ସିପାହୀଓ ଗଡ଼ ହିତେ ବାହିର ହୟ ନାହିଁ । ଦୁର୍ଗପ୍ରାକାରେ, ସେଥାନେ ତୋପ ସକଳ ସାଜାନ ଆଛେ, ମେଖାନେ ଏକଟି ମହୁୟେ ନାହିଁ । ତବେ ଏ ତୋପ ଛାଡ଼ିଲ କେ ?

କୋନେ ଦିକେ ଧୂଁମ ଦେଖା ଯାଏ କି ନା, ଇହା ଲକ୍ଷ୍ୟ କରିବାର ଜଣ୍ଠ ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ଚାରି ଦିକେ ଚାହିତେ ଲାଗିଲେନ,—ଦେଖିଲେନ, ଗଡ଼ର ସମ୍ମୂଖେ ସେଥାନେ ରାଜବାଟୀର ଘାଟ, ମେଖାନ ହିତେ ଘୁରିଯା ଘୁରିଯା, ଧୂମରାଶି ଆକାଶମର୍ଗେ ଉଠିଯା ପବନ-ପଥେ ଚଲିଯା ଯାଇତେଛେ ।

ତଥନ ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ର ଘରଗ ହଇଲ ସେ, ଘାଟେର ଉପରେ, ଗାହେର ତଳାଯ ଏକଟି ତୋପ ଆଛେ । କୋନ ଶକ୍ତର ନୌକା ଆସିଯା ଘାଟେ ନା ଲାଗିତେ ପାରେ, ଏ ଜଣ୍ଠ ସୀତାରାମ ମେଖାନେ ଏକଟି କାମାନ ରାଖିଯାଇଲେନ—କେହ ଏଥନ ମେହି କାମାନ ବ୍ୟବହାର କରିତେଛେ, ଇହା ନିଶ୍ଚିତ । କିନ୍ତୁ ମେ କେ ? ଗଙ୍ଗାରାମେର ଏକଟି ସିପାହୀଓ ବାହିର ହୟ ନାହିଁ—ଏଥନେ ଫଟକ ବନ୍ଧ । ମୃଗ୍ନଯେର ସିପାହୀରା ଅନେକ ଦୂର ଚଲିଯା ଗିଯାଛେ । ମୃଗ୍ନଯ ସେ କୋନ ସିପାହୀ ଐ କାମାନେର ଜଣ୍ଠ ରାଖିଯା

যাইবেন, ইহা অসম্ভব ; কেন না, দুর্গরক্ষার ভার গঙ্গারামের উপর আছে । কোন বাজে লোক আসিয়া কামান ছাড়িল—ইহাও অসম্ভব ; কেন না, বাজে লোকে গোলা বারুদ কোথা পাইবে ? আর একপ অব্যর্থ সংজ্ঞান—বাজে লোকের হইতে পারে না—শিক্ষিত গোলন্দাজের । কার এ কাজ ? চল্লচূড় এইকপ ভাবিতেছিলেন, এমন সময়ে আবার সেই কামান বজ্রনাদে চতুর্দিক্ শব্দিত করিল—আবার ধূমরাশি আকাশে উঠিয়া নদীর উপরিষ্ঠ বায়ুস্তরে গগন বিচরণ করিতে লাগিল—আবার মুসলমান সিপাহীপরিপূর্ণ আর একখানি নৌকা জলমগ্ন হইল ।

“ধ্য ! ধ্য !” বলিয়া চল্লচূড় করতালি দিতে লাগিলেন । নিশ্চিত এই সেই মহাদেবী ! বুঝি কালিকা সদয় হইয়া অবতীর্ণ হইয়াছেন । জয় লক্ষ্মীনারায়ণজী ! জয় কালী ! জয় পুরুজলক্ষ্মী ! তখন চল্লচূড় সভয়ে দেখিলেন যে, যে সকল নৌকা অগ্রবর্তী হইয়াছিল—অর্থাৎ যে সকল নৌকার সিপাহীদের গুলি তৌর পর্যন্ত পৌঁছিবার সম্ভাবনা, তাহারা তৌর লক্ষ্য করিয়া বন্দুক চালাইতে লাগিল । ধূমে সহসা নদীবক্ষ অন্ধকার হইয়া উঠিল—শব্দে কাণ পাতা যায় না । চল্লচূড় ভাবিলেন, “যদি আমাদের রক্ষক দেবতা হয়েন—তবে এ গুলিবৃষ্টি তাহার কি করিবে ? আর যদি মহুয়া হয়েন, তবে আমাদের জীবন এই পর্যন্ত—এ লোহাবৃষ্টিতে কোন মহুয়াই টিকিবে না ।”

কিন্তু আবার সেই কামান ডাকিল—আবার দশ দিক্ কাপিয়া উঠিল—ধূমের চক্রে চক্রে ধূমাকার বাড়িয়া গেল । আবার সমৈশ্য নৌকা ছিন্ন ভিন্ন হইয়া ডুবিয়া গেল ।

তখন এক দিকে—এক কামান—আবার এক দিকে শত শত মুসলমান সেনায় তুমুল সংগ্রাম বাধিয়া গেল । শব্দে আবার কাণ পাতা যায় না । উপর্যুক্তি গন্তীর, তীব্র, তীক্ষ্ণ, মুহূর্ষুভূঃ ইন্দ্রহস্তপরিতাত্ত্ব বজ্রের মত, সেই কামান ডাকিতে লাগিল,—প্রশংস্ত নদীবক্ষ, এমন ধূমাচ্ছন্ন হইল যে, চল্লচূড় সেই উচ্চ সৌধ হইতে উত্তালতরঙ্গসংকূক্ষ ধূমসমুদ্র ভিন্ন আব কিছু দেখিতে পাইলেন না । কেবল সেই তীব্রনাদী বজ্রনাদে বুঝিতে পারিলেন যে, এখনও হিন্দুধর্মরক্ষণী দেবী জীবিতা আছেন । চল্লচূড় তীব্র দৃষ্টিতে ধূমসমুদ্রের বিচ্ছেদ অনুসন্ধান করিতে লাগিলেন—এই আশ্চর্য্য সমরের ফল কি হইল—দেখিবেন ।

ক্রমে শব্দ কম পড়িয়া আসিল—একটু বাতাস উঠিয়া ধূঁয়া উড়াইয়া লইয়া গেল—তখন চল্লচূড় সেই জলময় রংক্ষেত্র পরিষ্কার দেখিতে পাইলেন । দেখিলেন যে, ছিম, নিমফ, নৌকা সকল স্রোতে উলটি পালটি করিয়া ভাসিয়া চলিয়াছে । মৃত ও জীবিত সিপাহীর দেহে নদীস্রোত ঝটিকাশাস্ত্র পর পল্লবকুস্মসমাকীর্ণ উঞ্চানবৎ দৃষ্ট হইতেছে । কাহারও

অস্ত্র, কাহারও বস্ত্র, কাহারও বাঢ়া, কাহারও উষ্ণীষ, কাহারও দেহ ভাসিয়া ঘাইতেছে—কেহ সাঁতার দিয়া পলাইতেছে—কাহাকেও কুণ্ঠীরে গ্রাস করিতেছে। যে কয়খানা নৌকা ডোবে নাই—সে কয়খানা, নাবিকেরা প্রাণপাত করিয়া বাহিয়া সিপাহী লইয়া অপর পারে পলায়ন করিয়াছে। একমাত্র বজ্জের প্রাহারে আহতা আসুরী সেনার শ্বায় মুসলমান সেনা রণে ভঙ্গ দিয়া পলাইল।

দেখিয়া চল্লচূড় হাত যোড় করিয়া উর্ধ্বমুখে, গদগদকগ্নে, সজলনয়নে বলিলেন, “জয় জগদীশ্বর ! জয় দৈত্যদমন, ভক্তারণ, ধর্মরক্ষণ হরি ! আজ বড় দয়া করিলে ! আজ তুমি স্বয়ং সশরীরে যুদ্ধ করিয়াছ, নহিলে এই পুরুজলঙ্গী স্বয়ং যুদ্ধ করিয়াছেন, নহিলে তোমার দাসামুদ্দাস সীতারাম আসিয়াছে। তোমার সেই ভক্ত ভিন্ন এ যুদ্ধ মনুষ্যের সাধ্য নহে।”

তখন চল্লচূড়, প্রামাদশিখ হইতে অবতরণ করিলেন।

### পঞ্চদশ পরিচ্ছেদ

কামানের বন্দুকের ছড়মুড় ছড়মুড় শুনিয়া গঙ্গারাম মনে ভাবিল—এ আবার কি ? লড়াই কে করে ? সেই ডাকিনী নয় ত ? তিনি কি দেবতা ? গঙ্গারাম এক জন জমান্দারকে দেখিতে পাঠাইলেন। জমান্দার নিষ্কাষ্ট হইল। সে দিন, সেই প্রথম ফটক খোলা হইল।

জমান্দার ফিরিয়া গিয়া নিবেদন করিল, “মুসলমান লড়াই করিতেছে।”

গঙ্গারাম বিরক্ত হইয়া বলিল, “তা ত জানি। কার সঙ্গে মুসলমান লড়াই করিতেছে ?”

জমান্দার বলিল, “কারও সঙ্গে নহে।”

গঙ্গারাম হাসিল, “তাও কি হয় মূর্খ ! তোপ কার ?”

জমান্দার। হজুর, তোপ কারও না।

গঙ্গারাম বড় রাগিল। বলিল, “তোপের আওয়াজ শুনিতেছিস্ব না ?”

জমান্দার। তা শুনিতেছি।

গঙ্গারাম। তবে ? সে তোপ কে দাগিতেছে ?

জমা। তাহা দেখিক্ষে পাই নাই।

গঙ্গা। চোখ কোথা ছিল ?

জমা। সঙ্গে !

গঙ্গা। তবে তোপ দেখিতে পাও নাই কেন ?

জমা। তোপ দেখিয়াছি—ঘাটের তোপ !

গঙ্গা। বটে ! কে আওয়াজ করিতেছে ?

জমা। গাছের ডাল !

গঙ্গা। তুই কি ক্ষেপিয়াছিস ? গাছের ডালে তোপ দাগে ?

জমা। সেখানে আর কাহাকে দেখিতে পাইলাম না—কেবল কতকগুলা গাছের ডাল তোপ ঢাকিয়া ছড়িয়া আছে দেখিলাম।

গঙ্গা। তবে কেহ ডাল নোঙাইয়া বাঁধিয়া তাহার আশ্রয়ে তোপ দাগিতেছে। সে বুদ্ধিমান् সন্দেহ নাই। সিপাহীরা তাহাকে লক্ষ্য করিতে পারিবে না, কিন্তু সে পাতার আড়াল হইতে তাহাদের লক্ষ্য করিবে। ডালের ভিতর কে আছে, তা দেখে এলি না কেন ?

জমা। সেখানে কি যাওয়া যায় ?

গঙ্গা। কেন ?

জমা। সেখানে বষ্টির ধারার মত গুলি পড়িতেছে।

গঙ্গা। গুলিতে এত ভয় ত এ কাজে এসেছিলি কেন ?

তখন গঙ্গারাম অমৃচরকে হৃকুম দিল্লি যে, জমাদারের পাগড়ি পোষাক কাপড় সব কাড়িয়া লয়। যুদ্ধের সম্ভাবনা দেখিয়া মৃগ্নয় বাছা বাছা জনকত হিন্দুস্থানীকে নিযুক্ত করিয়াছিলেন, এবং দুর্গরক্ষার জন্য তাহাদের রাখিয়া গিয়াছিলেন। গঙ্গারাম তাহাদিগের মধ্যে চারি জনকে আদেশ করিল, “যেখানে ঘাটের উপর তোপ আছে, সেইখানে যাও। যে কামান ছাড়িতেছে, তাহাকে ধরিয়া আন !”

সেই চারি জন সিপাহী যখন তোপের কাছে আসিল, তখন যুদ্ধ শেষ হইয়াছে, হতাহশিষ্ট মুসলমানেরা বাহিয়া পলাইয়া যাইতেছে। সিপাহীরা গাছের ডালের ভিতর গিয়া দেখিল—তোপের কাছে এক জন মাহুষ মরিয়া পড়িয়া আছে—আর এক জন জীবিত, পলিতা হাতে করিয়া বসিয়া আছে। সে খুব জোওয়ান, ধূতি মালকেঁচা মারা, মাথায় মুখে গালচাঙ্গা বাঁধা, সর্বাঙ্গে বারংবারে আর ছাইয়ে কালো হইয়া আছে। চারি জন আসিয়া তাহাকে ধরিল। বলিল, “তোম কোন্ হো রে ?”

সে বলিল, “কেন বাপু !”

“তোম্ কাহে হিঁয়া বৈষ্ট বৈষ্টকে তোপ ছোড়তে হো ?”

“কেন বাপু, তাতে কি দোষ হয়েছে ? মুসলমানের সঙ্গে তোমরা মিলেছ ?”

“আরে মুসলমান আনেসে হমলোক আভি হাঁকায় দেতে—তোম্ কাহেকো দিক্ কিয়ে হো ? চলু ছজুরমে যানে হোগা !”

“কার কাছে যাব ?”

“কোতোয়াল সাহেবকি হকুমে তোম্কো উন্কা পাশ লে যাঙ্গে !”

“আচ্ছা যাই। আগে নেড়েরা বিদায় হোক। যতক্ষণ ওদের মধ্যে এক জনকে ও পারে দেখা যাইবে, ততক্ষণ তোরা কি, তোদের কোতোয়াল এলে উঠিব না। ততক্ষণ দেখ দেখি, যে মানুষটা মরিয়া আছে, ও কে চিনিতে পারিস্ কি না ?”

সিপাহীরা দেখিয়া বলিল, “হাঁ, হামলোক ত ইঙ্গে পহচান্তে হেঁ। যে ত হমারা গোলন্দাজ পিয়ারীলাল হৈ—য়ে কাহাসে আয়া ?”

“তবে আগে ওকে গড়ের ভিতর নিয়ে যা—আমি যাচ্ছি !”

সিপাহীরা পরম্পর বলাবলি করিতে লাগিল, “যে আদ্ধি ত অচ্ছা বোল্তা হৈ। যো তোপ্কা পাশ রহেগা, ওসিকো লে যানেকো হকুম হৈ। এই মুরদার তোপ্কা পাশ হৈ—উস্কো আলবৎ লে যানে হোগা !”

কিন্তু মড়া—হিন্দু সিপাহীরা ছুঁইবে না। তখন পরামর্শ করিয়া এক জন সিপাহী, ডোম ডাকিতে গেল—আর তিন জন তাহার প্রতীক্ষা করিতে লাগিল।

এ দিকে কালি বারুদ মাথা পুরুষ, ক্রমে ক্রমে দেখিলেন যে, মুসলমান সিপাহীরা সব তীরে গিয়া উঠিল। তখন তিনি সিপাহীদিগকে বলিলেন, “চল বাবা, তোমাদের কোতোয়াল সাহেবকে সেলাম করি গিয়া চল।” সিপাহীরা সে ব্যক্তিকে ধরিয়া লইয়া চলিল।

সেই সমবেত সজ্জিত ছুরিরক্ষক সৈন্যমণ্ডলীমধ্যে যেখানে ভৌত নাগরিকগণ পিণ্ডালিকা-শ্রেণীবৎ সারি দিয়া দাঢ়াইয়া আছে—সেইখানে সিপাহীরা সেই কালিমাথা বারুদমাথা পুরুষকে আনিয়া খাড়া করিল।

তখন সহসা জয়ধনিতে আকাশ পূরিয়া উঠিল। সেই সমবেত সৈনিক ও নাগরিক-মণ্ডলী, একেবারে সহস্র কষ্টে গঞ্জন করিল, “জয় মহারাজের জয়।”

“জয় মহারাজাধিরাজকি জয়।”

“জয় শ্রীসীতারাম রায় রাজা বাহাদুরকি জয়।”

“জয় লক্ষ্মীনারায়ণজীকি জয়।”

চন্দ্ৰচূড় কৃত আসিয়া সেই বারুদমাখা মহাপুৰুষকে আলিঙ্গন কৰিলেন ; বারুদমাখা পুৰুষও তাহার পদধূলি গ্ৰহণ কৰিলেন। চন্দ্ৰচূড় বলিলেন, “সমৰ দেখিয়া আমি জানিয়াছি, তুমি আসিয়াছ। মহুজ্যলোকে তুমি তিম এ অব্যৰ্থ সন্ধান আৱ কাহারও নাই। এখন অগ্য কথাৰ আগে গঙ্গারামকে বাঁধিয়া আনিতে আজ্ঞা দাও।”

সীতারাম সেই আজ্ঞা দিলেন। গঙ্গারাম সীতারামকে দেখিয়া সৱিয়া পড়িতেছিল, কিন্তু শীঘ্ৰ ধৃত হইয়া সীতারামেৰ আজ্ঞাক্ৰমে কাৱাৰবন্ধ হইল।

### যোড়শ পরিচ্ছেদ

সীতারাম, তখন সিপাহীদিগকে দুৰ্গপ্ৰাকারস্থিত তোপ সকলেৰ নিকট, এবং অগ্নাত্য উপযুক্ত স্থানে অবস্থিত কৰিয়া, এবং মৃগয়েৰ সমষ্টকে সংবাদ আনিবাৰ জন্য লোক পাঠাইয়া, স্বয়ং স্বানাহিকে গমন কৰিলেন। স্বানাহিকেৰ পৰ, চন্দ্ৰচূড় ঠাকুৱেৰ সঙ্গে নিভৃতে কথোপ-কথন কৰিতে লাগিলেন। চন্দ্ৰচূড় বলিলেন, “মহারাজ ! আপনি কখন আসিয়াছেন, আমৰা কিছুই জানিতে পাৰি নাই। একাই বা কেন আসিলেন ? আপনাৰ অনুচৰণগ্রহণ বা কোথায় ? পথে কোন বিপদ্ধ ঘটে নাই ত ?”

সীতা। সঙ্গীদিগকে পথে রাখিয়া আমি একা আগে আসিয়াছি। আমাৰ অবৰ্তমানে নগৱেৰ কিৱুপ অবস্থা, তাহা জানিবাৰ জন্য ছদ্মবেশে একা রাত্ৰিকালে আসিয়াছিলাম। দেখিলাম, নগৱে সম্পূৰ্ণৱাপে অৱক্ষিত। কেন, তাহা এখন কতক কতক বুঝিয়াছি। পৱে দুৰ্গমধ্যে প্ৰবেশ কৰিতে গিয়া দেখিলাম, ফটক বন্ধ। দুৰ্গে প্ৰবেশ কৰিয়া, প্ৰভাত নিকট দেখিয়া নদীতীৰে গিয়া দেখিলাম, মুসলমান সেনা নৌকায় পাৱ হইতেছে। দুৰ্গৰক্ষকেৱা রক্ষাৰ কোন উঠোগই কৰিতেছে না দেখিয়া, আপনাৰ যাহা সাধ্য, তাহা কৰিলাম।

চন্দ্ৰ। যাহা কৰিয়াছেন, তাহা আপনাৰই সাধ্য, অপৱেৰ নহে। এত গোলা বারুদ পাইলেন কোথা ?

সীতা। এক দেবী সহায় হইয়া আমাকে গোলা বারুদ, এবং গোলন্দাজ আনিয়া দিয়াছিলেন।

চন্দ্ৰ। দেবী ? আমিও তাহার দৰ্শন পাইয়াছিলাম। তিনি এই পুৱীৰ রাজলক্ষ্মী। তিনি কোথায় গেলেন ?

সীতা। তিনি আমাকে গোলা বারুদ এবং গোলন্দাজ দিয়া অস্তর্জন হইয়াছেন। এক্ষণে এ কয় মাসের সংবাদ আমাকে বলুন।

তখন চন্দ্ৰচূড় সকল বৃত্তান্ত, যতদ্ব তিনি জানিতেন, আমুপূর্বিক বিবৃত করিলেন। শেষে বলিলেন, “এক্ষণে যে জন্য দিল্লী গিয়াছিলেন, তাহার সুসিদ্ধির সংবাদ বলুন।”

সীতা। কার্য্যসিদ্ধি হইয়াছে। বাদশাহের আমি কোন উপকার করিতে পারিয়াছিলাম। তাহাতে তিনি আমার উপর সন্তুষ্ট হইয়া দ্বাদশ ভৌমিকের উপর আধিপত্য প্রদান করিয়া মহারাজাধিরাজ নাম দিয়া সনন্দ দিয়াছেন। এক্ষণে বড় দুর্ভাগ্যের বিষয় যে, ফৌজদারের সঙ্গে বিরোধ উপস্থিত হইয়াছে। কেন না, ফৌজদার স্বাদারের অধীন, এবং স্বাদার বাদশাহের অধীন। অতএব ফৌজদারের সঙ্গে বিরোধ করিলে, বাদশাহের সঙ্গেই বিরোধ করা হইল। যিনি আমাকে এতদ্ব অমৃগৃহীত করিয়াছেন, তাহার বিরুদ্ধে অস্ত্রধারণ করা নিতান্ত কৃতপ্রের কাজ। আয়ুরক্ষা সকলেরই কর্তব্য। কিন্তু আয়ুরক্ষার জন্য ভিন্ন ফৌজদারের সঙ্গে যুদ্ধ করা আমার অকর্তব্য। অতএব এ বিরোধ আমার বড় দুরদৃষ্ট বিবেচনা করি।

চন্দ্ৰ। ইহা আমাদিগের শুভাদৃষ্টি—হিন্দু মাত্রেরই শুভাদৃষ্টি; কেন না, আপনি মুসলমানের প্রতি সম্প্রীত হইলে, মুসলমান হইতে হিন্দুকে রক্ষা করিবে কে? হিন্দুধর্ম আর দাঁড়াইবে কোথায়? ইহা আপনারও শুভাদৃষ্টি; কেন না, যে হিন্দুধর্মের পুনরুদ্ধার করিবে, সেই মহুষ্য মধ্যে কৃতী ও সৌভাগ্যশালী।

সীতা। মৃগয়ের সংবাদ না পাইলে, কি কর্তব্য, কিছুই বলা যায় না।

সন্ধ্যার পর মৃগয়ের সংবাদ আসিল। শীর বক্স থা নামে ফৌজদারী সেনাপতি অর্দেক ফৌজদারী সৈন্য লইয়া আসিতেছিলেন, অর্দেক পথে মৃগয়ের সঙ্গে তাহার সাক্ষাৎ ও যুদ্ধ হয়। মৃগয়ের অসাধারণ সাহস ও কৌশলে তিনি সৈন্যে পরাজিত ও নিহত হইয়া যুদ্ধক্ষেত্রে শয়ন করেন। বিজয়ী মৃগয় সৈন্যে ফিরিয়া আসিতেছেন।

গুণ্ডিয়া চন্দ্ৰচূড় সীতারামকে বলিলেন, “মহারাজ! আর দেখেন কি? এই সময়ে বিজয়ী সেনা লইয়া নদী পার হইয়া গিয়া ভূষণ দখল করুন।”

## সপ্তদশ পরিচ্ছন্ন

জয়ন্তী বলিল, “শ্রী ! আর দেখ কি ? এক্ষণে স্থামীর সঙ্গে সাক্ষাৎ কর !”

শ্রী ! সেই জগ্নই কি আসিয়াছি ?

জয়ন্তী ! যত প্রকার মহুয়া আছে, রাজধানী সর্ববাণিজ্য শ্রেষ্ঠ। রাজাকে রাজধানী  
কর না কেন ?

শ্রী ! আমার কি সাধ্য ?

জয়ন্তী ! আমি বুঝি যে, তোমা হইতেই এই মহৎ কার্য সিদ্ধ হইতে পারে।  
অতএব যাও, শৈত্র গিয়া রাজা সৌভাগ্যকে প্রণাম কর।

শ্রী ! জয়ন্তি ! সোলা জলে ভাসে বটে, কিন্তু খাটো দড়িতে পাথরে বাঁধিয়া দিলে  
সোলা ও ডুবিয়া যায়। আবার কি ডুবিয়া মরিব ?

জয়ন্তী ! কৌশল জানিলে মরিতে হয় না। ডুবুরিয়া সমুদ্রে ডুব দেয়—কিন্তু মরে  
না, রঞ্জ তুলিয়া আনে।

শ্রী ! আমার সে সাধ্য আছে, আমার এমন ভরসা হইতেছে না। অতএব এক্ষণে  
আমি রাজার সঙ্গে সাক্ষাৎ করিব না। কিছু দিন নাশ্য এইখানে থাকিয়া আপনার মন  
বুঝিয়া দেখি, যদি দেখি, আমার চিন্ত এখন অবশ, তবে সাক্ষাৎ না করিয়াই এ দেশ ত্যাগ  
করিয়া যাইব স্থির করিয়াছি।

অতএব শ্রী, রাজাকে সহসা দর্শন দিল না।

## তৃতীয় খণ্ড

### রাত্রি—ডাকিনী

#### প্রথম পরিচ্ছেদ

ভূষণ দখল হইল। যুদ্ধে সীতারামের জয় হইল। তোরাব্ খা মৃগয়ের হাতে মারা পড়িলেন। সে সকল ঐতিহাসিক কথা। কাজেই আমাদের কাছে ছোট কথা। আমরা তাহার বিস্তারিত বর্ণনায় কালঙ্কেপ করিতে পারি না। উপন্থাসলেখক অস্ত্রবিষয়ের প্রকটনে যত্নবান্হ হইবেন—ইতিবৃত্তের সঙ্গে সমন্বন্ধ রাখা নিষ্পত্তিযোজন।

ভূষণ অধিকৃত হইল। বাদশাহী সনদের বলে এবং নিজ বাহুবলে সীতারাম বাঙ্গালার দ্বাদশ ভৌমিকের উপর আধিপত্য স্থাপন করিয়া মহারাজা উপাধি গ্রহণপূর্বক প্রচণ্ডপ্রতাপে শাসন আরম্ভ করিলেন।

শাসন সমষ্কে আগেই গঙ্গারামের দণ্ডের কথাটা উঠিল। তাহার বিরুদ্ধে প্রমাণের অভাব ছিল না। পতিপ্রাণ অপরাধিনী রমাই সমস্ত বৃন্তান্ত অকপটে সীতারামের নিকট প্রকাশ করিল। বাকি যেটুকু, সেটুকু মুরলা ও চাঁদশাহ ফকির সকলই প্রকাশ করিল। কেবল গঙ্গারামকে জিজ্ঞাসা করা বাকি—এমন সময়ে এ কথা লইয়া গোলযোগ উপস্থিত হইল।

কথাগুলা রমা, অস্তঃপূরে বসিয়া সীতারামের কাছে, চক্ষুর জন্মে ভাসিতে ভাসিতে বলিল। সীতারাম তাহার একবর্ষ অবিশ্বাস করিলেন না। বুঝিলেন, সরলা রমা নিরপরাধিনী, অপরাধের মধ্যে কেবল পুজুন্নেহ। কিন্তু সাধারণ পুরবাসী লোক তাহা ভাবিল না। গঙ্গারাম কয়েদ হইল কেন? এই কথাটা লইয়া সহরে বড় আন্দোলন পড়িয়া গেল। কতক মুরলার দোষে, কতক সেই পাহারাওয়ালা পাঁড়ে ঠাকুরের গল্লের জাঁকে; রমার নামটা সেই সঙ্গে লোকে মিলাইতে লাগিল। কেহ বলিল যে, গঙ্গারাম মোগলকে রাজ্য বেচিতে বসিয়াছিল; কেহ বলিল যে, সে ছোট রাণীর মহলে গিরেপ্তার হইয়াছিল; কেহ বলিল, দুই কথাই সত্য, আর রাজ্য বেচার পরামর্শে ছোট রাণীও ছিলেন। রাজ্ঞার কাণে এত কথা

উঠে না, কিষ্ট রাগীর কাণে উঠে—মেয়ে মহলে এ রকম কথাগুলা সহজে প্রচার পায়—শাথা প্রশাথা সমেত। তুই রাগীর কাণেই কথা উঠিল। রমা শুনিয়া শয়া লইল, কাদিয়া বালিশ ভাসাইল, শেষ গলায় দড়ি দিয়া; কি জলে ডুবিয়া মরা ঠিক করিল। নন্দা শুনিয়া বুদ্ধিমতীর মত কাজ করিল।

নন্দা খুঁজিয়া খুঁজিয়া রমা যেখানে বালিশে মুখ ঝাঁপিয়া কাঁদিতেছে, আর পুরুরে ডুবিয়া মরা সোজা, কি গলায় দড়ি দিয়া মরা সোজা, ইহার যতদূর সৃধ্য মীমাংসা করিতেছে, সেইখানে গিয়া তাহাকে ধরিল। বলিল, “দেখিতেছি, তুমিও ছাই কথা শুনিয়াছি।” রমা কেবল ঘাড় নাড়িল—অর্থাৎ “শুনিয়াছি।” চক্ষুর জল বড় বেশী ছুটিল।

নন্দা তাহার চক্ষুর জল ঘূঢ়াইয়া, সঙ্গেহচনে বলিল, “কাঁদিলে কলঙ্ক যাবে না, দিদি ! না কাদিয়া, যাতে এ কলঙ্ক ঘূঢ়িয়া তুলিতে পারি, তাই করিতে হইবে। পারিস্ত উঠিয়া বসিয়া, ধীরে সুস্থে আমাকে সকল কথা ভাসিয়া চুরিয়া বল্ব দেখি। এখন আমাকে সতীন ভাবিস্ত না—কালি চুণ তোর গালে পড়ুক না পড়ুক, রাজারই বড় মাথা হেঁট হয়েছে। তিনি তোরও প্রভু—আমারও প্রভু, এ লজ্জা আমার চেয়ে তোর যে বেশী, তা মনে করিস্ত না ! আর মহারাজা আমাকে অস্তঃপুরের ভার দিয়া গিয়াছিলেন,—তাঁর কাণে এ কথা উঠিলে আমি কি জবাব দিব ?”

রমা বলিল, “যাহা যাহা হইয়াছিল, আমি তাহাকে বলিয়াছি ; তিনি আমার কথায় বিশ্বাস করিয়া আমাকে ক্ষমা করিয়াছেন। আমার ত কোন দোষ নাই।”

নন্দা। তা বলিতে হইবে না—তোর যে কোন দোষ নাই, সে কথা আমায় বলিয়া কেন ছঃখ পাস্ত ? তবে কি হইয়াছিল, তা আমাকে বলিস্ত না বলিস্ত—

রমা। বলিব না কেন ? আমি এ কথা সকলকেই বলিতে পারি।

এই বলিয়া রমা, চক্ষুর জল সামলাইয়া, উঠিয়া বসিয়া, সকল কথা যথার্থক্রমে নন্দাকে বলিল। নন্দার সে কথায় সম্পূর্ণ বিশ্বাস জমিল। নন্দা বলিল, “যদি ঘুণাক্ষরে আমাকে জিজ্ঞাসা করিয়া এ কাজ করিতে দিদি, তবে কি এত কাণ্ড হইতে পায় ? তা যাক—যা হয়ে গিয়েছে, তা র জন্য তিরস্কার করিয়া এখন আর কি হইবে ? এখন যাহাতে আবার মানসন্ধি বজায় হয়, তাই করিতে হইবে !”

রমা। যদি তা না কর দিদি, তবে তোমায় নিশ্চিত বলিতেছি, আমি জলে ডুবিয়া মরিব, কি গলায় দড়ি দিয়া মরিব। আমি ত রাজাৰ মহিয়ী—এমন কাঙ্গাল গরিব ভিথারীৰ মেয়ে কে আছে যে, অপবাদ হইলে আর প্রাণ রাখিতে চায় ?

নন্দা। মরিতে হইবে না, দিদি ! কিন্তু একটা খ্ৰ সাহসেৱ কাজ কৱিতে পাৰিস ? বোধ হয়, তা হলে কাহারও মনে আৱ কোন সন্দেহ থাকিবে না ।

রমা। এমন কাজ নাই যে, এৱ জন্তু আমি কৱিতে পাৰি না । কি কৱিতে হইবে ?

নন্দা। তুমি যে রকম কৱিয়া আমাৱ কাছে সকল কথা ভাঙিয়া চূৰিয়া বলিলে, এই রকম কৱিয়া তুমি যাৱ সাক্ষাতে ভাঙিয়া চূৰিয়া বলিবে, সেই তোমাৱ কথায় সম্পূৰ্ণ বিশ্বাস কৱিবে, ইহা আমাৱ নিশ্চিত বিবেচনা হয় । যদি রাজধানীৱ লোক সকলে তোমাৱ মুখে এ কথা শুনে, তবে আৱ এ কলঙ্ক থাকে না ।

রমা। তা, কি প্ৰকাৰে হইবে ?

নন্দা। আমি মহারাজকে বলিয়া দৱবাৱ কৱাইব । তিনি ঘোষণা দিয়া সমস্ত নগৱবাসীকে সেই দৱবাৱে উপস্থিত কৱিবেন ; সেখানে গঙ্গাৱামেৱ সাক্ষাৎকাৱে, সমস্ত নগৱবাসীৰ সাক্ষাৎকাৱে, তুমি এই কথাগুলি বলিবে । আমৱা রাজমহিষী, স্বৰ্য্যও আমাদিগকে দেখিতে পান না । এই সমস্ত নগৱবাসীৰ সম্মুখে বাহিৱ হইয়া, মুক্তকষ্টে তুমি এই সকল কথা কি বলিতে পাৰিবে ? পাৱ ত সব কলঙ্ক হইতে আমৱা মুক্ত হই ।

রমা তখন সিংহীৱ মত গঞ্জিয়া উঠিয়া বলিল, “তুমি সমস্ত নগৱবাসী কি বলিতেছ দিদি ! সমস্ত জগতেৱ লোক জমা কৱ, আমি জগতেৱ লোকেৱ সম্মুখে মুক্তকষ্টে এ কথা বলিব ।”

নন্দা। পাৰিবি ?

রমা। পাৰিব—নহিলে মৱিব ।

নন্দা। আছা, তবে আমি গিয়া মহারাজকে বলিয়া দৱবাৱেৱ বন্দোবস্ত কৱাই । তুই আৱ কাঁদিসু না ।

নন্দা উঠিয়া গেল । রমাও শ্যাম ত্যাগ কৱিয়া চোখেৱ জল মুছিয়া, পুত্ৰকে কোলে লইয়া মুখচুম্বন কৱিল । এতক্ষণ তাহাও কৱে নাই ।

নন্দা রাজাকে সংবাদ দিয়া অন্তঃপুৱে আনাইল । যে কুৱব উঠিয়াছে, সকলেই যাহা বলিতেছে, তাহা রাজাকে শুনাইল । তাৱ পৱ রমাৱ সঙ্গে নন্দাৱ যে কথাৰাঞ্জা হইয়াছিল, তাহা সকলই অবিকল তাহাকে বলিল । তাৱ পৱ বলিল, “আমৱা তুই জনে গলায় কাপড় দিয়া তোমাৱ পায়ে লুটাইয়া ( বলিবাৱ সময়ে নন্দা গলায় কাপড় দিয়া জামু পাতিয়া বসিয়া,

চুই হাতে চুই পা চাপিয়া ধরিল ) বলিতেছি যে, এখন তুমি আমাদের মান রাখ, এ কলঙ্ক হইতে উদ্ধার কর, মহিলে আমরা চুই জনেই আশ্রহত্যা করিয়া মরিব।”

সীতারাম বড় বিষণ্ণভাবে—কলঙ্কের জন্মও বটে, নন্দার প্রস্তাবের জন্মও বটে,—বলিলেন, “রাজার মহিষী—আমি কি প্রকারে দরবারে বাহির করিব? কি প্রকারে আপনার মহিষীকে সামান্য কুলটার শ্যায় বিচারালয়ে খাড়া করিয়া দিব?”

নন্দা। তুমি যেমন বুঝিবে, আমরা কিন্তু তেমন বুঝিব না; কিন্তু সে বেশী লজ্জা, না রাজমহিষীর কুলটা অপবাদ বেশী লজ্জা?

সীতা। একপ মিথ্যা অপবাদ রাজার ঘরে, সীতা হইতে চলিয়া আসিতেছে। প্রথামত কাজ করিতে হইলে এত কাণ্ড না করিয়া, সীতার শ্যায় রমাকে আমার ত্যাগ করাই শ্ৰেয়। তাহা হইলে আর কোন কথা থাকে না।

নন্দা। মহারাজ! নিরপরাধিনীকে ত্যাগ করিবে, তবু তার বিচার করিবে না? এই কি তোমার রাজধৰ্ম? রামচন্দ্ৰ করিয়াছিলেন বলিয়া কি তুমি করিবে? যিনি পূৰ্ণ অন্ধ, তাঁৰ আৱ ত্যাগই কি, গ্ৰহণই বা কি? তোমার কি তা সাজে মহারাজ?

সীতা। এই সমস্ত প্ৰজা, শক্র মিত্ৰ ইতৰ ভদ্ৰ লোকেৰ সাক্ষাতে আপনার মহিষীকে কুলটার শ্যায় খাড়া করিয়া দিতে আমার বুক কি ভাঙ্গিয়া যাইবে না? আমি ত পাষাণ নহি।

নন্দা। মহারাজ! যখন পঞ্চাশ হাজাৰ লোক সামনে, শ্ৰী গাছেৰ ডালে চড়িয়া নাচিয়াছিল, তখন কি তোমার বুক দশ হাত হইয়াছিল?

সীতারাম নন্দার প্রতি কুৱ দৃষ্টি নিক্ষেপ করিলেন। বলিলেন, “তা হয়েছিল নন্দা! আবাৰ তেমন হইল না, সেই দৃঢ়বৰ্তী আমাৰ বেশী।”

ইটুটি মারিয়া পাটখেল খাইয়া, নন্দা ঘোড় হাতে ক্ষমা প্ৰার্থনা কৰিল। ঘোড় হাত করিয়া, নন্দা জিতিয়া গেল। সীতারাম শেষে দৰবারে সম্মত হইলেন। বুঝিলেন, ইহা না কৰিলে রমাকে ত্যাগ কৰিতে হয়। অথচ রমা নিরপৰাধিনী। কাজেই দৰবাৰ ভিল আৱ কৰ্তৃব্য নাই।

বিষণ্ণভাবে রাজা, চন্দ্ৰচূড়েৰ নিকটে আসিয়া দৰবারেৰ কৰ্তৃব্যতা নিবেদিত হইলেন। আক্ষণ ঠাকুৰেৰ আৰুৰ পৱনাৰ উপৰ ততটা শ্ৰদ্ধা হইল না। তিনি সাধুবাদ কৰিয়া সম্মত হইলেন। তাঁৰ কেবল ভয়, রমা কথা কহিতে পাৰিবে না। সীতারামেৰও সে ভয় ছিল। সে যদি না পাৰে, তবে সকল দিক্ যাইবে।

ଶିତ୍ତୀସ ପରିଚେତ

তথন সীতারাম ঘোষণা করিলেন যে, আমদরবারে গঙ্গারামের বিচার হইবে।  
রাজার আজ্ঞানুসারে সমস্ত নগরবাসী উপস্থিত হইয়া বিচার দর্শন করিবে। আজ্ঞা পাইয়া  
অবধারিত দিবসে, সহস্র সহস্র প্রজাবল্ল আসিয়া দরবার পরিপূর্ণ করিল। দিল্লীর অঙ্কুকরণে  
সীতারামও এক “দরবারে ‘আম’” অন্তর্ভুক্ত করিয়াছিলেন। আজিকার দিন তাহা রাজকর্মচারী-  
দিগের ঘন্টে সুসজ্জিত হইয়াছিল। দিল্লীর মত তাহার রূপার ঢাঁদোবা, মতির ঝালুর  
ছিল না ; কিন্তু তথাপি চন্দ্রাপ পট্টবস্ত্রনির্মিত, তাহাতে জরির কাজ। স্তুত সকল সেইরূপ  
কারুকার্য্যখচিত, পট্টবস্ত্রে আবৃত। নানাচিত্রবর্ণরঞ্জিত কোমল গালিচায় সভামণ্ডপ শোভিত,  
তাহার চারি পার্শ্বে বিচ্চিত্রপরিচ্ছন্দধারী সৈনিকগণ সশস্ত্র শ্ৰেণীবদ্ধ হইয়া দণ্ডায়মান। বাহিরে  
অশ্বারুচি রঞ্জিবর্গ শাস্তি রক্ষা করিতেছে। সভামণ্ডপমধ্যে শ্বেতমৰ্য্যরনির্মিত উচ্চ বেদীর উপর  
সীতারামের জন্য স্বৰ্ণখচিত, রৌপ্যনির্মিত, মুক্তাবালুরশোভিত সিংহাসন রঞ্জিত হইয়াছে।

କ୍ରମେ କ୍ରମେ ହୁର୍ଗ ଲୋକାରଣ୍ୟ ହେଇଯା ଉଠିଲ । ସଭାମଣ୍ଡପମଧ୍ୟେ କେବଳ ଉଚ୍ଚ ଶ୍ରେଣୀର ମୋକେରାଇ ଥାନ ପାଇଲ । ନିମ୍ନ ଶ୍ରେଣୀର ମୋକେ ସହସ୍ର ସହସ୍ରେ ସଭାମଣ୍ଡପ ପରିବେଶିତ କରିଯାଇଛି ଦାଙ୍ଡାଇଯା ଦେଖିତେ ଲାଗିଲ ।

বাতায়ন হইতে এই মহাসমারোহ দেখিতে পাইয়া মহারাজী নদ্বী দেবী রমাকে ডাকিয়া আনিয়া এই ব্যাপার দেখাইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, “কেমন, এই সমারোহের মধ্যস্থানে দীড়াইয়া বলিতে পারিবে ? সাহস হইতেছে ত ?”

ରମା । ଯଦି ଆମାର ସ୍ଵାମିପଦେ ଭକ୍ତି ଥାକେ, ତବେ ନିଶ୍ଚଯ ପାରିବ ।

ନନ୍ଦା । ଆମରା କେହ ସଙ୍ଗେ ଯାଇବ ? ବଳ ତ ଆମି ଯାଇ ।

ରମା । ତୁମିଓ କେନ ଆମାର ସଙ୍ଗେ ଏ ଅସଞ୍ଚମେର ସମୁଦ୍ରେ ଝାପ ଦିବେ ? କାହାକେ  
ଯାଇତେ ହେବେ ନା । କେବଳ ଏକଟା କାଜ କରିଓ । ସଥିନ ଆମାର କଥା କହିବାର ସମୟ ହେବେ,  
ତଥନ ଯେଣ ଆମାର ଛେଲେକେ କେହ ଲାଇୟା ଗିଯା ଆମାର ନିକଟ ଦୀର୍ଘାୟ । ତାହାର ମୁଖ ଦେଖିଲେ  
ଆମାର ଶାହସ ହେବେ ।

ମନ୍ଦା ଶ୍ରୀକୃତ ହଇୟା ସଲିଲ, “ଏଥିନ ସଭାମଧ୍ୟେ ଯାଇତେ ହଇବେ, ଏକଟୁ କାପଡ଼ ଚୋପଡ଼ ଛରାନ୍ତି  
କରିଯା ନାହିଁ । ଏହି ସେଳା ପ୍ରତ୍ୱାନ୍ତ ହୁଏ ।”

ରମା ଖୀକୃତ ହଇୟା ଆପନାର ମହଲେ ଗେଲା । ସେଥାମେ ସର ରୁଦ୍ଧ କରିୟା ମାଟିତେ ପଡ଼ିଯା ଯତ୍କରେ ଡାକିତେ ଲାଗିଲ, “ଜୟ ଲକ୍ଷ୍ମୀନାରାୟଣ ! ଜୟ ଭଗଦୀୟ ! ଆଜିକାର ଦିନେ ଆମାର

যাহা বলিবার, তাহা বলিয়া, আমি যদি তার পর জন্মের মত বোবা হই, তাহাও আমি তোমার কাছে ভিক্ষা করি। আজিকার দিন সভামধ্যে আপনার কথা বলিয়া, আর কথনও ইহ জন্মে কথা না কই, তাও তোমার কাছে ভিক্ষা করি। আজিকার দিন মুখ রাখিও। তার পর মরণে আমার কোন দৃঢ় থাকিবে না।”

তার পর বেশ পরিবর্তনের কথাটা মনে পড়িল। রমা ধাত্রীদিগের একখানা সামাজিক বস্তু চাহিয়া লইয়া, তাই পরিয়া সভামণ্ডলে যাইতে প্রস্তুত হইল। নন্দা দেখিয়া বলিল, “এ কি এ?”

রমা বলিল, “আজ আমার সাজিবার দিন নয়। বিধাতা যদি আবার কথন সাজিবার দিন দেন, তবে আবার সাজিব। নহিলে এই সাজাই শেষ। এই বেশেই সভায় যাইব।”

নন্দা বুঝিল, ইহা উপযুক্ত। আর কোন আপত্তি করিল না।

### তৃতীয় পরিচ্ছেদ

যথাকালে, মহারাজ সীতারাম রায় সভামণ্ডলে সিংহাসনে গিয়া বসিলেন। নকিব স্বত্তিবাদ করিল, কিন্তু গীত বান্ধ সে দিন নিয়েধ ছিল।

তখন শৃঙ্খলাবদ্ধ গঙ্গারাম সম্মুখে আনৌত হইল। তাহাকে দেখিবার জন্ম বাহিরে দণ্ডয়মান জনসমূহ বিচলিত ও উন্মুখ হইয়া উঠিল। শান্তিরক্ষকেরা তাহাদিগকে শান্ত করিল।

রাজা তখন গঙ্গারামকে গন্তব্য স্বরে বলিলেন, “গঙ্গারাম! তুমি আমার কুটুম্ব আজীয়, প্রজা এবং বেতনভোগী। আমি তোমাকে বিশেষ মেহ ও অমৃগ্রহ করিতাম, তুমি বড় বিশ্বাসের পাত্র ছিলে, ইহা সকলেই জানে। একবার আমি তোমার প্রাণও রক্ষা করিয়াছি। তার পর, তুমি বিশ্বাসঘাতকতার কাজ করিলে কেন? তুমি রাজদণ্ডে দণ্ডিত হইবে।”

গঙ্গারাম বিমীতভাবে বলিল, “কোন শক্রতে আপনার কাছে আমার মিথ্যাপৰ্বাদ দিয়াছে। আমি কোন বিশ্বাসঘাতকতার কাজ করি নাই। মহারাজ, স্বয়ং আমার বিচার করিতেছেন—ভরসা করি, ধর্মশান্ত্রসম্মত প্রমাণ না পাইলে আমার কোন দণ্ড করিবেন না।”

রাজা। তাহাই হইবে। ধর্মশান্ত্রসম্মত যে প্রমাণ পাওয়া গিয়াছে, তাহা শুন, আর যথাসাধ্য উন্নত দাও।

এই বলিয়া রাজা চন্দ্রচূড়কে অহুমতি করিলেন যে, “আপনি যাহা জানেন, তাহা  
ব্যক্ত করুন।”

তখন চন্দ্রচূড় যাহা জানিতেন, তাহা সবিষ্টারে সভামধ্যে বিবৃত করিলেন। তাহাতে  
সভাস্থ সকলেরই হৃদয়ঙ্গম হইল যে, যে দিন মুসলমান, দুর্গ আক্রমণ করিবার জন্য নদী  
পার হইতেছিল, সে দিন চন্দ্রচূড়ের পীড়াপীড়ি সঙ্গেও গঙ্গারাম দুর্গরক্ষার কোন চেষ্টা  
করেন নাই। চন্দ্রচূড়ের কথা সমাপ্ত হইলে, রাজা গঙ্গারামকে আজ্ঞা করিলেন, “নরাধম !  
ইহার কি উত্তর দাও ?”

গঙ্গারাম যুক্তকরে বলিল, “ইনি ব্রাহ্মণ পশ্চিত, ইনি যুদ্ধের কি জানেন ? মুসলমান  
এ পারে আসেও নাই, দুর্গ আক্রমণও করে নাই। যদি তাহা করিত, আর আমি তাহাদের  
না হঠাহিতাম, তবে ঠাকুর মহাশয় যাহা বলিয়াছেন, তাহা শিরোধার্য হইত। মহারাজ !  
দুর্গমধ্যে আমিও বাস করি। দুর্গের বিনাশে আমার কি লাভ ?”

রাজা। কি লাভ, তাহা আর এক জনের নিকট শুন।

এই বলিয়া রাজা চাঁদশাহ ফরিদকে আজ্ঞা করিলেন, “আপনি যাহা জানেন, তাহা  
বলুন।”

চাঁদশাহ তখন দুর্গ আক্রমণের পূর্ব রাত্রিতে তোরাবু খাঁর নিকট গঙ্গারামের গমন-  
বৃত্তান্ত যাহা জানিতেন, তাহা বলিলেন। রাজা তখন গঙ্গারামকে আজ্ঞা করিলেন,  
“ইহার কি উত্তর দাও ?”

গঙ্গারাম বলিল, “আমি সে রাতে তোরাবু খাঁর নিকট গিয়াছিলাম বটে।  
বিশ্বাসঘাতক সাজিয়া, কুপথে আনিয়া, তাহাকে গড়ের নৌচে আনিয়া টিপিয়া মারিব—আমার  
এই অভিপ্রায় ছিল।”

রাজা। সে জন্য তোরাবু খাঁর কাছে কিছু পুরস্কার প্রার্থনা করিয়াছিলে ?

গঙ্গারাম। নহিলে তাহার বিশ্বাস জমিবে কেন ?

রাজা। কি পুরস্কার চাহিয়াছিলে ?

গঙ্গারাম। অর্দেক রাজ্য।

রাজা। আর কিছু ?

গঙ্গা। আর কিছু না।

তখন রাজা চাঁদশাহ ফরিদকে জিজ্ঞাসা করিলেন, “আপনি সে কথা কিছু  
জানেন ?”

চাঁদশাহ। জানি।

রাজা। কি প্রকারে জানিলেন?

চাঁদ। আমি মুসলমান ফকির, তোরাব থার কাছে যাতায়াত করিতাম। তিনিও আমাকে বিশেষ আদর করিতেন। আমি কখন তাঁহার কথা মহারাজের কাছে বলিতাম না, অথবা মহারাজের কথা তাঁহার কাছে বলিতাম না। এজন্তু কোন পক্ষ বলিয়া গণ্য নহি। এখন তিনি গত হইয়াছেন, এখন তিনি কথা। যে দিন তিনি মহারাজের হাতে ফতে হইয়া মধুমতীর তীর হইতে প্রস্থান করেন, সেই দিন তাঁহার সঙ্গে পথিমধ্যে আমার দেখা হইয়াছিল। তখন গঙ্গারামের বিশ্বাসযাতকতা সম্বন্ধে তাঁহার সঙ্গে আমার কথাবার্তা হইয়াছিল। গঙ্গারাম তাঁহাকে প্রতারণা করিয়াছে, এই বিবেচনায় তিনি আপনা হইতেই সে সকল কথা আমাকে বলিয়াছিলেন। গঙ্গারাম অদ্বিতীয় রাজ্য পুরস্কারস্বরূপ চাহিয়াছিল বটে, কিন্তু আরও কিছু চাহিয়াছিল। তবে সে কথা হজুরে নিবেদন করিতে বড় ভয় পাই—অভয় তিনি বলিতে পারি না।

রাজা। নির্ভয়ে বলুন।

চাঁদ। দ্বিতীয় পুরস্কার মহারাজের কর্তৃতা মহিয়ী।

দর্শকমণ্ডলী সমুদ্রবৎ গঞ্জিয়া উঠিল—গঙ্গারামকে নানাবিধি গালি পাড়িতে লাগিল। শাস্তিরক্ষকেরা শাস্তি রক্ষা করিল। গঙ্গারাম বলিল, “মহারাজ! এ অতি অসন্তুষ্ট কথা। আমার নিজের পরিবার আছে—মহারাজের অবিদিত নাই। আর আমি নগরস্কক—স্ত্রীলোকে আমার কঢ়ি থাকিলে, আমার ছুপ্পাপ্য বড় অল্প। আমি মহারাজের কর্তৃতা মহিয়ীকে কখনও দেখি নাই—কি জন্তু তাঁহাকে কামনা করিব?”

রাজা। তবে তুমি কুকুরের মত রাত্রে লুকাইয়া আমার অস্তঃপুরে প্রবেশ করিতে কেন?

গঙ্গারাম। কখনও না।

তখন সেই পাঁড়েঠাকুর পাহারাওয়ালাকে তলব হইল। পাঁড়েঠাকুর, দাঢ়ি নাড়িয়া বলিলেন যে, গঙ্গারাম প্রত্যহ গভীর রাত্রিতে মূরলার সঙ্গে, তাহার ভাই পরিচয়ে অস্তঃপুরে যাতায়াত করিত।

শুনিয়া গঙ্গারাম বলিল, “মহারাজ! ইহা সন্তুষ্ট নহে। মূরলার ভাইকেই বা ত্রি ব্যক্তি পথ ছাড়িয়া দিবে কেন?”

তখন পাঁড়েঠাকুর উত্তর করিলেন যে, তিনি গঙ্গারামকে বিলক্ষণ চিনিতেন; তবে কোতোয়ালকে তিনি রোখেন কি প্রকারে? এজন্তু চিনিয়াও চিনিতেন না।

গঙ্গারাম দেখিল, ক্রমে গতিক মন্দ হইয়া আসিল। এক ভরসা মনে এই উদয় হইল, মুরলা নিজে কখনও এ সকল কথা প্রকাশ করিবে না—কেন না, তাহা হইলে সেও দণ্ডনীয়—তার কি আপনার প্রাণের ভয় নাই? তখন গঙ্গারাম বলিল, “মুরলাকে ডাকিয়া জিজ্ঞাসা করা হউক—কথা সকলই মিথ্যা প্রকাশ পাইবে।”

বেচোরা জানিত না যে, মুরলাকে, মহারাজী শ্রীমতী নন্দা ঠাকুরাণী পুরৈবেই হাত করিয়া রাখিয়াছিলেন। নন্দা, মুরলাকে বুঝাইয়াছিল যে, “মহারাজা স্বীহত্যা করেন না—তোর মরিবার ভয় নাই। স্ত্রীলোককে শারীরিক কোন রকম সাজা দেন না। অতএব বড় সাজার তোর ভয় নাই। কিছু সাজা তোর হইবেই হইবে। তবে, তুই যদি সত্য কথা বলিস—তোর সাজা বড় কম হবে।” মুরলাও তাহা বুঝিয়াছিল, স্বতরাং সব কথা ঠিক বলিস—কিছুই ছাড়িল না।

মুরলার কথা গঙ্গারামের মাথায় বজ্জ্বাতের মত পড়িল। তথাপি সে আশা ছাড়িল না। বলিল, “মহারাজ! এ স্ত্রীলোক অতি কুচরিত্বা। আমি নগরমধ্যে ইহাকে অনেক বার ধরিয়াছি, এবং কিছু শাসনও করিতে হইয়াছিল। বোধ হয় সেই রাগে এ সকল কথা বলিতেছে।”

রাজা। তবে কার কথায় বিশ্বাস করিব, গঙ্গারাম? খোদ মহারাণীর কথা বিশ্বাস-যোগ্য কি?

গঙ্গারাম যেন হাত বাড়াইয়া স্বর্গ পাইল। তাহার নিশ্চিত বিশ্বাস যে, রমা কখনও এ সভামধ্যে আসিবে না বা এ সভায় এ সকল কথা বলিতে পারিবে না। গঙ্গারাম বলিল, “অবশ্য বিশ্বাসযোগ্য। তাঁর কথায় যদি আমি দোষী হই, আমাকে সমৃচ্ছিত দণ্ড দিবেন।”

রাজা অন্তঃপুর অভিযুক্ত দৃষ্টি করিলেন। তখন গঙ্গারাম সবিশ্যে দেখিল, অতি ধীরে ধীরে সশক্তি শিশুর মত, এক মলিনবেশধারিণী অবগুঠনবতী রমণী সভামধ্যে আসিতেছে। যে রূপ, গঙ্গারামের হাতে হাতে আঁকা, তাহা দেখিয়াই চিনিল। গঙ্গারাম বড় শক্তি হইল। দর্শকমণ্ডলীমধ্যে মহা কোলাহল পড়িয়া গেল। শাস্তিরক্ষকেরা তাহাদের থামাইল।

রমা আসিয়া আগে রাজাকে, পরে গুরু চন্দ্রচূড়কে দূর হইতে ভূমিষ্ঠ হইয়া প্রণাম করিয়া, অবগুঠন মোচন করিয়া সর্বসমক্ষে দাঢ়াইল—মলিনবেশেও রূপরাশি উচ্চলিয়া পড়িতে লাগিল। চন্দ্রচূড় দেখিল, রাজা কথা কহিতে পারিতেছেন না—অধোবদনে আছেন। তখন চন্দ্রচূড় রমাকে বলিলেন, “মহারাণী! এই গঙ্গারামের বিচার হইতেছে। এ ব্যক্তি

কখন আপনার অস্তপুরে গিয়াছিল কি না, গিয়া থাকে, তবে কেন গিয়াছিল, আপনার  
সঙ্গে কি কি কথা হইয়াছিল, সব স্বরূপ শুনুন। রাজার আজ্ঞা, আর আমি তোমার শুরু,  
আমারও আজ্ঞা, সকল কথা সত্য বলিবে।”

রমা গ্রীবা উন্নত করিয়া শুরুকে বলিল, “রাজার রাণীতে কখনও মিথ্যা বলে না।  
আমরা যদি মিথ্যাবাদিনী হইতাম, তবে এই সিংহাসন এতদিন ভাঙ্গিয়া গুঁড়া হইয়া যাইত।”

দর্শকমণ্ডলী বাহির হইতে জয়ধ্বনি দিল—“জয় মহারাণীভিকী।”

রমা সাহস পাইয়া বলিতে লাগিল, “বলিব কি শুরুদে ! আমি রাজার মহিষী—  
রাজার ভৃত্য, আমার ভৃত্য—আমি যে আজ্ঞা করিব—রাজার ভৃত্য তা কেন পালন করিবে  
না ? আমি রাজকার্যের জন্য কোতোয়ালকে ডাকিয়া পাঠাইয়াছিলাম—কোতোয়াল  
আসিয়া আজ্ঞা শুনিয়া গিয়াছিল—তার আর বিচারই বা কেন, আমি বলিবই বা কি ?”

কথা শুনিয়া দর্শকমণ্ডলী এবার আর জয়ধ্বনি করিল না—অনেকে বিষণ্ণ হইল—  
অনেকে বলিল, “কবুল !” চন্দ্ৰচূড় বলিলেন, “এমন কি রাজকার্য মা ! যে, রাত্রিতে  
কোতোয়ালকে ডাকিতে হয় ?”

রমা তখন বলিল, “তবে সকল কথা শুনুন।” এই বলিয়া রমা দেখিল, পুত্র কোথা ?  
পুত্র সুসজ্জিত হইয়া ধাত্রীক্রোড়ে। মুখ দেখিয়া সাহস পাইল। তখন রমা সবিশেষ  
বলিতে আরস্ত করিল।

প্রথমে অতি ধীরে ধীরে, অতি দুরাগত সঙ্গীতের মত, রমা বলিতে লাগিল—  
সকলে শুনিতে পাইল না। বাহিরের দর্শকমণ্ডলী বলিতে লাগিল, “মা ! আমরা শুনিতে  
পাইতেছি না—আমরা শুনিব।” রমা আরও একটু স্পষ্ট বলিতে লাগিল। ক্রমে আরও  
স্পষ্ট—আরও স্পষ্ট। তার পর যখন রমা পুঁজের বিপদ্ধ শক্তায় এই সাহসের কাজ  
করিয়াছিল, এই কথা বুঝাইতে লাগিল—যখন একবার একবার সেই চাঁদমুখ দেখিতে  
লাগিল, আর অক্ষপরিপ্লুত হইয়া, মাতৃসেহের উচ্ছুসের উপর উচ্ছুস, তরঙ্গের উপর  
তরঙ্গ তুলিতে লাগিল—তখন পরিষ্কার স্বর্গীয়, অপ্সরানিদিত তিনি গ্রাম সংমিলিত  
মনোযুক্তকর সঙ্গীতের মত শোতৃগণের কর্ণে সেই মুঢ়কর বাক্য বাজিতে লাগিল। সকলে  
মুঢ় হইয়া শুনিতে লাগিল। তার পর সহসা রমা, ধাত্রীক্রোড় হইতে শিশুকে কাড়িয়া  
লইয়া, সীতারামের পদতলে তাহাকে ফেলিয়া দিয়া, যুক্তকরে বলিতে লাগিল, “মহারাজ !  
আপনার আরও সন্তান আছে—আমার আর নাই। মহারাজ ! আপনার রাজ্য আছে—  
আমার রাজ্য এই শিশু। মহারাজ ! তোমার ধর্ম আছে, কর্ম আছে, যশ আছে, স্বর্গ

আছে—আমি মুক্তকষ্টে বলিতেছি, আমার ধর্ম এই, কর্ম এই, যশ এই, স্বর্গ এই—মহারাজ ! অপরাধিনী হইয়া থাকি, তবে দণ্ড করন—” শুনিয়া দর্শকমণ্ডলী অঙ্গপূর্ণ হইয়া পুনঃ পুনঃ জয়ঘননি করিতে লাগিল। কিন্তু লোক ভাল মন ছাই রকমই আছে—অনেকেই জয়ঘনি করিতে লাগিল—কিন্তু আবার অনেকেই তাহাতে যোগ দিল না। জয়ঘনি ফুরাইলে তাহারা কেহ অঙ্কফুট স্থরে বলিল, “আমার ত এ কথায় বিশ্বাস হয় না।” কোন বর্ষায়সী বলিল, “পোড়া কপাল ! বাত্রে মানুষ ডাকিয়া নিয়া গিয়াছেন—উনি আবার সতী !” কেহ বলিল, “রাজা এ কথায় ভুলেন ভুলুন—আমরা এ কথায় ভুলিব না।” কেহ বলিল, “রাণী হইয়া যদি উনি এই কাজ করিবেন, তবে আমরা গরিব ছঃখী কি না করিব ?”

এ সকল কথা সীতারামের কাণে গেল। তখন রাজা রমাকে বলিলেন, “প্রজাবর্গ সকলে ত তোমার কথা বিশ্বাস করিতেছে না।”

রমা কিছুক্ষণ মুখ অবনত করিয়া রহিল। চক্ষুতে প্রবল বারিধারা বহিল—তার পর রমা সামলাইল। তখন মুখ তুলিয়া রাজাকে সম্মোধন করিয়া বলিতে লাগিল, “যখন লোকের বিশ্বাস হইল না, তখন আমার এক মাত্র গতি—আপনার রাজপুরীর কলঙ্কস্বরূপ এ জীবন আর রাখিতে পারিব না। আপনি চিতা প্রস্তুত করিতে আজ্ঞা দিন—আমি সকলের সম্মুখেই পুড়িয়া মরি। হংখ তাহাতে কিছু নাই। লোকে আমাকে কলঙ্কনী বলিল—মরিলেই সে হংখ গেল। কিন্তু এক নিবেদন মহারাজ ! আপনিও কি আমাকে অবিশ্বাসিনী ভাবিতেছেন ? তাহা হইলে বুঝি—(আবার রমার চক্ষুতে জলের ধারা ছুটিল,)—বুঝি আমার পুড়িয়া মরাও বুথ হইবে। তুমি যদি এই লোক-সমাজের সম্মুখে বল যে, আমার প্রতি তোমার অবিশ্বাস নাই—তাহা হইলে আমি সেই চিতাই স্বর্গ মনে করিব। মহারাজ ! পরলোকের উদ্ধারকর্তা, ভূদেব তুল্য আমার শুরুদেব এই সম্মুখে। আমি তাহার সম্মুখে, ইষ্টদেবকে সাক্ষী করিয়া বলিতেছি, আমি অবিশ্বাসিনী নহি। যিনি শুরুর অপেক্ষাও আমার পুজ্য, যিনি মহুষ্য হইয়াও দেবতার অপেক্ষা আমার পুজ্য, সেই পতিদেবতা, আপনি স্বয়ং আমার সম্মুখে—আমি পতিদেবতাকে সাক্ষী করিয়া বলিতেছি, আমি অবিশ্বাসিনী নহি। মহারাজ ! এই নারীদেহ ধারণ করিয়া যে কিছু দেবসেবা, আঙ্গসেবা, দান ব্রত নিয়ম করিয়াছি, যদি আমি বিশ্বাসঘাতিনী হইয়া থাকি, তবে সে সকলেরই ফলে যেন বঞ্চিত হই। পতিসেবার অপেক্ষা স্ত্রীলোকের আর পুণ্য নাই, কায়মনোবাক্যে আমি যে আপনার চরণসেবা করিয়াছি, তাহা আপনিই জানেন,—আমি যদি অবিশ্বাসিনী হইয়া থাকি, তবে আমি যেন সে পুণ্যফলে বঞ্চিত হই। আমি

ইহজীবনে যে কিছু আশা, যে কিছু ভয়সা, যে কিছু কামনা, যে কিছু মানস করিয়াছি,—আমি যদি অবিশ্বাসিনী হইয়া থাকি, সকলই যেন নিষ্ফল হয়। মহারাজ ! নারীজনে স্বামিসন্দর্শনের তুল্য পুণ্যও নাই, স্বৃত্তও নাই—যদি আমি অবিশ্বাসিনী হইয়া থাকি, যেন ইহজনে আমি সে সুখে চিরবধিত হই। যে পুত্রের জন্য আমি এই কলঙ্ক রটাইয়াছি—যাহার তুলনায় জগতে আমার আর কিছুই নাই—যদি আমি অবিশ্বাসিনী হই, আমি যেন সেই পুত্রমুখদর্শনে চিরবধিত হই। মহারাজ ! আর কি বলিব—যদি আমি অবিশ্বাসিনী হইয়া থাকি, তবে জন্মে যেন নারীজন্ম গ্রহণ করিয়া, জন্মে যেন স্বামিপুত্রের মুখদর্শনে চিরবধিত হই !”

রমা আর বলিতে পারিল না—ছিন্ন লতার মত সভাতলে পড়িয়া গিয়া মুচ্ছিতা হইল—ধাত্রীগণে ধরাধরি করিয়া অন্তঃপুরে বহিয়া লইয়া গেল। ধাত্রীক্রোড়স্থ শিশু মার সঙ্গে সঙ্গে কাঁদিতে কাঁদিতে গেল ; সভাতলস্থ সকলে অশ্রমোচন করিল। গঙ্গারামের করচরণস্থিত শৃঙ্খলে ঝঞ্জনা বাজিয়া উঠিল। দর্শকমণ্ডলী বাত্যাপীড়িত সমুদ্রের ঘায় চক্ষল হইয়া মহান কোলাহল সমুথিত করিল—রক্ষিবর্গ কিছুই নিবারণ করিতে পারিল না।

তখন “গঙ্গারাম কি বলে ?” “গঙ্গারাম কি এ কথা মিছা বলে ?” “গঙ্গারাম যদি মিছা বলে, তবে আইস, আমরা সকলে মিলিয়া গঙ্গারামকে খণ্ড খণ্ড করিয়া ফেলি !” এইরূপ রব চারি দিক হইতে উঠিতে লাগিল। গঙ্গারাম দেখিল, এই সময়ে লোকের মন ফিরাইতে না পারিলে, তাহার আর রক্ষা নাই। গঙ্গারাম বুদ্ধিমান, বুবিয়াছিল যে, প্রজাবর্গ যেমন নিষ্পত্তি করিবে, রাজা�ও সেই মত করিবেন। তখন সে রাজাকে সম্মোধন করিয়া লোকের মনভুলান কথা বলিতে আরস্ত করিল, “মহারাজ ! কথাটা এই যে, স্ত্রীলোকের কথায় বিশ্বাস করিবেন—না আমার কথায় বিশ্বাস করিবেন ? অভু ! আপনার এই রাজ্য কি স্ত্রীলোকে সংস্থাপিত করিয়াছে—না আমার ঘায় রাজভূত্যদিগের বাহুবলে স্থাপিত হইয়াছে ? মহারাজ ! সকল স্ত্রীলোকেই বিপথগামিনী হইতে পারে, রাজরাণীরাও বিপথ-গামিনী হইয়া থাকেন ; রাজরাণী বিপথগামিনী হইলে রাজার কর্তব্য যে, তাঁহাকে পরিত্যাগ করেন। বিশ্বাসী ভৃত্য কখনও বিপথগামী হয় না ; তবে স্ত্রীলোকে আপনার দোষ ক্ষালন জন্য ভৃত্যের ঘাড়ে চাপ দিতে পারে। এই মহারাণী রাত্রিতে কাহার সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া আমাকে দোষী করিতেছেন, তাহার স্থিরতা—মহারাজ, রক্ষা কর ! রক্ষা কর !”

কথা কহিতে কহিতে গঙ্গারাম কথা সমাপ্ত না করিয়া,—অতিশয় ভৌত হইয়া, “মহারাজ, রক্ষা কর ! রক্ষা কর !” এই শব্দ করিয়া স্তম্ভিত বিহবলের মত হইয়া নীরব হইয়া দাঢ়াইয়া রহিল। সকলে দেখিল, গঙ্গারাম থর ধর কাঁপিতেছে। তখন সমস্ত

ଜନମଶୁଳୀ ସବିଶ୍ୱରେ ସଭୟେ ଚାହିୟା ଦେଖିଲ—ଅପୂର୍ବମୃତ୍ ! ଜଟାଜୁଟବିଲଦ୍ଵିନୀ, ଗୈରିକଧାରୀ, ଜ୍ୟୋତିର୍ଷାରୀ ମୃତ୍, ସାଙ୍କାଂ ସିଂହବାହିନୀ ତୁର୍ଗା ତୁଳ୍ୟ, ତ୍ରିଶୂଳ ହଞ୍ଚେ, ଗଞ୍ଜାରାମକେ ତ୍ରିଶୂଳାଗ୍ରଭାଗେ ଲକ୍ଷ୍ୟ କରିଯା, ପ୍ରଥରଗମନେ ତାହାର ଅଭିଯୁକ୍ତ ସଭାମଣ୍ଡପ ପାର ହଇୟା ଆସିଥେଛେ । ଦେଖିବାମାତ୍ର ସେଇ ସାଗରବଂ ସଂକୁଳ ଜନମଶୁଳୀ ଏକେବାରେ ନିଷ୍ଠକ ହଇଲ । ଗଞ୍ଜାରାମ ଏକ ଦିନ ରାତ୍ରିତେ ସେ ମୃତ୍ ଦେଖିଯାଛିଲ—ଆବାର ଏହି ବିପଂକାଳେ, ଯଥନ ମିଥ୍ୟା ପ୍ରବନ୍ଧନାର ଦ୍ୱାରା ନିରପରାଧିନୀ ରମାର ସର୍ବନାଶ କରିତେ ସେ ଉତ୍ତତ, ସେଇ ସମୟେ ସେଇ ମୃତ୍ ଦେଖିଯା, ଚଣ୍ଡ ତାହାକେ ବଧ କରିତେ ଆସିଥେବେ ବିବେଚନା କରିଯା; ଭୟ କାତର ହଇୟା “ରକ୍ଷା କର ! ରକ୍ଷା କର !” ଶବ୍ଦ କରିଯା ଉଠିଲ । ଏ ଦିକେ ରାଜ୍ଞୀ, ଓ ଦିକେ ଚନ୍ଦ୍ର, ସେଇ ରାତ୍ରିଦୃଷ୍ଟ ଦେବୀତୁଳ୍ୟ ମୃତ୍ ଦେଖିଯା ଚିନିଲେନ, ଏବଂ ନଗରେର ରାଜଲକ୍ଷ୍ମୀ ମନେ କରିଯା ସମସ୍ତମେ ଗାତ୍ରୋଥାନ କରିଲେନ । ତଥନ ସଭାନ୍ତ ସକଳେଇ ଗାତ୍ରୋଥାନ କରିଲ ।

ଜୟନ୍ତୀ କୋନ ଦିକେ ଦୃଷ୍ଟି ନା କରିଯା, ଥରପଦେ ଗଞ୍ଜାରାମେର ନିକଟ ଆସିଯା, ଗଞ୍ଜାରାମେର ବକ୍ଷେ ସେଇ ମସ୍ତପୁତ୍ର ତ୍ରିଶୂଳାଗ୍ରଭାଗ ସ୍ଥାପନ କରିଲ । କଥାର ମଧ୍ୟେ କେବଳ ବଲିଲ, “ଏଥନ ବଲ !”

ତ୍ରିଶୂଳ ଗଞ୍ଜାରାମେର ଗାତ୍ର ସ୍ପର୍ଶ କରିଲ ମାତ୍ର, ତଥାପି ଗଞ୍ଜାରାମେର ଶରୀର ହଠାଂ ଅବସନ୍ନ ହଇୟା ଆସିଲ, ଗଞ୍ଜାରାମ ମନେ କରିଲ, ଆର ଏକଟି ମିଥ୍ୟା କଥା ବଲିଲେଇ ଏହି ତ୍ରିଶୂଳ ଆମାର ହୃଦୟେ ବିଦ୍ଧ ହଇବେ । ଗଞ୍ଜାରାମ ତଥନ ସଭୟେ, ବିନୀତଭାବେ, ସତ୍ୟ ବ୍ରତାନ୍ତ ସଭାସମକେ ବଲିତେ ଆରଣ୍ୟ କରିଲ । ଯତକ୍ଷଣ ନା ତାହାର କଥା ସମାପ୍ତ ହଇଲ, ତତକ୍ଷଣ ଜୟନ୍ତୀ ତାହାର ହୃଦୟ ତ୍ରିଶୂଳାଗ୍ରଭାଗେର ଦ୍ୱାରା ସ୍ପର୍ଶ କରିଯା ରହିଲ । ଗଞ୍ଜାରାମ ତଥନ ରମାର ନିର୍ଦ୍ଦୋଷିତା, ଆପନାର ମୋହ, ଲୋଭ, ଫୌଜଦାରେର ସହିତ ସାଙ୍କାଂ, କଥୋପକଥନ ଏବଂ ବିଶ୍ୱାସଧାତକତାର ଚେଷ୍ଟା ସମ୍ମଦ୍ୟ ସବିଷ୍ଟାରେ କହିଲ ।

ଜୟନ୍ତୀ ତଥନ ତ୍ରିଶୂଳ ଲାଇୟା ଥରପଦେ ଚଲିଯା ଗେଲ । ଗମନକାଳେ ସଭାନ୍ତ ସକଳେଇ ନତଶିରେ ସେଇ ଦେବୀତୁଳ୍ୟ ମୃତ୍ତିକେ ପ୍ରଣାମ କରିଲ । ସକଳେଇ ବ୍ୟକ୍ତ ହଇୟା ପଥ ଛାଡ଼ିଯା ଦିଲ । କେହ କୋନ କଥା ଜିଜ୍ଞାସା କରିତେ ବା ତାହାର ଅଭୁସରଗ କରିତେ ସାହସ ପାଇଲ ନା । ସେ କୋନ୍ ଦିକେ କୋଥାଯ ଚଲିଯା ଗେଲ, କେହ ସନ୍ଧାନ କରିଲ ନା ।

ଜୟନ୍ତୀ ଚଲିଯା ଗେଲେ ରାଜ୍ଞୀ, ଗଞ୍ଜାରାମକେ ସମ୍ମୋଧନ କରିଯା ବଲିଲେନ, “ଏଥନ ତୁମି ଆପନ ମୁଖେ ସକଳ ଅପରାଧ ସ୍ଵୀକୃତ ହିଲେ । ଏକପ କୃତତ୍ୱର ମୃତ୍ୟୁ ଭିନ୍ନ ଅନ୍ୟ ଦଶ ଉପ୍ୟୁକ୍ତ ନହେ । ଅତିଏବ ତୁମି ରାଜଦଣେ ପ୍ରାଣତ୍ୟାଗ କରିତେ ପ୍ରାସ୍ତୁତ ହୁଁ ।”

ଗଞ୍ଜାରାମ ଦ୍ଵିକ୍ଷି କରିଲ ନା । ପ୍ରହରୀର ତାହାକେ ଲାଇୟା ଗେଲ । ବଧଦଣେର ଆଜ୍ଞା ଶୁଣିଯା ସକଳ ଲୋକ ଶୁଣିତ ହଇୟାଛିଲ । କେହ କିଛି ବଲିଲ ନା । ନୀରବେ ସକଳେ ଆପନାର

ঘরে ফিরিয়া গেল। গৃহে গিয়া সকলেই রমাকে “সাঙ্কাঁৎ লক্ষ্মী” বলিয়া প্রশংসা করিল। রমার আর কোন কলঙ্ক রহিল না।

### চতুর্থ পরিচ্ছেদ

রাজা মুরলাকে মাথা মৃড়াইয়া, ঘোল ঢালিয়া, নগরের বাহির করিয়া দিবার আদেশ করিলেন। সে হৃকুম তখনই তামিল হইল। মুরলার নির্গমনকালে একপাল ছেলে, এবং অন্যান্য রসিক লোক দল বাঁধিয়া করতালি দিতে দিতে এবং গীত গায়তে গায়তে চলিল।

গঙ্গারামের ঘায় কৃতস্বরের পক্ষে, শূলদণ্ড ভিন্ন অন্য দণ্ড তখনকার রাজনীতিতে ব্যবস্থিত ছিল না। অতএব তাহার প্রতি সেই আজ্ঞাই হইল। কিন্তু গঙ্গারামের মৃত্যু আপাততঃ দিনকতক স্থগিত রাখিতে হইল। কেন না, সম্মুখে রাজার অভিষেক উপস্থিত। সীতারাম নিজ বাহুবলে হিন্দুরাজ্য স্থাপন করিয়া রাজা হইয়াছেন, কিন্তু তাহার অভিষেক হয় নাই। হিন্দুশাস্ত্রানুসারে তাহা হওয়া উচিত। চন্দ্ৰচূড় ঠাকুৰ এই প্রসঙ্গ উত্থাপিত করিলে, সীতারাম তাহাতে সম্মত হইয়াছিলেন। তিনি বিবেচনা করিলেন, একপ একটা মহোৎসবের দ্বারা প্রজাবর্গ পরিতৃষ্ঠ হইলে তাহাদের রাজভক্তি বৃদ্ধি পাইতে পারে। অতএব বিশেষ সমারোহের সহিত অভিষেক কার্য্য সম্পন্ন করিবার কল্পনা হইতেছিল। নদী এবং চন্দ্ৰচূড়, উভয়েই একশে সীতারামকে অভুরোধ করিলেন যে, এখন একটা মাঙ্গলিক ক্রিয়া উপস্থিত, এখন গঙ্গারামের বধনপ অশুভ কর্মটা করা বিধেয় নহে; তাহাতে অমঙ্গলও যদি না হয়, সোকের আনন্দেরও লাঘব হইতে পারে। এ কথায় রাজা সম্মত হইলেন। ভিতরের আসল কথা এই যে, গঙ্গারামকে শুলে দিতে সীতারামের আন্তরিক ইচ্ছা নহে, তবে রাজধৰ্ম পালন এবং রাজ্য শাসন জন্মই অবশ্য কর্তব্য বলিয়া তাহা স্থির করিয়াছিলেন। ইচ্ছা ছিল না, তাহার কারণ—গঙ্গারাম শ্রীর ভাই। শ্রীকে সীতারাম ভুলেন নাই, তবে এতদিন ধারয়া তাহাকে খুঁজিয়া না পাইয়া, নিরাশ হইয়া বিষয়কর্মে চিন্তনিবেশ করিয়া শ্রীকে ভুলিবেন, ইহা স্থির করিয়াছিলেন। অতএব আবার রাজ্যের উপর তিনি মন স্থির করিতেছিলেন। সেই জন্মই দিল্লীতে গিয়া, বাদশাহের দরবারে হাজির হইয়াছিলেন। এবং বাদশাহকে সন্তুষ্ট করিয়া সনদ সংগ্রহ করিয়াছিলেন। সেই জন্ম উৎসাহ সহকারে সংগ্রাম করিয়া তৃষণ অধিকার করিয়াছিলেন, এবং দক্ষিণ বাঙালায় একশে একাধিপত্য

প্রচার করিতেছিলেন। কিন্তু শ্রী এখনও হৃদয়ের সম্পূর্ণ অধিকারিণী। অতএব গৃহারামের শূলে যাওয়া এখন স্থগিত রহিল।

এ দিকে অভিষেকের বড় খুম পড়িয়া গেল। অত্যন্ত সমারোহ—অত্যন্ত গোলযোগ। দেশ বিদেশ হইতে লোক আসিয়া নগর পরিপূর্ণ করিল—রাজা, রাজপুরুষ, ব্রাহ্মণ, পণ্ডিত, অধ্যাপক, দৈবজ্ঞ, ইতর, ভদ্র, আহুত, অনাহুত, ব্রাহ্মণ, ভিক্ষুক, সন্ন্যাসী, সাধু, অসাধুতে নগরে আর স্থান হয় না। এই অসংখ্য জনমণ্ডলের কর্ষের মধ্যে প্রতিনিয়ত আহার। ভক্ষ্য ভোজ্য লুটি সন্দেশ দধির ছড়াছড়িতে সহরে এক হাঁটু কাদা হইয়া উঠিল, পাতা কাটার জালায় সীতারামের রাজ্যের সব কলাগাছ নিষ্পত্ত হইল, ভাঙ্গা ভাঁড় ও ছেঁড়া কলাপাতে গড়খাই ও মধুমতী বুঝিয়া উঠিবার গোছ হইয়া উঠিল। অহরহ বাঞ্ছ ও নৃত্য গীতের দৌরান্ধ্যে ছেলেদের পর্যন্ত মাথা গরম হইয়া উঠিল।

এই অভিষেকের মধ্যে একটা ব্যাপার দান। সীতারাম অভিষেকের দিনে সমস্ত দিবস, কখনও স্বহস্তে, কখনও আপন কর্তৃত্বাধীনে ভৃত্যহস্তে, সুবর্ণ, রজত, তৈজস, এবং বস্ত্রদান করিতে লাগিলেন। এত লোক আসিয়াছিল যে, সমস্ত দিনে দান ফুরাইল না। অর্দ্ধাত্ত পর্যন্ত এইরূপ দান করিয়া সীতারাম আর পারিয়া উঠিলেন না। অবশিষ্ট লোকের বিদ্যায় জন্য রাজপুরুষদিগের উপর ভার দিয়া অন্তঃপুরে বিশ্রামার্থ চলিলেন। যাইতে সভায়ে, সবিশ্বায়ে, অন্তঃপুরদ্বারে দেখিলেন যে, সেই ত্রিশূলধারিণী সুবর্ণময়ী রাজসন্ধীমূর্তি।

রাজা ভক্তিভাবে সাষ্টাঙ্গে গুণাম করিয়া বলিলেন, “মা ! আপনি কে, আমাকে দয়া করিয়া বলুন।”

জয়ন্তী বলিল, “মহারাজ ! আমি ভিখারিণী। আপনার নিকট ভিক্ষার্থ আসিয়াছি।”

রাজা। মা ! কেন আমায় ছলনা করেন ? আপনি দেবী, আমি চিনিয়াছি। আপনি সাক্ষাৎ কমলা—আমার প্রতি প্রসর হউন।

জয়ন্তী। মহারাজ ! আমি সামান্য মামুঘী। নহিলে আপনার নিকট ভিক্ষার্থ আসিতাম না। শুনিলাম, আজ যে যাহা চাহিতেছে, আপনি তাহাকে তাই দিতেছেন। আমার আশা বড়, কিন্তু যার এমন দান, তার কাছে আশা নিষ্পত্তা হইবে না মনে করিয়া আসিয়াছি।

রাজা বলিলেন, “মা, আপনাকে অদেয় আমার কিছুই নাই। আপনি একবার আমার রাজ্য রক্ষা করিয়াছেন, বিতীয় বারে আমার কুলমর্যাদা রক্ষা করিয়াছেন, আপনি

দেবীই হউন, আর মানবীই হউন—আপনাকে সকলই আমার দেয়। কি বস্তু কামনা করেন, আজ্ঞা করন, আমি এখনই আনিয়া উপস্থিত করিতেছি।”

জয়স্তু। মহারাজ ! গঙ্গারামের বধদণ্ডের বিধান হইয়াছে। কিন্তু এখনও সে মরে নাই। আমি তার জীবন ভিক্ষা করিতে আসিয়াছি।

রাজা। আপনি !

জয়স্তু। কেন মহারাজ ? অসম্ভাবনা কি ?

রাজা। গঙ্গারাম কীটাপুকীট—আপনার তার প্রতি দয়া কিমে হইল ?

জয়স্তু। আমরা ভিখারী—আমাদের কাছে সবাই সমান।

রাজা। কিন্তু আপনিই ত তাহাকে ত্রিশূল বিঁধিয়া মারিতে চাহিয়াছিলেন—আপনা হইতেই দুইবার তাহার অসদভিসংক্ষি ধরা পড়িয়াছে। বলিতে কি, আপনি মহারাণীর প্রতি দয়াবতী না হইলে সে সত্য স্বীকার করিত না, তাহার বধদণ্ড হইত না। এখন তাহার অন্তর্থা করিতে চান কেন ?

জয়স্তু। মহারাজ ! আমা হইতে ইহা ঘটিয়াছে বলিয়াই তাহার প্রাণভিক্ষা চাহিতেছি। ধর্মের উদ্ধার জন্য ত্রিশূলাঘাতে অধর্মচারীর প্রাণবিনাশেও দোষ বিবেচনা করি না, কিন্তু ধর্মের এখন রক্ষা হইয়াছে, এখন প্রাণিহত্যা-পাপ হইতে উদ্ধার পাইবার জন্য ব্যাকুল হইয়াছি। গঙ্গারামের জীবন আমাকে ভিক্ষা দিন।

রাজা। আপনাকে অদেয় কিছুই নাই। আপনি যাহা চাহিলেন, তাহা দিলাম। গঙ্গারাম এখনই মৃক্ত হইবে। কিন্তু মা ! তোমাকে ভিক্ষা দিই, আমি তাহার যোগ্য নহি। আমি তোমায় ভিক্ষা দিব না। গঙ্গারামের জীবন তোমাকে বেচিব—মূল্য দিয়া কিনিতে হইবে।

জয়স্তু। (ঈষৎ হাস্যের সহিত) কি মূল্য মহারাজ ! রাজভাণ্টারে এমন কোন্ খনের অভাব যে, ভিখারী তাহা দিতে পারিবে ?

রাজা। রাজভাণ্টারে নাই—রাজার জীবন। আপনি সেই মধুমতীতীরে ঘাটের উপর কামানের নিকট দাঢ়াইয়া স্বীকার করিয়াছিলেন যে, আমি যাহা খুঁকি, তাহা পাইব। সে অমূল্য সামগ্ৰী আমাকে দিন—সেই মূল্যে আজ গঙ্গারামের জীবন আপনার নিকট বেচিব।

জয়স্তু। কি সে অমূল্য সামগ্ৰী মহারাজ ? আপনি রাজ্য পাইয়াছেন।

রাজা। যাহার জন্য রাজ্য ত্যাগ করিতে পারি, তাই চাহিতেছি।

জয়ন্তী। সে কি মহারাজ ?

রাজা। ত্রী নামে আমার প্রথমা মহিলী আমার জীবনস্বরূপ। আপনি দেবী, সব দিতে পারেন। আমার জীবন আমায় দিয়া, সেই মূল্যে গঙ্গারামের জীবন কিনিয়া সেউন।

জয়ন্তী। সে কি মহারাজ ! আপনার শ্যায় ধৰ্মীয়া রাজাধিরাজের জীবনের সঙ্গে সেই নরাধম পাপাত্মার জীবনের কি বিনিময় হয় ? মহারাজ ! কাগা কড়ির বিনিময়ে রঘুকর ?

রাজা। মা ! জননী যত দেন, ছেলে কি মাকে কখনও তত দিতে পারে !

জয়ন্তী। মহারাজ ! আপনি আজ অস্তঃপুর দ্বার সকল মুক্ত রাখিবেন; আর অস্তঃপুরের প্রহরীদিগকে আজ্ঞা দিবেন, ত্রিশূল দেখিলে যেন পথ ছাড়িয়া দেয়। আপনার শয়গৃহে আজ রাত্রিতেই মূল্য পৌছিবে। গঙ্গারামের মুক্তির হকুম হোক।

রাজা হর্ষে অভিভূত হইয়া বলিলেন, “গঙ্গারামের এখনই মুক্তি দিতেছি !” এই বলিয়া অমুচরবর্গকে সেইরূপ আজ্ঞা দিলেন।

জয়ন্তী বলিলেন, “আমি এই অমুচরদিগের সঙ্গে গঙ্গারামের কারাগারে যাইতে পারি কি ?

রাজা। আপনি যাহা ইচ্ছা করিতে পারেন, কিছুতেই আপমার নিষেধ নাই।

### পঞ্চম পরিচ্ছেদ

অঙ্ককারে কৃপের শ্যায় নিয়, আর্দ্র, বায়ুশূণ্য কারাগৃহমধ্যে, গঙ্গারাম শৃঙ্খলবদ্ধ হইয়া একা পড়িয়া আছে। সেই নিশ্চিথকালেও তাহার নিজা নাই—যে পর্যন্ত সে শুনিয়াছে যে, তাহাকে শুলে যাইতে হইবে, সেই পর্যন্ত আর সে ঘুমায় নাই—আহার নিজা সকলই বন্ধ। এক দণ্ডে মরা যায়, যত্যু তত বড় কঠিন দণ্ড নহে ; কিন্তু কারাগৃহে একাকী পড়িয়া দিবারাত্রি সম্মুখেই ঘৃত্যদণ্ড, ইতি ভাবনা করার অপেক্ষা গুরুতর দণ্ড আর কিছুই নাই। গঙ্গারাম পলকে পলকে শুলে যাইতেছিল। দণ্ডের আর তাহার কিছু অধিক বাকি নাই। ভাবিয়া ভাবিয়া, চিন্তিত সকল প্রায় নির্বাপিত হইয়াছিল। মন অঙ্ককারে ডুবিয়া রহিয়াছিল—ক্লেশ অহুভব করিবার শক্তি পর্যন্ত যেন তিরোহিত হইয়াছিল। মনের মধ্যে কেবল ছটি

ভাব এখনও জাগরিত ছিল—তৈরবীকে ভয়, আর রমার উপর রাগ। ভয়ের অপেক্ষা, এই রাগই প্রবল। গঙ্গারাম, আর রমার প্রতি আসন্ন মহে, এখন রমার তেমন আস্তরিক শর্কু আর কেহ নহে।

গঙ্গারাম এখন রমাকে সশুধে পাইলে নথে বিদীর্ঘ করিতে প্রস্তুত। গঙ্গারামের ঘথন কিছু চিন্তাশক্তি হইল, তখন কি উপায়ে মরিবার সময়ে রমার সর্বনাশ করিয়া মরিতে পারিবে, গঙ্গারাম তাহাই ভাবিতেছিল। শূলতলে দাঢ়াইয়া রমার সম্বন্ধে কি অশ্রীল অপবাদ দিয়া যাইবে, গঙ্গারাম তাহাই কখন কখন ভাবিত। অন্য সময়ে জড়পিণ্ডের মত স্তম্ভিত হইয়া পড়িয়া থাকিত। কেবল মধ্যে মধ্যে বাহিরে অভিষেকের উৎসবের মহৎ কোলাহল শুনিত। যে পাচক আঙ্গণ প্রত্যহ তাহার মুন ভাত লইয়া আসিত, তাহাকে জিজ্ঞাসা করিয়া গঙ্গারাম উৎসবের বৃত্তান্ত শুনিয়াছিল। শুনিল যে, রাজ্যের সমস্ত লোক অতি বৃহৎ উৎসবে নিমগ্ন—কেবল সেই একা অঙ্ককারে আর্জ ভূমিতে মৃষিকদষ্ট হইয়া, কীটপতঙ্গপীড়িত হইয়া, শৃঙ্খলভাব বহন করিতেছে। মনে মনে বলিতে লাগিল, রমার কবে এই রকম স্থান মিলিবে।

যেমন অঙ্ককারে বিদ্যুৎ জলে, তেমনি গঙ্গারামের একটা কথা মনে পড়িত, যদি শ্রী বাঁচিয়া থাকিত! শ্রী একবার প্রাণভিক্ষা করিয়া লইয়াছিল, আবার ভিক্ষা চাহিলে কি ভিক্ষা পাইত না! আমি যত পাপী হই না কেন, শ্রী কখনও আমাকে পরিত্যাগ করিত না। এমন ভগিনীও মরিল!

ঠুই প্রহর রাত্রিতে ঝঞ্জনা বাজাইয়া কারাগৃহের বাহিরের শিকল খুলিল। গঙ্গারামের প্রাণ শুরুইল—এত রাত্রিতে কেন শিকল খুলিতেছে! আরও কিছু মৃত্যু বিপদ্ধ আছে না কি?

অগ্রে রাজপুরুষেরা প্রদীপ লইয়া প্রবেশ করিল। গঙ্গারাম স্তম্ভিত হইয়া তাহাদের প্রতি চাহিয়া রহিল। কোন কথা জিজ্ঞাসা করিতে পারিল না। তাহার পর জয়ন্তীকে দেখিল—উচ্চেঃস্থরে চৌঁকার করিয়া বলিল, “রক্ষা কর! রক্ষা কর! আমি কি করিয়াছি?”

জয়ন্তী বলিল, “বাছা! কি করিয়াছ তাহা জান। কিন্তু তুমি রক্ষা পাইবে। শ্রীকে মনে আছে কি?”

গঙ্গা! শ্রী! যদি শ্রী বাঁচিয়া থাকিত!

জয়ন্তী! শ্রী বাঁচিয়া আছে। তার অমুরোধে আমি মহারাজের কাছে তোমার জীবন ভিক্ষা চাহিয়াছিলাম। ভিক্ষা পাইয়াছি। তোমাকে মৃক্ষ করিতে আসিয়াছি।

পলাও গঙ্গারাম ! কাল প্রভাতে এ রাজ্যে আর যুখ দেখাইও না । দেখাইলে আর তোমাকে বাঁচাইতে পারিব না ।

গঙ্গারাম বুঝিতে পারিল কি না, সন্দেহ । বিশ্বাস কুরিল না, ইহা নিশ্চিত । কিন্তু দেখিল যে, রাজপুরুষেরা বেড়ী খুলিতে লাগিল । গঙ্গারাম নীরবে দেখিতে লাগিল । জিজ্ঞাসা করিল, “মা ! রক্ষা করিলে কি ?”

জয়স্তু বলিলেন, “বেড়ী খুলিয়াছে । চলিয়া যাও ।”

গঙ্গারাম উর্ধ্বপথে পলায়ন করিল । সেই রাত্রিতেই নগর ত্যাগ করিল ।

### ষষ্ঠ পরিচ্ছেদ

গঙ্গারামের মুক্তির আজ্ঞা প্রচার করিয়া, জয়স্তুর আজ্ঞা মত দ্বার মুক্ত রাখিবার অসুস্থিৎ প্রচার করিয়া, রাজা শয্যাগৃহে আসিয়া পর্যক্ষে শয়ন করিলেন । নন্দা তখনই আসিয়া পদসেবায় নিযুক্ত হইল । রাজা জিজ্ঞাসা করিলেন, “রমা কেমন আছে ?”

রমার গৌড়া । সে কথা পরে বলিব । নন্দা উত্তর করিল, “কই—কিছু বিশেষ হইতে ত দেখিলাম না ।”

রাজা । আমি এত রাত্রিতে তাহাকে দেখিতে যাইতে পারিতেছি না, বড় ঝান্ট আছি ; তুমি আমার স্থলাভিষিক্ত হইয়া যাও—তাহাকে আমি যেমন যত্ন করিতাম, তেমনি যত্ন করিও ; আর আমি যে জন্ম যাইতে পারিলাম না, তাহাও বলিও ।

কথাটা শুনিয়া পাঠক সীতারামকে ধিক্কার দিবেন । কিন্তু সে সীতারাম আর নাই । যে সীতারাম হিন্দুসাম্রাজ্য সংস্থাপন জন্য সর্বস্ব পণ করিয়াছিলেন, সে সীতারাম রাজপালন ত্যাগ করিয়া কেবল শ্রীকে খুঁজিয়া বেড়াইল । যে সীতারাম আপনার প্রাণ দিয়া শরণাগত বলিয়া গঙ্গারামের প্রাণরক্ষা করিতে গিয়াছিলেন—সেই সীতারাম রাজা হইয়া, রাজদণ্ড-প্রণেতা হইয়া, শ্রীর লোভে গঙ্গারামকে ছাড়িয়া দিল । যে লোকবৎসল ছিল, সে এখন আত্মবৎসল হইতেছে ।

নন্দা বুঝিল, প্রত্যু আজ একা থাকিতে ইচ্ছুক হইয়াছেন । নন্দা আর কথা না কহিয়া চলিয়া গেল । সীতারাম তখন পর্যক্ষে শয়ন করিয়া শ্রীর প্রতীক্ষা করিতে লাগিলেন ।

সীতারাম সমস্ত দিন রাত্রি দ্বিতীয় প্রহর পর্যন্ত পরিশ্রম করিয়া ঝাস্ত ছিলেন। অন্য দিন হইলে পড়িতেন আর নিদ্রায় অভিভূত হইতেন। কিন্তু আজ স্বতন্ত্র কথা—যাহার জন্য রাজ্যস্থ বা রাজ্যভার ত্যাগ করিয়া এতকাল ধরিয়া দেশে দেশে নগরে নগরে ভ্রমণ করিয়াছেন, যাহার চিষ্টা অগ্নিস্ফুরপ দিবাৱাত্র হৃদয় দাহ করিতেছিল, তাহার সাক্ষাৎকাৰ হইবে। সীতারাম জাগিয়া রহিলেন।

কিন্তু নিদ্রাদেবীও ভূবন-বিজয়নী। যে যতই বিপদাপম্ব হউক না কেন, এক সময়ে না এক সময়ে তাহারও নিদ্রা আসে। সীতারাম বিপদাপম্ব নহেন,<sup>১</sup> সুখের আশায় নিমগ্ন, সীতারামের একবার তন্ত্রা আসিল। কিন্তু মনের ততটা চাঞ্চল্য থাকিলে তন্ত্রাও বেশী ক্ষণ থাকে না। ক্ষণকাল মধ্যেই সীতারামের নিদ্রা ভঙ্গ হইল—চাহিয়া দেখিলেন, সম্মুখে গৈরিকবন্ধু রঞ্জাক্ষত্বিতা মুক্ত-কৃষ্ণলা কমনীয়া মৃত্তি !

সীতারাম প্রথমে জয়স্তী মনে করিয়া অতি ব্যস্তভাবে জিজ্ঞাসা করিলেন, “কই ? শ্রী কই ?” কিন্তু তখনই দেখিলেন, জয়স্তী নহে, শ্রী।

তখন চিনিয়া, “শ্রী ! শ্রী ! ও শ্রী ! আমার শ্রী !” বলিয়া উচ্চকংগে ডাকিতে ডাকিতে রাজা গাত্রোখান করিয়া বাহু প্রসারণ করিলেন। কিন্তু কেমন মাথা ঘুরিয়া গেল—চক্র বুজিয়া রাজা আবার শুইয়া পড়িলেন। মুহূর্ত মধ্যে আপনিই মৃচ্ছা ভঙ্গ হইল।

তখন সীতারাম, উর্ধ্মস্থ, স্পন্দিততারলোচনে, অত্পুদ্রিতে শ্রীর পানে চাহিয়া দেখিতে লাগিলেন। কোন কথা নাই—যেন বা নয়নের তৃপ্তি ন হইলে কথার ক্ষুণ্ণি সম্ভাবিত হইতেছে না। দেখিতে দেখিতে, দেখিতে দেখিতে—যেন তাহার আনন্দ-প্রফুল্ল মুখমণ্ডল আর তত প্রফুল্ল রহিল না—একটা নিশাস পড়িল। রাজা, আমার শ্রী বশিয়া ডাকিয়াছিলেন, বুঝি দেখিলেন, আমার শ্রী নহে। বুঝি দেখিলেন যে, স্ত্রিমৃত্তি, অবিচলিতধৈর্যসম্পন্না, অঙ্গবিন্দুমাত্রশৃঙ্গা, উন্নাসিতরূপরশিমণ্ডলমধ্যবস্তিনী, মহামহিমাময়ী, এ যে দেবী প্রতিমা ! বুঝি এ শ্রী নহে !

হায় ! যুক্ত সীতারাম মহিষী খুঁজিতেছিল—দেবী লইয়া কি করিবে !

## সপ্তম পরিচ্ছেদ

রাজাৰ কথা শ্ৰী সব শুনিল, শ্ৰীৰ কথা রাজা সব শুনিলেন। যেমন কৱিয়া, সৰ্বত্যাগী হইয়া সীতারাম শ্ৰীৰ জগ পৃথিবী ঘূৰিয়া বেড়াইয়াছেন, সীতারাম তাহা বলিলেন। শ্ৰী আপনাৰ কথাও কতক কতক বলিল, সকল বলিল না।

তাৰ পৰ, শ্ৰী জিজ্ঞাসা কৱিল, “এখন আমাকে কি কৱিতে হইবে ?”

প্ৰশ্ন শুনিয়া সীতারামেৰ নয়নে জল আসিল। চিৰজীবনেৰ পৰ স্বামীকে পাইয়া জিজ্ঞাসা কৱিল কি না, “এখন আমাকে কি কৱিতে হইবে ?” সীতারামেৰ মনে হইল, উত্তৰ কৱেন, “কড়িকাঠে দড়ি ঝুলাইয়া দিবে, আমি গলায় দিব।”

তাহা না বলিয়া সীতারাম বলিলেন, “আমি আজ পাঁচ বৎসৰ ধৰিয়া আমাৰ মহিষী খুঁজিয়া বেড়াইতেছি। এখন তুমি আমাৰ মহিষী হইয়া রাজপুৱী আলো কৱিবে ।”

শ্ৰী। মহারাজ ! নন্দাৰ প্ৰশংসা বিস্তৰ শুনিয়াছি। তোমাৰ সৌভাগ্য যে, তুমি তেমন মহিষী পাইয়াছ। অন্য মহিষীৰ কামনা কৱিও না।

সীতা। তুমি জ্যেষ্ঠ। নন্দা যেমন হোক, তোমাৰ পদ তুমি গ্ৰহণ কৱিবে না কেন ?

শ্ৰী। যে দিন তোমাৰ মহিষী হইতে পাৱিলে আমি বৈকুঞ্জেৰ সক্ষীণ হইতে চাহিতাম না, আমাৰ সে দিন গিয়াছে।

সীতারাম। সে কি ? কেন গিয়াছে ? কিসে গিয়াছে ?

শ্ৰী। আমি সংযোগিনী ; সৰ্ব কৰ্ম ত্যাগ কৱিয়াছি।

সীতারাম। পতিযুক্তাৰ সংযোগে অধিকাৰ নাই। পতিসেবাই তোমাৰ ধৰ্ম।

শ্ৰী। যে সব কৰ্ম ত্যাগ কৱিয়াছে, তাহাৰ পতিসেবাও ধৰ্ম নহে ; দেবসেবাও তাহাৰ ধৰ্ম নহে।

সীতা। সৰ্ব কৰ্ম কেহ ত্যাগ কৱিতে পাৱে না ; তুমিও পাৱ নাই। গঙ্গারামেৰ জীবন রক্ষা কৱিয়া কি তুমি কৰ্ম কৱিলে না ? আমাকে দেখা দিয়া তুমি কি কৰ্ম কৱিলে না ?

শ্ৰী। কৱিয়াছি, কিন্তু তাহাতে আমাৰ সংযোগধৰ্ম ভষ্ট হইয়াছে, একবাৰ ধৰ্মভষ্ট হইয়াছি বলিয়া এখন চিৰকাল ধৰ্মভষ্ট হইতে বল ?

সীতা। স্বামিসহবাস স্ত্রীজাতির পক্ষে ধর্মভংশ, এমন কুশিঙ্গা তোমায় কে দিল ? যেই দিক, ইহার উপায় আমার হাতে আছে। আমি তোমার স্বামী, তোমার উপর আমার অধিকার আছে। সেই অধিকার বলে; আমি তোমাকে আর যাইতে দিব না।

শ্রী। তুমি স্বামী, আর তুমি রাজা। তা ছাড়া তুমি উপকারী, আমি উপকৃত। অতএব তুমি যাইতে না দিলে আমি যাইতে পারিব না।

সীতা। আমি স্বামী, আমি রাজা, আর আমি উপকারী, তাই আমি যাইতে না দিলে তুমি যাইতে পারিবে না। বলিতেছ না কেন, আমি তোমায় ভালবাসি, তাই আমি ছাড়িয়া না দিলে তুমি যাইতে পারিবে না ? মন্ত্রহের সোণার শিকল কাটিবে কি প্রকারে ?

শ্রী। মহারাজ ! সে ভয়টা এখন গিয়াছে। এখন বুঝিয়াছি, যে ভালবাসে, ভালবাসায় তাহার ধর্ম এবং সুখ আছে। কিন্তু যে ভালবাসা পায়, তাহার তাতে কি ? তুমি মাটির ঠাকুর গড়িয়া, তাহাকে পুষ্পচন্দন দাও, তাহাতে তোমার ধর্ম আছে, সুখও আছে, কিন্তু তাহাতে মাটির পুতুলের কি ?

সীতা। কি ভয়ানক কথা !

শ্রী। ভয়ানক নহে—অযুতময় কথা। ঈশ্বর সর্বভূতে আছেন। ঈশ্বরে শ্রীতিই জীবের সুখ বা ধর্ম। তাই সর্বভূতকে ভাল বাসিবে। কিন্তু ঈশ্বর নির্বিকার, তাঁর সুখ দৃঃখ নাই। ঈশ্বরের অংশ স্বরূপ যে আঘাঁ জীবে আছেন, তাঁহারও তাই। ঈশ্বরে অপিত যে শ্রীতি, তাহাতে তাঁহার সুখ দৃঃখ নাই। তবে যে, কেহ ভালবাসিলে আমরা সুখী হই, সে কেবল মায়ার বিক্ষেপ।

সীতা। শ্রী ! দেখিতেছি কোন ভঙ্গ সন্ধ্যাসৌর হাতে পড়িয়া তুমি স্ত্রীবুদ্ধিবশতঃ কতকগুলা বাজে কথা কঠস্থ করিয়াছ। এ সকল স্ত্রীলোকের পক্ষে ভাল নহে। ভাল যা, তা বলিতেছি, শুন। আমি তোমার স্বামী, আমার সহবাসই তোমার ধর্ম ; তোমার ধর্মান্তর নাই। আমি রাজা, সকলেরই ধর্মরক্ষা আমার কর্ম ; এবং স্বামীরও কর্তব্য কর্ম যে স্ত্রীকে ধর্মান্তরিতনী করে। অতএব তোমার ধর্মে আমি তোমাকে প্রবৃত্ত করিব। তোমাকে যাইতে দিব না।

শ্রী। তা বলিয়াছি, তুমি স্বামী, তুমি রাজা, তুমি উপকারী। তোমার আজ্ঞা শিরোধৰ্য্য। কেবল আমার এইটুকু বলিয়া রাখা যে, আমা হইতে তুমি সুখী হইবে না।

সীতা। তোমাকে দেখিসেই আমি সুখী হইব।

শ্রী। আর এক ভিক্ষা এই, যদি আমাকে গৃহে থাকিতে হইল, তবে আমাকে এই রাজপুরীমধ্যে স্থান না দিয়া, আমাকে একটু পৃথক্ কুটীর তৈয়ার করিয়া দিবেন। আমি সন্ধ্যাসিনী, রাজপুরীর ভিতর আমিও শুধী হইব না, লোকেও আপনাকে উপহাস করিবে।

সীতা। আর কুটীরে রাজমহিষীকে রাখিলে লোকে উপহাস করিবে না কি?

শ্রী। রাজমহিষী বলিয়া কেহ নাই জানিম।

সীতা। আমার সঙ্গে তোমার সাক্ষাৎ হইবে না কি?

শ্রী। সে আপনার অভিকৃচি।

সীতা। তোমার সঙ্গে আমি দেখা শুনা করিব, অথচ তুমি রাজমহিষী নও; লোকে তোমাকে কি বলিবে জান?

শ্রী। জানি বৈ কি! লোকে আমাকে রাজাৰ উপপত্নী বিবেচনা করিবে। মহারাজ! আমি সন্ধ্যাসিনী—আমার মান অপমান কিছুই নাই। বলে বলুক না। আমার মান অপমান আপনারই হাতে।

সী। সে কি রকম?

শ্রী। আমি তোমার সহধর্ম্মিণী—আমার সঙ্গে ধর্মাচরণ ভিন্ন অধর্মাচরণ করিও না। ধর্মার্থে ভিন্ন যে ইন্দ্রিয়পরিত্বপ্তি, তাহা অধর্ম। ইন্দ্রিয়ত্বপ্তি পশুবৃত্তি। পশুবৃত্তির জন্য বিবাহের ব্যবস্থা দেবতা করেন নাই। পশুদিগের বিবাহ নাই। কেবল ধর্মার্থেই বিবাহ। রাজবিগণ কথনও বিশুদ্ধচিত্ত না হইয়া সহধর্ম্মিণীসহবাস করিতেন না। ইন্দ্রিয়-বশ্যতা মাত্রই পাপ। আপনি যখন বিস্পাপ হইয়া, শুন্দিচিত্তে আমার সঙ্গে আলাপ করিতে পারিবেন, তখন আমি এই গৈরিক বস্ত্র ছাড়িব। যতদিন আমি এ গেরুয়া না ছাড়িব, ততদিন মহারাজ! তোমাকে পৃথক্ আসনে বসিতে হইবে।

সী। আমি তোমার প্রতু, আমার কথাই চলিবে।

শ্রী। একবার চলিতে পারে, কেন না, তুমি বলবান্। কিন্তু আমারও এক বল আছে। আমি বনবাসিনী, বনে আমরা অনেক প্রকার বিপদে পড়ি। এমন বিপদ্ ঘটিতে পারে যে, তাহা হইতে উদ্ধার নাই। সে সময়ে আপনার রক্ষার জন্য আমরা সঙ্গে একটু বিষ রাখি। আমার নিকট বিষ আছে—আবশ্যক হইলে খাইব।

হায়! এ শ্রী ত সীতারামের শ্রী নয়।

## অষ্টম পরিচ্ছেদ

সীতারাম তাহা বুঝিয়াও বুঝিলেন না। মন কিছুতেই বুঝিল না। যাহার ভালবাসার জিনিষ মরিয়া যায়, সেও মত দেহের কাছে বসিয়া থাকে, কিছু ক্ষণ বিশ্বাস করে না যে, আর নিশ্চাস নাই। পাগল লিয়ারের মত দর্পণ খুঁজিয়া বেড়ায়, দর্পণে নিশ্চাসের দাগ ধরে কি না। সীতারাম এত বৎসর ধরিয়া, মনোমধ্যে একটা শ্রীমূর্তি গড়িয়া, তাহার আরাধনা করিয়াছিল। বাহিরে শ্রী যাই হৌক, ভিতরের শ্রী তেমনিই আছে। বাহিরের শ্রীকেই ত সীতারাম হৃদয়ে বসাইয়া রাখিয়াছিলেন, সেই বাহিরের শ্রী ত বাহিরেই আছে, তবে সে হৃদয়ের শ্রী হইতে ভিন্ন কিসে? ভিন্ন বলিয়া সীতারাম বারেক মাত্রও ভাবিতে পারিলেন না। লোকের বিশ্বাস আর সব যাই হৌক, লোকে মনে করে, মানুষ যা তাই থাকে। মানুষ যে কত বার মনে, তাহা আমরা বুঝি না। এক দেহেই কত বার যে পুনর্জন্ম গ্রহণ করে, তাহা মনেও করি না। সীতারাম বুঝিল না যে, সে শ্রী মরিয়াছে, আর একটা শ্রী সেই দেহে জন্মগ্রহণ করিয়াছে। মনে করিল যে, আমার শ্রী আমার শ্রীই আছে। তাই শ্রীর চড়া চড়া কথাগুলা কাণে তুলিল না। তুলিবারও বড় শক্তি ছিল না। শ্রীকে ছাড়িলে সব ছাড়িতে হয়।

তা, শ্রী কিছুতেই রাজপুরীমধ্যে থাকিতে রাজি হইল না। তখন সীতারাম “চিন্তিবিশ্রাম” নামে ক্ষুদ্র অথচ মনোরম প্রয়োদভবন শ্রীর নিবাসার্থ নির্দিষ্ট করিয়া দিলেন। শ্রী তাহাতে বাঘচাল পাতিয়া বসিল। রাজা প্রত্যহ তাহার সাক্ষাৎ জন্ম যাইতেন। পৃথক আসনে বসিয়া তাহার সঙ্গে আলাপ করিয়া ফিরিয়া আসিতেন। ইহাতে রাজার পক্ষে বড় বিষয় ফল ফলিল।

আলাপটা কি রকম হইল মনে কর? রাজা বলিতেন ভালবাসার কথা, শ্রীর জন্ম তিনি এত দিন যে দুঃখ পাইয়াছেন তাহার কথা, শ্রী ভিন্ন জীবনে তাহার আর কিছুই নাই, সেই কথা। কত দেশে কত লোক পাঠাইয়াছেন, কত দেশে নিজে কত খুঁজিয়াছেন, সেই কথা। শ্রী বলিত, কত পর্বতের কথা, কত অরণ্যের কথা, কত বন্য পশু পক্ষী ফল মূলের কথা, কত যতি পরমহংস ব্ৰহ্মচাৰীৰ কথা, কত ধৰ্ম অধৰ্ম, কৰ্ম অকৰ্মেৰ কথা, কত পৌৱাণিক উপন্থাসেৰ কথা, কত দেশবিদেশী রাজার কথা, কত দেশচার লোকচারেৰ কথা।

শুনিতে শুনিতে, সেই পৃথক আসনে বসিয়াও রাজার বড় বিপদ হইল! কথাগুলি বড় মনোমোহিনী। যে বলে, সে আরও মনোমোহিনী। আগন্তুন ত জলিয়াই ছিল, এবাৰ

ঘর পুড়িল। শ্রী ত চিরকালই মনোমোহিনী। যে শ্রী বৃক্ষবিটপে দাঢ়াইয়া আচল হেলাইয়া রংজয় করিয়াছিল, কল্পে এ শ্রী তাহার অপেক্ষা অনেক গুণে কৃপসী। শরীরের স্বাস্থ্য এবং মনের বিশুদ্ধি হইতেই কল্পের বৃক্ষ জন্মে;—শ্রীর শরীরের স্বাস্থ্য, এবং মনের বিশুদ্ধি শতগুণে বাড়িয়াছিল; তাই কৃপও শতগুণে বাড়িয়াছিল। সত্ত্বঃপ্রফুটিত প্রাতঃপুষ্পের যেমন পূর্ণ স্বাস্থ্য—কোথাও অপুষ্ট নয়, কোথাও অঙ্গহীন নয়, কোথাও বিরুণ নয়, কোথাও বিশুদ্ধ নয়—সর্বত্র মস্তুল, সম্পূর্ণ, শীতল, স্বৰ্বণ,—শ্রীর তেমনিই স্বাস্থ্য;—শরীর সম্পূর্ণ, সেই জন্য শ্রী প্রকৃতির মূর্তিমতী শোভা। তার পর চিত্ত প্রশাস্ত, ইন্দ্রিয়ক্ষেত্রশৃঙ্খল, চিন্তাশৃঙ্খল, বাসনাশৃঙ্খল, ভক্তিময়, প্রীতিময়, দয়াময়,—কাজেই সেই সৌন্দর্যের বিকার নাই, কোথাও একটা ছঁথের রেখা নাই, একটু মাত্র ইন্দ্রিয়ভোগের ছায়া নাই, কোথাও চিন্তার চিহ্ন নাই, সর্বত্র স্মৃতিমূল, সহান্য, স্মৃথিময়—এ ভুবনেশ্বরী মূর্তির কাছে সে সিংহাশিনী মূর্তি কোথায় দাঢ়ায়। তাহার পর সেই মনোমোহিনী কথা—মানা দেশের, মানা বিষয়ের, মানাবিধি অক্রুত-পূর্ব কথা, কথনও কৌতুহলের উদ্দীপক, কথনও মনোরঞ্জন, কথনও জ্ঞানগর্ভ—এই ছই মোহ একত্রে মিশিলে কোন্ অসিদ্ধ ব্যক্তির রক্ষা আছে? সীতারামের অনেক দিন ত আগুন জলিয়াছিল, এখন ঘর পুড়িতে লাগিল। শ্রী হইতে সীতারামের সর্বনাশ হইল।

প্রথমে সীতারাম প্রত্যহ সায়াহ্নকালে চিত্তবিশ্রামে আসিতেন, প্রহরেক কথাবার্তা কহিয়া চলিয়া যাইতেন। তার পর ক্রমশঃ রাত্রি বেশী হইতে লাগিল। পৃথক আসন হউক, রাজা কুধা ও নিদ্রায় পীড়িত না হইলে সেখান হইতে ফিরিতেন না। ইহাতে কিছু কষ্ট বোধ হইতে লাগিল। স্বতরাং সীতারাম চিত্তবিশ্রামেই নিজের সায়াহ্ন আহার, এবং রাত্রিতে শয়নের ব্যবস্থা করিলেন। সে আহার বা শয়ন পৃথক গৃহে; শ্রীর বাষ্পচালের নিকটে ঘৰ্যিতে পারিতেন না। ইহাতেও সাধ মিটিল না। প্রাতে রাজবাড়ী ফিরিয়া যাইতে দিন দিন বেলা হইতে লাগিল। শ্রীর সঙ্গে ক্ষণেক প্রাতেও কথাবার্তা না কহিয়া যাইতে পারিতেন না। যখন বড় বেলা হইতে লাগিল, তখন আবার মাধ্যাহ্নিক আহারটাও চিত্তবিশ্রামেই হইতে লাগিল। রাজা আহারাস্তে একটু নিদ্রা দিয়া, বৈকালে একবার রাজকার্যের জন্য রাজবাড়ী যাইতেন। তার পর কোন দিন যাইতেন, কোন দিন বা কথায় কথায় যাওয়া ঘটিয়া উঠিত না। শেষ এমন হইয়া উঠিল যে, যখন যাইতেন, তখনই একটু ঘুরিয়া ফিরিয়া চলিয়া আসিতেন, চিত্তবিশ্রাম ছাড়িয়া তিষ্ঠিতেন না। চিত্তবিশ্রামেই রাজা বাস করিতে লাগিলেন, কখন কখন রাজভবনে বেড়াইতে যাইতেন।

এ দিকে চিন্তিভাবে কাহারও কোন কার্যের জন্য আসিবার হকুম ছিল না। চিন্তিভাবের অন্তঃপুরে কীটপাতঙ্গও প্রবেশ করিতে পারিত না। কাজেই রাজকার্যের সঙ্গে রাজার সম্বন্ধ প্রায় ঘূচিয়া উঠিল।

### মৰম পরিচেছন

রামচান্দ ও শ্যামচান্দ, দুই জন নিরীহ গৃহস্থ লোক, মহান্দপুরে বাস করে। রামচান্দের চণ্ডীমণ্ডপে বসিয়া, প্রদোষকালে, মিছৃতে তামাকুর সাহায্যে দুই জন কথোপকথন করিতে-ছিল। কিয়দংশ পাঠককে শুনিতে হইবে।

রামচান্দ। ভাল, ভায়া, বলিতে পার, চিন্তিভাবের আসল ব্যাপারটা কি?

শ্যামচান্দ। কি জান, দাদা, এ সব রাজা রাজড়ার হয়েই থাকে। আমাদের গৃহস্থ ঘরে কারই বা ছাড়া—তার আর রাজা রাজড়ার কথায় কাজ কি? তবে আমাদের মহারাজাকে ভাল বল্তে হবে—মাত্রায় বড় কম। মোটে এই এ একটি।

রাম। হঁ। তা ত বটেই। তবে কি জান, আমাদের মহারাজা না কি সে রকম নয়, পরম ধার্মিক, তাই কথাটা জিজ্ঞাসা করি। বলি, এত কাল ত এ সব ছিল না।

শ্যাম। রাজাও আর সে রকম নাই, লোকে ত বলে। কি জান, মাঝুষ চিরকাল এক রকম থাকে না। ঐশ্বর্য সম্পদ বাড়িলে, মন্টাও কিছু এ দিক ও দিক হয়! আপে আমরা রামরাজ্যে বাস করিতাম—ভূষণ দখল হ'য়ে অবধি কি আর তাই আছে?

রাম। তা বটে। তা আমার যেন বোধ হয় যে, চিন্তিভাবের কাণ্টা হ'য়ে অবধিই যেন বাঢ়াবাঢ়ি ঘটেছে। তা মহারাজকে এমন বশ করাও সহজ ব্যাপার নয়। মাগীও ত সামান্য নয়—কোথা থেকে উড়ে এসে জুড়ে বসিল?

শ্যাম। শুনেছি, সেটা না কি একটা তৈরবী। কেউ কেউ বলে, সেটা ডাকিনী। ডাকিনীরা নানা মায়া জানে, মায়াতে তৈরবী বেশ ধ'রে বেড়ায়। আবার কেউ বলে, তার একটা জোড়া আছে, সেটা উড়ে উড়ে বেড়ায়, তাকে বড় কেউ দেখিতে পায় না।

রাম। তবে ত বড় সর্বনাশ! রাজ্য পড়িল ডাকিনীর হাতে। এ রাজ্যের কি আর মঙ্গল আছে?

শ্রাম। গতিকে ত বোধ হয় না। রাজা ত আর কাজ কর্ম দেখেন না। যা করেন তর্কালঙ্কার ঠাকুর। তা তিনি লড়াই বক়ড়ার কি জানেন! এ দিকে না কি নবাবি ফৌজ শীঘ্র আসিবে।

রাম। আসে, মৃগয় আছে।

শ্রাম। তুমিও যেমন দাদা! পরের কি কাজ! যার কর্ম তার সাজে, অন্য লোকের সাথি বাজে। এই ত দেখলে, গঙ্গারাম দাস কি করলে? আবার কে জানে, মৃগয় বা কি করবে? সে যদি মুসলিমানের সঙ্গে যিশে যায়, তবে আমরা দাঢ়াই কোথা? গোষ্ঠী শুন্দি জবাই হব দেখতে পাচ্ছি।

রাম। তা বটে! তাই একে একে সব সরিতে আরম্ভ করেছে বটে! সে দিন তিলক ঘোষেরা উঠে যশোর গেল, তখন বুবিতে পারিলাম না। জিঙ্গাসা করিলাম যে, কেন যাও? বলে, এখানে জিনিসপত্র মাগিয়। এখনই ত আরও কয় ঘর আমাদের পাড়া হইতে উঠিয়া গিয়াছে।

শ্রাম। তা দাদা, তোমার কাছে বল্চি, প্রকাশ করিও না, আমিও শিগগির সরবো।

রামচান্দ। বটে! ত আমিই পড়ে জবাই হই কেন? তবে কি জান, এই সব বাড়ী ঘর দ্বার খরচ পত্র করে করা গেছে, এখন ফেলে যেলো যাওয়া গরিব মানুষের বড় দায়।

শ্রাম। তা কি করবে, প্রাণটা আগে, না বাড়ী ঘর আগে? ভাল, রাজ্য বজায় থাকে, আবার আসা যাবে। ঘর দ্বার ত পালাবে না।

### দশম পরিচ্ছেদ

শ্রী। মহারাজ! তুমি ত সর্বদাই চিন্তিশ্রামে। রাজ্য করে কে?

সীতা। তুমিই আমার রাজ্য। তোমাতে যত স্বৰ্থ, রাজ্যে কি তত স্বৰ্থ!

শ্রী। ছি! ছি! মহারাজ! এই জন্য কি হিন্দুসাম্রাজ্য স্থাপিত করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছিলে! আমার কাছে হিন্দুসাম্রাজ্য খাটো হইয়া গেল, ধর্ম গেল, আমিই সব হইলাম! এই কি রাজা সীতারাম রায়?

সীতা। রাজ্য ত সংস্থাপিত হইয়াছে।

শ্রী। টিকিবে কি ?

সীতা। ভাঙ্গে কার সাধ্য ?

শ্রী। তুমি তাঙ্গিতেছে। রাজার রাজ্য, আর বিধবার অস্থাচর্য সমান। যষ্ঠে রক্ষা না করিলে থাকে না।

সীতা। কৈ, অরক্ষাও ত হইতেছে না।

শ্রী। তুমি কি রাজ্য রক্ষা কর ? তোমাকে ত আমার কাছেই দেখি।

সীতা। আমি রাজকর্ম না দেখি, তা নয়। প্রায় প্রত্যহই রাজপুরীতে গিয়া থাকি। আমি এক দণ্ড দেখিলে যা হইবে, অগ্নের সমস্ত দিনে তত হইবে না। তা ছাড়া, তর্কালঙ্কার ঠাকুর আছেন, গৃহ্ণয় আছে, তাহারা সকল কর্মে পটু। তাহারা ধাকিতে কিছু না দেখিলেও চলে।

শ্রী। একবার ত তাহারা ধাকিতে রাজ্য ঘাটিতেছিল। দৈবাং তুমি সে রাত্রে না পেরৌছিলে, রাজ্য থাকিত না। আবার কেন কেবল তাহাদের উপর নির্ভর করিতেছে ?

সীতা। আমি ত আছি। কোথাও যাই নাই। আবার বিপদ্ধ পড়ে, রক্ষা করিব।

শ্রী। যতক্ষণ এই বিশ্বাস থাকিবে, ততক্ষণ তুমি কোন যত্নই করিবে না। যত্ন ভিন্ন কোন কাজই সফল হয় না।

সী। যত্নের ক্রটি কি দেখিলে ?

শ্রী। আমি স্তীজাতি, সম্যাসী, আমি রাজকার্য কি বুঝি যে, সে কথার উভয় দিতে পারি ! তবে একটা বিষয়ে মনে কর শক্ত হয়। মুরশিদাবাদের সংবাদ পাইতেছেন কি ? তোরাব খাঁ গেল, ভূমণা গেল, বারো তুঁইয়া গেল, নবাব কি চুপ করিয়া আছে ?

সী। সে ভাবনা করিও না। মুরশিদ কুলি যতক্ষণ মাল খাজনা ঠিক কিস্তী পাইবে, ততক্ষণ কিছু বলিবে না।

শ্রী। পাইতেছে কি ?

সী। হা, পাঠাইবার বন্দোবস্ত আছে বটে—তবে এবার দেওয়া যায় নাই, অনেক খরচ পত্র হইয়াছে।

শ্রী। তবে সে চুপ করিয়া আছে কি ?

সীতারাম মাথা হেঁট করিয়া কিছু ক্ষণ মীরব হইয়া রহিলেন। পরে বলিলেন, “সে কি করিবে, কি করিতেছে, তাহার কিছু সংবাদ পাই নাই !”

শ্রী। মহারাজ ! চিন্তিবিশ্রামে থাক বলিয়া কি সংবাদ সইতে ভুলিয়া গিয়াছ ?

সীতারাম চিন্তামগ্ন হইয়া বলিলেন, “বোধ হয় তাই। ত্রী! তোমার মুখ দেখিলে আমি সব তুলিয়া যাই।”

ত্রী! তবে, আমার এক ভিক্ষা আছে। এ পোড়ার মুখ, আবার লুকাইতে হইবে। নহিলে সীতারাম রায়ের নামে কলঙ্ক হইবে; ধর্মরাজ্য ছারে খারে যাইবে। আমায় ছরুম দাও, আমি বনে যাই।

সীতা! যা হয় হোক, আমি ভাবিয়া দেখিয়াছি। হয় তোমায় ছাড়িতে হইবে, নয় রাজ্য ছাড়িতে হইবে। অংমি রাজ্য ছাড়িব, তোমায় ছাড়িব না।

ত্রী! তবে তাহাই করুন। রাজ্য কোন উপযুক্ত লোকের হাতে দিন। তার পর সম্মাস গ্রহণ করিয়া আমার সঙ্গে বনে চলুন।

সীতারাম চিন্তামগ্ন হইয়া রহিলেন। রাজ্যার তখন ভোগলালসা অত্যন্ত প্রবলা। আগে হইলে সীতারাম রাজ্য ত্যাগ করিতে পারিতেন। এখন সে সীতারাম নাই; রাজ্যভোগে সীতারামের চিন্ত সমল হইয়াছে। সীতারাম রাজ্য ত্যাগ করিতে পারিলেন না।

### একাদশ পরিচ্ছেদ

সেই যে সভাতলে রমা মুর্চিত হইয়া পড়িয়া গিয়াছিল, স্থীরা ধরাখরি করিয়া আনিয়া শুয়াইল, সেই অবধি রমা আর উঠে নাই। প্রাণপণ করিয়া আগন্তুর সতী নাম রক্ষা করিয়াছিল। মান রক্ষা হইল, কিন্তু প্রাণ বুঝি গেল।

এখন রোগ পুরাতন হইয়াছে। কিন্তু গেড়া থেকে বলি। রাজ্যার রাণীর চিকিৎসার অভাব হয় নাই। প্রথম হইতেই কবিরাজ যাতায়াত করিতে লাগিল। অনেকগুলা কবিরাজ রাজবাড়ীতে চাকরী করে, তত কর্ম নাই, সচরাচর ভৃত্যবর্গকে মসলা খাওয়াইয়া, এবং পরিচারিকাকে পোষ্টাই দিয়া কালাতিপাত করে; এক্ষণে ছোট রাণীকে রোগী পাইয়া কবিরাজ মহাশয়ের হঠাতে বড় লোক হইয়া বসিলেন, তখন রোগনির্ণয় লইয়া মহা হলস্তুল পড়িয়া গেল। মৃচ্ছা, বায়ু, অঞ্চলিক, হাত্রোগ ইত্যাদি নানাবিধি রোগের লক্ষণ শুনিতে শুনিতে রাজপুরুষের জ্বালাতন হইয়া উঠিল। কেহ মিদানের দোহাই দেন, কেহ বাগ্ভটের, কেহ চৰকসংহিতার বচন আওড়ান, কেহ সুক্ষ্মতের টাকা ঝাড়েন। রোগ অনিবার্য রহিল।

কবিরাজ মহাশয়েরা, কেবল বচন আড়িয়া নিশ্চিন্ত রহিলেন, এমন নিল্লা আমরা করি না। তাহারা নানাপ্রকার ঔষধের ব্যবস্থা করিলেন। কেহ বটিকা, কেহ গুঁড়া, কেহ ঘৃত, কেহ তৈল; কেহ বলিলেন, ঔষধ প্রস্তুত করিতে হইবে, কেহ বলিলেন, আমার কাছে যাহা প্রস্তুত আছে, তেমন আর হইবে না। যাই হউক, রাজার বাড়ী, রাণীর রোগ, ঔষধের প্রয়োজন থাক, না থাক, ন্তৰ প্রস্তুত হইবে না, এমন হইতে পারে না। হইলে দশ জনে ছুটাকা ছসিকা উপার্জন করিতে পারে, অতএব ঔষধ প্রস্তুতের ধূম পড়িয়া গেল। কোথাও হামানদিস্তায় মূল পিষ্ট হইতেছে, কোথাও টেঁকিতে ছাল কুটিতেছে, কোথাও হাঁড়িতে কিছু সিন্দ হইতেছে, কোথাও খুলিতে তৈলে মুরচ্চনা পড়িতেছে। রাজবাড়ীর এক জন পরিচারিকা এক দিন দেখিয়া বলিল, “রাণী হইয়া রোগ হয়, সেও ভাল।”

যার জন্য ঔষধের এত ধূম, তার সঙ্গে ঔষধের সাক্ষাৎ সমন্বয় বড় অল্প। কবিরাজ মহাশয়েরা ঔষধ যোগাইতেন না, তা নয়। সে গুণে তাঁহাদের কিছু মাত্র কৃতি ছিল না। তবে রমার দোষে সে যত্থ বৃথা হইল—রমা ঔষধ খাইত না। মুরলার বদলে, যমুনা নাম্বী এক জন পরিচারিকা, রাণীর প্রধান দাসী হইয়াছিল। যমুনাকে একটু প্রাচীন দেখিয়া নন্দ তাহাকে এই পদে অভিষিক্ত করিয়াছিলেন। আমরা এমন বলিতে পারি না যে, যমুনা আপনাকে প্রাচীনা বলিয়া স্বীকার করিত; শুনিয়াছি, কোন ভৃত্যবিশেষের এ বিষয়ে সম্পূর্ণ মতান্তর ছিল; তথাপি স্তুল কথা এই যে, যমুনা একটু প্রাচীন চালে চলিত, রমাকে বিলক্ষণ যত্থ করিত; রোগিণীর সেবার কোন প্রকার কৃতি না হয়, তদ্বিষয়ে বিশেষ মনোযোগিনী ছিল। রমার জন্য কবিরাজেরা যে ঔষধ দিয়া যাইত, তাহা তাহারই হাতে পড়িত; সেবন করাটোর ভার তাহার উপর। কিন্তু সেবন করান তাহার সাধ্যাতীত; রমা কিছুতেই ঔষধ খাইত না।

এ দিকে রোগের কোন উপশম নাই, ক্রমেই বৃদ্ধি, রমা আর মাথা তুলিতে পারে না। দেখিয়া শুনিয়া যমুনা স্থির করিল যে, সে স্কল কথা বড় রাণীকে গিয়া জনাইবে। অতএব রমাকে বলিল, “আমি বড় মহারাণীর কাছে চলিলাম; ঔষধ তিনি নিজে আসিয়া থাঁওয়াইবেন।”

রমা বলিল, “বাছা! মৃত্যুকালে আর কেন আলাতন করিস। বরং তোর সঙ্গে একটা বন্দোবস্ত করি।”

যমুনা জিজ্ঞাসা করিল, “কি বন্দোবস্ত মা?”

রমা। তোমার এই ঔষধগুলি আমারে বেচিবে? আমি এক এক টাকা দিয়া এক একটা বড়ি কিনিতে রাজি আছি।

যমুনা ! সে আবার কি মা ! তোমার ঔষধ তোমায় আবার বেচিব কি ?

রমা ! টাকা নিয়া তুমি যদি আমায় বড়ি বেচ, তা হ'লে তোমার আর তাতে কোন অধিকার থাকিবে না। চাই আমি খাই, চাই না খাই, তুমি আর কথা কহিতে পাবে না।

যমুনা কিছুক্ষণ ভাবিল। সে বুঝিমতী ; মনে মনে বিচার করিল যে, এ ত মরিবেই, তবে আমি টাকাগুলা ছাড়ি কেন ? প্রাকাশ্যে বলিল, “তা মা, তুমি যদি খাও, ত টাকা দিয়াই নাও, আর অমনিই নাও, নাও না কেন ! আর যদি না খাও, ত আমার কাছে ওবুধ প'ড়ে থেকেই কি ফল ?”

অতএব চুক্তি ঠিক হইল। যমুনা টাকা লইয়া ঔষধ রমাকে বেচিল। রমা ঔষধের কতকগুলা পিকদানিতে ফেলিয়া দিল, কতক বালিশের নীচে গুঁজিল। উঠিতে পারে না যে, অন্তত রাখিবে ।

এ দিকে, ক্রমশঃ শরীরধ্বংসের লক্ষণ সকল দেখা দিতে লাগিল। নন্দা প্রত্যহ রমাকে দেখিতে আসে, ছাই এক দণ্ড বসিয়া কথা বার্তা কহিয়া যায়। নন্দা দেখিল যে, মৃত্যুর ছায়া পড়িয়াছে; যাহার ছায়া, সে নিকটেই। নন্দা ভাবিল, “হায় ! রাজবাড়ীর কবিরাজ-গুলোকেও কি ডাকিনীতে পেয়েছে ?” নন্দা একেবারে কবিরাজের দলকে ডাকিয়া পাঠাইল। সকলে আসিলে নন্দা অন্তরালে থাকিয়া হাঙাদিগকে উন্নত মধ্যম রকম ভর্সনা করিল। বলিল, “যদি রোগ ভাল করিতে পার না, তবে মাসিক লও কেন ?”

এক জন প্রাচীন কবিরাজ বলিল, “মা ! কবিরাজে ঔষধ দিতে পারে, পরমায় দিতে পারে না !”

নন্দা বলিল, “তবে আমাদের ঔষধেও কাজ নাই, কবিরাজেও কাজ নাই। তোমরা আপনার আপনার দেশে যাও !”

কবিরাজমণ্ডলী বড় ক্ষুঁশ হইল। প্রাচীন কবিরাজটি বড় বিজ্ঞ। তিনি বলিলেন, “মা ! আমাদের অদৃষ্ট নিতান্ত মন্দ, তাই এমন ঘটিয়াছে। নহিলে, আমি যে ঔষধ দিয়াছি, তাহা সাক্ষাৎ ধৰ্মস্তুরি। আমি এখনও আপনার নিকট স্বীকার করিতেছি যে, তিনি দিনের মধ্যে আরাম করিব, যদি একটা বিষয়ে আপনি অভয় দেন।”

নন্দা জিজ্ঞাসা করিল, “কি চাই ?”

কবিরাজ বলিল, “আমি নিজে বসিয়া থাকিয়া ঔষধ খাওয়াইয়া আসিব।” বৃড়ার বিশ্বাস, “বেটি ঔষধ খায় না ; আমার ঔষধ খাইলে কি রোগী মরে !”

ନନ୍ଦା ସ୍ମୀକୃତ ହଇଯା କବିରାଜଦିଗକେ ବିଦାୟ ଦିଲ । ପରେ ରମାର କାହେ ଆସିଯା ସବ ବଲିଲ । ରମା ଅଳ୍ପ ହାସିଲ, ବେଶୀ ହାସିବାର ଶକ୍ତି ନାହିଁ, ମୁଖେ ସ୍ଥାନଓ ନାହିଁ; ମୁଖ ବଡ଼ ଛୋଟ ହଇଯା ଗିଯାଛେ ।

ନନ୍ଦା ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲ, “ହାସିଲି ଯେ ?”

ରମା ଆବାର ତେମନି ହାସି ହାସିଯା ବଲିଲ, “ଔସଥ ଥାବ ନା ।”

ନନ୍ଦା । ଛି ଦିଦି ! ଯଦି ଏତ ଶୁଦ୍ଧ ଖେଳେ, ତ ଆର ତିନ୍ତା ଦିନ ଥେତେ କି ?

ରମା । ଆମି ଶୁଦ୍ଧ ଥାଇ ନାହିଁ ।

ନନ୍ଦା ଚମକିଯା ଉଠିଲ,—ବଲିଲ, “ସେ କି ? ମୋଟେ ନା ?”

ରମା । ସବ ବାଲିଶେର ନୀଚେ ଆଛେ ।

ନନ୍ଦା ବାଲିଶ ଉଣ୍ଟାଇଯା ଦେଖିଲ, ସବ ଆଛେ ବଟେ । ତଥନ ନନ୍ଦା ବଲିଲ, “କେନ ବହିନ—  
ଏଥନ ଆର ଆସୁଥାତିନୀ ହଇବେ କେମ ? ପାପ ତ ମିଟିଯାଛେ ।”

ରମା । ତା ନୟ—ଔସଥ ଥାବ ।

ନନ୍ଦା । ଆର କବେ ଥାବି ?

ରମା । ଯବେ ରାଜା ଆମାକେ ଦେଖିତେ ଆସିବେନ ।

ବର ଘର କରିଯା ରମାର ଚୋକ ଦିଯା ଜଳ ପଡ଼ିଲେ ଲାଗିଲ । ନନ୍ଦାରଓ ଚକ୍ର ଜଳ  
ଆସିଲ । ଆର ଏଥନ ସୀତାରାମ ରମାକେ ଦେଖିତେ ଆସେନ ନା । ସୀତାରାମ ଚିନ୍ତବିଶ୍ରାମେ  
ଥାକେନ । ନନ୍ଦା ଚୋଖେର ଜଳ ମୁଛିଯା ବଲିଲୁଁ, “ଏବାର ଏଲେଇ ତୋମାକେ ଦେଖିତେ ଆସିବେନ ।”

### ଦ୍ୱାଦଶ ପରିଚେତ

“ଏବାର ଏଲେଇ ତୋମାକେ ଦେଖିତେ ଆସିବେନ,” ଏହି କଥା ବଲିଯା ନନ୍ଦା ରମାକେ ଆଶ୍ରମ  
ଦିଯା ଆସିଯାଛିଲ । ମେହି ଆଶ୍ରମେ ରମା କୋନ ରକମେ ବାଁଚିଯାଛିଲ—କିନ୍ତୁ ଆର ବୁଝି ବାଁଚେ  
ନା । ନନ୍ଦା ତାହାକେ ଯେ ଆଶ୍ରମବାକ୍ୟ ଦିଯା ଆସିଯାଛେ, ନନ୍ଦାଓ ତାହା ଜପମାଳା କରିଯାଛିଲ,  
କିନ୍ତୁ ରାଜାକେ ଧରିତେ ପାରିତେଛିଲ ନା । ଯଦି କଥନେ ଧରେ, ତବେ “ଆଜ ନା—କାଳ” କରିଯା  
ରାଜା ପ୍ରଦ୍ଵାନ କରେନ । ନନ୍ଦା ମନେ ମନେ ପ୍ରତିଜ୍ଞା କରିଯାଛିଲ ଯେ, କିଛୁତେଇ ସେ ସୀତାରାମେର  
ଉପର ରାଗ କରିବେ ନା । ଭାବିଲ, ରାଜାକେ ତ ଡାକିମୀତେ ପେଯେଛେ ସତ୍ୟ, କିନ୍ତୁ ତାଇ ବ'ଲେ  
ଆମାଯ ଯେନ ଭୂତେ ନା ପାଇଁ । ଆମାର ଘାଡ଼େ ରାଗ ଭୂତ ଚାପିଲେ—ଏ ସଂସାର ଏଥନ ଆର ରାଖିବେ

কে ? তাই নন্দা সীতারামের উপর রাগ করিল না—আপমার অঙ্গুষ্ঠের কর্ষ প্রাপ্তি করিয়া করিতে লাগিল। কিন্তু ডাকিনীটা উপর রাগ বড় বেশী। ডাকিনী যে শ্রী, তাহা নন্দা জানিত না ; সীতারাম ভিন্ন কেহই জানিত না। নন্দা অনেকবার সঙ্গান জানিবার জন্য লোক পাঠাইয়াছিল, কিন্তু সীতারামের আজ্ঞা ভিন্ন চিত্তবিশ্রামে মঙ্গিকা প্রবেশ করিতে পারিত না, যুত্তরাং কিছু হইল না। তবে জনপ্রবাদ এই যে, ডাকিনীটা দিবসে পরমমুন্দরী মানবী শৃঙ্খলা ধারণ করিয়া গৃহধর্ষ করে, রাত্রিতে শৃঙ্গালীকৃপ ধারণ করিয়া শুশানে শুশানে বিচরণপূর্বক নরমাংস ভক্ষণ করে। অতিশয় ভৌতা হইয়া নন্দা, চন্দ্রচূড় ঠাকুরকে সবিশেষ নিবেদন করিল। চন্দ্রচূড় উত্তম তত্ত্ববিদ্ব ব্রাহ্মণ সংগ্রহ করিয়া রাজার উদ্ধারার্থ তাস্তিক যজ্ঞ সকল সম্পাদন করাইলেন, কিন্তু কিছুতেই ডাকিনীর ধৰ্মস হইল না। পরিশেষে এক জন শুদ্ধ তাস্তিক বলিলেন, “মন্ত্র্য হইতে ইহার কিছু উপায় হইবে না। ইনি সামান্য নহেন। ইনি কৈলাসনিবাসিনী, সাক্ষাৎ ভবানীর সহচরী, ইহার নাম বিশালাক্ষী। ইনি কুদের শাপে কিছু কালের জন্য মর্ত্যলোকে মহুয়াসহবাসার্থ আসিয়াছেন। শাপান্ত হইলে আপনিই যাইবেন।” শুনিয়া চন্দ্রচূড় ও নন্দা নিরস্ত ও চিন্তামগ্ন হইয়া রহিলেন। তবু নন্দা মনে মনে ভাবিত, “ভবানীর সহচরী হউক, আর যেই হউক, আমি একবার তাকে পাইলে মথে মাথা চিরি।”

তাই, নন্দার সীতারামের উপর কোন রাগ নাই। সীতারামও রাজধানীতে আসিলে নন্দার সঙ্গে কখন কখন সাক্ষাৎ করিতেন ; এই সকল সময়ে, নন্দা রমার কথা সীতারামকে জানাইত—বলিত, “সে বড় ‘কাতর’—তুমি গিয়া একবার দেখিয়া এসো।” সীতারাম যাচি যাব করিয়া, যান নাই। আঝ নন্দা জোর করিয়া ধরিয়া বসিল—বলিল, “আজ্ঞ দেখিতে যাও—নহিলে এ জন্মে আর দেখা হবে না।”

কাজেই সীতারাম রমাকে দেখিতে গেলেন। সীতারামকে দেখিয়া রমা বড় কাঁদিল। সীতারামকে কোন তিরস্কার করিল না। কিছুই বলিতে পারিল না। সীতারামের মনে কিছু অঙ্গুষ্ঠাপ জগিল কি না, জানি না। সীতারাম স্নেহসূচক সম্মোধন করিয়া রোগমুক্তির ভরসা দিতে লাগিলেন। ক্রমে রমা প্রফুল্ল হইল, যুদ্ধ যুদ্ধ হাসিতে লাগিল। কিন্তু কি হাসি ! হাসি দেখিয়া সীতারামের শক্ত হইল যে, আর অধিক বিলম্ব নাই।

সীতারাম পালক্ষের উপর উঠিয়া বসিয়াছিলেন। সেইখানে রমার পুত্র আসিল। আবার রমার চক্ষুতে জল আসিল—কিছুক্ষণ অবাধে জল, শুক গও বহিয়া পড়িতে লাগিল। ছেলেও মার কাঙ্গা দেখিয়া কাঁদিতেছিল। রমা ইঙ্গিতে অফুটস্বরে সীতারামকে বলিলেন,

“ওকে একবার কোলে নাও।” সীতারাম অগভ্য পুজকে কোলে লইলেন। তখন রমা, সকাতরে ক্ষীণকষ্টে কন্দন্তাসে বলিতে লাগিল, “মার দোষে ছেলেকে ত্যাগ করিও না। এই তোমার কাছে আমার শেষ ভিক্ষ। বড় রান্নীর হাতে ওকে সমর্পণ করিয়া যাব মনে করেছিলাম—কিন্তু তা না করিয়া তোমারই হাতে সমর্পণ করিলাম। কথা রাখিবে কি ?”

সীতারাম কলের পুতুলের মত স্থীরুত হইলেন। রমা তখন সীতারামকে আরও নিকটে আসিয়া বসিতে ইঙ্গিত করিলেন। সীতারাম সরিয়া বসিলে, রমা তাঁর পায়ে হাত দিয়া, পায়ের ধূলা লইয়া আপনার মাথায় দিল। বলিল, “এ জন্মের মত বিদায় হইলাম। আশীর্বাদ করিও, জন্মান্তরে যেন তোমাকেই পাই।”

তার পর বাক্য বন্ধ হইল। শাস বড় জোরে জোরে পৃত্তিতে লাগিল। চক্ষুর জ্যোতি গেল। মুখের উপর কালো ছায়া আরও কালো হইতে লাগিল। শেষে সব অন্ধকার হইল। সব জ্বালা জড়াইল। রমা চলিয়া গেল।

### ত্রয়োদশ পরিচ্ছেদ,

যে দিন রমা মরিল, সে দিন সীতারাম আর চিন্তিষ্ঠামে গোলেন না। এখনও তত দূর হয় নাই। যখন সীতারাম রাজা না হইয়াছিলেন, যখন আবার শ্রীকে না দেখিয়াছিলেন, তখন সীতারাম রমাকে বড় ভাল বাসিতেন—নন্দার অপেক্ষাও ভাল বাসিতেন। সে ভালবাসা গিয়াছিল। কিসে গেল, সীতারাম তাহার চিন্তা কখনও করেন নাই। আজ একটু ভাবিলেন। ভাবিয়া দেখিলেন—রমার দোষ বড় বেশী নয়,—দোষ তাঁর নিজের। মনে মনে আপনার উপর বড় অসন্তুষ্ট হইলেন।

কাজেই মেজাজ খারাব হইয়া উঠিল। চিন্ত ও ফুল করিবার জন্য শ্রীর কাছে যাইতে প্রযুক্তি হইল না; কেন না, শ্রীর সঙ্গে এই আঘাতান্ত্রির বড় নিকট সম্বন্ধ; রমার প্রতি তাহার নিষ্ঠুরাচরণের কারণই শ্রী। শ্রীর কাছে গেলে আগুন আরও বাঢ়িবে। তাই শ্রীর কাছে না গিয়া রাজা নন্দার কাছে গেলেন। কিন্তু নন্দা সে দিন একটা ভুল করিল। নন্দা বড় চিয়াছিল। ডাবিনীই হউক আর মানুষীই হউক, কোন পাপিষ্ঠার জন্য যে রাজা নন্দাকে অবহেলা কুরিতেন, নন্দা তাহাতে আপনার মনকে রাগিতে দেয় নাই। কিন্তু রমাকে এত অবহেলা করায়, রমা যে মরিল, তাহাতে রাজার উপর নন্দার রাগ হইল; কেন না,

আপনার অপমানণ তাহার সঙ্গে মিশিল। রাগটা এত বেশী হইল যে, অনেক চেষ্টা করিয়াও নন্দা, সকলটকু লুকাইতে পারিল না।

রমার প্রসঙ্গ উঠিলে, নন্দা বলিল, “মহারাজ ! তুমিই রমার মৃত্যুর কারণ !”

নন্দা এইটকু মাত্র রাগ প্রকাশ করিল, আর কিছুই না। কিন্তু তাহাতেই আগুন জলিল; কেন না, ইন্ধন প্রস্তুত। একে ত আয়ুগ্নিতে সৌভাগ্যের মেজাজ থারাব হইয়াছিল—কোন মতে আপনার নিকটে আপনার সাফাই কথিবার চেষ্টা করিতেছিলেন, তাহার উপর নন্দার এই উচিত তিরস্তার শেলের মত বিধিল। “মহারাজ ! তুমিই রমার মৃত্যুর কারণ !” শুনিয়া রাজা গভিয়া উঠিলেন: বলিলেন, “ঠিক কথা। আমিই তোমাদের মৃত্যুর কারণ। আমি প্রাণপাত করিয়া, আপনার রক্তে পৃথিবী ভাসাইয়। তোমাদিগকে রাজরাণী করিয়াছি—কাজেই এখন বল্বে বৈ কি, আমিই তোমাদের মৃত্যুর কারণ। যখন রমা, গঙ্গারামকে ডাকিয়া আমার মৃত্যুর কারণ হইবার চেষ্টা করিয়াছিল, কৈ তখন ত কেহ কিছু বল নাই ?”

এই বলিয়া রাজা রাগ করিয়া বহির্বাটাতে গেলেন। সেখানে চন্দ্ৰচূড় ঠাকুৰ, রাজাকে রমার জন্য শোকাকুল বিবেচনা করিয়া, তাহাকে সামুদ্র্য করিবার জন্য নানা প্রকার আলাপ করিতে লাগিলেন। রাজার মেজাজ তখন তেলের মত দৃঢ়িয়ে দিল, রাজা তাহার কথার বড় উত্তর করিলেন না। চন্দ্ৰচূড় ঠাকুৰও একটা ভুল করিলেন। তিনি মনে করিলেন, রমার মৃত্যুর জন্য রাজার অনুত্তাপ হইয়াছে, এই সময়ে চেষ্টা করিলে, যদি ডাকিনী হইতে মন ফিরে, তবে সে চেষ্টা করা উচিত। তাই চন্দ্ৰচূড় ঠাকুৰ ভূমিকা করিবার অভিপ্রায়ে বলিলেন, “মহারাজ ! আপনি যদি ছোট রাণীর প্রতি আর একটু মনোযোগী হইতেন, তা হইলে তিনি আরোগ্য লাভ করিতে পারিতেন !”

জলস্ত আগুন এ ফুৎকারে আরও জলিয়া উঠিল। রাজা বলিলেন, “আপনারও কি বিশ্বাস যে, আমিই ছোট রাণীর মৃত্যুর কারণ ?”

চন্দ্ৰচূড়ের সেই বিশ্বাস বটে। তিনি মনে করিলেন, “এ কথা রাজাকে স্পষ্ট করিয়া বলাই উচিত। আপনার দোষ না দেখিলে, কাহারও চরিত্র শোধন হয় না। আমি ইহার গুরু ও মন্ত্রী, আমি যদি বলিতে সাহস না করিব, তবে কে বলিবে ?” অতএব চন্দ্ৰচূড় বলিলেন, “তাহা এক বকম বলা যাইতে পারে।”

রাজা। পারে বটে। বলুন। কেবল বিবেচনা করুন, আমি যদি লোকের মৃত্যুকামনা করিতাম, তাহা হইলে এই রাজ্যে এক জনও এত দিন টিকিত না।

চন্দ्र। আমি বলিতেছি না যে, আপনি কাহারও মৃত্যুকামনা করেন। কিন্তু আপনি মৃত্যুকামনা না করিলেও, যে আপনার রক্ষণীয়, তাহাকে আপনি যত্ন ও রক্ষা না করিলে, কাজেই তাহার যুত্তা উপস্থিত হইবে। কেবল ছোট রাণী কেন, আপনার তত্ত্বাবধানের অভাবে বুঝি সমস্ত রাজ্য যায়। কথাটা আপনাকে বলিবার জন্য কয় দিন হইতে আমি চেষ্টা করিতেছি, কিন্তু আপনার অবসর অভাবে, তাহা বলিতে পারি নাই।

রাজা মনে মনে বলিলেন, “সকল বেটাই বলে—তত্ত্বাবধানের অভাব—বেটারা করে কি ?” প্রকাশ্মে বলিলেন, “তত্ত্বাবধানের অভাব—আপনারা করেন কি ?”

চন্দ্র। যা করিতে পারি—সব করি। তবে আমরা রাজা নাই। যেটা রাজার জৰুর নহিলে সিদ্ধ হয় না, সেইটুকু পারি না। আমার ভিক্ষা, কাল প্রাতে একবার দরবারে বসেন, আমি আপনাকে সবিশেষ অবগত করি, কাগজপত্র দেখাই ; আপনি রাজাজ্ঞা প্রচার করিবেন।

রাজা মনে মনে বলিলেন, “তোমার গুরুগিরির কিছু বাড়াবাড়ি হইয়াছে—আমারও ইচ্ছা, তোমায় কিছু শিখাই।” প্রকাশ্মে বলিলেন, “বিবেচনা করা যাইবে।”

চন্দ্রচূড়ের তিরস্কারে রাজার সর্বাঙ্গ জলিতেছিল, কেবল গুরু বলিয়া সীতারাম তাহাকে বেশী কিছু বলিতে পারেন নাই। কিন্তু রাগো সে রাত্রি নিদ্রা গেলেন না। চন্দ্রচূড়কে কিসে শিক্ষা দিবেন, সেই চিন্তা করিতে লাগিলেন। প্রভাতে উঠিয়াই, প্রাতঃকৃত্য সমস্ত সমাপন করিয়া দরবারে বসিলেন ; চন্দ্রচূড় খাতাপত্রের রাশি আনিয়া উপস্থিত করিলেন।

### চতুর্দশ-পরিচ্ছদ

যে কথাটা চন্দ্রচূড় রাজাকে জানাইতে ইচ্ছা করিয়াছিলেন, তাহা এই। যত বড় রাজ্য হউক না কেন, আর যত বড় রাজা হউক না কেন, টাকা নহিলে কোন রাজ্যই চলে না। আমরা একালে দেখিতে পাই, যেমন তোমার আমার সংসার টাকা নহিলে চলে না—তেমনই ইংরেজের এত বড় রাজ্যও টাকা নহিলে চলে না। টাকার অভাবে তেমনই রোমক সাম্রাজ্য লোপ পাইল—প্রাচীন সভ্যতা অঙ্ককারে মিশাইল। সীতারামের সহসা টাকার অভাব হইল।

সৌতারামের টাকার অভাব হওয়া অস্থুচিত ; কেন না, সৌতারামের আয় অনেক গুণ বাড়িয়াছিল। ভূবণার ফৌজদারীর এলাকা তাহার করতলস্ত হইয়াছিল—বারো ভূ'ইয়া তাহার বশে আসিয়াছিল। তচ্ছাসিত প্রদেশ সমক্ষে দিল্লীর বাদশাহের প্রাপ্ত যে কর, সৌতারামের উপর তাহার আদায়ের ভার হইয়াছিল। সৌতারাম এ পর্যন্ত তাহার এক কড়াও মুশ্বিদাবাদে পাঠান নাই—যাহা আদায় করিয়াছিলেন, তাহা নিজে ভোগ করিতেছিলেন। তবে টাকার অকুলান কেন ?

লোকের আয় বাড়িলেই অকুলান হইয়া উঠে। কেন না, খরচ বাঢ়ে। ভূবণ বশে আনিতে কিছু খরচ হইয়াছিল—বারো ভূ'ইয়াকে বশে আনিতে কিছু খরচ হইয়াছিল। এখন অনেক ফৌজ রাখিতে হইত—কেন না, কখন কে বিস্রোধী হয়, কখন কে আক্রমণ করে—সে জন্যও ব্যয় হইতেছিল। অভিষ্ঠকেও কিছু ব্যয় হইয়াছিল। অতএব যেমন আয়, তেমনই ব্যয় বটে।

কিন্তু যেমন আয়, তেমনই ব্যয় হইলে অকুলান হয় না। অকুলানের আসল কারণ চুরি। রাজা এখন আর বড় কিছু দেখেন না—চিন্তিশ্বামেই দিনপাত করেন। কাজেই রাজপুরুষেরা রাজভাণ্ডারের টাকা লইয়া যাহার যাহা ইচ্ছা, সে তাহাই করে,—কে নিষেধ করে ? চন্দ্ৰচূড় ঠাকুর নিষেধ করেন, কিন্তু তাহার নিষেধ কেহ মানে না। চন্দ্ৰচূড় জনকত বড় বড় রাজকৰ্ম্মচারীর চুরি ধরিলেন,—মনে করিলেন, এবার যে দিন রাজা দরবারে বসিবেন, সেই দিন খাতাপত্র সকল তাহার সম্মুখে ধরিয়া দিবেন। কিন্তু রাজা কিছুতেই ধরা দেন না, “কাজ যা থাকে, মহাশয় করুন” বলিয়া কোন মতে পাশ কাটাইয়া চিন্তিশ্বামে পলায়ন করেন। চন্দ্ৰচূড় হতাশ হইয়া শেষে নিজেই কয় জনের বৰ্ততরফের হকুম জারি করিলেন। তাহারা তাহাকে হাসিয়া উড়াইয়া দিল,—বলিল, “ঠাকুর ! যখন সুতির ব্যবস্থা প্রয়োজন হইবে, তখন আপনার কথা শুনিব। রাজার সহি মোহরের পরওয়ানা দেখান, নহিলে ঘরে গিয়া সন্দেহ আঞ্চলিক করুন।”

রাজার সহি মোহর পাওয়া কিছু শক্ত কথা নহে। এখন রাজার কাছে যা হয় একখানা কাগজ ধরিয়া দিলেই তিনি সহি দেন—পড়িবার অবকাশ হয় না—চিন্তিশ্বামে যাইতে হইবে। অতএব চন্দ্ৰচূড়, এই অপরাধীদিগের বৰ্ততরফি পরওয়ানাতে রাজার সহি করাইয়া লইলেন। রাজা না পড়িয়াই সহি দিলেন।

কিন্তু তাহাতে চন্দ্ৰচূড়ের কার্যসম্বিধি হইল না। প্রধান অপরাধী খাতাঞ্জি দরবারে উপস্থিত ছিল, সে দেখিল যে, রাজা না পড়িয়াই সহি দিলেন। রাজা চলিয়া গেলে, সে

বলিল, “ও হকুম মানি না। ও তোমার হকুম—রাজাৰ নয়। রাজা কাগজ পড়িয়াও দেখেন নাই। যখন রাজা স্বয়ং বিচার কৰিয়া আমাদিগকে বৃত্তরফ কৰিবেন, তখন আমৱা যাইব,—এখন নহে।” কেহই গেল না। খুব চুৱি কৰিতে লাগিল। ধনাগাৰ তাহাদেৱ শাতে, সুতৰাঙ চন্দ্ৰচূড় কিছু কৰিতে পাৰিলেন না।

তাই আজ চন্দ্ৰচূড় রাজাকে পাকড়াও কৰিয়াছিলেন। রাজা দৱবারে বসিলে, অপৱাধীদিগেৰ সমক্ষেই চন্দ্ৰচূড় কাগজপত্ৰ সকল রাজাকে বুঝাইতে লাগিলেন। রাজা একে সমস্ত জগতেৰ উপৰ বাগিয়াছিলেন, তাহাতে আবাৰ চুৱিৰ বাহুল্য দেখিয়া ক্ৰোধে অত্যন্ত বিকৃতচিন্ত হইয়া উঠিলেন। রাজাজ্ঞ প্ৰচাৰ কৰিলেন যে, অপৱাধী সকলেই শূলে যাইবে।

হকুম শুনিয়া আম দৱবাৰ শিহিৱিয়া উঠিল। চন্দ্ৰচূড় যেন বজ্রাহত হইলেন। বলিলেন, “মে কি মহাৰাজ ! লঘু পাপে এত গুৰু দণ্ড ?”

রাজা ক্ৰোধে অধীৰ হইয়া বলিলেন, “লঘু পাপ কি ? চোৱেৱ শূলই ব্যবস্থা।”

চন্দ্ৰ। ইহাৰ মধ্যে কয় জন ব্ৰাহ্মণ আছে। ব্ৰহ্মহত্যা কৰিবেন কি প্ৰকাৰে ?

রাজা। ব্ৰাহ্মণদিগেৰ নাক কাগ কাটিয়া, কপালে তৎ লোহার দ্বাৱা “চোৱ” লিখিয়া ছাড়িয়া দিবে। আৱ সকলে শূলে যাইবে।

এই হকুম জাৰি কৰিয়া, রাজা চিন্তিবিশ্বামৈ চলিয়া গেলেন। হকুম মত অপৱাধী-দিগেৰ দণ্ড হইল। নগৱে হাহাকাৰ পড়িয়া গেল। অনেক রাজকৰ্ম্মচাৰী কৰ্ম ছাড়িয়া পলাইল।

### পঞ্চদশ পরিচ্ছেদ

চুৱি বন্ধ হইল, কিন্তু টাকাৰ তবু কুলান হয় না। রাজ্যোৱ অবস্থা রাজাকে বলা নিতান্ত আবশ্যক, কিন্তু রাজাকে পাওয়া ভাৱ, পাইলেও কথা হয় না। চন্দ্ৰচূড় সন্ধানে সন্ধানে ফিরিয়া আবাৰ একদিন রাজাকে ধৰিলেন—বলিলেন, “মহাৰাজ ! একবাৰ এ কথায় কৰ্ণপাত না কৰিলে রাজ্য থাকে না !”

রাজা। থাকে থাকে, যায় যায়। ভাল শুনিতেছি, বলুন কি হয়েছে ?

চন্দ্ৰ। সিপাহী সব দলে দলে ছাড়িয়া চলিতেছে।

রাজা। কেন ?

ଚନ୍ଦ୍ର । ବେତନ ପାଯ ନା ।

ରାଜ୍ଞୀ । କେନ ପାଯ ନା ?

ଚନ୍ଦ୍ର । ଟାକା ନାହିଁ ।

ରାଜ୍ଞୀ । ଏଥନେ କି ଚୁରି ଚଲିତେଛେ ନା କି ?

ଚନ୍ଦ୍ର । ନା, ଚୁରି ବନ୍ଧ ହଇଯାଛେ । କିନ୍ତୁ ତାତେ କି ହଇବେ ? ସେ ଟାକା ଚୋରେର ପେଟେ ଗିଯେଛେ, ତା ତ ଆର ଫେରେ ନାହିଁ ।

ରାଜ୍ଞୀ । କେନ, ଆଦାୟ ତହଶୀଳ ହଇତେଛେ ନା ?

ଚନ୍ଦ୍ର । ଏକ ପଯସା ଓ ନା ।

ରାଜ୍ଞୀ । କାରଣ କି ?

ଚନ୍ଦ୍ର । ଯାହାଦେର ପ୍ରତି ଆଦାୟର ଭାର, ତାହାରା କେହ ବଲେ, “ଆଦାୟ କରିଯା ଶେଷ ତହଶୀଳ ଗରମିଳ ହଇଲେ ଶୁଳେ ଯାବ ନା କି ?”

ରାଜ୍ଞୀ । ତାହାଦେର ବ୍ୱର୍ତ୍ତରଫ କରନ ।

ଚନ୍ଦ୍ର । ନୂତନ ଲୋକ ପାଇବ କୋଥାଯ ? ଆର କେବଳ ନୂତନ ଲୋକେର ଦ୍ୱାରାଯ କି ଆଦାୟ ତହଶୀଳେର କାଜ ହୁଁ ?

ରାଜ୍ଞୀ । ତବେ ତାହାଦିଗକେ କଯେଦ କରନ ।

ଚନ୍ଦ୍ର । ସର୍ବନାଶ ! ତବେ ଆଦାୟ ତହଶୀଳ କରିବେ କେ ?

ରାଜ୍ଞୀ । ପନେର ଦିନେର ମଧ୍ୟେ ସେ ବାକୀ ବକେଯା ସବ ଆଦାୟ ନା କରିବେ, ତାହାକେ କଯେଦ କରିବ ।

ଚନ୍ଦ୍ର । ସକଳ ତହଶୀଳଦାରେର ଦୋଷ ନାହିଁ । ଦେନେଓୟାଲାରା ଅନେକେ ଦିତେଛେ ନା ।

ରାଜ୍ଞୀ । କେନ ଦେଯ ନା ?

ଚନ୍ଦ୍ର । ବଲେ, “ମୁସଲମାନେର ରାଜ୍ୟ ହଇଲେ ଦିବ । ଏଥନ ଦିଯା କି ଦୋକର ଦିବ ?”

ରାଜ୍ଞୀ । ସେ ଟାକା ନା ଦିବେ, ଯାହାର ବାକୀ ପଡ଼ିବେ, ତାହାକେଓ କଯେଦ କରିତେ ହଇବେ ।

ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ହାଁ କରିଯା ରହିଲେନ । ଶେଷ ବଲିଲେନ, “ମହାରାଜ, କାରାଗାରେ ଏତ ସ୍ଥାନ କୋଥା ?”

ରାଜ୍ଞୀ । ବଡ଼ ବଡ଼ ଚାଲା ତୁଳିଯା ଦିବେନ ।

ଏହ ବଲିଯା ବାକିଦାର ଓ ତହଶୀଳଦାର, ଉଭ୍ୟେର କଯେଦେର ଛକ୍ରମେ ସ୍ଵାକ୍ଷର କରିଯା ରାଜ୍ଞୀ ଚିତ୍ତବିଶ୍ରାମେ ପ୍ରଶ୍ନା କରିଲେନ । ଚନ୍ଦ୍ରଚଢ଼ ମନେ ମନେ ଶପଥ କରିଲେନ, ଆର କଥନେ ରାଜ୍ଞୀକେ ରାଜକାର୍ଯ୍ୟର କୋନ କଥା ଜ୍ଞାନାଇବେନ ନା ।

এই হকুমে দেশে ভারি হাহাকার পড়িয়া গেল। কারাগার সকল ভরিয়া গেল—চজ্জুড় চালা তুলিয়া কুলাইতে পারিলেন না। বাকিদার, তহশীলদার, উভয়েই দেশ ছাড়িয়া পলাইতে লাগিল। যে বাকিদার নয়, সেও সঙ্গে সঙ্গে পলাইতে লাগিল।

তাই বলিতেছিলাম যে, আগে আগুন ত জ্বলিয়াইছিল, এখন ঘর পুড়িল; যদি শ্রী না আসিত, তবে সীতারামের এতটা অবনতি হইত কি না জানি না; কেন না, সীতারাম ত মনে মনে স্থির করিয়াছিলেন যে, রাজ্যশাসনে মন দিয়া শ্রীকে ভুলিবেন—সে কথা যথাস্থানে বলিয়াছি। অসময়ে আসিয়া শ্রী দেখা দিল, সে অভিপ্রায় বালির বাঁধের মত আসক্তির বেগে ভাসিয়া গেল। রাজ্যে মন দিলেই যে সব আপদ ঘূঁটিত, তাহা নাই বলিলাম, কিন্তু শ্রী যদি আসিয়াছিল, তবে সে যদি নন্দার মত রাজপুরীমধ্যে মহিষী হইয়া থাকিয়া, নন্দার মত রাজ্যার রাজধর্মের সহায়তা করিত, তাহা হইলেও সীতারামের এতটা অবনতি হইত না বোধ হয়; কেন না, কেবল ঐশ্বর্যামদে যে অবনতিটুকু হইতেছিল, শ্রী ও নন্দার সাহায্যে সেটুকুরও কিছু খর্বতা হইত। তা শ্রী, যদি রাজপুরীতে মহিষী না থাকিয়া, চিন্তিবিশ্রামে আসিয়া উপপঞ্জীর মত রাহিল, তবে সন্ধ্যাসীর মত না থাকিয়া, সেই মত থাকিমেই এতটা প্রয়াদ ঘটিত না। আকাঙ্ক্ষা পূর্ণ হইলে তাহার মোহিনী শক্তির অনেক লাঘব হইত। কিছু দিনের পর রাজ্যার চৈতন্য হইতে পারিত। তা, যদি শ্রী সন্ধ্যাসিনী হইয়াই রহিল, তবে সোজা রকম সন্ধ্যাসিনী হইলেও এ বিপদ হইত না। কিন্তু এই ইন্দ্রিয়ীর মত সন্ধ্যাসিনী বাধচালে বসিয়া বাক্যে মধুরষ্টি করিতে থাকিবে, আর সীতারাম কুকুরের মত তফাতে বসিয়া মুখপানে চাহিয়া থাকিবে—অথচ সে সীতারামের শ্রী! পাঁচ বৎসর ধরিয়া সীতারাম তাহার জন্য প্রায় প্রাণপাত করিয়াছিলেন! এ চুঁথের কি আর তুলনা হয়! ইহাতেই সীতারামের সর্বনাশ ঘটিল। আগে আগুন লাগিয়াছিল মাত্র,—এখন ঘর পুড়িল! সীতারাম আর সহ করিতে না পারিয়া, মনে মনে সঙ্কল্প করিলেন, শ্রীর উপর বলপ্রয়োগ করিবেন।

তবে যাকে ভালবাসে, তাহার উপর বলপ্রয়োগ বড় পামরেও পারে না। শ্রীর উপর রাজ্যার যে ভালবাসা, তাহা এখন কাজেই ইন্দ্রিয়বশ্রূতায় আসিয়া পড়িয়াছিল। কিন্তু ভালবাসা এখনও যায় নাই। তাই বলপ্রয়োগে ইচ্ছুক হইয়াও সীতারাম তাহা করিতেছিলেন না। বলপ্রয়োগ করিব কি না, এ কথার মীমাংসা করিতে সীতারামের প্রাণ বাহির হইতেছিল। যত দিন না সীতারাম একটা এদিক ওদিক স্থির করিতে পারিলেন, তত দিন সীতারাম এক প্রকার জ্ঞানশৃঙ্খালাবস্থায় ছিলেন। সেই ভয়ানক সময়ের বুদ্ধিবিপর্যয়ে

রাজপুরুষেরা শূলে গেল, আদায় তহবীলের ভারপ্রাপ্ত কশ্চাবীরা কারাগারে গেল, বাকিদারেরা আবক্ষ হইল, প্রজা সব পলাইল, রাজ্য ছারখারে যাইতে লাগিল।

শেষ সীতারাম স্থির করিলেন, শ্রীর গৃতি বলপ্রয়োগই করিবেন। কথাটা মনোমধ্যে স্থির হইয়া কার্য্যে পরিগত হইতে না হইতেই অকস্মাত এক গোলযোগ উপস্থিত হইল। চন্দ্রচূড় ঠাকুর রাজাকে আর এক দিন পাকড়া করিয়া বলিলেন, “মহারাজ! তীর্থপৰ্যাটনে যাইব ইচ্ছা করিয়াছি। আপনি অমুমতি করিলেই যাই।”

কথাটা রাজার মাথায় ঘেন বজ্জ্বাতের মত পড়িল। চন্দ্রচূড় গেলে নিশ্চয়ই শ্রীকে পরিত্যাগ করিতে হইবে, নয় রাজ্য পরিত্যাগ করিতে হইবে। অতএব রাজা চন্দ্রচূড় ঠাকুরকে তীর্থযাত্রা হইতে নিবৃত্ত করিতে চেষ্টা করিতে লাগিলেন।

এখন চন্দ্রচূড় ঠাকুরের স্থির সিদ্ধান্ত এই যে, এ পাপ রাজ্যে আর বাস করিবেন না, এই পাপিষ্ঠ রাজার কর্ষ আর করিবেন না। অতএব তিনি সহজে সম্মত হইলেন না। অনেক কথাবার্তা হইল। চন্দ্রচূড় অনেক তিরঙ্গার করিলেন। রাজাও অনেক উত্তর প্রত্যুত্তর করিলেন। শেষে চন্দ্রচূড় থাকিতে সম্মত হইলেন। কিন্ত কথায় কথায় অনেক রাত্রি হইল। কাজেই রাজা সে দিন চিন্তবিশ্রামে গেলেন না। এদিকে চিন্তবিশ্রামে সেই রাত্রে একটা কাণ্ড উপস্থিত হইল।

### যোড়শ পরিচ্ছেদ

সেই দিন দৈবগতিকে চিন্তবিশ্রামের দ্বারদেশে এক জন তৈরবী আসিয়া দর্শন দিল। এখন চিন্তবিশ্রাম ক্ষুদ্র প্রমোদগৃহ হইলেও রাজগৃহ; জনকত দ্বারবানও দ্বারদেশে আছে। তৈরবী দ্বারবানদিগের নিকট পথ ভিঙ্গা করিল।

দ্বারবানেরা বলিল, “এ রাজবাড়ী—এখানে একটি রাণী থাকেন। কাহারও যাইবার ছক্ষুম নাই।” বলা বাহল্য যে, রাজাদিগের উপরাণীরাও ভৃত্যদিগের নিকট রাণী নাম পাইয়া থাকে।

তৈরবী বলিল, “আমার তাহা জানা আছে। রাজ্য আমায় জানেন। আমার যাইবার নিষেধ নাই। তোমরা গিয়া রাজাকে জানাও।”

দ্বারবানেরা বলিল, “রাজা এখন এখানে নাই—রাজধানী গিয়াছেন।”

বৈরবী। তবে যে রাণী এখানে থাকেন, তাহাকেই জানাও। তাঁর ছবুমে হইবে না ?

দ্বারবানেরা মুখ চাঁওয়াচাঁওয়ি করিল। চিন্তবিঞ্চারের অন্তঃপুরে কখনও কেহ প্রবেশ করিতে পায় নাই—রাজার বিশেষ নিষেধ। রাণীরও নিষেধ। রাজার অবর্তমানে দুই এক জন দ্বীলোক (নন্দার প্রেরিতা) অন্তঃপুরে যাইতে চাহিয়াছিল, কিন্তু রাণীকে সংবাদ দেওয়াতে তিনি কাহাকেও আসিতে দিতে নিষেধ করিয়াছিলেন। তবে আবার রাণীকে খবর দেওয়া যাইবে কি ? তবে এ বৈরবীটার মৃত্তি দেখিয়া ইহাকে মহুষ্য বলিয়া বোধ হয় না—তাড়াইয়া দিলেও যদি কোন গোলমোগ ঘটে !

দ্বারবানেরা সাত পাঁচ ভাবিয়া পরিচারিকার দ্বারা অন্তঃপুরে সংবাদ পাঠাইল। বৈরবী আসিতেছে শুনিয়া শ্রী তথনই আসিবার অনুমতি দিল। জয়স্তী অন্তঃপুরে গেল।

দেখিয়া শ্রী বলিল, “আসিয়াছ, ভাল হইয়াছে। আমার এমন সময় উপস্থিত হইয়াছে যে, তোমার পরামর্শ নহিলে চলিতেছে না।”

জয়স্তী বলিল, “আমি ত এই সময়ে তোমার সংবাদ লইতে আসিব বলিয়া গিয়াছিলাম। এখন সংবাদ কি, বল। নগরে শুনিলাম, রাজ্যের নাকি বড় গোলমোগ। আর তুমই নাকি তার কারণ ? টোলে টোলে শুনিয়া আসিলাম, ছাত্রেরা সব রঘুর উনবিংশের প্লোক আওড়াইতেছে। ব্যাপারটা কি ?”

শ্রী বলিল, “তাই তোমার খুঁজিতেছিলাম।” শ্রী তথন আঢ়োপাচ্ছ সকল বলিল। জয়স্তী বলিল, “তবে তোমার অমুষ্টের কর্ম করিতেছে না কেন ?”

শ্রী। সেটা ত বুঝিতে পারিতেছি না।

জয়স্তী। রাজধানীতে যাও। রাজপুরীমধ্যে মহিষী হইয়া বাস কর। সেখানে রাজার প্রধান মন্ত্রী হইয়া তাহাকে স্বধর্মে রাখ। এ তোমারই কাজ।

শ্রী। তা ত জানি না। মহিষীর ধর্ম ত শিখি নাই। সম্যাসিনীর ধর্ম শিখাইয়াছ, তাই শিখিয়াছি। যাহা জানি না, যাহা পারি না, সেই ধর্ম গ্রহণ করিয়া সব গোল করিব। সম্যাসিনী মহিষী হইলে কি মঙ্গল হইবে ?

জয়স্তী ভাবিল। বলিল, “তা আমি বলিতে পারি না। তোমা হইতে সে ধর্ম পালন হইবে না, বোধ হইতেছে—তাহা হইবার সন্তানে থাকিলে কি এত দূর হয় ?”

শ্রী। বুঝি সে একদিন ছিল। যে দিন আঁচল দোলাইয়া মুসলমান সেনা ধৰ্স করিয়াছিলাম—সে দিন থাকিলে বুঝি হইত। কিন্তু অদৃষ্ট সে পথে গেল না, সে শিক্ষা

হইল না। অদৃষ্ট গেল ঠিক উল্টা পথে—বনবাসে—সন্ধ্যাসে গেল। কে জানে আবার অদৃষ্ট ফিরিবে?

জ। এখন উপায়?

শ্রী। পলায়ন ভিন্ন ত আর উপায় দেখি না। কেবল রাজার জন্ম বা রাজ্যের জন্ম বলি না। আমার আপনার জন্মও বলিতেছি। রাজাকে রাত্রি দিন দেখিতে দেখিতে অনেক সময়ে মনে হয়, আমি গৃহিণী, উহার ধর্মপঞ্জী।

জ। তাত বটেই।

শ্রী। তাতে পুরাণ কথা মনে আসে; আবার কি ভালবাসার কাঁদে পড়িব? তাই, আগেই বলিয়াছিলাম, রাজার সঙ্গে সাক্ষাৎ না করাই ভাল। শক্র, রাজা লইয়া বার জন।

জয়ন্তী। আর এগার জন আপনার শরীরে? ভারি ত সন্ধ্যাস সাধিয়াছ, দেখিতেছি! যাহা জগদীশ্বরে সমর্পণ করিয়াছিলে, তাহা আবার কাড়িয়া লইয়াছ, দেখিতেছি! আবার আপনার ভাবনাও ভাবিতে শিখিয়াছ, দেখিতেছি! একে কি বলে সন্ধ্যাস?

শ্রী। তাই বলিতেছিলাম, পলায়নই বিধি কি না?

জ। বিধি বটে।

শ্রী। রাজা বলেন, আমি পলাইলে তিনি আস্থাপাতী হইবেন।

জ। পূরুষ মালুমের মেয়ে ভুলান কথা! পুষ্পশরাহতের প্রলাপ!

শ্রী। সে ভয় নাই?

জ। থাকিলে তোমার কি? রাজা বাঁচিল মরিল, তাতে তোমার কি? তোমার স্বামী বলিয়া কি তোমার এত ব্যথা? এই কি সন্ধ্যাস?

শ্রী। তা হোক না হোক—রাজা মরিলেই কোন্ সর্বভূতের হিতসাধন হইল?

জ। রাজা মরিবে না, ভয় নাই। ছেলে খেলানা হারাইলে কাঁদে, মরে না। তুমি ঈশ্বরে কর্মসংগ্রাম করিয়া যাহাতে সংযতচিন্ত হইতে পার, তাই কর।

শ্রী। তা হইলে এখান হইতে প্রস্থান করিতে হয়।

জ। এখনই।

শ্রী। কি প্রকারে যাই? দ্বারবানেরা ছাড়িবে কেন?

জ। তোমার সে গৈরিক, ক্লুডাক্স, ত্রিশূল, সবই আছে দেখিতেছি। ভৈরবীবেশে পলাও, দ্বারবানেরা কিছু বলিবে না।

শ্রী। মনে করিবে, তুমি যাইতেছ? তার পর তুমি যাইবে কি প্রকারে?

জয়ন্তী হসিয়া বলিল, “এ কি আমার সৌভাগ্য ! এত কালের পর আমার জন্ম ভাবিবার একটা শোক হইয়াছে ! আমি নাই যাইতে পারিলাম, তাতে ক্ষতি কি দিদি ?”

শ্রী। রাজাৰ হাতে পড়িবে—কি জানি, রাজা যদি তোমার উপর তুক্ষ হন !

জ। হইলে আমার কি করিবেন ? রাজাৰ এমন কোন ক্ষমতা আছে কি যে, সম্মাসিনীৰ অনিষ্ট করিতে পারে ?

জয়ন্তীৰ উপর শ্রীৰ অনন্ত বিশ্বাস । সুতৰাং শ্রী আৱ বাদামুবাদ না করিয়া জিজ্ঞাসা কৰিল, “তোমার সঙ্গে কোথায় সাক্ষাৎ হইবে ?”

জ। তুমি বৱাবৰ—গ্রামে যাও । সেখানে রাজাৰ পুরোহিতেৰ সঙ্গে সাক্ষাৎ কৰিও । তোমার ত্ৰিশূল আমাকে দাও, আমার ত্ৰিশূল তুমি নাও । সে গ্রামেৰ রাজাৰ পুরোহিত আমার মন্ত্ৰশিষ্য । তিনি আমার চিহ্নিত ত্ৰিশূল দেখিলে তুমি যা বলিবে, তাই কৰিবেন । তাকে বলিও, তোমাকে অতি গোপনীয় স্থানে লুকাইয়া রাখেন । কেন না, তোমার জন্ম বিস্তৰ খৌজ তল্লাস হইবে । তিনি তোমাকে রাজপুরীমধ্যে লুকাইয়া রাখিবেন । সেইখানে তোমার সঙ্গে আমার সাক্ষাৎ হইবে ।

তখন শ্রী জয়ন্তীৰ পদধূলি গ্ৰহণ কৰিয়া আবাৰ বৱাবাসে নিষ্কাস্ত হইল । দ্বাৰবাবানেৱা কিছু বলিল না ।

### সপ্তদশ পরিচ্ছেদ

ৱামচান্দ । ভয়ানক ব্যাপার ! শোক অস্থিৰ হ'য়ে উঠলো ।

শ্বামচান্দ । তাই ত দাদা । আৱ তিলার্কি এ বাজ্যে থাকা যয় ।

ৱামচান্দ । তা তুমি ত আজ কত দিন ধ'ৰে যাই যাই ক'ছো—যাও নি যে ?

শ্বামচান্দ । যাওয়াৱই মধ্যে, মেয়ে ছেলে সব নলডাঙ্গা পা'ঠয়ে দিয়েছি । তবে আমাৰ কিছু লহনা পড়ে রয়েছে, সেগুলা যত দূৰ হয়, আদায় ও স্মৃল ক'ৰে নিয়ে যাই । আৱ আদায় ও স্মৃল বা কৱবো কাৰ কাহে—দেনেওয়ালাৱাৰাও সব ফেৰোৱ হয়েছে ।

ৱামচান্দ । আচ্ছা, এ আবাৰ নৃতন ব্যাপার কি ? কেন এত হাঙ্গামা, তা কিছু জান ? শুনেছি না কি, হাৰুজখানায় আৱ কয়েদী ধৰে না, নৃতন চালাণ্ডাতেও ধৰে না, এখন না কি গোহালেৰ গোৱু বাহিৰ কৰিয়া কয়েদী রাখছে ?

শ্যামচান্দ। ব্যাপারটা কি জান না ? সেই ডাকিনীটা পালিরেছে।

রাম। তা শুনেছি। আচ্ছা, সে ডাকিনীটা ত এত যাগ যজ্ঞ কিছুতেই গেল না—  
এখন আপনি পালাল যে ?

শ্যাম। আপনি কি আর গিয়েছে ? ( চুপি চুপি ) বলতে গায়ে কাঁটা দেয়। সে  
নাকি দেবতার তাড়নায় গিয়েছে।

রাম। সে কি ?

শ্যাম। এই নগরে<sup>১</sup> এক দেবী অধিষ্ঠান করেন শুন নি ? তিনি কখন কখন দেখা  
দেৰ—অনেকেই তাকে দেখেছে। কেন, যে দিন ছোট রাণীর পরীক্ষা হয়, সে দিন তুমি  
ছিলে না ?

রাম। হঁ ! হঁ ! সেই তিনিই ! আচ্ছা, বল দেখি তিনি কে ?

শ্যাম। তা তিনি কি কারও কাছে আপনার পরিচয় দিতে গিয়েছেন ! তবে পাঁচ  
জন লোকে পাঁচ রকম বলচে।

রাম। কি বলে ?

শ্যাম। কেউ বলে, তিনি এই পুরীর রাজলক্ষ্মী। কেউ বলে, তিনি স্বয়ং সঙ্গী-  
নারায়ণ জিউর মন্দির হইতে কখনও কখনও রূপ ধারণ ক'রে বা'র হন, লোকে এমন  
দেখেছে। কেউ বলে, তিনি স্বয়ং দশভূজা ; দশভূজার মন্দিরে গিয়া অস্তর্ধান হ'তে তাকে  
না কি দেখেছে।

রাম। তাই হবে। নইলে তিনি বৈরবীবেশ ধারণ কৰবেন কেন ? সে সভায় ত  
তিনি বৈরবীবেশে অধিষ্ঠান করেছিলেন ?

শ্যাম। তা যিনিই হ'ন, আমাদের অনেক ভাগ্য যে, আমরা তাকে সে দিন দর্শন  
করেছিলাম। কিন্তু রাজাৰ এমনই মতিছন্ন ধরেছে যে—

রাম। হঁ—তার পর ডাকিনীটা গেল কি ক'রে শুনি।

শ্যাম। সেই দেবী, ডাকিনী হ'তে রাজ্যের অমঙ্গল হ'চ্ছে দেখে, এক দিন বৈরবী-  
বেশে ত্রিশূল ধারণ ক'রে তাকে বধ করতে গেলেন।

রাম। হঁ ! তার পর ?

শ্যাম। তার পর আর কি ? মার রণরঞ্জনী মুর্তি দেখে, সেটা তালগাছপ্রমাণ  
বিকটাকার মুর্তি ধারণ ক'রে ঘোৱ গৰ্জন কৱতে কৱতে কোথায় থে আকাশপথে উড়ে  
গেল, কেউ আর দেখতে পেলে না।

ରାମ । କେ ବଲ୍ଲେ ?

ଶ୍ରୀମ । ବଲ୍ଲେ ଆର କେ ? ଯାରା ଦେଖେଛେ, ତାରାଇ ବଲେଛେ । ରାଜୀ ଏମନିଇ ସେଇ ଡାକିନୀର ମାଯାଯ ବନ୍ଦ ଯେ, ସେଟୀ ଗେହେ ବ'ଲେ ଚିନ୍ତବିଶ୍ରାମେର ସତ ଦ୍ୱାରବାନ ଦାସ ଦାସୀ, ସବାଇଙ୍କେ ଧରେ ଏନେ କମେଦ କରେଛେ । ତାରାଇ ଏହି ସବ କଥା ପ୍ରକାଶ କରେଛେ । ତାରା ବଲେ, “ମହାରାଜ ! ଆମାଦେର ଅପରାଧ କି ? ଦେବତାର କାହେ ଆମରା କି କରିବ ?”

ରାମ । ଗଲ୍ଲ କଥା ନୟ ତ ?

ଶ୍ରୀମ । ଏ କି ଆର ଗଲ୍ଲ କଥା !

ରାମ । କି ଜାନି । ହୟ ତ ଡାକିନୀଟୀ ମଡ଼ା ଫଡ଼ା ଖାବାର ଜଣ୍ଠ ରାତ୍ରିତେ କୋଥା ବୈରିଯେ ଗିଯେଛିଲ, ଆର ଆସେ ନି । ଏଥିନ ରାଜାର ପୀଡ଼ାଶୀଳିତେ ତାରା ଆପନାର ବୀଚମ ଜଣ୍ଠ ଏକଟୀ ରଚେ ମଚେ ବଲୁଚେ ।

ଶ୍ରୀମ । ଏ କି ଆର ରଚା କଥା ? ତାରା ଦେଖେଛେ ଯେ, ସେଟୀର ଏମନ ଏମନ ମୂଲୋର ମତ ଦୀତ, ଶୋନେର ମତ ଚୁଲ, ବାରକୋଶେର ମତ ଚୋକ, ଏକଟୀ ଆନ୍ତ କୁମୀରେର ମତ ଜିବ, ଛଟୌ ଜାଲାର ମତ ଛଟୌ ଶ୍ଵର, ମେଘର୍ଜନେର ମତ ନିଶାସ, ଆର ଡାକେତେ ଏକେବାରେ ମେଦିନୀ ବିଦୀର୍ଘ ।

ରାମ । ସର୍ବନାଶ ! ଏ ତ ବଡ ଅନ୍ତୁତ ବ୍ୟାପାର ! ରାଜାର ମତିଚକ୍ର ଧରେଛେ ବଲୁଛିଲେ କି ?

ଶ୍ରୀମ । ତାଇ ବଲ୍ଚି ଶୋନ ନା । ଏହି ତ ଗେଲ ନିରପରାଧୀ ବେଚାରାଦେର ନାହକ କମେଦ । ତାର ପର, ମେଇ ଡାକିନୀଟାକେ ଖୁଁଜେ ଧରେ ଆନ୍ବାର ଜଣ୍ଠ ରାଜୀ ତ ଦିକ୍ ବିଦିକେ କତ ମୋକଟି ପାଠାଚେନ । ଏଥିନ ମେ ଆପନାର ସଞ୍ଚାନେ ଚଲେ ଗେହେ, ମହୁୟେର ସାଧ୍ୟ କି ଯେ, ତାକେ ସଞ୍ଚାନ କ'ରେ ଧ'ରେ ଆନେ । କେଉଁ ତା ପାରଚେ ନା—ସବାଇ ଏମେ ଯୋଡ଼ ହାତ କ'ରେ ଏତେଲା କରିଛେ ଯେ, ସଞ୍ଚାନ କରତେ ପାରିଲେ ନା ।

ରାମ । ତାତେ ରାଜୀ କି ବଲେନ ?

ଶ୍ରୀମ । ଏଥିନ ଯାଇ କେଉଁ ଫିରେ ଏମେ ବଲୁଚେ ଯେ, ସଞ୍ଚାନ ପେଲେ ନା, ଅମନି ରାଜୀ ତାକେ କମେଦେ ପାଠାଚେନ । ଏହି କରେ ତ ହାବୁଜଖାନା ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ । ଏ ଦିକେ ରାଜପୁରସ୍ତରେ ଏମନି ଭୟ ଲେଗେଛେ ଯେ, ବାଡି, ଘର, ଦ୍ୱାର, ଶ୍ରୀ, ପୁଞ୍ଜ ଛେଡେ ପାଲାଚେ । ଦେଖାଦେଖି ନଗରେର ପ୍ରଜା ଦୋକାନଦାରଙ୍କ ସବ ପାଲାଚେ ।

ରାମ । ତା, ଦେବୀ କି କରେନ ? ତିନି କଟାଙ୍କ କରିଲେଇ ତ ଏହି ସକଳ ନିରପରାଧୀ ଶୋକ ରଙ୍ଗା ପାଯ ।

শ্বাম। তিনি সাক্ষাং ভগবতী! তিনি এই সকল ব্যাপার দেখিয়া বৈরবীবেশে  
রাজাকে দর্শন দিয়া বলিলেন, “রাজা! নিরপরাধীর পীড়ন করিও না। নিরপরাধীর পীড়ন  
করিলে, রাজার রাজ্য থাকে না। এদের কোন দোষ নাই। আমিই সেটাকে তাড়াইয়াছি—  
কেন না, সেটা হ'তে তোমার রাজ্যের অঙ্গস্ত হতেছিল। দোষ হয়ে থাকে, আমারই  
হয়েছে। দণ্ড করিতে হয়, ওদের ছেড়ে দিয়ে আমারই দণ্ড কর।

রাম। তার পর?

শ্বাম। তাই বলছিলাম, রাজার বড় মতিছন্ন খরেছে। সেটা পালান অবধি রাজার  
মেজাজ এমন গরম যে, কাক পক্ষী কাছে যেতে পাচে না। তর্কালঙ্কার ঠাকুর কাছে  
গিয়েছিলেন, বড় রাণী কাছে গিয়েছিলেন, গাল খেয়ে পালিয়ে এলেন।

রাম। সে কি! শুরুকে গালি গালাজ? নির্বৎস হবেন যে!

শ্বাম। তার কি আর কথা আছে? তার পর শোন না। গরম মেজাজের প্রথম  
মোহড়তেই সেই দেবতা গিয়া দর্শন দিয়া ছি কথা বললেন। বলতেই রাজা চক্ষু আরঙ্গ  
করিয়া তাঁকে স্বহস্তে প্রাহার করিতেই উঠত। তা না ক'রে, মা করেছে, সে ত আরও  
ভয়ানক!

রাম। কি করেছে?

শ্বাম। ঠাকুরাণীকে কয়েদ করেছে। আর ছকুম দিয়েছে যে, তিনি দিন মধ্যে  
তাকিনীকে যদি না পাওয়া যায়, তবে সমস্ত রাজ্যের লোকের সমুখে (সেই দেবীকে)  
উলঙ্ঘ ক'রে ঢাঢ়ালের দ্বারা বেত মারিবে।

রাম। হো! হো! হোহো! দেবতার আবার কি করবে! রাজা কি পাগল  
হয়েছে! তা, মা কি কয়েদে গিয়েছেন না কি? তাঁকে কয়েদ করে কার বাপের সাধ্য?

শ্বাম। দেবচরিত্র কার সাধ্য বুঝে! রাজার না কি রাজ্যভোগের নিষ্ঠিষ্ঠ কাল  
ফুরিয়েছে, তাই মা ছল ধরিয়া, এখন স্বধামে গমনের চেষ্টায় আছেন। রাজা কয়েদের  
ছকুম দিলেন, মা স্বচ্ছন্দে গজেন্ত্রগমনে কারাগারমধ্যে গিয়া প্রবেশ করিলেন। শুনিতে  
পাই, রাত্রে কারাগারে মহাকোলাহল উপস্থিত হয়। যত দেবতারা আসিয়া স্ব পাঠ  
করেন—ঝঘিরা আসিয়া বেদ পাঠ, মন্ত্র পাঠ করেন। পাহারাওয়ালারা বাহির হইতে শুনিতে  
পায়, কিন্তু দ্বার খুলিলেই সব অস্তর্ক্ষান হয়। (বলা বাহল্য যে, জয়ন্তী নিজেই রাত্রিকালে  
ঙ্গরস্তোত্র পাঠ করেন। পাহারাওয়ালারা তাহাই শুনিতে পায়।)

রাম। তার পর?

শ্বাম। তার পর এখন আজ সে তিন দিন পূরিল। রাজা টেঁটো দিয়েছেন যে, কাল এক মাগী চোরকে বেইজ্জৎ করিয়া বেত মারা যাইবে, যাহার ইচ্ছা হয়, দেখিতে আসিতে পারে। শুন নাই?

শ্বাম। কি দুর্বুদ্ধি! তর্কালঙ্কার ঠাকুরই বা কিছু বলেন না কেন? বড় রাণী বা কিছু বলেন না কেন? ছটো গালাগালির ভয়ে কি তাঁরা আর কাছে আসিতে পারেন না?

শ্বাম। তাঁরা না কি অনেক বলেছেন। রাজা বলেন, তাল, দেবতাই যদি হয়, তবে আপনার রক্ষা আপনিই করিবে, তোমাদের কথা কবার প্রয়োজন কি? আর যদি মানুষ হয়, তবে আমি রাজা, চোরের দণ্ড আমি দিব, তোমাদের কথা কবার প্রয়োজন কি?

রাম। তা এক রকম বলেছে মন্দ নয়—ঠিক কথাই ত। তা ব্যাপারটা কি হয়, কাল দেখতে যেতে হবে। তুমি যাবে?

শ্বাম। যাব বৈ কি। সবাই যাবে। এমন কাণ্ড কে না দেখতে যাবে?

### অষ্টাদশ পরিচ্ছেদ

আজ জয়ন্তীর বেতাঘাত হইবে। রাজ্যে ঘোষণা দেওয়া হইয়াছে যে, তাহাকে বিবদ্ধা করিয়া বেতাঘাত করা হইবে। প্রভাত হইতে লোক আসিতে আরম্ভ করিল। বেলা অল্প হইতেই দুর্গ পরিপূর্ণ হইল, আর লোক ধরে না। ক্রমে ঠেসাঠেসি ঘেঁসাঘেঁসি পেষাপেষি মিশামিশি হইতে লাগিল। এই দুর্গমধ্যে আর এক দিন এমনই লোকারণ্য হইয়াছিল—সে দিন রমার বিচার। আজ জয়ন্তীর দণ্ড। বিচার অপেক্ষা দণ্ড দেখিতে লোক বেশী আসিল। নন্দা বাতায়ন হইতে দেখিলেন, কালো চুল মাথার তরঙ্গ ভিন্ন আর কিছু দেখা যায় না; কদাচিং কোন ঝীলোকের মাথায় আঁচল বা কোন পুরুষের মাথায় চাদর জড়ান, সেই কৃফসাগরে ফেনরাশির স্থায় ভাসিতেছে। সেই রমার পরীক্ষা নন্দার মনে পড়িল, কিন্তু মনে পড়িল যে, সে দিন দেখিয়াছিলেন যে, সেই জন্মব বড় চক্ষু, সংকুল, যেন বাত্যাতাড়িত; রাজপুরুষেরা কষ্টে শাস্তি রক্ষা করিয়াছিল;—আজ সকলেই নিষ্ঠক। সকলেরই মনে রাজ্যের অঙ্গস্তুতি আশক্তা বড় জাগরুক। সকলেই মনে মনে ভয় পাইতেছিল। আজ এই লোকারণ্য সিংহব্যাঘ্রবিমুক্তি মহারণ্য অপেক্ষাও ভয়ানক দেখাইতেছিল।

সেই বৃহৎ দুর্গপ্রাঙ্গণের মধ্যস্থলে এক উচ্চ মঞ্চ নির্মিত হইয়াছিল। ততুপরি এক কুঁকায় বলিষ্ঠগঠন বিকটদর্শন চওড়া, মূর্তিমান् অঙ্ককারের শ্যায় দীর্ঘ বেত্র হস্তে লইয়া দণ্ডয়মান আছে। জয়স্তীকে ততুপরি আরোহণ করাইয়া সর্বসমক্ষে বিবৰ্ণ করিয়া সেই চওড়াল বেত্রাঘাত করিবে, ইহাই রাজাজ্ঞা।

জয়স্তীকে এখনও সেখানে আনা হয় নাই। রাজা এখনও আসেন নাই—আসিলে তবে তাহাকে আনা হইবে। মঞ্চের সম্মুখে রাজার জন্য সিংহাসন রক্ষিত হইয়াছে। তাহা বেষ্টন করিয়া চোপদার ও সিপাহীগণ দাঢ়াইয়া আছে। অমাত্যবর্গ আজ সকলেই অমুপস্থিত। এমন কুকাণ দেখিতে আসিতে কাহারও প্রবন্ধি হয় নাই। রাজাও কাহাকে ডাকেন নাই।

কতক্ষণে রাজা আসিবেন, কতক্ষণে সেই দণ্ডনীয় দেবী বা মানবী আসিবে, কতক্ষণে কি হইবে, সেই জন্য প্রত্যাশাপন্ন হইয়া লোকারণ্য উর্ক্কমুখ হইয়াছিল। এমন সময়ে হঠাৎ নকিব ফুকরাইল; স্বাবকেরা স্মৃতিবাদ করিল। দর্শকেরা জানিল, রাজা আসিতেছেন।

রাজার আজ বেশ ভূমার কিছুমাত্র পারিপাট্য নাই—বৈশাখের দিনান্তকালের মেঘের মত রাজা আজ ভয়করমৃত্তি! আয়ত চক্ৰ রক্তবর্ণ—বিশাল বক্ষ মধ্যে মধ্যে শ্ফীত ও উচ্ছুসিত হইতেছে। বর্ষণোমুখ জলধরের উন্নমনের শ্যায় রাজা আসিয়া সিংহাসনের উপর বসিলেন। কেহ বলিল না, “মহারাজাধিরাজকি জয়!”

তখন সেই লোকারণ্য উর্ক্কমুখ হইয়া ইতস্ততঃ দেখিতে লাগিল—দেখিল, সেই সময়ে প্রহরিগণ জয়স্তীকে লইয়া মঞ্চেপরি আরোহণ করিতেছে। প্রহরীরা তাহাকে মঞ্চেপরি স্থাপিত করিয়া চলিয়া গেল। কোন প্রাসাদশিখরোপরি উদ্দিত পূর্ণচন্দ্ৰের শ্যায় জয়স্তীর অতুলনীয় রূপরাশি সেই মঞ্চেপরি উদ্দিত হইল। তখন সেই সহস্র সহস্র দৰ্শক উর্ক্কমুখে, উৎক্ষিপ্তলোচনে গৈরিকবসনাবৃত্ত মঞ্চস্থা অপূর্ব জ্যোতিশৰ্ম্ময়ী মূর্তি নিরীক্ষণ করিতে লাগিল। সেই উন্নত, সম্পূর্ণায়ত, ললিত মধুর অথচ উজ্জ্বল জ্যোতির্বিশিষ্ট দেহ; তাহার দেবোপম শৈর্ষ্য—দেবছল্লভ শাস্তি; সকলে বিমুক্ত হইয়া দেখিতে লাগিল। দেখিল, জয়স্তীর নবরবিকরণোন্তর পদ্মবৎ অপূর্ব প্রফুল্ল মুখ; এখনও অধরভৱা মৃহু মৃহু মধুর স্নিগ্ধ বিনাশ হাস্য—সর্ববিপৎসংহারণী শক্তির পরিচয়স্বরূপ সেই স্নিগ্ধ মধুর মনহাস্য! দেখিয়া, অনেকে দেবতা জ্ঞানে যুক্তকরে প্রণাম করিল। যখন কতকগুলি লোক দেখিল, আর কতকগুলি লোক জয়স্তীকে প্রণাম করিতেছে—তখন তাহাদের মনে সেই ভক্তিভাব প্রবেশ করিল। তখন তাহারা “জয় মায়িকি জয়!” “জয় লক্ষ্মী মায়িকি জয়!” ইত্যাদি ঘোরবে জয়শ্বরনি

করিল। সেই জয়ধনি ক্রমে ক্রমে প্রাঙ্গণের এক ভাগ হইতে অপর ভাগে, এক প্রান্তে হইতে অন্য প্রান্তে গিরিশ্বেগীস্থিত বজ্রনাদের মত প্রক্ষিপ্ত ও প্রবাহিত হইতে লাগিল। শেষ সেই সমবেত লোকসমারোহ এককণ্ঠ হইয়া তুমুল জয়শব্দ করিল। পূরী কম্পিতা হইল। চণ্ডালের হস্ত হইতে বেত্র খসিয়া পড়িল। জয়স্তু মনে মনে ডাকিতে লাগিল, “জয় জগদীশ্বর! তোমারই জয়! তুমি আপনি এই লোকারণ্য, আপনিই এই লোকের কঢ়ে থাকিয়া, আপনার জয়বাদ আপনিই দিতেছে! জয় জগন্নাথ! তোমারই জয়! আমি কে?” তুক্ষ রাজা তখন অশ্বিমূর্তি হইয়া মেঘগন্তীরস্বরে চণ্ডালকে আজ্ঞা করিলেন, “কাপড় কাড়িয়া নিয়া বেত লাগা!”

এই সময়ে চন্দ্রচূড় তর্কালঙ্কার সহসা রাজসমীপে আসিয়া রাজার ছাইটি হাত ধরিলেন। বলিলেন, “মহারাজ! রক্ষা কর! আমি আর কখনও ভিক্ষা চাহিব না, এইবার আমায় এই ভিক্ষা দাও—ইহাকে ছাড়িয়া দাও।”

রাজা। (ব্যঙ্গের সহিত) কেন—দেবতার এমন সাধ্য নাই যে, আপনি ছাড়াইয়া যায়! বেটী জয়াচোরের উচিত শাসন হইতেছে।

চন্দ্র। দেবতা না হইল—স্ত্রীলোক বটে।

রাজা। স্ত্রীলোকেরও রাজা দণ্ড করিতে পারেন।

চন্দ্র। এই জয়ধনি শুনিতেছেন? এই জয়ধনিতে আপনার রাজার নাম ডুবিয়া যাইতেছে।

রাজা। ঠাকুর! আপনার কাজে যাও। পুঁথি পাঁজি নাই কি?

চন্দ্রচূড় চলিয়া গেলেন। তখন চণ্ডাল পুনরপি রাজাজ্ঞা পাইয়া আবার বেত উঠাইয়া লইল—বেত উচু করিল—জয়স্তুর মুখপ্রতি চাহিয়া দেখিল; বেত নামাইয়া—রাজার পানে চাহিল—আবার জয়স্তুর পানে চাহিল—শেষ বেত, আছাড়িয়া ফেলিয়া দিয়া দাঢ়াইয়া রহিল।

“কি!” বলিয়া রাজা বজ্রের শায় শব্দ করিলেন।

চণ্ডাল বলিল, “মহারাজ! আমা হইতে হইবে না।”

রাজা বলিলেন, “তোমাকে শূলে যাইতে হইবে।”

চণ্ডাল যোড়হাত করিয়া বলিল, “মহারাজের হৃকুমে তা পারিব। এ পারিব না।”

তখন রাজা অমুচরবর্গকে আদেশ করিলেন, “চণ্ডালকে ধরিয়া লইয়া গিয়া কয়েদ কর।”

রক্ষিবর্গ চণ্ডালকে ধরিবার জন্য মধ্যের উপর আরোহণ করিতে উচ্ছত দেখিয়া, জয়স্তী সৌভাগ্যকে বলিলেন, “এ ব্যক্তিকে পীড়ন করিবেন না, আপনার যে আজ্ঞা, আমি নিজেই পালন করিতেছি—চণ্ডাল বা জনাদের প্রয়োজন নাই।” তথাপি রক্ষিবর্গ চণ্ডালকে ধরিতে আসিতেছে দেখিয়া, জয়স্তী তাহাকে বলিল, “বাছা ! তুমি আমার জন্য কেন দুঃখ পাইবে ? আমি সন্ধ্যাসিনী, আমার কিছুতেই সুখ দুঃখ নাই ; বেতে আমার কি হইবে ? আর বিবস্তা—সন্ধ্যাসীর পক্ষে সবস্তু বিবস্তা সমান। কেন দুঃখ পাও—বেত তোল !”

চণ্ডাল বেত উঠাইল না। জয়স্তী তখন চণ্ডালকে বলিল, “বাছা ! শ্রীলোকের কথা বলিয়া বিশ্বাস করিলে না—এই তার প্রমাণ দেখ !” এই বলিয়া জয়স্তী আপনি বেত উঠাইয়া লইয়া, দক্ষিণ হস্তে দৃঢ়মুষ্টিতে তাহা ধরিল। পরে সেই জনসমারোহ সমক্ষে, আপনার প্রফুল্লপদ্মসম্ভিত রক্তপ্রত ক্ষুদ্র করপদ্মব পাতিয়া, সবলে তাহাতে বেত্রাঘাত করিল। বেত, মাংস কাটিয়া লইয়া উঠিল—হাতে রক্তের স্তোত্র বহিল। জয়স্তীর গৈরিক বস্ত্র এবং মঞ্চতল তাহাতে প্লাবিত হইল। দেখিয়া লোকে হাহাকার করিতে লাগিল।

জয়স্তী ঘৃত হাসিয়া চণ্ডালকে বলিল, “দেখিলে বাছা ! সন্ধ্যাসিনীকে কি লাগে ? তোমার ভয় কি ?”

চণ্ডাল একবার কুধিরাত্রি ক্ষতপানে চাহিল—একবার জয়স্তীর সহান্ত প্রফুল্ল মুখপানে চাহিয়া দেখিল—দেখিয়া পশ্চাং ফিরিয়া, অতি ত্রস্তভাবে মঞ্চসোপান অবরোহণ করিয়া, উর্ধ্বশাসে পলায়ন করিল। লোকারণ্যমধ্যে সে কোথায় লুকাইল, কেহ দেখিতে পাইল না।

রাজা তখন অচুচরবর্গকে আজ্ঞা করিলেন, “দোস্রা লোক লইয়া আইস—মুসলমান।”

অচুচরবর্গ, কালান্তর যমের সদৃশ এক জন কসাইকে লইয়া আসিল। সে মহাদেশপুরে গোরু কাটিতে পারিত না—কিন্তু নগরপ্রান্তে বক্রি মেড়া কাটিয়া বেচিত। সে ব্যক্তি অতিশয় বলবান् ও কদাকার। সে রাজাজ্ঞা পাইয়া মধ্যের উপর উঠিয়া, বেত হাতে লইয়া জয়স্তীর সম্মুখে দাঢ়াইল। বেত উঁচু করিয়া, কসাই জয়স্তীকে বলিল, “কাপড়া উতার—তেরি গোশ্ত টুকুরা টুকুরা করকে হাম দোকান্মে বেচেঙ্গে !”

জয়স্তী তখন অপরিহান মুখে, জনসমারোহকে সম্মোধন করিয়া বলিলেন, “রাজাজ্ঞায় এই মধ্যের উপর বিবস্তা হইবে। তোমাদের মধ্যে যে সতীপুত্র হইবে, সেই আপনার মাতাকে স্মরণ করিয়া ক্ষণকালের জন্য এখন চক্র আবৃত করুক। যাহার কষ্টা আছে, সেই আপনার

কষ্টাকে মনে করিয়া, আমাকে সেই কষ্টা ভাবিয়া চক্ষু আবৃত করুক। যে হিন্দু, যাহার দেবতা আঙ্গাখে ভক্তি আছে, সেই চক্ষু আবৃত করুক। যাহার মাতা অস্তী, যে বেঞ্চার গর্জে জয়িয়াছে, সে যাহা ইচ্ছা করুক, তাহার কাছে আমার লজ্জা নাই, আমি তাহাদের মহুষ্যের মধ্যে গণ্য করি না।”

লোকে এই কথা শুনিয়া চক্ষু বুজিল, কি না বুজিল, জয়স্তী তাহা আর চাহিয়া দেখিল না। মন তখন খুব উচু সুরে বাঁধা আছে—জয়স্তী তখন জগদীশ্বর ভিন্ন আর কাহাকে দেখিতে পাইতেছে না। জয়স্তী কেবল রাজার দিকে ফিরিয়া বলিল, “তোমার আঙ্গায় আমি বিবন্ধ হইব। কিন্তু তুমি চাহিয়া দেখিও না। তুমি রাজ্যের; তোমায় পশুবন্ধ দেখিলে প্রজারা কি না করিবে? মহারাজ, আমি বনবাসিনী, মনে থাকিতে গেলে অনেক সময়ে বিবন্ধ হইতে হয়। একদা আমি বাঘের মুখে পড়িয়াছিলাম—বাঘের মুখ হইতে আপনার শরীর রক্ষা করিতে পারিয়াছিলাম, কিন্তু বন্ধ রক্ষা করিতে পারি নাই। তোমাকেও আমি, তোমার আচরণ দেখিয়া সেইরূপ বন্ধ পশু মনে করিতেছি, অতএব তোমার কাছে আমার লজ্জা হইতেছে না। কিন্তু তোমার লজ্জা হওয়া উচিত—কেন না, তুমি রাজা এবং গৃহী, তোমার মহিয়ী আছেন। চক্ষু বুজ।”

বৃথা বলা! তখন মহাক্রোধাঙ্ককারে রাজা একেবারে অঙ্ক হইয়াছেন। জয়স্তীর কথার কোন উত্তর না দিয়া, কসাইকে বলিলেন, “জবরদস্তী কাপড়া উত্তার লেও।”

তখন জয়স্তী আর বৃথা কথা না কহিয়া, জামু পাতিয়া মঞ্চের উপর বসিল। জয়স্তী আপনার কাছে আপনি ঠিকিয়াছে,—এখন বুঝি জয়স্তীর চোখে জল আসে। জয়স্তী মনে করিয়াছিল, “যখন পৃথিবীর সকল স্বৰূপ জলাঞ্জলি দিয়াছি, যখন আর আমার স্বৰূপ নাই, দুঃখও নাই, তখন আমার আবার লজ্জা কি? ইঙ্গিয়ের সঙ্গে আমার মনের যখন কোন সম্পদ নাই, তখন আমার আর বিবন্ধ আর সরবন্ধ কি? পাপই লজ্জা, আবার কিসে লজ্জা করিব? জগদীশ্বরের নিকট ভিন্ন, স্বৰূপের অধীন মহুষ্যের কাছে লজ্জা কি? আমি কেন এই সভামধ্যে বিবন্ধ হইতে পারিব না?” তাই জয়স্তী এতক্ষণ আপনাকে বিপন্নই মনে করে নাই—বেত্রাঘাতটা ত গণ্যের মধ্যে নহে। কিন্তু এখন যখন বিবন্ধ হইবার সময় উপস্থিত হইল—তখন কোথা হইতে পাপ লজ্জা আসিয়া সেই ইঙ্গিয়বিজয়ীনী স্বৰূপ—বর্জিতা জয়স্তীকেও অভিহৃত করিল। তাই নারীজনকে ধিক্কার দিয়া জয়স্তী যখনকলে জামু পাতিয়া বসিল। তখন যুক্তকরে, পবিত্রচিত্তে জয়স্তী আঘাতে সমাহিত করিয়া মনে মনে ডাকিতে লাগিল, “দীনবন্ধু! আজ রক্ষা কর! মনে করিয়াছিলাম, বুঝি এ পৃথিবীর

সকল স্মৃথিত জনাঙ্গলি দিয়াছি, কিন্তু হে দর্শনারী ! আমার দৰ্শন চূর্ণ হইয়াছে, আমায় আজ রক্ষা কর ! নারীদেহ কেন দিয়াছিলে, প্রভু ! সব স্মৃথিত বিসর্জন করা যায়, কিন্তু নারীদেহ থাকিতে অঙ্গ বিসর্জন করা যায় না । তাই আজ কাতরে ডাকিতেছি, জগন্মাথ ! আজ রক্ষা কর !”

যতক্ষণ জয়ন্তী জগদীশ্বরকে ডাকিতেছিল, ততক্ষণ কসাই তাহার অঞ্চল ধরিয়া আকর্ষণ করিতেছিল । দেখিয়া সমস্ত জনমণ্ডলী এককঠে হাহাকার শব্দ করিতে লাগিল—বলিতে লাগিল, “মহারাজ ! এই পাপে তোমার সর্বনাশ হইবে—তোমার রাজ্য গেল !” রাজা কর্ণপাত করিলেন না । নিরুপায় জয়ন্তী আপনার অঞ্চল ধরিয়া টোনাটোনি করিতেছিল, ছাড়িতেছিল না । তাহার চক্ষু দিয়া জল পড়িতেছিল । শ্রী থাকিলে বড় বিস্মিত হইত—জয়ন্তীর চক্ষুতে আর কথনও কেহ জল দেখে নাই । জয়ন্তী রুধিরাক্ত ক্ষত হস্তে আপনার অঞ্চল ধরিয়া ডাকিতেছিল, “জগন্মাথ ! রক্ষা কর !”

বুঝি জগন্মাথ সে কথা শুনিলেন । সেই অসংখ্য জনসমূহ হাহাকার করিতে করিতে সহসা আবার জয়ন্তীক করিয়া উঠিল । “রাজীজিকি জয় ! মহারাণীকি জয় ! দেবীকি জয় !” এই সময়ে অধোমুখী জয়ন্তীর কর্ণে অলঙ্কারশিল্পিত প্রবেশ করিল । তখন জয়ন্তী মুখ তুলিয়া চাহিয়া দেখিল, সমস্ত পৌরস্ত্রী সঙ্গে করিয়া, মহারাণী নন্দা মঞ্চে পরি আরোহণ করিতেছেন । জয়ন্তী উঠিয়া দাঢ়াইল ।

সেই সমস্ত পৌরস্ত্রী জয়ন্তীকে ঘেরিয়া দাঢ়াইল । মহারাণী নিজে জয়ন্তীকে আড়াল করিয়া, তাহার সম্মুখে দাঢ়াইলেন । দর্শকেরা সকলে করতালি দিয়া হরিবোল দিতে লাগিল । কসাই জয়ন্তীর হাত ছাড়িয়া দিল, কিন্তু মঞ্চ হইতে নামিল না ।

রাজা অত্যন্ত বিস্মিত ও ঝট হইয়া অতি পরুষভাবে নন্দাকে বলিলেন, “এ কি এ মহারাণী !”

নন্দা বলিলেন, “মহারাজ ! আমি পতিপুত্রবতী । আমি জীবিত থাকিতে তোমাকে কখনও এ পাপ করিতে দিব না । তাহা হইলে আমার কেহ থাকিবে না !”

রাজা পুরবৎ ত্রুদ্ধভাবে বলিলেন, “তোমার ঠাই অন্তঃপুরে, এখানে নয় । অন্তঃপুরে যাও !”

নন্দা সে কথার কোন উত্তর না দিয়া বলিল, “মহারাজ ! আমি যে মঞ্চের উপর দাঢ়াইয়াছি, এই কসাইটা সেই মঞ্চে দাঢ়াইয়া থাকে কোন্ সাহসে ? উহাকে নামিতে আজ্ঞা দিন ।”

রাজা কথা কহিলেন না। তখন নদ্বা উচ্চেঁস্বরে বলিলেন, “এই রাজপুরীমধ্যে আমার কি এমন কেহ নাই যে, এটাকে নামাইয়া দেয় ?”

তখন সহস্র দর্শক এককালে “মার ! মার !” শব্দ করিয়া কসাইয়ের প্রতি ধাবমান হইল। সে লক্ষ দিয়া মঞ্চ হইতে পড়িয়া পলাইবার চেষ্টা করিল, কিন্তু দর্শকগণ তাহাকে ধরিয়া ফেলিয়া, মারিতে ছর্গের বাহিরে লইয়া গেল। পরে অনেক লাঞ্ছনা করিয়া, প্রাণ মাত্র রাখিয়া ছাড়িয়া দিল।

নদ্বা জয়স্তীকে বলিল, “মা ! দয়া করিয়া অভয় দাও। মা ! আমার বড় ভয় হইতেছে, পাছে কোন দেবতা ছলনা করিতে আসিয়া থাকেন। মা ! অপরাধ লইও না। একবার অন্তঃপুরে পায়ের ধূলা দিবে চল, আমি তোমার পুজা করিব।”

তখন রাণী পৌরস্ত্রীগণ সমভিব্যাহারে জয়স্তীকে ঘেরিয়া অন্তঃপুরে লইয়া চলিলেন। রাজা কিছু করিতে না পারিয়া সিংহাসন হইতে উঠিয়া গেলেন। তখন মহাকোলাহলপূর্বক, এবং নদ্বাকে আশীর্বাদ করিতে দর্শকমণ্ডলী দুর্গ হইতে নিঙ্গাস্ত হইল।

অন্তঃপুরে গিয়া জয়স্তী ক্ষণকালও অবস্থিতি করিল না। নদ্বা অনেক অশ্঵নয় বিনয় করিয়া, স্বহস্তে গঙ্গাজলে জয়স্তীর পা ধূয়াইয়া, সিংহাসনে বসাইতে গেলেন। কিন্তু জয়স্তী হাসিয়া উড়াইয়া দিল। বলিল, “মা ! আমি কায়মনোবাক্যে আশীর্বাদ করিতেছি তোমাদের মঙ্গল হউক। ক্ষণমাত্র জন্ম মনে করিও না যে, আমি কোন প্রকার রাগ বা দুঃখ করিয়াছি। ঈশ্বর না করুন, কিন্তু যদি কখনও তোমার বিপদ্ধ পড়ে, জানিতে পারিলে, আমি আসিয়া, আমার যথাসাধ্য উপকার করিব। কিন্তু রাজপুরীমধ্যে সন্ধ্যাসিনীর ঠাই নাই। অতএব আমি চলিলাম।” নদ্বা এবং পৌরবর্গ জয়স্তীর পদধূলি লইয়া তাহাকে বিদায় করিল।

### উনবিংশ পরিচ্ছেদ

রাজবাড়ীর অন্তঃপুরের কথা বাহিরে যায় বটে, কিন্তু কখনও ঠিক ঠিক যায় না। স্তীলোকের মুখে মুখে যে কথাটা চলিয়া চলিয়া রাটিতে থাকে, সেটা কাজেই মুখে মুখে বড় বাড়িয়া যায়। বিশেষ যেখানে একটুখানি বিশ্বয়ের গন্ধ থাকে, সেখানে বড় বাড়িয়া যায়। জয়স্তী সম্বন্ধে অতিগ্রন্থিত রটনা পূর্বে যথেষ্টই ছিল, নাগরিকদিগের কথাবার্তায় আমরা

দেখিয়াছি। এখন জয়সু রাজপুরীমধ্যে প্রবেশ করিয়াই বাহির হইয়া চলিয়া গিয়াছিল, এই সোজা কথাটা যেরূপে বাহিরে রাখিল, তাহাতে লোকে বুঝিল যে, দেবী অস্তঃপুরমধ্যে প্রবেশ করিয়াই অস্তৰ্ধান হইলেন, আর কেহ তাহাকে দেখিতে পাইল না।

কাজেই লোকের দৃঢ় প্রত্যয় হইল যে, তিনি নগরের অধিষ্ঠাত্রী এবং রক্ষাকর্ত্তা দেবতা, রাজাকে ছলনা করিয়া, এক্ষণে ছল পাইয়া রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া গিয়াছেন। অতএব রাজ্য আর থাকিবে না। তৃতীয়ক্রমে এই সময়ে জনরব উঠিল যে, মুর্শিদাবাদ হইতে নবাবি ফৌজ আসিতেছে।<sup>১</sup> কাজেই রাজ্যধংস যে অতি নিকট, সে বিষয়ে আর বড় বেশী লোকের সন্দেহ রহিল না। তখন নগরমধ্যে বোচ্কা বাঁধিবার বড় ধূম পড়িয়া গেল। অনেকেই নগর ত্যাগ করিয়া চলিল।

সীতারাম এ সকলের কোন সংবাদ না রাখিয়া চিন্তিবিশ্রামে গিয়া একাকী বাস করিতে লাগিলেন। এখন তাহার চিন্তে ক্রোধই প্রবল—সে ক্রোধ সর্বব্যাপক, সর্বগ্রাসক। অন্যকে ছাড়িয়া ক্রোধ ত্রীর উপরেই অধিক প্রবল হইল।

উদ্ভ্রান্তিতে সীতারাম কতকগুলি নীচব্যবসায়ী নীচাশয় অনুচরবর্গকে আদেশ করিলেন, “রাজ্যে যেখানে যেখানে যে স্বন্দরী স্ত্রী আছে, আমার জন্য চিন্তিবিশ্রামে লইয়া আইস।” তখন দলে দলে সেই পামরেরা চারি দিকে ছুটিল। যে অর্থের বশীভৃতা, তাহাকে অর্থ দিয়া লইয়া আসিল। যে সাধী, তাহাকে বলপূর্বক আনিতে লাগিল। রাজ্য হাহাকারের উপর আবার হাহাকার পড়িয়া গেল।

এই সকল দেখিয়া শুনিয়া চল্লচড় ঠাকুর এবার কাহাকে কিছু না বলিয়া তলী বাঁধিয়া মুটের মাথায় দিয়া তীর্থযাত্রা করিলেন, ইহজীবনে আর মহম্মদপুরে ফিরিলেন না।

পথে যাইতে যাইতে চাঁদশাহ ফকিরের সঙ্গে তাহার সাক্ষাৎ হইল। ফকির জিজ্ঞাসা করিল, “ঠাকুরজি, কোথায় যাইতেছেন?”

চল্ল। কালী।—আপনি কোথায় যাইতেছেন?

ফকির। মোকা।

চল্ল। তীর্থযাত্রায়?

ফকির। যে দেশে হিন্দু আছে, সে দেশে আর থাকিব না। এই কথা সীতারাম শিখাইয়াছে।

## বিংশ পরিচ্ছেদ

জয়ন্তী প্রসঙ্গমনে মহামদপুর হইতে নির্গত হইল। দুঃখ কিছুই নাই—মনে বড় শুধু।  
পথে চলিতে চলিতে মনে মনে ডাকিতে লাগিল—“জয় জগন্নাথ ! তোমার দয়া অনন্ত।  
তোমার মহিমার পার নাই ! তোমাকে যে না জানে, যে না ভাবে, সেই ভাবে বিপদ্ধ !  
বিপদ্ধ কাহাকে বলে প্রভু ? তাহা বলিতে পারি না ; তুমি যাহাতে আমাকে ফেলিয়াছিলে,  
তাহা পরম সম্পদ ! আমি এত দিন এমন করিয়া বুঝিতে পারি নাই যে, আমি ধৰ্মভ্রষ্টা ;  
কেন না, আমি বৃথা গর্বে গর্বিতা, বৃথা অভিমানে অভিমানিনী, অহঙ্কারবিমুচ্চা ! অর্জুন  
ডাকিয়াছিলেন, আমিও ডাকিতেছি প্রভু, শিখও প্রভু ! শাসন কর !

যচ্ছ্রঃ স্মান্নিষিতঃ ত্রাহি তথে

শিষ্যস্তেহং সাধি মাঃ স্বাং প্রপন্নম্ ।

জয়ন্তী, জগদীশ্বরকে সম্মুখে রাখিয়া, তাঁর সঙ্গে কথোপকথন করিতে শিখিয়াছিল।  
মনের সকল কথা খুলিয়া বিশ্পিতার নিকট বলিতে শিখিয়াছিল। বালিকা যেমন মা  
বাপের নিকট আবদ্ধার করে, জয়ন্তীও তেমনই সেই পরম পিতা-মাতার নিকট আবদ্ধার  
করিতে শিখিয়াছিল। এখন জয়ন্তী একটা আবদ্ধার লইল। আবদ্ধার, সীতারামের জন্ম।  
সীতারামের যে মতি গতি, সীতারাম কি উৎসন্ন যায়, বিলম্ব নাই। তার কি রক্ষা নাই ?  
অনন্ত দয়ার আধারে তাহার জন্ম কি একটু দয়া নাই ? জয়ন্তী তাই ভাবিতেছিল।  
ভাবিতেছিল, “আমি জানি, ডাকিলে তিনি অবশ্য শুনেন। সীতারাম ডাকে না—ডাকিতে  
ভুলিয়া গিয়াছে—নহিলে এমন করিয়া ভুলিবে কেন ? জানি, পাপীর দণ্ডই এই যে, সে  
দয়াময়কে ডাকিতে ভুলিয়া যায়। তাই সীতারাম তাঁকে ডাকিতে ভুলিয়া গিয়াছে, আর  
ডাকে না। তা, সে না ডাকুক, আমি তাঁর হইয়া জগদীশ্বরকে ডাকিলে তিনি কি শুনিবেন  
না ? আমি যদি বাপের কাছে আবদ্ধার করি যে, এই পাপিষ্ঠ সীতারামকে পাপ হইতে  
মোচন কর, তবে কি তিনি শুনিবেন না ? জয় জগন্নাথ ! তোমার নামের জয় !  
সীতারামকে উদ্ধার করিতে হইবে ।”

তার পর জয়ন্তী ভাবিল যে, “যে নিশ্চেষ্ট, তাহার ডাক ভগবান্ম শুনেন না। আমি  
যদি নিজে সীতারামের উদ্ধারের জন্য কোন চেষ্টা না করি, তবে ভগবান্ম কেন আমার কথায়  
কর্ণপাত করিবেন ? দেখি, কি করা যায়। আগে শ্রীকে চাই। শ্রী পলাইয়া ভাল করে

নাই। অথবা না পলাইলেও কি হইত বলা যায় না। আমার কি সাধ্য যে, ভগবন্নিষ্ঠ  
কার্যকারণপরম্পরা বুঝিয়া উঠি।”

জয়স্তী তখন শ্রীর কাছে চলিল। যথাকালে শ্রীর সঙ্গে সাক্ষাৎ হইল। জয়স্তী  
শ্রীর কাছে সমস্ত বৃত্তান্ত সবিশেষ বলিল। শ্রী বিষণ্ণ হইয়া বলিল, “রাজার অধঃপতন  
নিকট। তাহার উকারের কি কোন উপায় নাই?”

জয়স্তী। উপায় ভগবান্। ভগবান্কে তিনি ভুলিয়া গিয়াছেন। ভগবান্কে যে  
দিন আবার তাঁর মনে হইবে, সেই দিন তাঁহার আবার উন্নতি আরম্ভ হইবে।

শ্রী। তাহার উপায় কি? আমি যখন তাঁহার কাছে ছিলাম, তখন সর্বদা ভগবৎ-  
প্রসঙ্গই তাঁর কাছে কঠিতাম। তিনি মনোযোগ দিয়া শুনিতেন।

জয়স্তী। তোমার মুখের কথা, তাঁই মনোযোগ দিতেন। তোমার মুখ পানে ইঁ  
করিয়া চাহিয়া থাকিতেন, তোমার কৃপে ও কর্তৃ মুঢ় হইয়া থাকিতেন, ভগবৎপ্রসঙ্গ তাঁর  
কাণে প্রবেশ করিত না। তিনি কোন দিন তোমার এ সকল কথার কিছু উন্নত করিয়াছিলেন  
কি? কোন দিন কোন তিন্দের মীমাংসা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন কি? হরিমামে কোন  
দিন উৎসাহ দেখিয়াছিলেন কি?

শ্রী। না। তা বড় লক্ষ্য করি নাই।

জয়স্তী। তবে সে মনোযোগ তোমার লাবণ্যের প্রতি,—ভগবৎপ্রসঙ্গে নয়।

শ্রী। তবে, এখন কি কর্তব্য?

জ। তুমি করিবে কি? তুমি ত বলিয়াছ যে, তুমি সম্যাসিনী, তোমার কর্ম নাই?

শ্রী। যেমন শিখাইয়াছ।

জ। আমি কি তাই শিখাইয়াছিলাম? আমি কি শিখাই নাই যে, অমুচ্ছেয় যে  
কর্ম, অনাসক্ত হইয়া ফলত্যাগপূর্বক তাহার নিয়ত অমুষ্টান করিলেই কর্মত্যাগ হইল,  
নচেৎ হইল না? \* স্বামিসেবা কি তোমার অমুচ্ছেয় কর্ম নহে?

শ্রী। তবে আমাকে পলাইতে পরামর্শ দিয়াছিলে কেন?

জ। তুমি যে বলিলে, তোমার শক্তি, রাজা নিয়া বার জন। যদি ইন্দ্রিয়গণ তোমার  
বশ্য নয়, তবে তোমার স্বামিসেবা সকাম হইয়া পড়িবে। অনাসক্তি ভিন্ন কর্মামুষ্টানে

\* কার্য্যমিত্যেব যৎ কর্ম নিয়ত ক্রিয়তেহজ্জন।

সন্ধঃ ত্যক্তঃ। ফলক্ষেব স ত্যাগঃ সাক্ষিকো মতঃ।

কর্মত্যাগ ঘটে না। তাই তোমাকে পলাইতে বলিয়াছিলাম। যার যে ভার সয় না, তাকে সে ভার দিই না। “পদং সহেত ভ্রমরস্ত পেলবং” ইত্যাদি উপমা মনে আছে ত?

শ্রী বড় লজ্জিতা হইল। ভাবিয়া বলিল, “কাল ইহার উত্তর দিব।”

সে দিন আর সে কথা হইল না। শ্রী সে দিন জয়ন্তীর সঙ্গে বড় দেখা সাক্ষাং করিল না। পরে জয়ন্তী তাহাকে ধরিল। বলিল, “আমার কথার কি উত্তর সংয্যাসিনী?”

শ্রী বলিল, “আমায় আর একবার পরীক্ষা কর।”

জয়ন্তী বলিল, “এ কথা ভাল। তবে মহম্মদপুর চর্ল। তোমার আমার অহুষ্টেয় কর্ম কি, পথে তাহার পরামর্শ করিতে করিতে যাইব।”

হৃষি জনে তখন পুনর্বার মহম্মদপুর অভিমুখে যাত্রা করিল।

### একবিংশতিতম পরিচ্ছেদ

গঙ্গারাম গেল, রমা গেল, শ্রী গেল, জয়ন্তী গেল, চন্দ্রচূড় গেল, চাঁদশাহ গেল।  
তবু সীতারামের চৈতন্য নাই।

বাকি মৃগয় আর নন্দ। নন্দ। শ্রীবার বড় বাগিল—আর পতিভক্তিতে রাগ থামে না। কিন্তু নন্দার আর সহায় নাই। এক মৃগয় মাত্র সহায় আছে। অতএব নন্দ। কর্তব্যাকর্তব্য স্থির করিবার জন্য এক দিন প্রাতে মৃগয়কেই ডাকিতে পাঠাইল। সে ডাক মৃগয়ের নিকট পৌঁছিল না। মৃগয় আর নাই। সেই দিন প্রাতে মৃগয়ের মতৃ হইয়াছিল।

প্রাতে উঠিয়াই মৃগয় সংবাদ শুনিলেন যে, মুসলমান সেনা মহম্মদপুর আক্রমণে আসিতেছে—আগতপ্রায়—প্রায় গড়ে পৌঁছিল। বজ্রাঘাতের শ্যায় এ সংবাদ মৃগয়ের কর্ণে প্রবেশ করিল। মৃগয়ের ঘুঁকের কোন উত্তোগই নাই। এখন আর চন্দ্রচূড়ের সে গুণ্ঠচর নাই যে, পূর্বাহ্নে সংবাদ দিবে। সংবাদ পাইবামাত্র মৃগয় সবিশেষ জানিবার জন্য স্বয়ং অশ্঵ারোহণ করিয়া যাত্রা করিলেন। কিছু দ্রু গিয়া মুসলমান সেনার সম্মুখে পড়িলেন। তিনি পলাইতে জানিতেন না, স্বতরাং তাহাদের দ্বারা আক্রান্ত হইয়া নিহত হইলেন।

মুসলমান সেনা আসিয়া সীতারামের দুর্গ বেষ্টন করিল—নগর ভাঙিয়া অবশিষ্ট নাগরিকেরা পলাইয়া গেল। চিন্তবিশ্রামে যেখানে সুন্দরীমণ্ডলীপরিবেষ্টিত সীতারাম লৌলায় উদ্ধৃত, সেইখানে সীতারামের কাছে সংবাদ পৌঁছিল যে, “মৃগয় মরিয়াছে। মুসলমান সেনা

আসিয়া হুর্গ ঘেরিয়াছে।” সীতারাম মনে মনে বলিলেন, “তবে আজ শেষ। ভোগ-বিলাসের শেষ; রাজ্যের শেষ; জীবনের শেষ।” তখন রাজা রমণীমণ্ডল পরিত্যাগ করিয়া গাত্রোখান করিলেন।

বিলাসিনীরা বলিল, “মহারাজ, কোথা যান? আমাদের ফেলিয়া কোথা যান?”

সীতারাম চোপদারকে আজ্ঞা করিলেন, “ইহাদের বেত মারিয়া তাড়াইয়া দাও।”

স্বীলোকেরা খিল খিল করিয়া হাসিয়া হরিবোল দিয়া উঠিল। তাহাদিগের থামাইয়া ভাস্তুমতী নামে তাহাদিগের মধ্যস্থ এক সুন্দরী রাজার সম্মুখীন হইয়া বলিল, “মহারাজ! আজ জানিলে বোধ হয় যে, সত্তাই ধৰ্ম আছে। আমরা কুলকঙ্গা, আমাদের কুলনাশ, ধৰ্মনাশ করিয়াছ, মনে করিয়াছ কি, তার প্রতিফল নাই? আমাদের কাহারও মা কাঁদিতেছে, কাহারও বাপ কাঁদিতেছে, কাহারও স্বামী কাঁদিতেছে, কাহারও শিশু সন্তান কাঁদিতেছে—মনে করিয়াছিলে কি, সে কাঙ্গা জগদীশ্বর শুনিতে পান না? মহারাজ, নগরে না, বনে যাও, লোকালয়ে আর মুখ দেখাইও না; কিন্তু মনে রাখিও যে, ধৰ্ম আছে।”

রাজা এ কথার উন্নত না করিয়া, ঘোড়ায় চড়িয়া বায়ুবেগে অশ্ব সঞ্চালিত করিয়া হুর্গদ্বারে চলিলেন। যুবতীগণ পশ্চাং পশ্চাং ছুটিল। কেহ বলিল, “আয় ভাই, রাজার রাজধানী লুঁঠ গিয়া চল। সীতারাম রায়ের সর্বনাশ দেখি গিয়া চল।” কেহ বলিল, “সীতারাম আঙ্গা ভজিবে, আমরা সঙ্গে সঙ্গে ভজি গে চল।” সে সকল কথা রাজার কাণে গেল না। ভাস্তুমতীর কথায় রাজার কাণ ভরিয়াছিল। রাজা এখন স্বীকার করিলেন, “ধৰ্ম আছে।”

রাজা গিয়া দেখিলেন, মুসলমান সেনা এখনও গড় ঘেরে নাই—সবে আসিতেছে মাত্র—তাহাদের অগ্রবর্তী ধূলি, পতাকা ও অশ্বারোহী সকল নানা দিকে ধাবমান হইয়া আপন আপন নির্দিষ্ট স্থান গ্রহণ করিতেছে; এবং প্রধানাংশ হুর্গদ্বার সম্মুখে আসিতেছে। সীতারাম হৃষ্মমধ্যে প্রবেশ করিয়া দ্বার রূক্ষ করিলেন।

তখন রাজা চারি দিকে পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন। দেখিলেন, প্রায় সিপাহী নাই। বলা বাহ্য্য যে, তাহারা অনেক দিন বেতন না পাইয়া ইতিপূর্বেই পলায়ন করিয়াছিল। যে কয় জন বাকি ছিল, তাহারা মৃগায়ের মৃত্যু ও মুসলমানের আগমনবার্তা শুনিয়া সরিয়া পড়িয়াছে। তবে দ্রুই চারি জন আক্ষণ বা রাজপুত অত্যন্ত প্রভুভুত, একবার হুন খাইলে আর ভুলিতে পারে না, তাহারাই আছে। গণিয়া গাঁথিয়া তাহারা জোর পঞ্চাশ জন হইবে। রাজা মনে মনে কহিলেন, “অনেক পাপ করিয়াছি। ইহাদের প্রাণ দান করিব। ধৰ্ম আছে।”

রাজা দেখিলেন, রাজকৰ্মচারীরা কেহই নাই। সকলেই আপন আপন ধন প্রাণ লইয়া সরিয়া পড়িয়াছে। ভৃত্যবর্গ কেহ নাই। তই এক জন অতি পুরাতন দাস দাসী প্রভুর সঙ্গে একত্রে প্রাণপরিত্যাগে কৃতসংগ্রহ হইয়া সাঙ্গলোচনে অবস্থিতি করিতেছে।

রাজা তখন অস্তঃপুরে গিয়া দেখিলেন, জ্ঞাতি কুটুম্ব আশ্চৰ্য স্বজন যে যে পুরীমধ্যে বাস করিত, সকলেই যথাকালে আপন আপন প্রাণ লইয়া প্রস্থান করিয়াছে। সেই বৃহৎ রাজভবন আজ অরণ্যতুল্য, জনশূন্য, নিঃশব্দ, অঙ্কুরার। রাজার চক্ষুতে জল আসিল।

রাজা মনে জানিতেন, নন্দা কখনও যাইবে না, তাহার যাইবারও স্থান নাই। তিনি চক্ষু মুছিতে মুছিতে নন্দার সন্ধানে চলিলেন। তখন গুড়ুম্ গুড়ুম করিয়া মুসলমানের কামান ডাকিতে লাগিল—তাহারা আসিয়া গড় ঘেরিয়া প্রাচীর ভাঙ্গিবার চেষ্টা করিতেছে। মহা কোলাহল, অস্তঃপুর হইতে শুনা যাইতে লাগিল।

রাজা নন্দার ভবনে গিয়া দেখিলেন, নন্দা ধূলায় পড়িয়া শুইয়া আছে, চারি পাশে তাহার পুত্রকন্যা এবং রমার পুত্র বসিয়া কাঁদিতেছে। রাজাকে দেখিয়া নন্দা বলিল, “হায় মহারাজ ! এ কি করিলে !”

রাজা বলিলেন, “যাহা অদৃষ্টে ছিল, তাই করিয়াছি। আমি প্রথমে পতিষ্ঠাতিনী বিবাহ করিয়াছিলাম, তাহার কুহকে পড়িয়া এই মৃত্যুবৃদ্ধি উপস্থিত হইয়াছে—”

নন্দা। সে কি মহারাজ ? শ্রী ?

রাজা। শ্রীর কথাই বলিতেছি।

নন্দা। যাহাকে আমরা ডাকিনী বলিয়া জানিতাম, সে শ্রী ? এত দিন বল নাই কেন, মহারাজ ?

নন্দার মুখ সেই আসন্ন মৃত্যুকালেও প্রফল্প হইল।

রাজা। বলিয়াই কি হইবে ? ডাকিনীই হটক, শ্রীই হটক, ফল একই হইয়াছে। মৃত্যু উপস্থিতি।

নন্দা। মহারাজ ! শরীরধারণে মৃত্যু আছেই। সে জন্ম তৃখ করিনা। তবে তুমি অক্ষ যোদ্ধার নায়ক হইয়া যুদ্ধ করিতে করিতে মরিবে, আমি তোমার অমুগামিনী হইব—তাহা অদৃষ্টে ঘটিল না কেন ?

রাজা। অক্ষ যোদ্ধা আমার নাই, এক শত যোদ্ধাও নাই। কিন্তু আমি যুদ্ধে মরিব; তাহা কেহ নিবারণ করিতে পারিবে না। আমি এখনই ফটক খুলিয়া মুসলমান সেনামধ্যে একাই প্রবেশ করিব। তোমাকে বলিতে ও হাতিয়ার মইতে আসিয়াছি।

নন্দাৰ চক্ষুতে বড় ভারি বেগে শ্রোত বহিতে লাগিল ; কিন্তু নন্দা তাহা মুছিল।  
বলিল, “মহারাজ ! আমি যদি ইহাতে নিয়েথ কৱি, তবে আমি তোমার দাসী হইবাৰ যোগ্য  
নহি। তুমি যে প্ৰকৃতিষ্ঠ হইয়াছ, ইহাই আমাৰ বহু ভাগ্য—আৱ যদি তুদিন আগে হইতে !  
তুমিও মৱিবে মহারাজ ! আমিও মৱিব—তোমাৰ অমুগমন কৱিব। কিন্তু ভাৰিতেছি—  
এই অপোগণগুলিৰ কি হইবে ! ইহারা যে মুসলমানেৰ হাতে পড়িবে।”

এবাৰ নন্দা কাঁদিয়া ভাসাইয়া দিল।

ৱাজা বলিলেন, “তাই তোমাৰ মৱা হইবে না। ইহাদিগেৰ জন্য তোমাকে থাকিতে  
হইবে।”

নন্দা। আমি থাকিলৈই বা উহারা বাঁচিবে কি প্ৰকাৰে ?

ৱাজা। নন্দা ! এত লোক পলাইল—তুমি পলাইলে না কেন ? তাহা হইলে  
ইহারা রক্ষা পাইত।

নন্দা। তোমাৰ মহিবী হইয়া আমি কাৰ সঙ্গে পলাইব মহারাজ ? তোমাৰ পুত্ৰ-  
কন্যা আমি তোমাকে না বলিয়া কাহাৰ হাতে দিব ? পুত্ৰ বল, কন্যা বল, সকলই ধৰ্মেৰ  
জন্য। আমাৰ ধৰ্ম তুমি। আমি তোমাকে ফেলিয়া পুত্ৰকন্যা লইয়া কোথায় যাইব ?

ৱাজা। কিন্তু এখন উপায় ?

নন্দা। এখন আৱ উপায় নাই। অনাথা দেধিয়া মুসলমান যদি দয়া কৱে। না  
কৱে, জগদীখিৰ যাহা কৱিবেন, তাহাই হইবে। মহারাজ, ৱাজাৰ ঔৱসে ইহাদেৱ জন্ম।  
ৱাজকুলেৰ সম্পদ বিপদ উভয়ই আছে—তজন্য আমাৰ তেমন চিন্তা নাই। পাছে তোমায়  
কেহ কাপুৰুষ বলে, আমাৰ সেই বড় ভাৰনা।

ৱাজা। তবে বিধাতা যাহা কৱিবেন, তাহাই হইবে। ইহজমে তোমাদেৱ সঙ্গে  
এই দেখা।

এই বলিয়া আৱ কোন কথা না কহিয়া, ৱাজা সজ্জাৰ্ধ অন্তৰ্গতে গোলেন। নন্দা  
বালকবালিকাদিগকে সঙ্গে লইয়া ৱাজাৰ সঙ্গে অন্তৰ্গতে গোলেন। ৱাজা রণসজ্জায়  
আপনাকে বিভূষিত কৱিতে লাগিলেন, নন্দা বালকবালিকাগুলি লইয়া চক্ষু মুছিতে মুছিতে  
দেখিতে লাগিল।

যোদ্ধাৰেশ পৱিধান কৱিয়া, সৰ্বাঙ্গে অন্তু বাঁধিয়া, সৌতাৰাম আৰাৰ সৌতাৰামেৰ মত  
শোভা পাইতে লাগিলেন। তিনি তখন বীৱদপৰ্ণ, মহুকামনায়, একাকী ছৰ্গম্বাৰাভিমুখে  
চলিলেন। নন্দা আৰাৰ মাটিতে পড়িয়া কাঁদিতে লাগিল।

একাকী দুর্গভাবে যাইতে দেখিলেন যে, যে বেদীতে জয়ন্তীকে বেত্রাঘাতের জন্ম আরঢ় করিয়াছিলেন, সেই বেদীতে দুই জন কে বসিয়া রহিয়াছে। সেই মৃত্যুকামী যোক্তারও হনয়ে ভয়সঞ্চার হইল। শশব্যস্তে নিকটে আসিয়া দেখিলেন—ত্রিশূল হস্তে, গৈরিক-ভস্মরঞ্জাকবিভূষিতা, জয়ন্তীই পা ঝুলাইয়া বসিয়া আছে। তাহার পাশে, সেইরূপ বৈরবী-বেশে শ্রী।

রাজা তাহাদিগকে সেই বিষম সময়ে, তাহার আসন্নকালে, সেই বেশে সেই স্থানে সমাপ্তীনা দেখিয়া কিছু ভৌত হইলেন। বলিলেন, “তোমরা আমার এই আসন্নকালে, এখানে আসিয়া কেন বসিয়া আছ? তোমাদের এখনও কি মনক্ষামনা সিদ্ধ হয় নাই?”

জয়ন্তী ঈষৎ হাসিল। রাজা দেখিলেন, শ্রী গদগদকষ্ঠ, সজললোচন—কথা কহিবে ইচ্ছা করিতেছে, কিন্তু কথা কহিতে পারিতেছে না। রাজা তাহার মুখপানে চাহিয়া রহিলেন। শ্রী কিছু বলিল না।

রাজা তখন বলিলেন, “শ্রী! তোমারই অদৃষ্ট ফলিয়াছে। তুমই আমার মৃত্যুর কারণ। তোমাকে প্রিয়প্রাণহন্ত্রী বলিয়া আগে ত্যাগ করিয়া ভালই করিয়াছিলাম। এখন অদৃষ্ট ফলিয়াছে—আর কেন আসিয়াছ?”

শ্রী। আমার অনুষ্ঠেয় কর্ম আছে—তাহা করিতে আসিয়াছি। আজ তোমার মৃত্যু উপস্থিত, আমি তোমার সঙ্গে মরিতে আসিয়াছি।

রাজা। সন্ধ্যাসীনী কি অনুযুত্তা হয়?

শ্রী। সন্ধ্যাসীনী হউক, আর গৃহীই হউক, মরিবার অধিকার সকলেরই আছে।

রাজা। সন্ধ্যাসীনীর কর্ম নাই। তুমি কর্মত্যাগ করিয়াছ—তুমি আমার সঙ্গে মরিবে কেন? আমার সঙ্গে, নদা যাইবে, প্রস্তুত হইয়াছে। তুমি সন্ধ্যাসধর্ম পালন কর।

শ্রী। মহারাজ! যদি এত কাল আমার উপর রাগ করেন নাই, তবে আজ আর রাগ করিবেন না। আমি আপনার কাছে যে অপরাধ করিয়াছি—তা এই আপনার আর আমার আসন্ন মৃত্যুকালে বুঝিয়াছি। এই আপনার পায়ে মাথা দিয়া,—

এই বলিয়া শ্রী মঞ্চ হইতে নামিয়া, সীতারামের চরণের উপর পড়িয়া, উচ্চেঃস্বরে বলিতে লাগিল, “এই তোমার পায়ে হাত দিয়া বলিতেছি—আমি আর সন্ধ্যাসীনী নই। আমার অপরাধ ক্ষমা করিবে? আমায় আবার গ্রহণ করিবে?”

সী। তোমায় ত বড় আদরেই গ্রহণ করিয়াছিলাম—এখন আর ত গ্রহণের সময় নাই।

ଶ୍ରୀ । ସମୟ ଆହେ—ଆମାର ମରିବାର ସମୟ ଯଥେଷ୍ଟ ଆହେ ।

ଶ୍ରୀ । ତୁମିହି ଆମାର ମହିଵୀ ।

ଶ୍ରୀ ରାଜାର ପଦଧୂଲି ଗ୍ରହ କରିଲ । ଜ୍ୟୋତ୍ସ୍ନୀ ବଲିଲ, “ଆମି ଡିଖାରିଗୀ, ଆଶୀର୍ବାଦ କରିତେଛି—ଆଜ ହିତେ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ଆପନାରା ଉତ୍ତରେ ଜୟମୁକ୍ତ ହିବେନ ।”

ଶ୍ରୀ । ମା ! ତୋମାର ନିକଟ ଆମି ବଡ଼ ଅପରାଧୀ । ତୁମି ଯେ ଆଜ ଆମାର ହର୍ଦିଳା ଦେଖିତେ ଆସିଯାଉ, ତାହା ମନେ କରି ନା, ତୋମାର ଆଶୀର୍ବାଦେଇ ବୁଝିତେଛି, ତୁମି ଯଥର୍ଥ ଦେବୀ । ଏଥିନ ଆମାଯ ବଳ, ତୋମାରୁ କାହେ କି ଆୟଶ୍ଚିନ୍ତା କରିଲେ ତୁମି ପ୍ରସନ୍ନ ହୋ । ଐ ଶୋନ ! ମୁସଲମାନେର କାମାନ ! ଆମି ଐ କାମାନେର ମୁଖେ ଏଥନଇ ଏହି ଦେହ ସମପଣ କରିବ । କି କରିଲେ ତୁମି ପ୍ରସନ୍ନ ହୋ, ତା ଏହି ସମୟେ ବଳ ।

ଜ୍ୟୋତ୍ସ୍ନୀ । ଆର ଏକଦିନ ତୁମି ଏକାଇ ଦୁର୍ଗ ରଙ୍ଗା କରିଯାଛିଲେ ।

ରାଜା । ଆଜ ତାହା ହୁଯ ନା । ଜଳେ ଆର ତଟେ ଅନେକ ପ୍ରତ୍ୟେକ ପ୍ରତ୍ୟେକ ଏମନ ମହୁୟ ନାଇ, ଯେ ଆଜ ଏକା ଦୁର୍ଗ ରଙ୍ଗା କରିତେ ପାରେ ।

ଜ୍ୟୋତ୍ସ୍ନୀ । ତୋମାର ତ ଏଥନେ ପଞ୍ଚାଶ ଜମ ସିପାହୀ ଆହେ ।

ରାଜା । ଐ କୋଲାହଳ ଶୁଣିତେଛ ? ଐ ସେବା ସକଳେର, ଏହି ପଞ୍ଚାଶ ଜନେ କି କରିବେ ? ଆମାର ଆପନାର ପ୍ରାଣ ଆମି ଯଥିନ ଇଚ୍ଛା, ସେମନ କରିଯା ଇଚ୍ଛା, ପରିତ୍ୟାଗ କରିତେ ପାରି । କିନ୍ତୁ ବିନାପରାଧେ ଉତ୍ସାହିଗେର ହତ୍ୟା କରି କେନ ? ପଞ୍ଚାଶ ଜନ ଲାଇୟା ଏ ଯୁକ୍ତେ ମୃତ୍ୟୁ ଭିନ୍ନ ଅନ୍ତି କୋନ ଫଳ ନାଇ ।

ଶ୍ରୀ । ମହାରାଜ ! ଆମି ବା ନନ୍ଦା ମରିତେ ପ୍ରସ୍ତୁତ ଆଛି । କିନ୍ତୁ ନନ୍ଦା ରମାର କତକଣ୍ଠିଲି ପୁତ୍ରକତ୍ତା ଆହେ, ତାହାଦେର ରଙ୍ଗାର କିଛୁ ଉପାୟ ହୁଯ ନା ?

ଶୀତାରାମେର ଚକ୍ରତେ ଜଳଧାରା ଛୁଟିଲ । ବଲିଲେନ, “ନିର୍ମପାୟ ! ଉପାୟ କି କରିବ ?”

ଜ୍ୟୋତ୍ସ୍ନୀ ବଲିଲ, “ମହାରାଜ ! ନିର୍ମପାୟେର ଏକ ଉପାୟ ଆହେ—ଆପନି କି ତାହା ଜାନେନ ନା ? ଜାନେନ ବୈ କି । ଜାନିତେନ, ଜାନିଯା ଏକ୍ଷୟମଦେ ଭୁଲିଯା ଗିଯାଛିଲେନ—ଏଥି କି ମେହି ନିର୍ମପାୟେର ଉପାୟ, ଅଗତିର ଗତିକେ ମନେ ପଡ଼େ ନା ?”

ଶୀତାରାମ ମୁଖ ନତ କରିଲେନ । ତଥନ ଅନେକ ଦିନେର ପର, ମେହି ନିର୍ମପାୟେର ଉପାୟ, ଅଗତିର ଗତିକେ ମନେ ପଡ଼ିଲ । କାଳ କାଦମ୍ବିନୀ ବାତାସେ ଉଡ଼ିଯା ଗେଲ—ହଦୟମଧ୍ୟେ ଅର୍ଲେ ଅର୍ଲେ, କ୍ରମେ କ୍ରମେ, ଶ୍ରୀରାମି ବିକମ୍ଭିତ ହିତେ ଲାଗିଲ—ଚିନ୍ତା କରିତେ କରିତେ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ-ପ୍ରକାଶକ ମେହି ମହାଜ୍ୟୋତିଃ ପ୍ରଭାସିତ ହିଲ । ତଥନ ଶୀତାରାମ ମନେ ମନେ ଡାକିତେ ଲାଗିଲେନ,

“নাথ ! দীননাথ ! অনাথনাথ ! নিরপায়ের উপায় ! অগতির গতি ! পুণ্যময়ের আশ্রয় ! পাপিষ্ঠের পরিত্রাণ ! আমি পাপিষ্ঠ বলিয়া আমায় কি দয়া করিবে না ?”

সীতারাম অগ্রমনা হইয়া ঈশ্বরচিষ্টা করিতেছেন দেখিয়া শ্রীকে জয়ন্তী ইঙ্গিত করিল । তখন সহসা দুই জনে সেই মক্ষের উপর জামু পাতিয়া বসিয়া, দুই হাত যুক্ত করিয়া, উর্ধ্বনেত্র হইয়া, ডাকিতে লাগিল—গগনবিহারী গগনবিদারী কলবিহঙ্গবিন্দী কঢ়ে, সেই মহাদুর্গের চারি দিক্ প্রতিখনিত করিয়া ডাকিতে লাগিল,—

স্মাদিদেবঃ পুরুষঃ পুরাণ-  
স্তুমস্তু বিশ্বস্তু পরং নিধানম্ ।  
বেত্তাসি বেত্তাঃ পরং চ ধাম  
অয়া ততঃ বিশ্বমনষ্টুরপ ! ॥

দুর্গের বাহিরে সেই সাগরগর্জনবৎ মুসলমান সেনার কোলাহল ; প্রাচীর ভেদার্থ প্রক্ষিপ্ত কামানের ভীষণ নিমাদ মাঠে মাঠে, জঙ্গলে জঙ্গলে, নদীর বাঁকে বাঁকে, প্রতিখনিত হইতেছে ;—দুর্গমধ্যে জনশৃঙ্খলা, সেই প্রতিখনিত কোলাহল ভিন্ন অন্য শব্দশৃঙ্খল—তাহার মধ্যে সেই সাক্ষাৎ জ্ঞান ও ভক্তিকল্পণী জয়ন্তী ও শ্রীর সপ্তস্মূরসংবাদিনী অতুলিতকর্তনিঃস্মত মহাগীতি আকাশ বিদীর্ঘ করিয়া, সীতারামের শরীর রোমাঞ্চিত করিয়া, উর্দ্ধে উঠিতে লাগিল—

নমো নমস্তেহস্ত সহস্রকৃষ্টঃ  
পুনশ্চ ত্বয়োহপি নমো নমস্তে ।  
নমঃ পুরস্তাদথ পৃষ্ঠতস্তে  
নমোস্ত তে সর্বত এব সর্ব ! ॥

শুনিতে শুনিতে সীতারাম বিমুক্ত হইলেন,—আসন্ন বিশ্বদ্বুলিয়া গেলেন, যুক্তকরে, উর্ধ্বমুখে বিহুল হইয়া আনন্দাঞ্জ বিসর্জন করিতে লাগিলেন,—তাহার চিত্ত আবার বিশুদ্ধ হইল । জয়ন্তী ও শ্রী সেই আকাশবিপ্লাবী কঢ়ে আবার হরিনাম করিতে লাগিল, হরি ! হরি !

এমন সময়ে দুর্গমধ্যে মহা কোলাহল হইতে লাগিল—শব্দ শুনা গেল—“জয় মহারাজকি জয় ! জয় সীতারামকি জয় !”

## ଭାବିଂଶ୍ତିତ ପରିଚେଦ

ପାଠକଙ୍କେ ବଲିତେ ହଇବେ ନା ଯେ, ଦୁର୍ଗମଧ୍ୟେଇ ସିପାହୀରା ବାସ କରିତ । ଇହାଓ ବଜା ଗିଯାଛେ ଯେ, ସିପାହୀ ସକଳେ ଦୁର୍ଗ ଛାଡ଼ିଯା ପଲାଇଯାଛେ, କେବଳ ଜନ ପଞ୍ଚାଶ ନିର୍ଭାଷ ଅଭ୍ୟନ୍ତ ଆନ୍ଧ୍ରଗ ଓ ରାଜ୍ପୁତ ପଲାୟ ନାହିଁ । ତାହାରା ବାଛା ବାଛା ଲୋକ—ବାଛା ବାଛା ଲୋକ ନହିଁଲେ ଏମନ ମନ୍ୟେ ବିନା ବେତନେ କେବଳ ପ୍ରାଣ ଦିବାର ଜୟ ପଡ଼ିଯା ଥାକେ ନା । ଏଥିନ ତାହାରା ବଡ଼ ଅପ୍ରସମ୍ଭ ହଇଯା ଉଠିଲ । ଏ ଦିକେ ମୁସଲମାନ ସେନା ଆସିଯା ପଡ଼ିଯାଛେ, ମହା କୋଳାହଳ କରିତେହେ, କାମାନେର ଡାକେ ମେଦିନୀ କ୍ଵାପାଇତେହେ—ଗୋଲାର ଆଘାତେ ଦୁର୍ଗପ୍ରାଚୀର ଫଟାଇତେହେ—ତରୁ ଇହାଦିଗଙ୍କେ ସାଜିତେ କେହ ହକୁମ ଦେଇ ନା ! ରାଜା ନିଜେ ଆସିଯା ସବ ଦେଖିଯା ଗେଲେନ । କୈ ? ତାହାଦେର ତ ସାଜିତେ ହକୁମ ଦିଲେନ ନା ! ତାହାରା କେବଳ ପ୍ରାଣ ଦିବାର ଜୟ ପଡ଼ିଯା ଆଛେ, ଅଣ୍ଟ ପୂରସ୍କାର କାମନା କରେ ନା, କିନ୍ତୁ ତାଓ ତ ସଟିଯା ଉଠେ ନା—କେହ ତ ବଲେ ନା, “ଆଇସ ! ଆମାର ଜୟ ମର !” ତଥନ ତାହାରା ବଡ଼ ଅପ୍ରସମ୍ଭ ହଇଯା ଉଠିଲ ।

ତଥନ ତାହାର ସକଳେ ମିଲିଯା ଏକ ବୈଠକ କରିଲ । ରଘୁବୀର ମଧ୍ୟ ପ୍ରାଚୀନ ଏବଂ ଉଚ୍ଚପଦ୍ମ—ରଘୁବୀର ତାହାଦିଗଙ୍କେ ବୁଝାଇତେ ଲାଗିଲ । ବଲିଲ, “ଭାଇ ସବ ! ସରେଇ ଭିତର ମୁସଲମାନ ଆସିଯା ଖୋଚାଇଯା ମାରିବେ, ସେଇ କି ଭାଲ ହଇବେ ? ଆଇସ, ମରିତେ ହୟ ତ ମରଦେର ମତ ମରି ! ଚଲ, ସାଜିଯା ଗିଯା ଲଡ଼ାଇ କରି । କେହ ହକୁମ ଦେଇ ନାହିଁ—ନାହିଁ ଦିକ ! ମରିବାର ଆବାର ହକୁମ ହାକାମ କି ? ମହାରାଜେର ନିମକ୍ ଖାଇଯାଛି, ମହାରାଜେର ଜୟ ଲଡ଼ାଇ କରିବ—ତା ହକୁମ ନା ପାଇଲେ, କି ମନ୍ୟେ ତୀର ଜୟ ହାତିଯାର ଧରିବ ନା ? ଚଲ, ହକୁମ ହୋକୁ ନା ହୋକୁ, ଆମରା ଗିଯା ଲଡ଼ାଇ କରି !”

ଏ କଥାଯ ସକଳେଇ ସମ୍ଭବ ହଇଲ । ତବେ, ଗ୍ୟାନ୍ଦୀନ ପାଇଁ ପ୍ରଶ୍ନ ତୁଲିଲ ଯେ, “ଲଡ଼ାଇ କରିବ କି ପ୍ରକାର ? ଏଥନ ଦୁର୍ଗରକ୍ଷାର ଉପାୟ ଏକମାତ୍ର କାମାନ । କିନ୍ତୁ ଗୋଲନ୍ଦାଜ ଫୌଜ ତ ସବ ପଲାଇଯାଛେ । ଆମରା ତ କାମାନେର କାଜ ତେମନ ଜାନି ନା । ଆମାଦେର କି ରକମ ଲଡ଼ାଇ କରା ଉଚିତ ?”

ତଥନ ଏ ବିଷୟେର ବିଚାର ଆରଣ୍ୟ ହଇଲ । ତାହାତେ ଦୁର୍ବିଦ ସିଂହ ଜମାଦାର ବଲିଲ, “ଅତ ବିଚାରେ କାଜ କି ? ହାତିଯାର ଆଛେ, ଘୋଡ଼ା ଆଛେ, ରାଜାଓ ଗଡ଼େ ଆଛେ । ଚଲ, ଆମରା ହାତିଯାର ବାଧିଯା, ଘୋଡ଼ାଯ ସନ୍ତୋଷ ହଇଯା ରାଜାର କାହେ ଗିଯା ହକୁମ ଲାଇ । ମହାରାଜ ଯାହା ବଲିବେନ, ତାହାଇ କରା ଯାଇବେ ।”

এই প্রস্তাব অতি উত্তম বলিয়া স্বীকার করিয়া সকলেই অশুমোদন করিল। অতি দ্বরা করিয়া সকলে রগসজ্জা করিল—আপন আপন অথ সকল সুসজ্জিত করিল। তখন সকলে সজ্জীভূত ও অশ্঵ারূঢ় হইয়া আক্ষণনপূর্বক, অঙ্গে অঙ্গে বাঞ্ছনা শব্দ উঠাইয়া, উচ্চৈঃস্বরে ডাকিল, “জয় মহারাজকি জয়! জয় রাজা সৌতারামকি জয়!”

সেই জয়ধনি সৌতারামের কাণে প্রবেশ করিয়াছিল।

### ত্রয়োবিংশতিতম পরিচ্ছেদ

যোক্তৃগণ জয়ধনি করিতে করিতে শ্রেণীবদ্ধ হইয়া, যথায় মঞ্চপার্শ্বে সৌতারাম, জয়স্তু ও শ্রীর মহাসীতি শুনিতেছিলেন, সেইখানে আসিয়া জয়ধনি করিল।

রঘুবীর মিশ্র জিজ্ঞাসা করিল, “মহারাজের কি হৃকুম? আজ্ঞা পাইলে আমরা এই কয় জন নেড়া মুণ্ডকে হাঁকাইয়া দিই।”

সৌতারাম বলিলেন, “তোমরা কিয়ৎক্ষণ এইখানে অপেক্ষা কর। আমি আসিতেছি।”

এই বলিয়া রাজা অন্তঃপুরমধ্যে প্রবেশ করিলেন। সিপাহীরা ততক্ষণ নিবিষ্টমন। হইয়া অবিচলিতচিন্ত এবং অশ্বলিতপ্রারম্ভ হইয়া সেই সন্ধ্যাসিনীদ্বয়ের স্বর্গীয় গান শুনিতে লাগিল।

যথাকালে রাজা এক দোলা সঙ্গে করিয়া অন্তঃপুর হইতে নির্গত হইলেন। রাজভূত্যের সব পলাইয়াছিল বলিয়াছি। কিন্তু দুই চারি জন প্রাচীন পুরাতন ভৃত্য পলায় নাই, তাহাও বলিয়াছি। তাহারাই দোলা বহিয়া আনিতেছিল। দোলার ভিতরে নন্দা এবং বালকবালিকাগণ।

রাজা সিপাহীদিগের নিকট প্রত্যাবর্তন করিয়া, তাহাদিগকে শ্রেণীবদ্ধ করিয়া সাজাইয়া, অতি প্রাচীন অথাহুসারে একটি অতি ক্রুদ্ধ সূচীবৃহৎ রচনা করিলেন। রঞ্জনমধ্যে নন্দার শিবিকা রক্ষা করিয়া, স্বয়ং সূচীমুখে অশ্বারোহণে দণ্ডায়মান হইলেন। তখন তিনি জয়স্তু ও শ্রীকে ডাকিয়া বলিলেন, “তোমরা বাহিরে কেন? সূচীর রঞ্জনমধ্যে প্রবেশ কর।”

জয়স্তু ও শ্রী হাসিল। বলিল, “আমরা সন্ধ্যাসিনী, জীবনে মৃত্যুতে প্রভেদ দেখি না।”

তখন সীতারাম আর কিছু না বলিয়া, “জয় জগদীশ্বর ! জয় শচমীনারায়ণজ্ঞ !”  
বলিয়া দ্বারাভিমুখে অগ্রসর হইতে লাগিলেন। সেই ক্ষত্র স্ফটীবৃহ তাঁহার পশ্চাং পশ্চাং  
চলিল। তখন সেই সংয়াসীনীরা অবলৌলাক্রমে তাঁহার অধৈর সমুখে আসিয়া ত্রিশূলস্বয়়  
উরুত করিয়া—

ରଣେ ଭୟକ୍ଷର ! ଜୟ ଜୟ ରେ !

ଜୟ ଜୟ ହରି ହର ! ଜୟ ଜୟ ରେ !

ଇତ୍ୟାକାର ଜୟଶ୍ଵର କରିତେ କରିତେ ଆଗେ ଆଗେ ଚଲିଲ । ସବିଶ୍ୱରେ ରାଜ୍ଞୀ ସମ୍ମଳନ,  
“ମେ କି ? ଏଥନେ ପିଶିଆ ମରିବେ ଯେ !”

ଶ୍ରୀ ବଲିଲ, “ମହାରାଜ ! ରାଜାଦିଗେର ଅପେକ୍ଷା ସନ୍ତ୍ୟାସୀଦିଗେର ଘରଗେ ଭୟ କି ବେଳୀ ?”  
କିନ୍ତୁ ଯହାଣେ କିଛୁ ବଲିଲ ନା । ଯହାଣେ ଆର ଦର୍ପ କରେ ନା । ରାଜାଓ, ଏହି ଦ୍ଵୀପାକେରା କଥାର  
ବାଧ୍ୟ ନହେ ବୁଝିଯା ଆର କିଛୁ ବଲିଲେମ ନା ।

তার পর দুর্গদ্বারে উপস্থিত হইয়া রাজা স্বহস্তে তাহার চাবি খুলিয়া অঙ্গল মোচন করিলেন। লোহার শিকল সকলে মহা বঞ্চনা বাজিল—সিংহদ্বারের উচ্চ গুম্বজের ভিতরে, তাহার ঘোরতর প্রতিষ্ঠনি হইতে লাগিল—সেই অশ্঵গণের পদব্ধনিও প্রতিষ্ঠনিত হইতে লাগিল। তখন যবনসেনাসাগরের তরঙ্গাভিঘাতে সেই দুশ্চালনীয় লৌহনির্মিত বৃহৎ কবাট আপনি উদ্ধাটিত হইল—উচ্চুক্ত ধাপপথ দেখিয়া স্ফূচীবৃহস্থিত রণবাজিগণ মৃত্য করিতে জাগিল।

এদিকে যেমন বাঁধ ভাঙিলে বশ্চার জল, পার্বত্য জলপ্রপাতের মত ভীষণ বেগে  
প্রবাহিত হয়, মুসলমান সেনা হৃগ্রহৰ মুক্ত পাইয়া তেমনই বেগে ছুটিল। কিন্তু সম্মুখেই  
জয়ন্তী ও ত্রীকে দেখিয়া সেই সেনা-তরঙ্গ,—সহসা মন্ত্রমুগ্ধ ভুজসের মত যেন নিশ্চল হইল।  
যেমন বিশ্বমোহিনী দেবীমূর্তি, তেমনই অস্তুত বেশ, তেমনই অস্তুত, অক্ষতপূর্ব সাহস, তেমনই  
সর্বজনমনোমুক্তকারী সেই জয়গীতি!—মুসলমান সেনা তাহাদিগকে পুরুষ্কারাইগী দেবী  
মনে করিয়া সভয়ে পথ ছাড়িয়া দিল। তাহারা ত্রিশূল-ফলকের দ্বারা পথ পরিষ্কার করিয়া,  
যখন সেনা ভেদ করিয়া চলিল। সেই ত্রিশূলমুক্ত পথে সীতারামের সূচীব্যহ অবলীলাক্রমে  
মুসলমান সেনা ভেদ করিয়া চলিল। এখন সীতারামের অষ্টাকরণে জগদীশ্বর ভিন্ন আর  
কেহ নাই। এখন কেবল ইচ্ছা, জগদীশ্বর স্঵রূপ করিয়া তাহার নিদেশবন্তী হইয়া মরিবেন।

তাই সীতারাম চিষ্টাশৃঙ্খ, অবিচলিত, কার্য্যে অভ্রান্ত, প্রফুল্লচিন্ত, হাস্তবদন। সীতারাম বৈরবীমুখে হরিনাম শুনিয়া, ত্রীহরি শ্রবণ করিয়া আজ্ঞাজয়ী হইয়াছেন, এখন ঠাঁর কাছে মুসলমান কোন ছাব।

ঠাঁর প্রফুল্লকান্তি, এবং সামাজ্যা অথচ জয়শালিনী সেনা দেখিয়া মুসলমান সেনা ‘মার! মার!’ শব্দে গঁজিয়া উঠিল। জ্বীলোক দুই জনকে কেহ কিছু বলিল না—সকলেই পথ ছাড়িয়া দিল। কিন্তু সীতারাম ও ঠাঁহার সিপাহীগণকে চারি দিক হইতে আক্রমণ করিতে লাগিল। কিন্তু সীতারামের দৈনিকেরা ঠাঁহার আজ্ঞাসুসারে, কোথাও তিলার্কি দাঢ়াইয়া যুক্ত করিল না—কেবল অগ্রবর্ণী হইতে লাগিল। অনেকে মুসলমানের আঘাতে আহত হইল—অনেকে নিহত হইয়া ঘোড়া হইতে পড়িয়া গেল, অনেকই আর এক জন পশ্চাং হইতে তাহার স্থান গ্রহণ করিতে লাগিল। এইরূপে সীতারামের সূচীবৃহৎ অভগ্ন ধাকিয়া ক্রমশঃ মুসলমান সেনার মধ্যস্থল ভেদ করিয়া চলিল, সম্মুখে জয়স্তী ও শ্রী পথ করিয়া চলিল। সিপাহীদিগের উপর যে আক্রমণ হইতে লাগিল, তাহা ভয়ানক; কিন্তু সীতারামের দৃষ্টান্তে, উৎসাহবাক্যে, অধ্যবসায় এবং শিক্ষার প্রভাবে তাহারা সকল বিষ্ণ জয় করিয়া চলিল। পার্শ্বে দৃষ্টি না করিয়া, যে সম্মুখে গতিরোধ করে, তাহাকেই আহত, নিহত, অশ্চরণবিদলিত করিয়া সম্মুখে তাহারা অগ্রসর হইতে লাগিল।

এই অন্তুত ব্যাপার দেখিয়া, মুসলমান সেনাপতি সীতারামের গতিরোধ জন্য একটা কামান সূচীবৃহের সম্মুখ দিকে পাঠাইলেন। ইতিপূর্বেই মুসলমানেরা তুর্গপ্রাচীর ভগ্ন করিবার জন্য কামান সকল তত্ত্বপূর্বক স্থানে পাতিয়াছিল, এজন্য সূচীবৃহের সম্মুখে হঠাৎ কামান আনিয়া উপস্থিত করিতে পারে নাই। এক্ষণে, রাজা রাণী পলাইতেছে জানিতে পারিয়া, বহু কষ্টে ও যত্নে একটা কামান তুলিয়া লইয়া, সেনাপতি সূচীবৃহের সম্মুখে পাঠাইলেন। নিজে সে দিকে যাইতে পারিলেন না; কেন না, তুর্গদ্বার মুক্ত পাইয়া অধিকাংশ সৈন্য দুর্তের লোভে সেই দিকে যাইতেছে। সুতরাং ঠাঁহাকেও সেই দিকে যাইতে হইল—সুবাদারের প্রাপ্য রাজভাণ্ডার পাঁচ জনে লুঠিয়া না আঘাসাং করে। কামান আসিয়া সীতারামের সূচীবৃহের সম্মুখে পৌঁছিল। দেখিয়া, সীতারামের পক্ষের সকলে প্রমাদ গণিল। কিন্তু শ্রী প্রমাদ গণিল না। শ্রী জয়স্তী দুই জনে ক্রতপদে অগ্রসর হইয়া কামানের সম্মুখে আসিল। শ্রী, জয়স্তীর মুখ চাহিয়া হাসিয়া, কামানের মুখে আপনার বক্ষ স্থাপন করিয়া, চারি দিক চাহিয়া ঈষৎ, মহৎ, প্রফুল্ল, জয়স্থচক হাসি হাসিল। জয়স্তীও শ্রীর মুখপানে চাহিয়া, তার পর গোলন্দাজের মুখপানে চাহিয়া, সেইরূপ হাসি হাসিল—তই জনে যেন

বলাবলি করিল—“তোপ জিতিয়া লইয়াছি।” দেখিয়া শুনিয়া, গোলন্দাজ হাতের পলিতা ফেলিয়া দিয়া, বিনীতভাবে তোপ হইতে তফাতে দাঢ়াইল। সেই অবসরে সীতারাম লাক দিয়া আসিয়া তাহাকে কাটিয়া ফেলিবার জন্য তরবারি উঠাইলেন। জয়স্তী অমনি চীৎকার করিল, “কি কর! কি কর! মহারাজ রক্ষা কর!” “শক্রকে আবার রক্ষা কি?” বলিয়া সীতারাম সেই উথিত তরবারির আঘাতে গোলন্দাজের মাথা কাটিয়া ফেলিয়া তোপ দখল করিয়া লইলেন। দখল করিয়াই, কিংবুকে, অব্রুতীয় শিক্ষায় শিক্ষিত সীতারাম, সেই তোপ ফিরাইয়া আপনার সূচীবৃহ্যের জন্য পথ সাফ করিতে লাগিলেন। সীতারামের হাতে তোপ প্রলয়কালের মেঘের মত বিরামশৃঙ্খ গভীর গর্জন আরম্ভ করিল। তত্ত্বিত অনন্ত লোহপিণ্ডের অবঘাতে মুসলমান সেনা ছিন্ন বিছিন্ন হইয়া সশুধ ছাড়িয়া চারি দিকে পলাইতে লাগিল। সূচীবৃহ্যের পথ সাফ! তখন সীতারাম অনায়াসে নিজ মহিমী ও পুরু কণ্ঠ ও হতাবশিষ্ট সিপাহীগণ লইয়া মুসলমানকটক কাটিয়া বৈরিশৃঙ্খ স্থানে উজীর্ণ হইলেন। মুসলমানেরা দুর্গ লুটিতে লাগিল।

এইরূপে সীতারামের রাজ্যধন্যস হইল।

### চতুর্বিংশতিতম পরিচ্ছেদ

শ্রী সন্ধ্যার পর জয়স্তীকে নিভৃতে পাইয়া জিজ্ঞাসা করিল, “জয়স্তী! সেই গোলন্দাজ কে?”

জয়স্তী। যাহাকে মহারাজ কাটিয়া ফেলিয়াছেন?

শ্রী। হঁ। তুমি মহারাজকে কাটিতে নিষেধ করিয়াছিলে কেন?

জয়স্তী। সংয্যাসীনীর জানিয়া কি হইবে?

শ্রী। না হয় একটু চোখের জল পড়িবে। তাহাতে সংয্যাসধর্ম ভষ্ট হয় না।

জয়স্তী। চোখের জলই বা কেন পড়িবে?

শ্রী। জীবন্তে আমি চিনিতে পারি নাই। কিন্তু তোমার নিষেধবাক্য শুনিয়া আমি মরা মুখধানা একটু নিরীক্ষণ করিয়া দেখিয়াছিলাম। আমার একটা সন্দেহ হইতেছে। সে ব্যক্তি যেই হউক, আমিই তার মৃত্যুর কারণ। আমি তোপের মুখে বুক না দিলে সে অবশ্য তোপ দাগিত। তাহা হইলে মহারাজা নিশ্চিত বিষষ্ট হইতেন, গোলন্দাজকে তখন আর কে মারিত?

জয়ন্তী। সে মরিয়াছে, মহারাজ। বাঁচিয়াছেন, সে তোমার উপর্যুক্ত কাজই হইয়াছে—তবে আর কথায় কাজ কি?

শ্রী। তবু মনের সন্দেহটা ভাঙিয়া রাখিতে হইবে।

জয়ন্তী। সন্ধ্যাসিনীর এ উৎকর্ষ। কেন?

শ্রী। সন্ধ্যাসিনীই হউক, যেই হউক, মাঝ মাঝুষই চিরকাল থাকিবে। আমি তোমাকে দেবী বলিয়াই জানি, কিন্তু যখন তুমিও লোকালয়ে লৌকিক লজ্জায় অভিভূত হইয়াছিলে, তখন আমার সন্ধ্যাসবিভাগের কথা কেন বল?

জয়ন্তী। তবে চল, সন্দেহ মিটাইয়া আসি। আমি সে স্থানে একটা চিহ্ন রাখিয়া আসিয়াছি—রাত্রেও সে স্থানের ঠিক পাইব। কিন্তু আলো লইয়া যাইতে হইবে।

এই বলিয়া ছই জনে খড়ের মসাল তৈয়ার করিয়া তাহা জালিয়া রংকেত চলিল। চিহ্ন ধরিয়া জয়ন্তী অভীন্বিত স্থানে পৌছিল। সেখানে মসালের আলো ধরিয়া তলাস করিতে করিতে সেই গোলন্দাজের মৃত দেহ পাওয়া গেল। দেখিয়া শ্রীর সন্দেহ ভাঙিল না। তখন জয়ন্তী সেই শবের রাশীকৃত পাকা চুল ধরিয়া টানিল—পরচুলা খসিয় আসিল; খেতশ্বাঙ্ক ধরিয়া টানিল—পরচুলা খসিয়া আসিল। তখন আর শ্রীর সন্দেহ রহিল না—গঙ্গারাম বটে।

শ্রীর চক্ষু দিয়া অবিরল জলধারা পড়িতে লাগিল। জয়ন্তী বলিল, “বহিন, যদি শোকে কাতর হইবে, তবে কেন সন্ধ্যাসধর্ম গ্রহণ করিয়াছিলে?”

শ্রী বলিল, “মহারাজ আমাকে বৃথা ভৎসনা করিয়াছেন। আমি ঠাহার প্রাণহস্তী হই নাই—আপনার সহোদরেরই প্রাণঘাতিনী হইয়াছি। বিধিলিপি এত দিনে ফলিল।”

জয়ন্তী। বিধাতা কাহার দ্বারা কাহার দণ্ড করেন, তাহা বলা যায় না। তোমা হইতেই গঙ্গারাম হইবার জীবন লাভ করিয়াছিল, আবার তোমা হইতেই ইহার বিনাশ হইল। যাই হউক, গঙ্গারাম পাপ করিয়াছিল, আবার পাপ করিতে আসিয়াছিল। বোধ হয়, রমার মৃত্যু হইয়াছে, তাহা জানে না, ছদ্মবেশে ছলনা দ্বারা তাহাকে লাভ করিবার জন্যই মুসলমান সেনার গোলন্দাজ হইয়া আসিয়াছিল। কেন না, রমা তাহাকে চিনিতে পারিলে কখনই তাহার সঙ্গে যাইবে না মনে করিয়া থাকিবে। বোধ হয়, শিবিকাতে রমা ছিল মনে করিয়া, তোপ সইয়া পথ রোধ করিয়াছিল। যাই হোক, উহার জন্য বৃথা রোদন না করিয়া, উহার দাহ করা যাক আইস।

তখন হই জনে ধরাধরি করিয়া গঙ্গারামের শব উপযুক্ত স্থানে লইয়া গিয়া দাই  
করিল ।

জয়স্তু ও শ্রী আর সীতারামের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিল । সেই মাত্রিতে তাহারা  
কোথায় অবস্থারে মিশিয়া গেল, কেহ জানিল না ।

## পরিশির্ষ

আমাদের পূর্বপরিচিত বন্ধুর রামচান্দ ও শ্যামচান্দ ইতিপূর্বেই পলাইয়া নগড়াঙ্গায় বাস করিতেছিলেন। সেখানে একখানি আটচালায় বসিয়া কথোপকথন করিতেছেন।

রামচান্দ। কেমন হে ভায়া! মহশ্মদপুরের খবরটা শুনেছ?

শ্যামচান্দ। আজ্জে হাঁ—সে ত জানাই ছিল। গড়টড় সব মুসলমানে দখল করে ঝুঠপাঠ করে নিয়েছে।

রাম। রাজা রাণীর কি হ'লো, কিছু ঠিক খবর রাখ?

শ্যাম। শোনা যাচ্ছে, তাঁদের না কি বেঁধে মুশিদাবাদ চালান দিয়েছে। সেখানে না কি তাঁদের শূলে দিয়েছে।

রাম। আমিও শুনেছি তাই বটে, তবে কি না শুন্তে পাই যে, তাঁরা পথে বিষ খেয়ে মরেছেন। তার পর মড়া ছুটো নিয়ে গিয়ে বেটারা শূলে চড়িয়ে দিয়েছে।

শ্যাম। কত লোকেই কত রকম বলে! আবার কেউ কেউ বলে, রাজা রাণী নাকি ধরা গড়ে নাই—সেই দেবতা এসে তাঁদের বার ক'রে নিয়ে গিয়েছেন। তাঁর পর নেড়ে বেটারা জাল রাজা রাণী সাজিয়ে মুশিদাবাদে নিয়ে শূলে দিয়েছে।

রাম। তুমিও যেমন! ও সব হিন্দুদের রচা কথা, উপগ্রাস মাত্র।

শ্যাম। তা এটা উপগ্রাস, না ওটা উপজ্ঞাস, তার ঠিক কি? ওটা না হই মুসলমানের রচা। তা যাক গিয়ে—আমরা আদার ব্যাপারী—জাহাজের খবরে কাজ ফি! আপনার আপনার প্রাণ নিয়ে যে বেঁচে এয়েছি, এই টের। এখন তামাকটা ঢেলে সাজ দেখি।

রামচান্দ ও শ্যামচান্দ তামাক ঢালিয়া সাজিয়া খাইতে থাকুক। আমরা ততক্ষণ এন্ত সমাপন করি।

---

## পাঠভেদ

১২৯১ সালের আবগ মাস হইতে ১২৯৩ সালের মাঘ মাস পর্যন্ত ‘প্রচারে’ শারাবাহিক ভাবে ‘সীতারাম’ প্রকাশিত হয়, মধ্যে কয়েক মাস বন্ধ ছিল। ১২৯৩ সালে ইহা প্রথম পুস্তকাকারে প্রকাশিত হয়। ‘প্রচারে’ প্রকাশিত ‘সীতারামে’র সহিত ১ম সংস্করণ পুস্তকের পার্থক্য খুব বেশী নয়, কয়েকটি অনুচ্ছেদ পরিত্যক্ত হইয়াছে এবং কয়েকটি শব্দ পরিবর্তিত হইয়াছে মাত্র। ‘সীতারামে’র দ্বিতীয় সংস্করণ ১৮৮৮ আষ্টাব্দে ( ১২৯৫ সালে ) বাহির হয়, এই সংস্করণে বিশেষ পরিবর্তন সাধিত হইয়াছিল, ১ম সংস্করণের বহু পরিচ্ছেদ ও বহু অনুচ্ছেদ বাদ দেওয়া হয়। ১৮৯৪ সালের মে মাসে সীতারামের তৃতীয় সংস্করণ বাহির হয়, বঙ্গমচন্দ্রের মৃত্যুর কয়েক দিন পরেই। বঙ্গমচন্দ্রের জীবিতকালেই ইহা মুদ্রিত হইয়াছিল, শুতরাং এই সংস্করণের পাঠই মূল পাঠ হইয়াছে। ১ম সংস্করণের পুস্তকের পৃষ্ঠাসংখ্যা ছিল ৪১৯, তৃতীয় সংস্করণে পৃষ্ঠাসংখ্যা হয় ৩২২। ১ম ও তৃতীয় সংস্করণের পাঠভেদ নিম্নে দেওয়া হইল।

পৃষ্ঠা ৫, পংক্তি ৬, “তখন সেই ভূষণায়...বাস করিতেন।” এই কথাগুলির পরিবর্তে ছিল—

তখন সেই ভূষণা অতিশয় সমৃদ্ধিশালিনী নগরী ছিল। একজন ফৌজদার সেখানে বাস করিতেন।

পৃ. ৯, পংক্তি ১৪-১৭, “ভিখারির পক্ষে...চলিয়া গেল।” এই অংশের পরিবর্তে ছিল—

শ্রী একটু মাথা তুলিয়া, একটু মোমটা কম করিয়া লজ্জায় বড় জড়সড় হইয়া কোন রকমে কিছু বলিল। কিন্তু কথাগুলি এত অশুট যে, ভাঙারী তাহার কিছু শুনিতে পাইল না। ভাঙারী তখন, পাঁচকড়ির মাকে জিজ্ঞাসা করিল, “কি বলে? কিছুই ত শুনিতে পাই না।” তখন পাঁচকড়ির মা কথা বুঝাইয়া দিল। সে বলিল, “উনি বলিতেছেন যে, আমি তোমার হাতে যা দিতেছি, তাহা তোমার মুনিবের হাতে দিও। তিনি যা বলেন আমাকে আসিয়া বলিও। আমি এইখানে আছি।”

এই বলিয়া শ্রী কাকালের কাপড় হইতে একটা মোহর বাহির করিল। সেই মোহর পাঁচকড়ির মা ভাঙারীর হাতে দিল। ভাঙারী লইয়া প্রস্থান করিল। যাইতে যাইতে জীবন দরজার প্রদীপে সেই মোহরটি একবার দেখিল। দেখিল, একটা সোগার আকরণী মোহর। কিন্তু তাহাতে একটা ত্রিশূলের মাগ আছে। ভাঙারী মহাশয় স্থির করিলেন, “এ বেটী ত ভিখারী নয়—এই ত আমার মুনিবকে ভিক্ষা দিতে আসিয়াছে। প্রতু আমার ধনবান্, তাঁর মোহরে দরকার কি? এটা জীবন ভাঙারীর পেটারাব

মধ্যে প্রবেশ করিলেই শোভা পায়। তবে কি না, যে জিঞ্চলের দাগ দেখিতেছি, এ ধরা পড়া বড় বিচ্ছিন্ন নহে। ও সব মতিগতি আমার মত দুঃহী প্রাণীর ভাল না—ধার ধন তার কাছে পেঁচাইয়া দেওয়াই ভাল।” এইরূপ বিবেচনা করিয়া জীবন ভাগাবী লোক সহজে পূর্বক যেখানে প্রতু গদিয় উপর বসিয়া আসবোলায় স্মৃগফ্ফি তামাঙ্ক টানিতেছিলেন, সেইখানে যোহর পেঁচাইয়া দিল। এবং সরিশের বৃত্তান্ত নিরবেদিত হইল।

জীবন ভাগাবীর বুনিয অতি স্থপূর্ব। জিশ বৎসরের দুবা, অতি বলিষ্ঠ গঠন, কলে কাঁটিকেব। তিনি মোহরটি সহিয়া দ্বাই চারি বার আলোতে ধরিয়া ভাল করিয়া নিরীক্ষণ করিলেন। শেষ দৌর্বলিয়ান ত্যাগ করিয়া বলিলেন, “হুর্গে! এ কি এ!”

ভাগাবী বলিল, “কি বলিব?”

প্রতু বলিলেন, “যে তোকে যোহর দিয়েছে, তাকে এইখানে ডেকে নিয়ে আয়। সবে কেহ আছে?”

ভাগাবী মহাশয় তরকারীর কথাটা একেবারে গোপন করিবার মানদে বলিলেন, “এক জন মেছুনি আছে।”

প্রতু। সে যেন আসে না, তুইও পেঁচাইয়া দিয়াই চলিয়া যাইবি।

গুনিয়া ভাগাবী বেগে প্রহান করিল। এবং অচিরাং শ্রীকে পেঁচাইয়া দিয়া চলিয়া গেল।

পৃ. ২, পংক্তি ১৯-২২, “তুমি কে?...সীতারাম রায়।” এই অশের পরিবর্ত্তে ছিল—

আমি সীতারাম রায়—তুমি কে? তোমার মুখে ঘোমটা—কথা কহিতেছ না, আমি চিনিব কি অকাবে?

পৃ. ১, পংক্তি ২৪, “এত সুজ্জরী!” কথা ছইটি ছিল না।

পংক্তি ২৫-২৬, “শ্রী বলিল...লাগিল।” এই কথাগুলির পরিবর্ত্তে ছিল—  
গুনিয়া শ্রী কানিয়া উঠিল।

পৃ. ১১, পংক্তি ৩-৪, “একবার আবার...অঙ্গ কথা।” এই কথাগুলি ছিল না।

পংক্তি ৬, এই “তৃতীয়” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “চতুর্থ” পরিচ্ছেদ। এই পরিচ্ছেদের পূর্বে প্রথম সংস্করণে আর একটি পরিচ্ছেদ ছিল। নিম্নে তাহা মুদ্রিত হইল।—

### তৃতীয় পরিচ্ছেদ

এও চারি হয় পরে, সীতারাম দ্বার খুলিয়া, জীবন ভাগাবীকে ভাকিয়া বলিলেন, “স্মৃগয়কে ভাকিয়া আন।”

মৃগের সীতারামের বজাতি ও হৃষি, এবং অতিশয় অনুগত ও বশবদ। তবে তাহার আকার এবং অগাধ বল ও সাহস বড় বিদ্যুত ছিল। মৃগে, তদব মত সীতারামের নিকট উপরিহত হইয়া জিজ্ঞাসা করিল, “কি জন্ম ডাকিয়াছেন ?”

সীতারাম বলিলেন, “বড় জঙ্গলি কাজ আছে। আমার পরিবারবর্গকে এখান হইতে লইয়া যাইতে হইবে।”

মৃগেয়। কবে ?

সীতা। আজ রাতেই—এখনই।

মৃ। কোথায় নিয়ে যাব ?

সীতারাম সে সকল বিষয়ে মৃগেয়কে উচিত উপদেশ প্রদান করিয়া অন্তঃপুরে গেলেন।

অন্তঃপুরে প্রশস্ত চতুর মধ্যে বিস্তৃত প্রাঙ্গণ। চারি দিকে রোঘাক। কোথাও বটী পাতিয়া বিশুল ঝুল ঘোর কুঁকানী পরিচারিকা মংস জাতির প্রাণবশিষ্ট সংহারে সমৃত্ত। কোথাও ঘটোঁয়া গাতী কদলী-প্রাজাদি বিমিশ্র উত্তি প্রভৃতি করমে গ্রহণ পূর্বক মৈলিতসোচনে স্থথে রোমহ করিতেছে;—পারিসনগরী কবলিত করিয়া চতুর্থ ফ্রেডেরিক উইলিয়মের সে স্থথ হইয়াছিল কি না জানি না, কেন না তিনি ত রোমহ করিতে পারেন নাই। কোথাও কুঁকেতেবর্ণবিমিশ্র মার্জার মংসাধারের কিঞ্চিদ্বুয়ে লাঙ্গুলাসনে অবস্থিত হইয়া মংসকর্তৃকর্তৃর কিঞ্চিত্তাত্ত্ব অনবধানাত্ত্বার প্রতীক। কোথাও মিশৰ কুকুর অতি ধূর্তভাবে কোৰু ঘরের বাব অবারিত তাহার অহসকানে নিযুক্ত। কোথাও বহু বালকগণ একমাত্র অন্ত-পাত্রকে বেঠেন করিয়া বর্ষীয়সী কুটুম্বীয় বহবিধ প্ররোচনে উপশ্রমিত কৃত্তাতেও আহারে নিযুক্ত। কোথাও অন্ত বালকবালিকাসম্মান কৃতাহার এবং কৃতকার্য হইয়া সাতুরে পাটী পাতিয়া ছবচক্রলশীতলমন্দানিলিঙ্গ-চক্রান্তোকে শয়ন করিয়া অতি প্রাচীনার নিকট সহস্রবার শ্রুত উপস্থাস পুনঃপ্রবণ করিতেছে। কোথাও নবোঢ়া মূর্তী এবং বালিকাগণ বাটনাবাটা কুটনাকেটা দুধজ্বাল ইত্যাদি গৃহকার্য উপলক্ষ করিয়া পরম্পরের কাছে আপনাপন আশা ডরসা, স্থথ সৌম্যধ্য এবং সৌভাগ্যের কথা বলিতেছে। এমন সময়ে অকালোভিত-জলদস্ব, উষ্ণান-বিহারকালে বৃষ্টিবৎ, দুঃখের চিন্তার কালে অগ্রার্থিত বকুবৎ, নিষ্ঠাকালে বৈষ্ণবৎ, শুক্র ভোজনের পর নিমজ্জনবৎ এবং অর্থ-শ্রেষ্ঠ-কালে ভিক্ষুবৎ, সীতারাম আসিয়া সেখানে দর্শন দিলেন।

“এত কি গোল কচিস্ গো তোরা ?” সীতারাম এই কথা বলিবামাত্র কৃকুমায়শালিনী মংস-বিধৰিনীর মংস-কর্তৃনশৰ সহসা নির্বিপিত হইল। তাহাকে অনাৰুত শিরোদেশে কিঞ্চিত্তাত্ত্ব অবগুর্ণন সংহারের উত্তোগিনী দেখিয়া, ছিছোবেষিণী মার্জারী মংসমুণ্ড গ্রহণ পূর্বক হথেস্পিত হানে প্রহান করিল। গৃহস্থায়ীর কষ্টব্য শুনিবামাত্র অস্তা পরিচারিকা সেই স্থথনিমীলিতনেত্রা কদলীপত্র-ভোজিনী গাতীর প্রতি ধাৰমান। হইয়া তাহার প্রতি নামাবিধ উপদ্রব আৱস্ত করিল। এবং তস্তা স্থায়ীনীকে চক্রবাদি-ভোজিনী ইত্যাদি নবসমান্বয় ঘাক্যে অভিহিত করিতে আৰস্ত করিল। উপস্থাস-দন্তমনা পাত্রাবশিষ্টভোজী শিখগণ অকস্মাৎ উপস্থাসের বসন্ত দেখিয়া আহার্যের প্রতি নামাবিধ দোষাবোপ পূর্বক অবৈত বদনে দশদিকে প্রহান আৱস্ত করিল। যাহারা আহার সমাপন পূর্বক চক্রবিগ-শীতলশয়াম

শহুর করিয়া উপন্থাস অবগ করিতেছিল, তাহারা তাহার অকালে সমাপন দেখিয়া ঘোরতব অশ্বহ-স্তুচক সমালোচনার অবতারণা করিল। উষ্টি-কৃষ্ণ-প্রায়গ হৃদয়ীগণ অস্পষ্টালোকে স্ব কার্য নির্বাহ করিতেছিলেন, তথাপি অবগুর্ণন দীর্ঘীকৃত করিলেন। যে মেয়েরা বাটনা বাটিতেছিল, তাহারা বড় গোলে পড়িল। এত ঠক্ ঠক্ করিয়া শব্দই বা করি কি করে? আর কাজ বক্ষ করিলেই বা কি মনে করিবেন? আর যাহারা দুষ্কৃটাহের তত্ত্বাবধানে নিযুক্ত ছিল, তাহারা আবশ্য গোলে পড়িল। তাহারা হঠাং একটু অশ্বমনস্ত হওয়ায় সব দুখটুকু উচলিয়া পড়িয়া গেল।

সীতারাম বলিলেন, “তোমরা কেউ গঙ্গাস্নানে যাবে গা?” অমনি “বাবা আমি যাব,” “দাদা আমি যাব,” “জ্যাঠা আমি যাব,” “মামা আমি যাব,” ইত্যাদি শব্দ নাম দিক হইতে উথিত হইতে লাগিল। বৃক্ষা, অর্দ্ধবয়স্কা, প্রৌঢ়া, যুবতী, কিশোরী, বালিকা, পোগশ এবং অপোগশ শিশু, সকলেই এক স্বরে বলিল, “আমি যাব।” অকর্তৃত মংস্ত অরক্ষিত হইয়া কুকুর এবং বিড়ালের মনোহরণ কুরিতে লাগিল। মংস্ত-প্রস্তুত এবং কর্তৃত অলাভ এবং বার্তাকুরূপি রোমহস্যালিমী গাড়ী জিহ্বা প্রসারণ পূর্বৰ উদ্বৰসাং করিতে লাগিল, কেহ দেখিল না। কাহারও দুধ আঁকিয়া গেল, কেহ শিল নোড়া বাঁধিয়া পড়িয়া গেল। কাহারও ছেলে কানিদিয়া বড় গঙ্গগোল বাধাইল, কিন্তু কিছুতেই কাহারও দুর্কপাত নাই।

সীতারাম বলিলেন, “তবে সকলেই চল। কিন্তু আর সময় নাই, আজ রাত্রে দিন ভাল, খাওয়া দাওয়ার পর সকলকেই যাজা করিতে হইবে। অতএব এই বেলা উপোগ কর।”

তৎপরে সীতারাম ষথাকালে গৃহিণীর নিকট দেখা দিলেন। গৃহিণী বলিলে একটু দোষ পড়ে: কেন না, গৃহিণী শব্দ এক বচন। এদিকে গৃহিণী, দুইটি। তবে বাঙালায় বিচলন নাই; আর একবারেও দুই গৃহিণীর সাক্ষাৎ হইতে পারে না। এই জন্য বৈয়াকরণদিগের নিকট করযোড়ে মার্জনা প্রার্থনা করিয়া আমরা গৃহিণী শব্দই প্রয়োগ করিলাম।

গৃহিণী দুইটি বলিয়া লোকে নাম রাখিয়াছিল, সত্যভামা আর কৃষ্ণী। সত্যভামা এবং কৃষ্ণীর চরিত্রের সঙ্গে তাহাদের চরিত্রের যে কোন সামৃদ্ধ ছিল, এখন আমরা অবগত নহি। তাহাদিগের প্রকৃত নাম নন্দা ও রমা। ধাহার কাছে এখন সীতারাম আসিলেন, তিনি নন্দ। লোকে বলিত সত্যভামা।

নন্দা অস্তরাল হইতে সব শুনিয়াছিল। সীতারামকে দেখিয়া জিজ্ঞাসা করিল, “হঠাং গঙ্গাস্নানের এত ঘটা কেন?”

সীতারাম বলিলেন, “গঙ্গে গঙ্গেতি যো ঝীঁঁয়াঁ—”

নন্দা। তা জানি; তিনি মাথায় ধোকুন। হঠাং তাঁর উপর এ ভক্তি কেন?

সীতা। দেখ, তোমাদের ঐহিক স্থথের জন্য আমার যেমন জবাবদিহি, তোমাদের পরকালের স্থথের জন্যও আমার তেমনি জবাবদিহি। সামনে একটি যোগ আছে, তোমাদের গঙ্গাস্নানে পাঠাব না?

নন্দা। তুমি যখন কাছে আছ, তখন আবার আমাদের গঙ্গাস্নানের ফল হইবে। আমি যাব না। তীর্থ। তোমার পাদোদক থাইলেই আমার এক শ গঙ্গাস্নানের ফল হইবে। আমি যাব না।

সীতা। (সত্যভামার নিকট হাঁর মানিয়া) তা তুমি না যাও না যাবে, যাবা যেতে চাহ, তারা যাক।

নন্দা। তা যাক। সবাই যাক, আমি একা থাকিব, একটু ভূতের ভয় করিবে, তা কি করিব? কিন্তু আসল কথা কি, বল দেখি?

সীতা। আসল আর নকল কিছু আছে না কি?

নন্দা। ভূমি ত ভাজ পটল, বল উচ্চে।

সীতা। তবু ভাল, উচ্চে ভেজে ত পটল বলি না?

নন্দা। তা বল না, কিন্তু আমাদের কাছে দুই সমান; লুকোচুরিতেই প্রাপ্ত যায়। ভিতরের কথা কি বলিবে?

সীতা। বহিবার হইত ত বলিতাম।

অমনি নন্দার মুখখানা যেষটাকা যেষটাকা আকাশের মত, জলভরা জলভরা ফোটা পদ্মটার মত, হাই দিলে আরসি যেমন হয়, সেই মত এক রকম কি হইয়া গেল। একটু ধৰা ধৰা ভরা ভরা আওয়াজে নন্দা বলিল, “তা নাই বলিলে, তা সন্ধ্যার পর তোমার কাছে কে এসেছিল, সেইটা বল?”

সীতা। তা চের লোক ত আমার কাছে আসে। সন্ধ্যার পর অনেক লোক এয়েছিল।

নন্দা। যেয়েমানুষ কে এয়েছিল?

সীতা। তাও ত চের আসে। খাজনা মিটাতে, ভিক্ষা মাঙ্গতে, দায়ে অদায়ে পড়িয়া চের মাগী ত আমার কাছে আসে। স্তুলোক প্রায় সন্ধ্যার পরই আসে।

নন্দা। আজ সন্ধ্যার পর কজন স্তুলোক এয়েছিল?

সীতা। মোটে এক জন।

নন্দা। সে কে?

সীতা। তাৰ ভাই বাঁচে না।

নন্দা। তা নয়—সে কে? নাম কি?

সীতা। আৰ এক দিন বলিব।

এইবার যেব বার্ষিক, দৰ্পণস্থ বাঞ্ছবাণি জলবিন্দুতে পৰিণত হইল,—সত্যভামা কাদিল।

তখন সীতারাম নন্দার চিবুক গ্রহণ পূর্বক বড় মধুর আদর কৰিয়া সেখান হইতে নিঞ্জান্ত হইলেন।

যেখানে রমা ঠাকুরাণী দৰ্পণ লইয়া সৱু সৱু কালোকুচকুচে চুলের দড়িগুলি শুচাইতেছিলেন, সেইখানে গিয়া সীতারাম দৰ্শন দিলেন। রমা কনিষ্ঠা,—নন্দার অপেক্ষা একে বয়সে ছোট, আৰার আকারেও ছোট, ঝুতুঝঁ নন্দার অপেক্ষা অনেক ছোট দেখাইত। নন্দার ঘোৰন এবং ঝুগ উভয়ই পৰিপূর্ণ, আৰণেৰ গঙ্গা,—ৰমার দুইই অপরিপূর্ণ, বস্তনিকুঞ্জপ্রহ্লাদিনী কৃত্তা কল্লোলিনী। নন্দা তপ্তকাঞ্চনবৎ শামক—ৰমা হিমানী-প্রতিফলিত কৌমুদীবৎ গৌৱাঙ্গী। সেইখানে গিয়া সীতারাম দৰ্শন দিলেন। বলিলেন, “কৰ্ম্মণি! গজাপ্তানোৰ কথা শনেছ?”

ৰমা। ছি ছি, ও কি কথা!

সীতা। কোন্টা ছি ছি? গজাপ্তান ছি ছি? না কৰ্ম্মণি ছি ছি?

রমা। কাঁচা হোলেন দেবতা, শশী,—আব সেই একটা কি নাম দেন আদে না—

সীতা। শিঙ্গালের গঁটা বটে ? তা সে কথা বহিল। গঁটাপানের কথাটা কি ? ডনেছ ?

রমা। ডনেছি বৈ কি।

সীতা। যাবে ?

রমা। তাই ত চুলের দড়ি গোছাকি।

সীতা। কেন যাবে ? এই ত আমি তোমার সর্বভৌর্ব কাছে আছি।

রমা। ঘেতে না বল, যাব না।

সীতা। তবে যাইবার উচ্চোগ করিতেছিলে কেন ?

রমা। যাইতে বলিতেছিলে বলিয়া।

সীতা। আমি ত যাইতে বলি নাই—আমি কেবল সবাইকে জিজ্ঞাসা করিতেছিলাম যে, কেহ যাবে ? তা তুমি যাবে কি ?

রমা। তুমি যাবে কি ?

সীতা। যাব।

রমা। তবে আমিও যাব।

সীতা। কিন্তু আজ আমি তোমাদের সঙ্গে যাব না। কাল পথে মিলিব।

রমা। আজ আমাদের নিয়ে যাবে কে ?

সীতা। শুঁয়ৰ নিয়ে যাবে।

রমা। তা হোক। একটা কথা বলিব ?

সীতা। কি ?

রমা। তোমার কি কাজ ?

সীতা। সব কথা কি বলা যায় ?

রমা। (সীতারামকে উভয় বাহুবালা বেষ্টন করিয়া) বলিতে হইবে। তোমার বড় সাহস, আমার বড় ভয় করে, তুমি কোন দৃঃসাহসের কাজ করিয়ে,—তাই আমাদের সবাইয়া দিতেছ।

সীতারাম ক্রুক্ষ ইইয়া রমার খোপা ধরিয়া টানিল, মারিবার জন্ম এক চড় উঠাইল, পেষে রমার নাক ধরিয়া নাড়িয়া দিল। বলিল, “আমি বড় দৃঃসাহসের কাজ করিব সত্য, কিন্তু কোন ভয় নাই !”

রমা। তোমার ভয় নাই—আমার আছে। তোমার ভয় আমার ভয় কি অতি ? শোন, আজ সবার গঙ্গাপ্রান যাওয়া বন্ধ। তুমি আজ আমার এই ঘরের ভিতর কয়েকী।

বলিতে বলিতে রমা দ্বার অর্গনবন্ধ করিয়া দ্বারে পিঠ দিয়া বসিল। বলিল, “যাইতে ইয়, আমার গলায় পা দিয়া থাও। এখন বল দেখি, আজ তোমার কাছে কে আসিয়াছিল ?”

সীতা। তোমাদের কি অষ্ট প্রহর চৰ কেবে নাকি ?

রমা। ভাণুরী মহাশয় কিছু তরকারির প্রত্যাশার বক্ষিত হয়েছেন, তাই আমরা ও কথাটাও শনিয়াছি। সে কে ?

সীতা। শ্রী।

রমা। সে কি ? শ্রী ? কেন আসিয়াছিল ?

সীতা। তার একটি ভিক্ষা ছিল।

রমা। ভিক্ষা পাইয়াছে কি ?

সীতা। তুমি কি ভিক্ষুককে ফিরাইয়া থাক ?

রমা। তবে ভিক্ষা সে পাইয়াছে। কি দিলে ?

সীতা। কিছু দিই নাই, দিব স্বীকার করিয়াছি।

রমা। কি দিবে শুনিতে পাই না ?

সীতা। এখন না ; দ্বার ছাড়।

রমা। সকল কথা ভাঙ্গিয়া না বলিলে, আমি দ্বার ছাড়িব না।

সীতা। তবে শুন, কাজি সাহেব শ্রীর ভাইকে জীয়স্ত পুঁতিয়া ফেলিবার হস্ত দিয়াছেন। শ্রীর ভিক্ষা, আমি তাহার ভাইকে রক্ষা করি। আমি তাহা স্বীকার করিয়াছি।

রমা। তাই, আমরা আজ গঙ্গাস্নানে যাইব ! তুমি আমাদের পাঠাইয়া দিয়া, নির্বিশে ফৌজদারের ফৌজের সঙ্গে লাঠালাঠি দাঙ্গা করিবে।

সীতা। সে সকল কথায়, মেয়ে মাঝুবের কাজ কি ?

রমা। কাজ কি ? কিছুই কাজ নাই। তবে কি না, আমি গঙ্গাস্নানে যাইব না।

এই বলিয়া রমা, ভাল করিয়া দ্বার চাপিয়া বসিল। সীতারাম অনেক মিনতি করিতে লাগিল।

রমা বলিল, “তবে আমারও কাছে একটা সত্য কর, দ্বার ছাড়িয়া দিতেছি।”

সীতা। কি বল ?

রমা। তুমি বিনা বিবাদ বিসংগে—দাঙ্গা লড়াই না করিয়া শ্রীর আত্ম জন্ম যাহা পাব, কেবল তাহাই করিবে, ইহা স্বীকার কর।

সীতা। তাতে আমি খুব সম্মত। দাঙ্গা লড়াই, আমার কাজও নয়, ঈচ্ছাও নয়। কিন্তু যত্ন সফল হইবে কি না, সন্দেহ।

রমা। হোক না হোক—বিনা অস্ত্রে যা হয়, কেবল তাই করিবে, স্বীকার কর।

কিছুক্ষণ ভাবিয়া সীতারাম বলিলেন, “স্বীকার করিলাম।”

রমা প্রসঙ্গে, দ্বার ছাড়িয়া দিল। বলিল, “তবে আমরা গঙ্গাস্নানে যাইব না।”

সীতারাম ভাবিলেন। বলিলেন, “যখন কথা মুখে আনা হইয়াছে, তখন যাওয়াই ভাল।”

রমা বিষণ্ণ হইল, কিন্তু আর কিছু বলিল না। সীতারাম আর কাহাকে কিছু না বলিয়া দাঢ়ী হইতে বাহির হইয়া গেলেন। আর ফিরিলেন না।

ପୃ. ୧୧, ପଂକ୍ତି ୧୨-୧୫, “ଆମରା ଆଜିକାର...କିଛୁ କ୍ଷଣ ପରେ” ଏହି ଅଂଶେର ପରିବର୍ତ୍ତେ  
ଛିଲ—

ସୌତାରାମ ଏକଥାନି ଭାଲ ବାଡ଼ୀ ତାହାକେ ଥାକିତେ ଦିଯାଇଲେନ ।

ପୃ. ୧୧, ପଂକ୍ତି ୧୭-୨୦, “କଥାବାର୍ତ୍ତୋ ଫଳ...ପାଠାଇୟା ଦିଲେନ ।” ଏହି ଅଂଶେର ପରିବର୍ତ୍ତେ  
ଛିଲ—

ଚଞ୍ଚଳେ କାହେ ଲୁକାଇସାର ଘୋଗ୍ୟ ସୌତାରାମେର କୋନ କଥାଇ ହିଲ ନା । ‘ଶ୍ରୀ କାହେ ଆର ରମାର କାହେ ହେ’  
ହାଇଟି ପ୍ରତିଜ୍ଞା କରିବାଇଲେନ, ସୌତାରାମ ତାହା ସବିଶ୍ଵାରେ ନିବେଦିତ ହିଲେନ । ବଲିଲେନ, “ଏହି ଉଭ୍ୟ ମନ୍ତ୍ରଟେ  
କି ପ୍ରକାରେ ମନ୍ତ୍ର ହିଲେ, ଆମି ବୁଝିବେ ପାରିତେଛି ନା । ନାରାୟଣ ମାତ୍ର ଭବନା । ମାରାମାରି କଟ୍ଟାକଟିତେ  
ଆମାର କିମ୍ବାତ୍ର ପ୍ରସ୍ତୁତି ନାହିଁ । ଆମି ଦେଇ ଜନ୍ମିଷ ମୁୟକ ମରାଇୟାଇ । କିନ୍ତୁ ସ୍ଵତ୍ତି ମିଳିତିତେ କାର୍ଯ୍ୟକିଳି  
ହିଲେ, ଏମନ ଭବନା କରିବି ନା । ଥାଇ ହୈକ, ପ୍ରାୟପାତ କରିଯାଇ ଆମି ଏ କାଙ୍ଗ ଉକ୍ତାର କରିବେ ରାଜି ଆହି ।  
ମିଳି ଆପନାର ଆଶୀର୍ବାଦ । ସବ୍ଦି ମିଳି ନା ହୁଁ, ତବେ ପାପଶାସ୍ତ୍ରର ଜୟ କାଳ ପ୍ରାତେ ତୌର୍ଯ୍ୟାଙ୍କା କରିବ । ତାଇ  
ଆପନାକେ ପ୍ରାଯା ବରିତେ ଆମିଲ୍ଲାଇ ।”

ଚଞ୍ଚଳ୍ଡ । ଆମି ମର୍ବନାଇ ଆଶୀର୍ବାଦ କରିଯା ଥାକି, ଏଥନ୍ତି କରିତେଛି, ମନ୍ତ୍ର ହିଲେ । ମଞ୍ଚତି ଏହି  
ବାରେଇ କି ତୁମି କାଜିର ନିକଟ ଯାଇବେ ?

ସୌତା । ନା । କାଳ ଉପ୍ରୟୁକ୍ତ ମନ୍ତ୍ରୟେ କାଜିର ନିକଟ ଉପସ୍ଥିତ ହିଲେ ।

ଚଞ୍ଚଳ୍ଡ ତର୍କାଳାର, ମହଜ ଲୋକ ନହେନ । ତିବି ମନେ ଯମେ ଭାବିତେଇଲେନ, “ବାବାଙ୍ଗ ଏକଟୁ ଗୋଲେ  
ପଡ଼ିଯାଇଛେ, ଦେଖିବେଛି । ଯୁକ୍ତ ବିଥିରେ ଯେ ଇଚ୍ଛା ନାହିଁ, ମେ କଥାଟା ମନକେ ଚୋକ୍ଟାରାଇ ବୋଧ ହିଲେତେହେ । ମେଇ  
କଲିଙ୍ଗୀ ବେଟାଇ ଯତ ନଟେର ଗୋଡ଼ା । ତା ଦୌରୀ ମନେ କରେ କି, କଲିଙ୍ଗୀ ଆହେ, ନାରୁ ନାହିଁ ! ଜାତ ନେଡ଼େ,  
ବାପୁ ବାହାର କି କାଙ୍କ ! ନାରାୟଣ କି ନେଡ଼େର ଦୟନ କରିବେନ ନା ? କତ କାଳ ଆର ହିନ୍ଦୁ ଏ ଅତ୍ୟାକାର ମଙ୍ଗ  
କରିବେ ? ଏକବାର ଦେଖି ନା, ସୌତାରାମେର ବାହାତେ ବଲ କତ ? ବୁଧାଇ କି ନାରାୟଣକେ ତୁଳ୍ମୀ ଦିଇ ?”

ଏଇକଣ ଭାବିତେ ଭର୍ତ୍ତାଳାକାର ବଲିଲେନ, “ତୁମି ତୌର୍ଯ୍ୟାଙ୍କା କରିବେ, ଏବଂ ପରିବାରର୍ଗକେ  
ଗନ୍ଧାରାନେ ପାଠାଇୟେ ଶମ୍ଭୁ, ଆମି ବଡ଼ ବିପତ୍ର ହିଲାମ ।”

ସୌତା । କି ? ଆଜା କରନ ।

ଚଞ୍ଚ । ଆମି ତୋମାଦେର ମନ୍ଦଳାର୍ଥ କୋନ ଯଜ୍ଞେର ମନ୍ତ୍ର କରିଯାଇ । ତାହାକେ ଏକ ମହି ମୌପ୍ରେ  
ଓହୋଜନ । ତାଇ ବା ଆମାଯ ଦିବେ କେ ? ଉତ୍ତୋଗାଇ ବା କରିଯା ଦେବେ କେ ?

ସୌତା । ଟାକା ଏଥନ୍ତି ଆମାଇୟା ଦିଲେଇ । ଆମ ଉତ୍ତୋଗେର ଜୟ କାହାକେ ଚାଇ ?

ଚଞ୍ଚ । ଯଜ୍ଞେର ଯେ ମନ୍ତ୍ରର ଆମୋଜନ କରିଲେ ହିଲେ, ଜୀବନ ଭାଗୀରୀ ତାହାକେ ବଡ଼ ଶ୍ଵପ୍ତ । ଜୀବନ  
ଭାଗୀରୀକେ ଆନାଇୟା ମାଓ । ଆମାର ଏହି ତମିରାର ଭତ୍ୟ ରାମଦେବକ ବଡ଼ ଗୁଣବାନ୍ ଆର ବିଦ୍ୟାମୀ । ତାର  
ଦୟେ ପାଞ୍ଜାକିକେ ପଢ଼ ପାଠାଇୟା ମାଓ, ଟାକା ଓ ଜୀବନ ଭାଗୀରୀକେ ଆମିବେ ।

সীতারাম তখন একটু কলাপাতে বাকাবির কলমে খাঙ্গাক্ষির উপর এক হাজার টাকা ও জীবন ভাণ্ডারীর জন্য চিঠি পাঠাইলেন। রামসেবক তাহা লইয়া গেল। চন্দ্রচূড় তর্কালঙ্কার তখন সীতারামকে বলিলেন, “এক্ষণে তুমি গমন কর। আমি আশীর্বাদ করিতেছি, মঙ্গল হইবে।”

তখন সীতারাম শুরুদেবকে প্রণাম করিয়া প্রস্থান করিলেন। এবিকে অনতিবিলক্ষে জীবন ভাণ্ডারী সহস্র রৌপ্য লইয়া আসিয়া তর্কালঙ্কার মহাশয়কে প্রদান করিল। তর্কালঙ্কার বলিলেন, “কেমন জীবন! এ সহস্রে তোমার মুনিবের যে যে প্রজ্ঞা, যে যে খাতক আছে, সকলের বাড়ী চেন ত?”

জীবন। আজ্ঞা হাঁ, সর চিনি।

চন্দ্ৰ। আজ রাত্রে সব আমায় দেখাইয়া দিতে পারিবে ত?

জীবন। আজ্ঞা হাঁ, চলুন না। কিন্তু আপনি এত রাত্রে সে সব টাঙ্গাল বাণ্ডীর বাড়ী গিয়া কি করিবেন?

চন্দ্ৰ। বেটা, তোর সে কথায় কাজ কি? তোর মুনিব আমার কথায় কথা কয় না,—তুই বকিস! আমি যা বলিব, তাই করিবি, কথা কহিবি না।

জীবন। যে আজ্ঞা, চলুন। এ টাকা কোথায় রাখিব?

চন্দ্ৰ। টাকা সঙ্গে নিয়ে চলু। আমি যা করিব, তা যদি কাহারও সাক্ষাতে প্রকাশ করিস, তবে তোর শূল-বেদনা ধরিবে—আর তুই শিয়ালের কামড়ে ধরিবি।

এখন জীবন ভাণ্ডারী শূল-বেদনা এবং শৃগাল এ উভয়কেই বড় ভয় করিত—সুতরাং সে অক্ষশাপ ভয়ে আর হিলক্তি করিল না। চন্দ্রচূড় তর্কালঙ্কার তখন পূজার ঘর হইতে এক ঝাঙলা প্রসাদী ফুল নামায়লীতে লইয়া জীবন ভাণ্ডারী ও সহস্র রৌপ্য সহায় হইয়া বাহির হইলেন। কিম্বুর গিয়া জীবন ভাণ্ডারী একটা বাড়ী দেখাইয়া দিয়া বলিল, “এই এক জন।”

চন্দ্ৰ। এর নাম কি?

জীবন। এর নাম যুধিষ্ঠির মঙ্গল।

চন্দ্ৰ। ডাক তাকে।

তখন জীবন ভাণ্ডারী “মণ্ডলের পো! মণ্ডলের পো!” বলিয়া যুধিষ্ঠিরকে ডাকিল। যুধিষ্ঠির বলিল, “কে গা?”

চন্দ্রচূড় বলিলেন, “কাল গঙ্গারাম দাসের জীয়ষ্ঠে কবর হইবে শুনিয়াছ?”

যুধিষ্ঠির। শুনিয়াছি।

চন্দ্ৰ। দেখিতে যাইবে?

যুধিষ্ঠির। নেড়ের দোরাআ, কি হবে ঠাকুৰ, দেখে?

চন্দ্ৰ। দেখিতে যাইও। সক্ষীমারায়পঞ্জীউর ছহুম। এই ছহুম নাও।

এই বলিয়া তর্কালঙ্কার ঠাকুৰ একটি প্রসাদী ফুল নামায়লী হইতে লইয়া যুধিষ্ঠিরের হাতে দিলেন।

যুধিষ্ঠির তাহা মাথায় ঠেকাইয়া বলিল, “যে আজ্ঞে। যাইব।”

চন্দ | তোমাৰ হাতিগীৱ আছে ?

যুধি | আজ্জে, এক বুকম আছে। মুনিবেৱ কাজে যদ্যে যদ্যে চাল শড়কী ধৰিতে হয়।

চন্দ | লইয়া যাইও। লক্ষ্মীনারায়ণজীউৰ হচুম। এই হচুম লও।

এই বলিয়া চন্দচূড় তক্কালক্ষ্মাৰ জীবন ভাণ্ডারীৰ ধলিয়া হইতে একটি টাকা লইয়া যুধিষ্ঠিৰকে দিলেন।

যুধিষ্ঠিৰ টাকা লইয়া—মাথায় ঠেকাইয়া বলিলেন, “যে আজ্জে, অবশ্য লইয়া যাইব। কিন্তু একটা কথা বলিতেছিলাম কি—একা ধাৰ ?”

চন্দ | কাকে নিয়ে যেতে চাও ?

যুধি | এই পেসাদ মণ্ডল জোয়ানটাও খুব, খেলোয়াড়ও ভাল—সে গেলে হইত।

তখন চন্দচূড় আৱও কতকগুলি প্ৰসাদী ফুল ও টাকা যুধিষ্ঠিৰে হাতে দিলেন। বলিলেন, “যত লোক পাৱ, লইয়া যাইও।”

এই বলিয়া চন্দচূড় ঠাকুৰ সেখান হইতে জীবন ভাণ্ডারীৰ সঙ্গে গৃহাঞ্চলে গমন কৰিলেন। সেখানেও ঐৱৰ্ক টাকা ও ফুল বিতৰণ কৰিলেন। এইৱৰ্কে সহস্র মূঢ়া বিতৰণ কৰিয়া রাত্ৰিশেষে গৃহে ফিরিয়া আসিলেন। আৰে রমাতে সে বাতে এমনই আশুন জালাইয়া তুলিয়াছিল।

পৃ. ১১, পংক্তি ২১, এই “চতুর্থ” পরিচ্ছেদটি প্ৰথম সংস্কৰণেৰ “পঞ্চম” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ১৩, পংক্তি ৫, এই পংক্তিৰ শেষে ছিল—

তিনি অতি প্ৰছায়ে উঠিয়া যে পথে ত্ৰিকে মগৰ হইতে প্ৰাস্তৱে আসিতে হইবে, সেই পথে দীড়াইয়া ছিলেন। ত্ৰিকে দেখিয়া উপযাচক হইয়া তাহাৰ সহায় হইয়াছিলেন। ত্ৰি তাহাকে চিনিত, তিনিও ত্ৰিকে চিনিতেন। সে পৰিচয়েৰ কাৰণ পৱে জানা যাইতে পাৰে।

পৃ. ২০, পংক্তি ১৭, এই “পঞ্চম” পরিচ্ছেদটি প্ৰথম সংস্কৰণেৰ “ষষ্ঠ” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ২১, পংক্তি ১৬-১৭, “কৰিলেন। গঙ্গারাম সৌতারামেৰ” এই কথা কঢ়াটিৰ পৰিবৰ্ত্তে ছিল—

কৰিয়া বলিলেন, “আমি এখন ফৌজদাৱেৰ কাছে যাইব—তুমি আমাৰ সঙ্গে যাইবে ?”

গঙ্গারাম সৌতারামেৰ কথা শুনিয়া মা হউক,

পৃ. ২১, পংক্তি ১৯, “চন্দচূড়...ত্ৰি এদিকে” এই পংক্তিৰ পৰিবৰ্ত্তে ছিল—

এদিকে চন্দচূড় ঠাকুৰ মুছিতা ত্ৰিকে “বাড় ফুঁক” কৰিতেছিলেন। যদি সভ্য ভাণ্ডার বলিতে হয়, বল, মেষেৱাইস কৰিতেছিলেন। পৱে ত্ৰি, যে কাৰণেই হউক,

পৃ. ২১, পংক্তি ২১, এই পংক্তিৰ শেষে ছিল—

তাৰ পৱ কাহাকে কিছু না বলিয়া ধীৱে ধীৱে নগৰাভিমুখে চলিয়া গেল।

সে কিছু দ্রু গেলে সীতারাম চন্দ্রচূড়কে বলিলেন, “আপনি ওর পিছু পিছু থান। ওর যাহাতে বৃক্ষ হয়, সে যবহা করিবেন। আপনাকে বেশী বলিতে হইবে না।”

চন্দ্র ! আর তুমি এখন কি করিবে ?

সীতা ! তাহা হির করি নাই। আপনি খামপুরে গমন করুন। যদি জীবিত থাকি, সেইখানে আপনার সঙ্গে সাক্ষাৎ হইবে।

শুনিয়া চন্দ্রচূড়, বিদ্যমনে বিদ্যম গ্রহণ করিয়া, শীর পশ্চাষ্ট্রী হইলেন। গুরু শিশ্য, পরম্পরকে ভাল চিনিতেন। স্বতরাং চন্দ্রচূড় কোন কথা কহিতে পারিলেন না।

সকলেই চলিয়া গেল। মাঠে আর কেহ নাই। কেবল একা সীতারাম—সেই বৃক্ষমূলে, যে ডালের উপর চন্তুমূর্তি শ্রী দ্বাদশীয়া বণজয় করিয়াছিল, সেই ডাল ধরিয়া ভূতলে দ্বাদশীয়া সীতারাম এক। আমাদের সকলেরই কখনও কখনও এমন সময় উপস্থিত হয়, যখন এক মুহূর্তের দ্বারা সমস্ত জীবন শাসিত হয়। সীতারামের তাই হইল। ভাবিতেছিলেন, এ কাণ্ড কি ? কেন হইল ? কে করিল ? ভাস হইয়াছে কি ? ইহার কারণ কি ? উপার কি ? কিদের লক্ষণ ?

যে দিকে সীতারাম মনচক্ষু ফিরান, সেই দিকে দেখিতে পান, মুসলমানের অভ্যাচার !

হৃদামূহ মনে পড়িল। বৃক্ষ, সম্বৰ, ত্রিপুর, শুল্ক, উপমুল্ক, বলি, প্রহ্লাদ, বিরোচন—কে মারিল ? কেন মারিল ? কেনই বা হইল ? কেনই মারিল ?

তাহার পর রাক্ষস—মাঝুষ, ইহাদের কথা মনে পড়িল। রাবণ, কুস্তকর্ণ, ইন্দ্ৰজিৎ, অলমৃত, হিতিষ, বক, ঘটোৎকচ, দন্তবজ্র, শিশুপাল, একলব্য, দুর্যোধন, কংস, জরাসন্ধ, কে মারিল ? কেন মারিল ? নহস কেন অজগর হইল ?

শেষ মনে মনে হির হইল, সেই দুর্দমনীয় মানসিক শ্বেতের প্রক্ষিপ্ত সার এই পাইলেন—কেব। দেব—অর্থে ধৰ্ম।

তখন একটা প্রকাণ্ড কাণ্ড সীতারামের মনের ভিতর উপস্থিত হইল। যেমন আলোক দেখিতে দেখিতে চোখ বৃজিলে, তবু অস্কুকারের ভিতর একটু রাঙ্গা রাঙ্গা ছায়া দেখা যায়, প্রথমে মনে হয়, ভূম যাজ্ঞ, তার পর বুঝা যায় যে, ভূম নয়, সত্য আলোকের ছায়া—সীতারাম সেই রকম একটু রাঙ্গা ছায়া দেখিলেন যাজ্ঞ। তার পর, যেমন, বনস্পতিত পত্ররাশি মধ্যে প্রথম যেন একটু খণ্ডোত্তোমেষবৎ অঘি দেখা যায়, বড় কীণ বটে, কিন্তু তবু আলো, তেমনি আলো বলিয়া, সীতারামের বোধ হইল। হায় ! হৃদয়ের ভিতর আলো কি যন্ম ! কি স্বর্গ ! অথবা স্বর্গ ইহার কাছে কোন্ ছাব ! যে একবার, আপনার হৃদয়ে আলো দেখিয়াছে, সে আর তুলে না ! জগতের সার স্বৰ্থ প্রতিভা ! প্রতিভাই জীবকে দেখায়।

জোনাকির মত তেমনি একটা আলোক, সীতারাম, আপনার হৃদয়মধ্যে দেখিলেন। যেমন বনস্পতিত পত্ররাশি মধ্যে সেই খণ্ডোত্তোমেষবৎ কুস্ত শূলিঙ্গ, কুমে একটু একটু করিয়া বাড়ে, কুমে একটু একটু করিয়া জলে, সীতারামও আপনার হৃদয়ে তাই দেখিলেন। দেখিলেন, কুমে অনেক শুক পত্র ধরিয়া গেল, কুমে সেই অস্কুকার বন আলো হইতে লাগিল। কুমে সে শামল গঞ্জবরাশি শামলতা হারাইয়া

উজ্জল হরিৎ প্রভা প্রতিহত করিতে লাগিল,—ফুলে, ফলে, পাতায়, লতায়, কাণ্ডে, দণ্ডে, উজ্জল জালা কাপিতে লাগিল। কর্মে সব আলো—শেষ ঘোর দাবানল, সব অগ্নিময়, শত সূর্য-প্রকাশ! তখন সীতারাম বৃষ্টিলেন, হৃদয়ের সে আলোটা কি! বৃষ্টিলেন, হৃদয়ে সহসা যে প্রভাকর উদিত হইয়াছে, তাহার নাম—

ধর্ম-রাজ্য-সংস্থাপন!

বৃষ্টিলেন, এই সূর্যে সকল অক্ষকার মোচন করিবে।

সীতারাম বৃষ্টিবামাত্র ক্ষিপ্তবৎ হইলেন। প্রতিভা কে হৃদয়ে ধারণ করিয়া, ধৈর্য বৃক্ষ করে! প্রথম উচ্ছাদে তিনি বাহুক্ষেটন করিয়া, বলিলেন, “এই বাহ! ইহাতে কি বল নাই? কে এমন তরবারি ধরিতে পারে? কাহার বন্দুকের এমন লক্ষণ! কাহার মৃষ্টিতে এত জোর! এ বসনায় কি বাগেবীর প্রসাদ নাই? কে লোকের এমন মন হরণ করিতে পারে! আমি ফি কৌশল জানি না—”

সহসা মেন সীতারামের মাথায় বজ্ঞাপ্ত হইল। হৃদয়ের আলো একেবারে নিবিয়া গেল! “এ কি বলিতেছি! আমি কি পাগল হইয়াছি! আমি কি করিতেছি! আমি কে! আমি কি! আমি ত একটি ক্ষত্র পিপিলিকা—সমুদ্র-তীরের একটি বালি! আমার এত দর্প! এই বৃক্ষিতে সান্তান্যের কথা আমার মনে আসে! ধীক মছুস্ত্রের বৃক্ষিতে!”

তখন সীতারাম কায়মনোবাক্যে জগদীষ্টের চিত্ত সমর্পণ করিলেন। অনস্ত, অব্যয়, নিখিল জগতের মূলীভূত, সর্বজীবের প্রাণস্থরূপ, সর্বকার্যের প্রবর্তক, সর্বকর্মের ফলদাতা, সর্বাদ্বিতীয় নিয়ন্তা, তাহার শুকি, জ্যোতি, অনস্ত প্রকৃতি ধ্যান করিতে লাগিলেন। তখন বৃষ্টিলেন, “তিনিই বল! তিনিই বাহবল! তিনিই ধর্ম! ধর্মচূত্য যে বাহ-বল, তাহা পরিণামে দুর্বলতা। সীতারাম তখন বৃষ্টিলেন,

ধর্ম-ধর্ম-সান্তান্য সংস্থাপনের উপায়।

সীতারামের হৃদয়, অতিশয় স্নিফ, সম্মুষ্ট ও শীতল হইল।

তখন প্রান্তর পামে চাহিয়া সীতারাম দেখিলেন, মাঠ অখারোহী মুসলমান-সেনায় ভরিয়া গিয়াছে।

পৃ. ২১, পংক্তি ২২, এই “ষষ্ঠি” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “দশম” পরিচ্ছেদ। এই পরিচ্ছেদের পূর্বে প্রথম সংস্করণে আরও তিনটি পরিচ্ছেদ ছিল। নিম্নে সেগুলি মুদ্রিত হইল।—

### সপ্তম পরিচ্ছেদ

মুসলমান সেনা নির্গমের পূর্বেই কৌজদারের ছজ্জুরে সহাদ পৌছিল যে, বিশ্বেহীরা পলাইয়াছে। অতএব একশে মুক্তার্থে সেনা নির্গত না হইয়া কেবল বিশ্বেহীর ধূতার্থ অখারোহী সেনাগণ নির্গত হইয়াছিল। বহসংখ্যক সেনা প্রান্তর মধ্যে উপস্থিত হইয়া, কাহাকেও না দেখিয়া, কেহ গ্রামাভিমুখে, কেহ

নগরাত্মকে ধারমান হইতেছিল। তাহারই এক জন সীতারামের নিকট আসিয়া উপস্থিত হইল। বলিল,  
“তোম্ কোন् ?”

সীতা। মহুষ।

সিপাহী। সো তো দেখতে হেঁ। নাম কিয়া তোমার ?

সীতা। কি কাজ বাপু তোমার নামে ?

সিপাহী। তোম্ বদ্যমাস।

সীতা। হবে।

সিপাহী। খনাবদোষ।

সী। সন্তু।

সি। তাকু হো ?

সী। বোধ হয় কি ?

সি। চোটা হোগে।

সী। দিলীর বাদশাহের চেয়ে ?

সি। কিয়া বোলো ?

সী। বলি তুমি আমায় নিক করিতেছ কেন ?

সি। তোম্কো গিরেফ্তার কোরেঙ্গে ?

সী। আপত্তি কি ?

সি। চল।

সী। কোথায় ?

সি। ফাটকমে।

সী। চল। কিঞ্চ তুমি ত ঘোড়ায়। আমি ইটিয়া তোমার সঙ্গে যাইব কি প্রকারে ?

সি। কদম কদম আও।

সিপাহী সাহেব কদম কদম চলিলেন। সীতারাম সঙ্গে সঙ্গে চলিলেন। সিপাহী এক জন পাইকের  
সাক্ষাং পাইয়া তাহাকে ছবুম দিলেন যে, “এই বাকি চোর, ইহাকে ফাটকের জমাদারের কাছে  
পচ্ছাইয়া দিবে।”

### অষ্টম পরিচ্ছেদ

চন্দ্ৰচূড় তৰ্কালক্ষণ শ্ৰীকে লইয়া নিৰ্বিলৱে নগৰ মধ্যে প্ৰবেশ কৰিলেন। প্ৰবেশ কৰিয়া তাহাকে  
লইয়া এক নিভৃত কৃত্ৰি বাটিকা মধ্যে গমন কৰিলেন, বলিলেন, “আইস বাছা ! এখানে বড় জাগ্রত্ত কালী  
আছেন, প্ৰাণ কৰিয়া যাই। তিনি যজ্ঞ কৰিবেন।”

গৃহবধ্যে প্রবেশ করিয়া শ্রী দেখিলেন, গৃহ বড় নিচুত, তাহার এক ঘরে এক কাসী মৃষ্টি, ফুল বিষপজ্জে অর্দেক ঢাকা পড়িয়া আছেন। গৃহে কেহ নাই, কেবল এক অশীতিপুর বৃক্ষ আঙুণী। তিনিই দেবীর অধিকারিণী। চম্ভচড়কে দেখিয়া বৃক্ষ বলিল, “তর্ক বাবা যে গো ?”

চম্ভ। কেমন মা ? যার পূজা চলিতেছে কেমন ?

অশীতিপুর বৃক্ষের শ্রবণেন্দ্রিয় বড় তৌকু নহে। সে শুনিল, “তোমার বোনপো আছে কেমন ?” উত্তরে বলিল, “আজও জ্বর সারে নাই, তার উপর পেটের ব্যাথো, যা কালী রক্ষা করিলে হয়।” চম্ভচড় এইরূপ ছই চারিটা কথাবার্তা বৃক্ষের সঙ্গে কহিবাতে শ্রী বুঝিল—বুঝী ঘোর কালা। চম্ভচড় তখন শ্রীকে বলিলেন, “এই বৃক্ষ আঙুণীর ঘরে তুমি আজ কাল থাক। তার পর গঙ্গারাম হৃষিগ্রহ হইলে, আমি তোমাকে তাহার কাছে লইয়া যাইব। তোমার নিজ বাড়ীতে এখন একা থাকিবে কি প্রকারে ? বিশেষ মুসলমানের ভয় !”

শ্রী। ঠাকুর ! মুসলমানের এ দোরাঙ্গ্য কত কাল আর থাকিবে ? শাস্ত্রে কি কিছু নাই ?

চম্ভ। কিছু না, মা। এ শাস্ত্রের কথা নয় মা। হিন্দুর গায়ে বল হইলেই হইল।

শ্রী। ঠাকুর ! হিন্দুর গায়ে বলের কি অভাব ? এই ত এখনই দেখিলেন ?

বলিতে বলিতে শ্রী, দৃঢ়া সিংহীর যত ফুলিয়া উঠিল।

চম্ভ। যা দেখিলাম মা, সে তোমারই বল—এমন কি আবার হইবে ?

দৃঢ়া সিংহী লজ্জায় মুখ অবনত করিল। আবার মুখ তুলিয়া বলিল, “হিন্দুর গায়ে বলের এত অভাব কেন ? কত শোকের বলের গন্ধ শুনি !”

তৌকুবুদ্ধি চম্ভচড় শ্রীর অসঙ্গে, শ্রীর আপাদমস্তক নিরীক্ষণ করিলেন, মনে মনে বলিলেন, “বেশ বাছা, বেশ ! আমার মনের যত মেয়ে তুমি।” আবিষ্ণব সেই কথাটা ভাবিতেছিলাম।” প্রকাশে বলিলেন, “হিন্দুর মধ্যে বলবান কি নাই ? আছে বৈ কি। কিন্তু তাহারা মুসলমানের মুখ চায়। এই দেশ সীতারাম—সীতারাম না পারে কি ? কিন্তু সীতারাম বাঙ্গভুক্ত—বাদশাহের অঙ্গুঘৃত—অবশ্যে রাজ্যে হইবে না। কাজেই কে ধর্ম রক্ষা করে ?”

শ্রী। কারণ কি নাই ?

জিজ্ঞাসা করিয়া শ্রী আবার লজ্জায় মুখ নামাইল। বলিল, “আমি অবলা—আপনাকে কেন এত জিজ্ঞাসা করিতেছি, জানি না,—আমার মার শোকে ভাইয়ের দুঃখে মন কেমন হইয়া গিয়াছে—তাই আমার জ্ঞান বৃক্ষ নাই।”

চম্ভচড় সে কৈকীয়ংটা কানেও না তুলিয়া, বলিলেন, “কারণ ত ঘটে নাই। ঘটিলে কি হইবে বলিতে পারি না। সীতারাম যত দিন মুসলমানের দ্বারা অত্যাচার প্রাপ্ত না হয়েন, বোধ হয় তত দিন তিনি রাজ্যে হাতে পাপে স্মরণ হইবেন না।”

শ্রী অনেকক্ষণ নীরবে ভাবিতে লাগিল। চাতক পক্ষী যেমন মেঘের প্রতি চাহিয়া থাকে, ততক্ষণ চম্ভচড় তাহার মুখ প্রতি সেইরূপ করিয়া চাহিয়া রহিলেন। শ্রী বহুক্ষণ অস্তমনা হইয়া ভাবিতেছে,

সংজ্ঞানক্ষণ নাই দেখিয়া, শেষে চন্দ্ৰচূড় জিজ্ঞাসা কৰিলেন, “মা ! তবে তুমি একলে এখানে বাস কৰ, আমি এখন যাই ?”

শ্রী কোন উত্তর কৰিল না—কথা তাহাৰ কাবে পিয়াছে, এমনও বোধ হইল না। চন্দ্ৰচূড় অশেক্ষণ কহিতে লাগিলেন—প্রতিভা কখন ফুটে, কখন নিবে, কখন হিয়ে, কখন আনন্দলিত, চন্দ্ৰচূড় তাহাকে চিনিতেন, অতএব ফলাকাজ্জল নীৰবে শ্ৰীৰ মুখপ্রতি চাহিয়া বহিলেন। শেষ দেখিলেন, শ্রী হৃষিক্ষা, প্ৰফুল্লমূৰ্তি, ভাৰত-কটাক্ষবিশিষ্টা হইল। তখন বুঝিলেন, এবাৰ মেৰ বাৰিবৰ্ধণ কৰিবে—চাতকেৰ তৃষ্ণা ভাজিবে।

শ্রী অঞ্জ ঘোষটা টানিয়া,—অঞ্জ সগজ্জ হাসি হাসিয়া বলিল, “ঠাহুৰ ! এখন কি একবাৰ সে যাঠে যাওয়া যায় না ?”

চন্দ্ৰ ! কেন ? সেখানে এখন বিশেষ ভয়—চাৰি দিকে কৌজ বেড়াইতেছে।

শ্রী। আমি সেখানে একটা কোন বিশেষ সামগ্ৰী হারাইয়া আসিয়াছি—আমাৰ না গেলেই নয়। আপনি না হয় এইখানে থাকুন, আমি একা যাইতেছি। কিন্তু আপনি আসিলে ভাল হইত।

চন্দ্ৰ। যে সাহস তোমাৰ আছে, সে সাহস কি আমাৰ নাই ? চল, তোমাৰ সঙ্গে যাইব।

তখন, শ্রী আগে আগে, চন্দ্ৰচূড় পিছে পিছে সেই মাঠে চলিলেন। সেখানে অনেক অৰাওৰোহী পদ্মাতিক বিজোহীৰ অহুমক্ষানে ফিরিতেছিল—এক জন আসিয়া চন্দ্ৰচূড়কে ধৰিল। জিজ্ঞাসা কৰিল, “তোম্ কোন হো ?”

চন্দ্ৰ। এই ত দেখিতেছ—ভট্টাচাৰ্য ব্ৰাহ্মণ। যজ্ঞানেৰ বাড়ী পাৰ্বণেৰ আৰু—তাই গ্ৰামস্থে যাইতেছি। কি কৰিতে হইবে বল—কৰি।

সিপাহী। আজ্ঞা, তোম্ যাও—তোমকো ছোড় দেতেহৈ। যেহি আবৱৎ\* তোমাৰ কোন লগৃতী ?

চন্দ্ৰ। না বাপু—ও আমাৰ কেহ হয় না।

এই বলিয়া চন্দ্ৰচূড় শ্ৰীৰ নিকট হইতে সৱিয়া দাঢ়াইলেন, জানেন, এখন শ্ৰীৰ বৃক্ষিতে চলিতে হইবে।

তখন সিপাহী শ্ৰীকে জিজ্ঞাসা কৰিল, “তোম্ কোন হো ? বোলকৈ ঘৰ যাও। ইম্বোৰোকো হৃষ্ম নেহি হৈ কে আবৱৎকে পকড়ে। শ্ৰেক এক বেওয়াকো হৃষ্মোগ চুণ্ডতে হৈ।”

শ্রী। যে ঐ গাছেৰ উপৰ দাঢ়াইয়া তোমাদেৱ দুর্দিশা কৰিয়াছিল ?

সিপাহী। হৈ—হৈ—চলী বদ্বী নাম হৈ।

শ্রী। চঙ্গী নাম নয়। চঙ্গী নাম হউক—আৱ যাই নাম হউক—আমিহ সেই হতভাগিনী।

সিপাহী। (শিহুৰিয়া) কিয়া !!!

শ্রী। আমিহ সেই হতভাগিনী।

\* হিন্দিতে শান্তিশেষে য য মত ও য য মত উচ্চাবিত হইবে।

সি। তোরা !! বেলা মৎ বোলে মারি ! তোম্ ঘৰ যাও ।

গ্রী। তোমার কল্যাণ হউক—আমি ঘরে চলিলাম ।

এমন সময়ে, আর এক জন সিপাহী দেখানে আসিয়া উপস্থিত হইল । বলিল, “আরে আবরংকো  
পকড়তে হো কাহে ?”

প্রথম সিপাহী দেখিল বিপদ् । যদি দ্বিতীয় সিপাহীর সঙ্গে স্বীকোক্টার কথা বার্তা হয়, আর  
স্বীকোক্ত যদি দ্বিতীয় করে, তবে সিপাহী বিপর হইবার সম্ভাবনা—প্রধান বিশ্বাসীকে ছাড়িয়া দেওয়ার  
অভিযোগ তাহার নামে হওয়া বিচিৰ নহে । অতএব সেই দয়াজ্ঞ সিপাহী অগত্যা বলিল, “যেক্ষণে তোম্  
চুঙ্গকে সো যেহি হোতো হৈ ।”

দ্বিতীয় সিপাহী । আঙ্গা আকবৰ ! চলো, চলো, বস্কী ছজুৱমে লে চলো—হম মোনোকে বখসিঃ  
মিল যায়েগা ।

প্রথম সিপাহী । ভাই ! তোম্ লে যাও ! হমারা কুছ কাম হৈ ।

দ্বিতীয় সিপাহী এ কথা শনিয়া বড় আনন্দিত হইল—শ্রীৰ ঘাড়ে ধাকা দিয়া লইয়া চলিল । প্রথম  
সিপাহী বড় বিষয় বদনে দাঢ়াইয়া রহিল । দুই জনের নাম দুইটা বলা যাক—প্রথমের নাম, যথের আলি—  
দ্বিতীয়, পৌর বক্স ।

সিপাহীর কাছে ঘাড় ধাকা থাইয়া গ্রী মুছ হাসিল । তখন সে ডাকিয়া, চৰ্জুচৰ্জুকে বলিল, “ঠাকুৰ !  
যদি আমাৰ স্বামীকৈ কেচেনে, তবে বলিবেন, আমাৰ উকাৰ তাহাৰ কাজ ।”

শনিয়া চৰ্জুচৰ্জুৰ চক্ষে দৰ দৰ ধাৰা পড়িতে লাগিল । চৰ্জুচৰ্জু কাদিতে কাদিতে বলিলেন, “মা,  
তুমই ধৰ্তা ।”

### অবম পরিচেছেন

সিপাহীৰা পালে পালে বিশ্বেষী ধৰিয়া আনিতে লাগিল । যাহাৰা লাঠি চালাইয়াছিল, তাহাৰা  
নিৰ্বিজ্ঞে স্থানে অবস্থানপূৰ্বক তামাসা দেখিতে লাগিল । যাহাৰা ধৃত হইল, তাহাৰা প্রাপ্ত নিৰ্দেশী ।  
লোক ধৰিয়া আনিতে হইবে, কাজেই সিপাহীৰা যাহাকে পাইল, তাহাকে ধৰিয়া আনিল । দোষীৰা  
সাবধান ছিল, তাহানিগকে পাওয়া গেল না । নিৰ্দেশীৰা সতৰ্ক ধাকা আবশ্যক বিবেচনা কৰে নাই—  
তাহাৰা ধৃত হইতে লাগিল । কেহ ইঁ কৰিয়া সিপাহী দেখিতেছিল, অতি সাহসী বলিয়া সে ধৃত হইল ।  
কেহ সিপাহী দেখিয়া ভয়ে পলাইল, যে পলায়, সে দোষী বলিয়া ধৃত হইল । কেহ সিপাহীৰ প্রশ্নে চোট  
পাট উত্তৰ দিল ; সে চতুৰ, কাজেই, “বদ্যাষ” বলিয়া ধৃত হইল । কেহ কোন উত্তৰ দিতে পাৰিল না,—  
অপৰাধীই নিৰ্বন্ধৰ হয়, এই বলিয়া সেও ধৃত হইল । কেহ দুর্বল, তাহাকে ধৃত কৰাৰ কোন কষ্ট নাই,  
সিপাহীৰা অঙ্গৰেজ কৰিয়া তাহাকে ধৃত কৰিলেন ; কেহ বলবান, কাজেই দাঙ্গাবাঞ্জ, সেও ধৃত হইল ।  
কেহ দৱিত, দৱিতেৰাই বদ্যাষ হইয়া থাকে, এজন্ত সে ধৃত হইল ; কেহ ধনী, ধনীৰা টাকা দিয়া লোক  
নিয়ন্ত কৰিয়া এই দাঙ্গা উপস্থিত কৰিয়াছে সন্দেহ নাই, তাহাৰাও ধৃত হইল । এইৰপে অনেক লোকে

ধৃত হইল। এক জন ঘাতে স্বীলোককে ধরিয়ার আদেশ ছিল—যে গাছে চড়িয়া “ঘার! ঘার!” শব্দে হস্তুম দিয়াছিল, তাহাকে। একের স্থানে শত জনে শত জন স্বীলোককে ধরিয়া আনিল। কেহ শুনিয়াছিল সে বিধবা, অতএব সে বিধবা দেখিয়াই ধরিল, কেহ শুনিয়াছিল সে স্ত্রী, সে স্ত্রী দেখিয়াই ধৃত করিল। কেহ শুনিয়াছিল, সে ঘূর্বতী; এজন্য অনেক ঘূর্বতী এক কালে বক্ষন ও পৃজা প্রাপ্ত হইল। কেহ কেহ শুনিয়াছিল যে, বৃক্ষবিহারীরী মৃক্তকুষ্টলা ছিল; অতএব স্বীলোকের এলো চুল দেখিলেই তাহাদের হজুরে আনিয়া সিপাহীরা হাজির করিতে লাগিল।

এইরূপে কৌজলারী কারাগার স্তুপুরুষে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিল—আর ধরে না। তখন সে দিনের মত কারাগার বক্ষ হইল। সে দিন কয়েদীরা বক্ষ রহিল—তাহাদের নিম্নতে পর দিন যাহা হয় হস্তুম হইবে। সীতারামও এই সঙ্গে আবক্ষ রহিলেন।

সীতারামকে অনেকেই চিনিত। ইচ্ছা করিলে তিনি ফৌজদারের সঙ্গে সাক্ষাতের উপায় করিতে পারিতেন, অথবা যাহাতে সামাজ্য ব্যক্তিদের সঙ্গে একত্রে গাদাগাদি করিয়া থাকিতে না হয়, সে বন্দোবস্ত করিয়া লইতে পারিতেন। তিনি সে চেষ্টা কিছুই করিলেন না। তাহাকে চিনে, এমন লোকের সঙ্গে সাক্ষাৎ হইলে, ইঙ্গিতে তাহাকে চিনিতে নিষেধ করিলেন। তিনি মনে মনে এই ভাবিতেছিলেন, “আমি যদি ইহাদিগকে ছাড়িয়া যাই, তবে ইহাদিগের মৃক্তির কোন উপায় ছাইবে না।”

রাত্রি উপস্থিত। কারাগারের একটি ঘার, প্রহরীরা সেই ঘার বাহির হইতে মুক্ত করিয়া, প্রহর্যাম নিযুক্ত রহিল।

কেহ কিছু খাইতে পায় নাই। সংক্ষ্যার পর যে যেখানে পাইল, কাপড় পাতিয়া শুইতে লাগিল। সীতারাম তখন সকলের কাছে গিয়া বলিতে লাগিলেন, “তোমরা কেহ ঘূর্মাইও না, ঘূর্মাইলে রক্ষা নাই।”

সকলে সভয়ে শুনিল। কথাটা কেহ বুঝিতে পারিল না। কাহারও কিছু জিজ্ঞাসা করিতে সাহস হইল না। কিন্তু কেহ ঘূর্মাইল না। পেটে কৃধা—মনে ভয়; নিহার সজ্জাবনা বড় অল্প। একবার প্রহর বাজিয়া গেল—বিঁঁফিট-খাসাজে নবতওয়ালা একটু মধুরালাপ করিয়া, আহারাদির অব্যবহৃতে নবতথানা হইতে মারিল। তখন সীতারাম এক স্থানে, করকগুলি কয়েদীর খেদোক্তি শুনিতেছিলেন। তাহাদের কথা সমাপ্ত হইলে সীতারাম বলিলেন, “ভাই, অত কাদা কাটার দরকার কি? আমরা মনে করিলেই ত বাহির হইয়া যাইতে পারি।”

এক জন বলিল, “কেমন করিয়া যাইব?”

সীতারাম বলিলেন, “কেন? ঘার ভাঙ্গিব।”

আর ব্যক্তি বলিল, “ভূমি কি পাগল?”

সীতারাম বলিলেন, “কেন বাপু! এখানে আমরা কত লোক আছি মনে কর?”

এক জন বলিল, “তা জন শ পাঁচ ছয় হইবে। তাতে কি হলো?”

সীতারাম বলিলেন, পাঁচ শ লোকে একটা দরওয়াজা ভাঙ্গিতে পারি না?”

সকলে হাসিতে লাগিল । একজন বলিল, “দ্বৰুওয়াজা যে লোহার ?”

সীতা ! মাঝ কি মিছরিব ? না কানার ?

আর এক জন বলিল, “লোহার কপাট কি হাত দিয়া ভাঙ্গিৰ ? না দাত দিয়া কাটিব ? না মধ দিয়া ছিঁড়িব ?”

সকলে হাসিল ।

সীতারাম বলিলেন, “কেন, পাচ খ লোকের জাথিতে এক জোড়া কপাট কি ভাবে না ? হোক না কেন লোহা—এক হয়ে কাঞ্জ করিলে, লোহার কথা দূৰে থাক, পাহাড়ও তাঙ্গা ঘায়, সম্প্রতি বাঁধা ঘায় । কাঠবিড়ালীতে সমুজ্জ বাঁধার কথা শুন নাই ?”

তখন এক জন বলিল, “লোকটা বলিতেছে যদ নয় । তা ভাই, না হয় যেন লোহার কপাটও ভাঙ্গিয়াম—বাহিরে যে সিপাহী তাহারা ?”

সীতারাম । কয় জন ?

সে বাঞ্ছি বলিল, “চুই জন চারি জন থাকিতে পাবে ।”

সীতারাম । এই পাচ খ লোকে আর চুই চারি জন সিপাহী মারিতে পারিব না ?

অপর এক জন কহিলেন, “তাদের যে হাতিয়ার আছে ? আমরা আঁচড়ে কামড়ে কি কৰিব ?”

সীতারাম বলিলেন, “তখন আমি তোমাদিগকে হাতিয়ার দিব ।”

“তুমি হাতিয়ার কোথা পাইবে ?”

“আমি সীতারাম রায় ।”

শুনিয়া, যাহারা, সীতারামের সঙ্গে তর্ক বিতর্ক করিতেছিল, তাহারা একটু কুষ্টিত হইয়া সরিয়া বসিল । এক জন বলিল, “বৃঞ্জিলাম, আমাদের উক্কারেই অগ্যই আপনি ইহার ভিতৰ প্রবেশ করিয়াছেন । আপনি যাহা বলিবেন, আমি তাহাই করিব ।”

যে কয় জনের সঙ্গে সীতারাম কথোপকথন করিতেছিলেন, সকলেরই এই মত হইল । সীতারাম তখন আর এক স্থানে গিয়া বসিলেন, সেই রকম করিয়া তাহাদের সঙ্গে কথা কহিলেন, সেই রকম করিয়া তাহাদিগকে বশীভৃত করিলেন ; তাহারাও যথাসাধ্য সাহায্যে উচ্ছত, এবং উচ্ছেজিত হইল । এইজনপে সীতারাম ক্রমে ক্রমে, অসাধারণ বৃক্ষ, অসাধারণ কোশল, অসাধারণ বাণিজ্যার গুণে সেই বহুসংখ্যক বন্দিবন্দকে একমত, উৎসাহিত, এবং গোগপাতে পর্যন্ত সম্পত্ত করিলেন ।

তখন সীতারাম সেই সমস্ত বন্দিবন্দকে দীড়াইতে বলিলেন । তাহারা দীড়াইল । তখন সীতারাম তাহাদিগকে শ্রেণীবন্ধ করিয়া সাজাইতে লাগিলেন । দারের সম্মুখে প্রথম সারি, তার পৰ আর এক সারি—এইজন বরাবৰ ; প্রতি শ্রেণীমধ্যস্থ ব্যক্তিদিগকে তিন তিন জন করিয়া আবার বিভাগ করিলেন । আবার সেই তিন জনকে এমত করিয়া দীড় করাইলেন যে, চুই জনের মধ্য দিয়া এক জন মহুষ্য দাইতে পাবে । তাহাতে এইজন ফল দীড়াইল যে, অনায়াসে পলক মধ্যে কোন তিন ব্যক্তির পিছনের সারি হইতে তিন জন আগু হইয়া পলক মধ্যে তাহাদের স্থান লইতে পাবে—ঠেলাঠেলি হয় না ।

এই সকল বন্দোবস্ত করিতে আবার প্রথম বাজিল। “বঙ্গভা নদীভা গড়াগড়ি” বলিয়া নামামা কি বলিতে লাগিল। তার সঙ্গে মধুর বেহাগ রাগিণী শারিনীকে গভীরা, শৃঙ্খলতা, ভৱষণী করিয়া তুলিল। তখন সীতারাম বুঝিলেন, উত্তম সময়, পাহারার সিপাহী ভিন্ন অঙ্গ সিপাহী সকল মুমাইয়াছে—কর্তৃপক্ষেরা নিজিত। তখন সীতারাম ঘারের সমীপস্থ তিন জনকে বলিলেন, “তোমরা তিন জন প্রথমে ঘারে লাখি মার। গাঁঁথে যত জোর আছে, তত জোরে তিন বার মাঝি লাখি মারিবে। তার পর পিছে সরিয়া দাঢ়াইবে। কিন্তু দেখিও, তিন খানা পা, যেন একেবারেই কপাটের উপর পড়ে; অগ পশ্চাত হইলে সকল বৃথা। একেবারে তিন জন লাখি মারিবার স্থান এ কপাটে আছে—তাই মাপ করিয়া তিন জন জন করিয়া সাজাইয়াছি। ‘মুখে বলিন—লছনী নারায়ণকি জয়!’

বঙ্গীরা বুঝিল। “লছনী-নারায়ণকি জয়!” বলিয়া, তিন জনে ঠিক এক তালে, প্রাণপণ খাজিতে, সেই লোহার কপাটে পদাঘাত করিল।

বাহিরে চারি জন সিপাহী পাহারায় চুলিতেছিল, বজ্জ্বর মত শব্দ সহসা তাহাদের কর্ণে প্রবেশ করাতে তাহারা চমকিয়া উটিল। কোথায় কিসের শুরু তাহা বুঝিতে না পারিয়া, এদিক ওদিক চাহিতে লাগিল।

এ দিকে প্রথম তিন জন সরিয়া পিছনে গিয়াছে; আবার তিন জন আসিয়া পলক মধ্যে তাহাদের স্থান লইয়া সেই এক তালে তিন বার কপাটে পদাঘাত করিল। লোহার কপাটের তাহাতে কি হইবে? কিন্তু বড় বশ্বনা বাজিতে লাগিল। এক জন সিপাহী বলিল, “কিয়া রে?”

কিন্তু ভিতর হইতে “লছনী-নারায়ণকি জয়!” ভিন্ন অন্য কোন উত্তর হইল না। দ্বিতীয় সিপাহী বলিল, “শালা লোগ কেওয়াড়ি তোড়নে মাঙ্গতা হৈ”।

তৃতীয় সিপাহী। আরে তোড়নে দেও। বাঙালী লোহকি কেওয়াড়ি তোড়েগা!

চতুর্থ সিপাহী। কেওয়াড়ি খোলকে দো চার থাপড় লাগা দেও?

প্রথম সিপাহী। আরে যানে দেও। আপহিসে বহ লোগ ঠঞ্চা হো যায়েগা।

এ সকল কথা বঙ্গীরা ও বড় শুনিতে পাইল না। কেন না এখন, বড় বড়ের সময়ে যেমন বজ্জ্বাত থামে না, তাহার যেমন উপর্যুপরি শব্দ থামে না, সেইরূপ শব্দে এখন লোহার কপাটের উপর পদাঘাত বৃষ্টি হইতেছিল—আর কিছুই শোনা যায় না। কয়েদীরা মাতিয়া উঠিয়াছিল—কিন্তু সীতারাম তাহাদিগকে ধৈর্যবিশিষ্ট করিয়া, যাহার যে নির্দিষ্ট স্থান, তাহাকে সেইখানে স্থির লাখিতে লাগিলেন। ফাটকের ভিতর কিছুমাত্র গোলমোগ বা বিশৃঙ্খলা ছিল না।

সিপাহীরা প্রথমে রক্ষ দেখিতেছিল। মনে করিতেছিল যে, কয়েদীরা কৌতুক করিতেছে, এখনই নিয়ন্ত হইবে। ক্রমে দেখিল যে, সে গতিক নহে—ক্রমে কয়েদীদিগের বল বাড়িতে লাগিল। তখন তাহারা কয়েদীদিগকে শাসিত করা নিভাস্তই প্রয়োজন বোধ করিল। তিন জনে পরামর্শ এই করিল যে, তাহারা কপাট খুলিয়া ভিতরে প্রবেশ করিয়া, কয়েদীদিগকে ডাল বক্ষ প্রাহাৰ করিয়া নিরস্ত করিবে।

তিন জনের মত হইল, কিন্তু এক অনেক হইল না। আলিয়ার র্থি সকলের প্রাচীন—দাঢ়ি একেবারে শণের মত। সে বলিল, “বাবা! যদি সত্য সত্যই কঘোনী ক্ষেপিয়া থাকে, তবে আমরা চারি জনে কি

তাহাদের থাড়াইতে পারিব ? ববং আর খোলা পাইলে, তাহারা আমাদের চারি জনকে পিপিয়া ফেলিয়া পিল পিল করিয়া পলাইয়া যাইবে । তখন আমরা কি করিব ? ববং অমান্দারকে খবর দেওয়া যাক ।”

জিভীয় সিপাহী। কেন অমান্দারকে খবর দিবারই তবে প্রয়োজন কি ? সত্য সত্য উহারা কপাট ভাঙ্গিতে পারিবে, সে শক্ত আর করিতেছি না । তবে বড় দিক করিতেছে—তার জন্ত অমান্দারকে দিক করিয়া কি হইবে ? আজ ধাক, কাল গ্রাতে উহাদিগের উচিত সাজা হইবে ।

কিছুক্ষণ সিপাহীরা এই মতাবলম্বী হইয়া নিরস্ত হইল । কমেন্টীনিগের দ্বার ভঙ্গের উত্তম দেখিয়া নামাবিধ হাস্ত পরিহাস করিতে লাগিল । বলিতে লাগিল, “বাঢ়ালী মোহার কপাট ভাঙ্গিবে, আর বানরে সর্বীত গায়িবে, সমান কথা ।”

লোহা সহজে ভাঙ্গে না বটে, কিন্তু দেয়াল ফাটিতে পারে । লোহার চৌকাট দেয়ালের ভিতর গাঁথা ছিল । ছই চারি দণ্ড পরে আলিয়ার থাঁ জ্যোৎস্নার আলোকে সভয়ে দেখিল, অবিস্মত সবল পদাঘাতের তাড়নে দেয়াল ফাটিয়া উঠিয়াছে । তখন সে বলিল, “আব দেখ কি ? অমান্দারজিকে সম্বাদ দাও । এইবার কপাট পড়িবে ।”

এক জন সিপাহী অমান্দারকে খবর দিতে শীত্র গেল । আর তিন জন ইঁ করিয়া কপাট পানে চাহিয়া রহিল ।

দেখিল, ক্রমে দেয়াল বেলী বেলী ফাটিতে লাগিল । তার পর, দেয়ালটা ঝাপিয়া উঠিল—ভিতরে চৌকাট ঢক ঢক করিয়া নড়িতে লাগিল—বন্ধ বন্ধ বড় বাড়িয়া উঠিল । লাধির জোর আরও বাড়িতে লাগিল—বজ্জ্বায়াতের উপর বজ্জ্বায়াতের মত শব্দ হইতে লাগিল—শেষ, চতুর্দিক প্রতিধ্বনিত করিয়া সেই লোহার কপাট, চৌকাট সমেত, দেয়াল ভাঙ্গিয়া ফাটিতে পড়িয়া গেল । লক্ষ্মীনারায়ণ জিউর জয় শব্দে গগন বিদীর্ণ হইল ।

নির্বোধ হিন্দুস্থানীয়া, ইঁ করিয়া পোড়াইয়া দেখিতেছিল, সরিয়া পোড়াইতে ভুলিয়া মিয়াছিল । যখন কপাট পড়িতেছে দেখিল, তখন পোড়াইয়া পলাইতে লাগিল । দুই জন বাচিল, কিন্তু এক জনের পাশে উপর কপাট পড়ায় সে ভগ্নপুর হইয়া ভূতলে পড়িয়া গেল । এ দিকে কপাট পড়িবামাত্র ভিতর হইতে, বাঁধ ভাঙ্গিলে জলপ্রবাহের মত বন্দি-শ্রোত পতিত কপাটের উপর হিয়া হরিষ্ণনি করিতে করিতে পতিত প্রহরীকে পদতলে পিপিয়া, গভীর গঞ্জনে ছুটিল । সর্বাংগে সীতারাম বাহির হইয়া আহত প্রহরীর ঢাঙ সড়কী তরবারি কাড়িয়া লইয়া আর দুই জনকে যমদ্রুতের শার আক্রমণ করিলেন । তাহার তখনকার ভীষণ মৃষ্টি দেখিয়া ও তাহার দাক্ষণ গ্রহণে আহত হইয়া প্রহরিয়ায় উর্ধ্বাসে পলায়ন করিল । জমান্দার সাহেব তখনও আসিয়া পৌছেন নাই ।

বন্দিগণ হরিষ্ণনি করিতে করিতে ছুটিতে লাগিল—সীতারাম অসি হচ্ছে শ্বিহ হইয়া এক হামে দাড়াইয়া তাহাদিগের পৃষ্ঠ রক্ষা করিতে লাগিলেন । সকলেই বাহির হইয়া গেলে, সীতারাম আবার একবার কারাগারের ভিতর প্রবেশ করিলেন । তাহার শরণ হইল যে, এক কোণে এক জন বন্দীকে মৃড়ি দিয়া পড়িয়া ধাক্কিতে দেখিয়াছিলেন । সে একবারও উঠে নাই বা কোন সাড়া দেয় নাই । সীতারাম

মনে করিয়াছিলেন, সে শীঘ্রত। এখন তাহার মনে হইল, সে হয় ত বিনা সাহার্যে উঠিতে পারে নাই বা বাহির হইতে পারে নাই। সে বাহির হইয়াছে কি না, দেখিবার অস্ত সীতারাম কারাগৃহ মধ্যে পুনঃপ্রবেশ করিলেন। দেখিলেন, সে তেমনি ভাবে সেই কোণে সর্বাঙ্গ আবৃত করিয়া গুইয়া আছে।

সীতারাম ভাক্ষিয়া বলিলেন, “ওগো ! সবাই বাহির হইল, তুমি গুইয়া কেন ?”

যে গুইয়াছিল, সে বলিল, “কি করিব ?”

এ ত স্তুলোকের গলা। চেনা গলা বলিয়াই সীতারামের বোধ হইল। তিনি আগ্রহ সহকারে জিজ্ঞাসা করিলেন, “তুমি কে গা ?”

সে বলিল, “আমি শ্রী !”

পৃ. ২১, পংক্তি ২৩, “সীতারাম...যাইবে ?” এই পংক্তিটির পরিবর্তে ছিল—

সীতারাম বলিলেন, “শ্রী—তুমি এখানে কেন ?”

শ্রী ! সিপাইতে ধরিয়া আনিয়াছে।

সীতা। হাঙ্গামায় ছিলে বলিয়া ? তা, ইহাদের বোধ সোধ নাই। অত্যাচার বেশী হইতেছে। যাই হউক, এখন ভগবানের কৃপায় আমরা মুক্ত হইয়াছি। এখন তুমি এখানে পড়িয়া কেন ? আপনার থানে যাও।

পৃ. ২২, পংক্তি ১, “সেখানে কে আছে ?” এই কথা কয়টির পর ছিল—

আমার উপর এখন দৌরান্ত্য

পৃ. ২২, পংক্তি ৪, “মার্ঠ” কথাটির স্থলে “কারাগার” ছিল।

পংক্তি ২৪, “আমি তোমার বিবাহিতা শ্রী,” এই কথা কয়টির পর ছিল—  
তোমার স্বেচ্ছের অধিকারিণী, আমি

— পৃ. ২৩, পংক্তি ১-২, “তোমার আর দুই শ্রী আছে, কিন্ত” এই কথা কয়টির পরিবর্তে  
ছিল—

নন্দা তোমার দ্বিতীয়া শ্রী,

পৃ. ২৩, পংক্তি ১৭, এই “সপ্তম” পরিচেদটি প্রথম সংস্করণের “একাদশ” পরিচেদ।

পংক্তি ১৮-১৯, “পলায়নের...হইয়াছে। সীতারাম” এই অংশটি ছিল না।

পৃ. ২৫, পংক্তি ৮, “শ্রী আবার দাঢ়াইয়া উঠিল। বলিল,” এই কথা কয়টির পর  
ছিল—

“এই আধ্যাত্ম মোহৰ তুমি আমাকে পাঠাইয়া দিয়াছিলে—বিপদে পড়িলে নির্দশন স্বরূপ তোমাকে ইহা  
দেখাইতে বলিয়া দিয়াছিলে। সে দিন ইহাই তোমাকে দেখাইয়া ভাইয়ের আগ ভিক্ষা পাইয়াছি।

পৃ. ২৫, পংক্তি ১, “ইহা তোমার অশেষ গুণ।” এই কথা কয়টির পর ছিল—  
বিষ্ণু আর কখন ইহাতে আমার প্রয়োজন হইবে না।

পৃ. ২৫, পংক্তি ১৪, “ফিরিয়া না চাহিয়া,” এই কথা কয়টির পরিবর্তে ছিল—  
সেই স্বর্ণীকৃত নদীসৈকতে নিষ্কিপ্ত করিয়া।

পৃ. ২৫, পংক্তি ১৬, এই “অষ্টম” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “ছাদশ” পরিচ্ছেদ।

পংক্তি ২০-২৪, “তার পর সীতারাম...তাসিয়া গেল।” এই অংশটি ছিল না।  
পংক্তি ২৪, এই পংক্তির শেষে ছিল—

একবার সে বড় দুঃখে পড়িয়াছে, লোকমুখে শুনিয়া সীতারাম তাহাকে কিছু অর্থ পাঠাইয়া দিলেন—আর চিহ্নিত করিয়া আধ্যাত্মিক মোহর পাঠাইয়া দিয়াছিলেন যে, “তোমার খন্দন কিছু প্রয়োজন হইবে, এই আধ্যাত্মিক মোহর সঙ্গে দিয়া এক জন লোক আমার কাছে পাঠাইয়া দিও। সে যা চাবে, আমি তাই দিব।”  
শ্রী সে আধ্যাত্মিক মোহর কখনও কাজে লাগায় নাই—কখনও লোক পাঠায় নাই। কেবল ভাইয়ের প্রাণ বক্ষার্থ সে বাত্রে মোহর লাইয়া আসিয়াছিল।

পৃ. ২৬, পংক্তি ১৭, “পাপাচরণ করিতেছি।” এই কথা কয়টির পর ছিল—  
পরঙ্গামের ঝুঠার ঝাঁহার মনে পড়িয়াছিল।

পৃ. ২৭, পংক্তি ১১, “জাগরুক হইতে লাগিল।” এই কথা কয়টির পর ছিল—

যিনি সাধার্জ্য সংস্থাপনের উচ্চ আশাকে মনে শীন দিয়াছেন ঝাঁহার উপযুক্ত মহিষী কই? নন্দা কি রমা  
কি সিংহাসনের ঘোগ্যা? না।

পৃ. ২৭, পংক্তি ১২, “রংজয় করিয়াছিল,” এই কথা কয়টির পর ছিল—  
সেই সে সিংহাসনের ঘোগ্যা?

এবং ইহার পরেই “যদি” কথাটির পর “সেই” কথাটি ছিল না।

পৃ. ২৭, পংক্তি ১৮, “আমি কি জানি!” এই কথা কয়টির পর ছিল—  
আপনি ত তাহাকে চক্রচূড় ঠাকুরের জিম্মা করিয়া দিয়াছিলেন।

পৃ. ২৭, পংক্তি ১৯, “সে এখানে আসে নাই?” এই কথা কয়টির স্থলে ছিল—  
সে ঠাকুরের সঙ্গে ছাড়া হইয়াছে। এখানে আসে নাই?

পৃ. ২৮, পংক্তি ১, এই “নবম” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “চতুর্দশ” পরিচ্ছেদ। এই  
পরিচ্ছেদের পূর্বে প্রথম সংস্করণে আর একটি পরিচ্ছেদ ছিল। এই স্থলে তাহা মুক্তি  
হইল।—

## ଶ୍ରୀନାରାୟଣ ପରିଚୟ

ଶ୍ରୀନାରାୟଣ ଏକଟୁ ହିମ ହିଲେ, ଶ୍ରୀନାରାୟଣ ଜିଉର ଦର୍ଶନେ ସତ୍ତ୍ଵିକ ହିଯା ଚଲିଲେନ ।

ଶ୍ରୀନାରାୟଣ ଜିଉର ମନ୍ଦିର ନିକଟରେ ଏକ ଜଙ୍ଗଳେ ତୁମିମଧ୍ୟେ ପୋଥିତ ଛିଲ । ଶୀତାରାମେର ଆଜାକ୍ରମେ ତୁମି ଖନପୂର୍ବକ, ତାହାର ପୁର୍ବିକାଶ ସମ୍ପର୍କ ହିଯାଛିଲ । ତାହାରେ ପ୍ରାଚୀନ ଦେବଦେବୀମୂର୍ତ୍ତି ପାଞ୍ଚା ମିଳାଛିଲ । ଅଚ୍ଛ ପ୍ରଥମ ଶୀତାରାମ ତନ୍ଦର୍ଶନେ ଚଲିଲେନ । ସଙ୍ଗେ ଶିବିକାମୋହନ ନନ୍ଦା ଓ ରମା ଚଲିଲେନ ।

ସେ ଜଙ୍ଗଳେ ଭିତର ମନ୍ଦିର, ତାହାର ଶୀମାଦେଶେ ଉପଶିତ ହିଯା ତିନ ଜନେଇ ଶିବିକା ହିତେ ଅବତରଣ କରିଲେନ, ଏବଂ ଏକ ଜନ ମାତ୍ର ପଥପ୍ରଦର୍ଶକ ସଙ୍ଗେ ଲଈଯା ତିନ ଜନେ ଜନ୍ମମଧ୍ୟେ ପଦବ୍ରଜେ ପ୍ରବେଶ କରିଲେନ । କାନନର ଅପୂର୍ବ ଶୋଭା ନିରୀକ୍ଷଣ କରିଯା ତାହାଦିଗେର ଚିତ୍ତ ପ୍ରଫୁଲ୍ଲ ହିଲ । ଅତିଶ୍ୟ ଶ୍ରାମଲୋକଙ୍କଳ ପତ୍ରାଶିମଧ୍ୟେ ତୁରକେ ତୁରକେ ପୁଣ ସକଳ ପ୍ରକୃତି ହିଯା ବହିଯାଛେ । ସେତ ହରିଂ କପିଲ ପିଙ୍ଗଳ ରକ୍ତନୀଳ ପ୍ରଭୃତି ନାନା ବର୍ଣ୍ଣର ଫୁଲ ତୁରେ ତୁରେ ଫୁଟିଆ ଗଙ୍ଗେ ଚାରି ଦିକ୍ ଆମୋଦିତ କରିତେଛେ । ତାହାରେ ନାନା ବର୍ଣ୍ଣର ପାଖୀ ସକଳ ବସିଯା ନାନାସ୍ତରେ କୃଜନ କରିତେଛେ । ପଥ ଅତି ସକ୍ରିୟ । ଗାଛେର ଡାଳପାଳା ଠେଲିତେ ହୟ, କଥନ କ୍ଷଟାଯାଇ ନନ୍ଦାରାମାର ଆଚଳ ବୀଦ୍ୟା ଯାଯ, କଥନ ଫୁଲେର ଗୋଛା ତାହାଦିଗେର ମୁଖେ ଠେକେ, କଥନ ଡାଳ ନାଡା ପେମେ ଭୋମରା ଡାଳ ଛେଢେ ତାଦେର ମୁଖେର କାହେ ଉଡ଼ିଯା ବେଡ଼ାଯ, କଥନ ତାହାଦେବ ମଳେର ଶଙ୍କେ ତ୍ରଣ ହିଯା ଚକିତା ହରିଣୀ ଶୟନ ତ୍ୟାଗ କରିଯା ବେଗେ ପଲାୟନ କରେ । ପାତା ଖସିଯା ପଡ଼େ, ଫୁଲ ଝରିଯା ଯାଯ, ପାଖୀ ଉଡ଼ିଯା ଯାଯ, ଖରା ମୌଢିଯା ଯାଯ । ସଥାକାଳେ ତାହାରା ମନ୍ଦିରମୟୀପେ ଉପଶିତ ହିଲେନ । ତଥନ ତାହାରା ପଥପ୍ରଦର୍ଶକଙ୍କ ବିଦୀଷ ଦିଲେନ ।

ଦେଖିଲେନ, ମନ୍ଦିର ତୁଗର୍ଭୁ, ବାହିର ହିତେ କେବଳ ଚଢା ଦେଖା ଯାଯ । ଶୀତାରାମେର ଆଜାକ୍ରମେ ମନ୍ଦିର-ଧାରେ ଅବତରଣ କରିବାର ମୋପାନ ପ୍ରସ୍ତତ ହିଯାଛିଲ ; ଏବଂ ଅନ୍ଧକାର ନିବାରଣେର ଅତ୍ୟ ଦୀପ ଜଳିତେଛିଲ । ତାହା ଓ ଶୀତାରାମେର ଆଜାକ୍ରମେ ହିଯାଛିଲ । କିନ୍ତୁ ଶୀତାରାମେର ଆଜାକ୍ରମେ ସେଥାନେ ଡ୍ରତ୍ୟବ୍ରଗ କେହି ଛିଲ ନା ; କେନ ନା, ତିନି ନିର୍ଜିନେ ଭାର୍ଯ୍ୟାବୟମଧିବ୍ୟାହାରେ ଦେବ ଦର୍ଶନେର ଇଚ୍ଛା କରିଯାଛିଲେନ ।

ମୋପାନ ସାହାଯ୍ୟେ ତାହାରା ତିନ ଜନେ ମନ୍ଦିରଧାରେ ଅବତରଣ କରିଲେ ପର, ଶୀତାରାମ ସବିଶ୍ୱୟେ ଦେଖିଲେନ ଯେ, ମନ୍ଦିରଧାରେ ଦେବମୂର୍ତ୍ତିମୟୀପେ ଏକ ଜନ ମୁଲମାନ ବସିଯା ଆଛେ । ବିଶିତ ହିଯା ଶୀତାରାମ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ, “କେ ବାବା ତୁମି” ?

ମୁଲମାନ ବଲିଲ, “ଆମି ଫକିର ।”

ଶୀତାରାମ । ମୁଲମାନ ?

ଫକିର । ମୁଲମାନ ବଟେ ।

ଶୀତା । ଆ ସର୍ବନାଶ !

ଫକିର । ତୁମି ଏତ ବଡ ଜୟୀର, ହଠାଂ ତୋଯାର ସର୍ବନାଶ କିମେ ହିଲ ?

ଶୀତା । ଠାକୁରେର ମନ୍ଦିରେର ଭିତର ମୁଲମାନ !

ଫକିର । ମୋସ କି ବାବା ! ଠାକୁର କି ତାତେ ଅପବିତ ହିଲ ?

ଶୀତା । ହିଲ ବୈ କି । ତୋଯାର ଏମନ ଦୁର୍ବ କି କେନ ହିଲ ?

ফরিদ। তোমাদের এ ঠাকুর, কি ঠাকুর ? ইনি করেন কি ?

সীতা। ইনি নারায়ণ, জগতের স্থষ্টি শিতি প্রলয় কর্তা !

ফরিদ। তোমাকে কে স্থষ্টি করিয়াছেন ?

সীতা। ইনিই ।

ফরিদ। আমাকে কে স্থষ্টি করিয়াছেন ?

সীতা। ইনিই—যিনি জগদীশ্বর, তিনি সকলকেই স্থষ্টি করিয়াছেন !

ফরিদ। মুসলমানকে স্থষ্টি করিয়া ইনি অপবিত্র হন নাই—কেবল মুসলমান ইহার মন্দিরঘাসে বসিলেই ইনি অপবিত্র হইবেন ? এই বৃক্ষতে বাবা তুমি হিন্দুরাজ্য স্থাপন করিতে আসিয়াছ ? আর একটা কথা জিজ্ঞাসা করি। ইনি থাকেন কোথা ? এই মন্দিরের ভিতর থাকিয়াই কি ইনি স্থষ্টি শিতি প্রলয় করেন ? না, আর থাকিবার স্থান আছে ?

সীতা। ইনি সর্বব্যাপী ; সর্ববিষ্টে সর্বভূতে আছেন ।

ফরিদ। তবে আমাতে ইনি আছেন ?

সীতা। অবশ্য—তোমরা মান না কেন ?

ফরিদ। বাবা ! ইনি আমাতে অহরহ আছেন, তাহাতে ইনি অপবিত্র হইলেন না—আমি উহার মন্দিরের ঘারে বসিলাম, ইহাতেই ইনি অপবিত্র হইলেন ?

একটি স্মৃতিব্যবসায়ী অধ্যাপক ব্রাহ্মণ থাকিলে ইহার যথাশাস্ত্র একটা উত্তর দিতে পারিত—কিন্তু সীতারাম স্মৃতিব্যবসায়ী অধ্যাপক নহেন, কথাটাৰ কিছু উত্তর দিতে না পারিয়া অপ্রতিত হইলেন। কেবল বলিলেন, “এইরূপ আমাদের দেশাচার !”

ফরিদ বলিল, “বাবা ! শুনিতে পাই, তুমি হিন্দুরাজ্য সংস্থাপন করিতে আসিয়াছ, কিন্তু অত দেশাচারের বশীভূত হইলে, তোমার হিন্দুরাজ্য সংস্থাপন করা হইবে না। তুমি যদি হিন্দু মুসলমান সমান না দেখ, তবে এই হিন্দু মুসলমানের দেশে তুমি রাজ্য গৰ্ষণ করিতে পারিবে না। তোমার রাজ্যও ধর্মরাজ্য না প্রাপ্ত পাপের রাজ্য হইবে। সেই এক জনই হিন্দু মুসলমানকে স্থষ্টি করিয়াছেন ; যাহাকে হিন্দু করিয়াছেন, তিনিই করিয়াছেন, যাহাকে মুসলমান করিয়াছেন, সেও তিনিই করিয়াছেন। উভয়েই তাহার সন্তান ; উভয়েই তোমার প্রজা হইবে। অতএব দেশাচারের বশীভূত হইয়া প্রভেদ করিও না। প্রজায় প্রজায় প্রভেদ পাপ। পাপের রাজ্য থাকে না।

সীতা। মুসলমান রাজ্য প্রভেদ করিতেছে না কি ?

ফরিদ। করিতেছে। তাই মুসলমান রাজ্য ছারখারে যাইতেছে। সেই পাপে মুসলমান রাজ্য যাইবে ; তুমি রাজ্য লইতে পার ভাসাই, নহিলে অঞ্চে লইবে। আর যখন তুমি বলিতেছ, ঈশ্বর হিন্দুতেও আছেন, মুসলমানেও আছেন, তখন তুমি কেন প্রভেদ করিবে ? আমি মুসলমান হইয়াও হিন্দু মুসলমানে কোন প্রভেদ করি না। একগে তোমরা দেবতার পূজা কর, আমি অস্ত্রে যাইতেছি। যদি ইচ্ছা থাকে বল, যাইবার সময়ে আবার আসিয়া তোমাদিগকে আশীর্বাদ করিয়া যাইব।

ସୀତା । ମେଘିତେହି, ଆପନି ଦିଜ । ଅବଶ୍ଯ ଆସିବେନ ।

ଫକିର ତଥିର ଚଲିଯା ଗେଲ । ସୀତାରାମର ଦର୍ଶନ ଓ ପୂଜା ଇତ୍ୟାଦି ସମାପନ ହିଲେ, ତେ ଆବାର କିରିଆ ଆସିଲ । ସୀତାରାମ ତାହାର ସଙ୍ଗେ ଅନେକ କଥା ବାର୍ତ୍ତା କହିଲେନ । ସୀତାରାମ ଦେଖିଲେନ, ତେ ସାଙ୍କି ଜାନୀ । କାହାରୀ ଆବାରୀ ଉତ୍ତମ ଜାନେ, ତାହାର ଉପର ସଂସ୍କତ ଓ ଉତ୍ସମ ଜାନେ, ଏବଂ ହିନ୍ଦୁଧର୍ମବିଷୟକ ଅନେକଞ୍ଚଲ ଗ୍ରହଣ ପଡ଼ିଯାଇଛେ । ଦେଖିଲେନ ସେ, ଯଦିଓ ତାହାର ସଥି ଏମନ ବେଶୀ ନନ୍ଦ, ତଥାପି ସଂସାରେ ତେ ମମତାଶୃତ ବୈବାହୀ ଏବଂ ସର୍ବଜ୍ଞ ସମଦର୍ଶୀ । ତାହାର ଏବସିଦ୍ଧ ଚରିତ୍ର ଦେଖିବା ନନ୍ଦ ରମାଓ ଲଜ୍ଜା ତାଗ କରିଯା, ଏକଟୁ ଦୂରେ ବସିଯା ତାହାର ଜାନଗର୍ତ୍ତ କଥା ସକଳ ଶୁଣିତେ ଲାଗିଲେନ ।

ବିଦ୍ୟାଯ କାଳେ ସୀତାରାମ ବଲିଲେନ, “ଆପନି ସେ ସକଳ ଉପଦେଶ ଦିଲେନ, ତାହା ଅତି ଶ୍ରାୟ । ଆମରା ଶାଧ୍ୟାହୁନ୍ଦରେ ତାହା ପାଲନ କରିବ । କିନ୍ତୁ ଆମାର ଇଚ୍ଛା ସେ, ଆମାର ନୃତ୍ୟ ରାଜଧାନୀତେ ଆପନି ବାସ କରେନ । ଆମି ଏ ଉପଦେଶର ବ୍ରିପରୀତାଚରଣ କରିଲେ, ଆପନି ନିକଟେ ଥାକିଲେ ଆମାକେ ତେ ସକଳ କଥା ଆବାର ମନେ କରିଯା ଦିତେ ପାରିବେ । ଆପନାର ଶ୍ରାୟ ଜାନୀ ବ୍ୟକ୍ତି ଆମାର ନିକଟ ଥାକିଲେ, ଆମାର ରାଜ୍ୟର ବିଶେଷ ମନ୍ଦଳ ହିଲେବେ ।”

ଫକିର । ତୁ ମୁଁ ଏକଟି କଥା ଆମାର ନିକଟ ଶୀକ୍ଷତ ହିଲେ, ଆମିଓ ତୋମାର କଥାଯ ଶୀକ୍ଷତ ହିଲେ ପାରି । ତୁ ମୁଁ ରାଜଧାନୀର କି ନାମ ଦିବେ ?

ସୀତା । ଶାମପୂର ନାମ ଆଛେ—ସେଇ ନାମଇ ଥାକିବେ ।

ଫକିର । ଯଦି ତୁହାର ମହମଦପୂର ନାମ ଦିତେ ଶୀକ୍ଷତ ହେ, ତବେ ଆମିଓ ତୋମାର କଥାଯ ଶୀକ୍ଷତ ହିଁ ।

ସୀତା । ଏ ନାମ କେନ ?

ଫକିର । ତାହା ହିଲେ ଆମି ଧାତିର ଜମା ଥାକିବ ସେ, ତୁ ମୁଁ ହିନ୍ଦୁ ମୁସଲମାନେ ସମାନ ଦେଖିବେ ।

ସୀତାରାମ କିରୁକ୍ଷଣ ଚିନ୍ତା କରିଯା, ତାହାତେ ଶୀକ୍ଷତ ହିଲେନ । ଫକିର ତଥନ ବଲିଲ, “ଆମି ଫକିର, କୋନ ଗୃହେ ବାସ କରିବ ନା । କିନ୍ତୁ ତୋମାର ନିକଟେଇ ଥାକିବ । ଯଥନ ସେଥାନେ ଥାକି, ତୋମାକେ ଜାନାଇବ । ତୁ ମୁଁ ଝୁଙ୍ଗିଲେଇ ଆମାକେ ପାଇବେ ।”

ଗମନ କାଳେ ଫକିର ତିନ ଜନକେ ଆଶୀର୍ବାଦ କରିଲ । ସୀତାରାମକେ ବଲିଲ, “ତୋମାର ମନଙ୍କାମ ସିନ୍ଧ ହଟକ ।” ନନ୍ଦାକେ ବଲିଲ, “ତୁ ମହିୟୀର ଉପଯୁକ୍ତ ; ମହିୟୀର ଧର୍ମ ପାଲନ କରିବ । ତୋମାଦେର ହିନ୍ଦୁ ଶାସ୍ତ୍ର ସାମୀର ପ୍ରତି ଯେତେକ ଆଚରଣ କରାର ହୃଦୟ ଆଛେ, ମେଇରୁପ କରିବ—ତାହାତେଇ ମନ୍ଦଳ ହିଲେ ।” ରମାକେ ଫକିର ବଲିଲ, “ମା, ତୋମାକେ କିଛୁ ଭୌକ-ସଭାବ ବଲିଯା ବୋଧ ହିଲେଛେ । ଫକିରେର କଥା ମନେ ରାଖିବେ ; କୋନ ବିପଦେ ପଡ଼ିଲେ ଡଭ କରିବ ନା । ଡଭେ ବଡ଼ ଅମକ୍ଳ ଘଟେ ; ରାଜ୍ୟର ମହିୟୀକେ ଡଭ କରିତେ ନାହିଁ ।”

ତାର ପର ତିନ ଜନେ ଗୃହେ ଗମନ କରିଲେନ ।

ପୃ. ୨୮, ପଂକ୍ତି ୩-୧୩, “କୃଷ୍ଣାୟ ସେ ହାଙ୍ଗାମା...ହିସିର କରିଲେନ ।” ଏଇ ଅଂଶେର ପରିବର୍ତ୍ତେ ଛିଲ—

তাহারা তাহার সঙ্গে কারাগার হইতে পলায়ন করিয়াছিল, তাহারা সকলে ফৌজদারের কোপ দৃষ্টিতে পড়িবার আশঙ্কায়, ভূয়সা এবং তাহার পার্শ্ববর্তী গ্রাম সকল পরিত্যাগ করিয়া, শামপুরে তাহার নিকট আশ্রম গ্রহণ করিল।

পৃ. ২৯, পংক্তি ১২-১৩, “অকাণ্ডে অস্ত্রধারী...উপর্যুক্ত হয় নাই।” এই অংশের পরিবর্তে ছিল—

অস্ত্রধারী বা উৎসাহী ছিলেন না, ইহা ফৌজদার জানিত। কারাগার ভগ্ন করার নেতা বে তিনি, ইহা মুসলমান জানিতে পারে নাই। তিনি বে বলীর মধ্যে ছিলেন, তাহাও ফৌজদার অবগত হয়েন নাই।

পৃ. ২৯, পংক্তি ১৮, এই পংক্তির শেষে ছিল—

অপার্যাতঃ মুসলমানের সঙ্গে বিবাদ উপর্যুক্ত হইলে, সকলই নষ্ট হইবে; অতএব যতদিন তিনি উপর্যুক্ত বলশালী না হয়েন, ততদিন কোন গোলযোগ না বাধে, ইহাই তাহার উদ্দেশ্য।

পৃ. ৩০, পংক্তি ১০-১৪, “এই সময়ে চাঁদ শাহ...“মহামদপুর”।” এই অংশ ছিল না।

পংক্তি ১৭, এই “দশম” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “পঞ্চদশ” পরিচ্ছেদ।

পংক্তি ২০-২২, “রমা বড় ছোট...ভয়ের বিষয়।” এই অংশ ছিল না।

পৃ. ৩২, পংক্তি ২৩, “পতিপদসেবায় নিযুক্ত।” এই কথা কয়টির পর ছিল—

লক্ষ্মীনারায়ণ জিউর মন্দিরে ফর্কির যে উপদেশ দিয়াছিলেন, নদী তাহা সম্পূর্ণরূপে বক্ষা করিতেছিলেন।

পৃ. ৩৪, পংক্তি ১, এই “একাদশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “যোড়শ” পরিচ্ছেদ।

একাদশ, ভাদশ, ত্রয়োদশ ও চতুর্দশ পরিচ্ছেদে “সন্ধ্যাসিনী” কথাটির স্থলে প্রথম সংস্করণে “ভৈরবী” ছিল। কেবল ৪২ পৃষ্ঠার ৫ম পংক্তির “সন্ধ্যাসিনী” কথাটি ঐরূপই ছিল।

পৃ. ৩৪, পংক্তি ১৪, এই পংক্তির পাদটীকা-চিহ্নটি এবং নিম্নের পাদটীকাটি (পংক্তি ২৭) ছিল না।

পৃ. ৩৬, পংক্তি ২৪, এই পংক্তির শেষে ছিল—

শ্রী ভাবিল, “পুরুষ থাকিলে ভাবিত—এ ভৈরবীই বটে।”

পৃ. ৩৬, পংক্তি ২৭, “আমি তাহা হইতে বলিতেছি না।” এই কথা কয়টির পর ছিল—

আমিও যথার্থ ভৈরবী নই। আর

পৃ. ৩৭, পংক্তি ১৮, “চন্দনের” কথাটির স্থলে “রক্ত চন্দনের” ছিল।

পংক্তি ২১, এই “ভাদশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণে “সপ্তদশ” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ৩৯, পংক্তি ৮, এই “ত্রয়োদশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “অষ্টাদশ” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ৪১, পংক্তি ১৭, “ভবিষ্যৎ” কথাটির স্থলে “প্রারক্ষ” ছিল।

পংক্তি ২১, এই পংক্তিটি ছিল না।

পৃ. ৪৩, পংক্তি ১, এই “চতুর্দশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “উনবিংশ” পরিচ্ছেদ।

পংক্তি ১৯-২০, ১৯ পংক্তির শেষ হইতে, পর পংক্তির “আমার নাম জরুরী”  
কথা কথাটির পূর্ব পর্যন্ত নিম্নলিখিত অংশটি ছিল—

তুমি সে দিন বলিয়াছিলে, তুমি প্রকৃত বৈরবী নও। তুমি তবে কি ?

বৈরবী ! আমি বৈফবী ! কিন্তু নেড়ার দলের বৈফবী নহি।

শ্রী ! আবার বৈফবী কেমনতর ? বৈফবীর এ বেশ ত নয়।

বৈরবী ! সে সকল রহস্য পথে জানিবে। এখন আমাকে বৈফবীই জানিও।

পৃ. ৪৫, পংক্তি ২, “অকৌশল” কথাটির স্থলে “অকুশল” ছিল।

এই পর্যন্ত পুস্তকের প্রথম খণ্ড।

পৃ. ৪৬, পংক্তি ২, “জয়ন্তী” কথাটির স্থলে “ভৈরবী” ছিল।

ছিতৌয় খণ্ড—প্রথম পরিচ্ছেদের আরম্ভে প্রথম সংস্করণে নিম্নলিখিত অংশটি ছিল—

সীতারামের হিন্দু সাম্রাজ্য সংস্থাপন করা হইল না ; কেন না, তাহাতে তাহার আর মন নাই। মনের  
সমস্ত ভাগ হিন্দু সাম্রাজ্য যদি অধিকৃত করিত, তবে সীতারাম তাহা পারিতেন। কিন্তু শ্রী, প্রথমে  
হৃদয়ের তিলপরিমিত অংশ অধিকার করিয়া, এখন হৃদয়ের প্রায় সমস্ত ভাগই ব্যাপ্ত করিয়াছে। শ্রী যদি  
নিকটে ধারিত, অস্তপুরে রাজ্যহিঁস্টোঁ বাস করিত, রাজধর্মের সহায়তা করিত, তবে প্রেয়সী মহিলীর  
যে স্থান প্রাপ্ত্য, সীতারামের হৃদয়ে তাহার বশী পাইবার সম্ভাবনা ছিল না। কিন্তু শ্রীর অদর্শনে বিপরীত  
ফল হইল। বিশেষ শ্রী পরিত্যঙ্গ, উদাসীনী। বোধ হয় ভিক্ষা বৃত্তি অবলম্বন করিয়া দিনপাত করিতেছে,  
নয় ত কচে মরিয়া গিয়াছে, এই সকল চিত্তাম সে হৃদয়ে শ্রীর প্রাপ্ত্য স্থান বড় বাড়িয়া গিয়াছিল। কৃষে ক্রমে  
তিল তিল করিয়া, শ্রী সীতারামের সমস্ত হৃদয় অধিকৃত করিল। হিন্দু সাম্রাজ্যের আর সেখানে স্থান নাই।  
স্মৃতরাঙ় হিন্দু সাম্রাজ্য সংস্থাপনের বড় গোলযোগ। শ্রীর অভাবে, সীতারামের মনে আর স্থথ নাই, রাজ্যে  
স্থথ নাই, হিন্দু সাম্রাজ্য সংস্থাপনেও আর স্থথ নাই। কাজেই আর হিন্দু সাম্রাজ্য সংস্থাপন হয় না।

পৃ. ৪৬, পংক্তি ১১-১৫, “শেষে সীতারাম...মন্দ উপস্থিত হইল।” এই অংশের  
পরিবর্তে ছিল—

তখন সীতারাম হিন্দু সাম্রাজ্যে জলাঞ্জলি দেওয়া হিঁর করিলেন। একবার নিজে তৌরে তৌরে নগরে  
নগরে শ্রীর সকান করিবেন। যদি শ্রীকে পান, ফিরিয়া আসিয়া রাজ্য করিবেন ; না পান, সংসার পরিভ্যাগ

ପୂର୍ବକ ବୈରାଗ୍ୟ ଆଶ୍ରମ କରିବେଳ । ସୀତାରାମ ବିବେଚନା କରିଲେନ, “ସେ ରାଜଧର୍ମ ଆସି ବୀତିଷ୍ଠତ ପାଳନ କରିତେ, ଚିତ୍ତେ ଅର୍ଦ୍ଧର୍ଯ୍ୟବଶତ: ସଙ୍କଷମ ହିଁଯା ଉଠିତେଛି ନା, ତାହାତେ ଆବ ଲିଖ ଥାକା ଲୋକେର ପୀଡ଼ନ ମାତ୍ର । ନନ୍ଦାର ଗର୍ଭକ ପୁତ୍ରକେ ରାଜ୍ୟ ଅଭିଷିକ୍ତ କରିଯା, ନନ୍ଦା ଓ ଚଞ୍ଚଳର ହାତେ ରାଜ୍ୟ ସମର୍ପଣ କରିଯା ଆମି ହୁଏ ମନ୍ଦିର ତାଗ କରିବ ।”

ଏ ସକଳ କଥା ସୀତାରାମ ଆପନ ମନେଇ ରାଖିଲେନ, ମନେର ଭାବ କାହାରେ କାହେ ବ୍ୟକ୍ତ କରେନ ନାହିଁ । ଶ୍ରୀର ସେ ସଙ୍କାନ କରିଯାଇଲେନ, ତାହାର ଅତିଶ୍ୟ ଗୋପନେ ଏବଂ ଅପ୍ରକାଶିତ ଭାବେ । ଶାହାରା ଶ୍ରୀର ସଙ୍କାନେ ଗିଯାଇଲି, ତାହାରା ତିନ୍ଦ୍ର ଆବ କେହି ଜାନିତେ ପାରେ ନାହିଁ ସେ, ଶ୍ରୀକେ ତାହାର ଆଜିଓ ମନେ ଆଛେ ।

କେହ କିଛି ଜାନିତେ ନା ପାରକ, ତାହାର ମନେର ସେ ଭାବାନ୍ତର ହିଁଯାଛେ, ତାହା ନନ୍ଦା ଓ ରମା ଉତ୍ତରେଇ ଜାନିତେ ପାରିଯାଇଲି । ନନ୍ଦା ଭାବ ସୁଖିଯା, କାଯମନୋବାକେ ଧର୍ମତ: ଯହିଷୀଘର୍ମ ପାଳନ କରିଯା ସୀତାରାମେର ପ୍ରଫୁଲ୍ଲତା ଜ୍ଞାଇୟାବ ଚେଷ୍ଟା କରିତ । ଅନେକ ମନ୍ୟେ ସଫଳ ହିଁତ । କିନ୍ତୁ ରମା ସକଳ ମନ୍ୟେ ହିଁ ଘାସୀର ଅନାହା ଓ ଅଶ୍ଵ ମନ ଦେଖିଯା କୁଳ ଓ ବିରମ ଥାକିତ; ସୀତାରାମେର ତାହା ବିଶେଷ ଅଶ୍ରୀତିକର ହିଁତ । ରମା ଭାବିତ, “ଆବ ଆମାକେ ଭାଲ ବାସନ ନା କେନ ?” ନନ୍ଦା ଭାବିତ, “ତିନି ଭାଲ ବାହୁନ, ନା ବାହୁନ, ଠାରୁର କର୍ମ, ଆମାର ଯେନ କୋନ ଜାଟ ନା ହୁଁ । ତାହା ହିଁଲେଇ ଆମାର ସ୍ଵର୍ଥ ।”

ଶେଷେ ସୀତାରାମ, ଭାର୍ଯ୍ୟାସ୍ୟ ଏବଂ ଚଞ୍ଚଳ ପ୍ରତ୍ଯାବର୍ଗେର ନିକଟ ପ୍ରକାଶ କରିଲେନ ସେ, ତିନି ଏ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ପ୍ରକୃତ ରାଜ୍ୟ ହୁଁଯିନ ନାହିଁ; କେନ ନା, ଦିଲ୍ଲୀର ଶ୍ରାଟ ତାହାକେ ସମନ୍ବ ଦେନ ନାହିଁ । ସମନ୍ବ ପାଇୟାର ଅଭିଗ୍ରହ ହିଁଯାଛେ । ମେଇ ଅଭିପ୍ରାୟେ ତିନି ଅଟିରେ ଦିଲ୍ଲୀ ଥାଜା କରିବେଳ ।

ମହମ୍ମଦପୁରେ ସୀତାରାମେର ଅଧିକାର ନିର୍ବିର୍ଭେ ସଂସ୍ଥାପିତ ହିଁଯାଇଲି ବଟେ । ତୋରାବ ଥାି, କୁଟ ହିଁଯାଓ ବୋନ ବିବୋଧ ଉପର୍ଦ୍ଧିତ କରେ ନାହିଁ । ତାହାର ଏକଟ ବିଶେଷ କାରଣ ଛିଲ । ତଥନ ବାଙ୍ଗାଳାର ହୁବେଦାର ବିଶ୍ୟାତ ଆକଶବଂଶଜ ପାପିଟ ମୁଲମାନ ମୁରଶିଦ କୁଳି ଥାି । ତଥନ ବାଙ୍ଗାଳା ଦିଲ୍ଲୀର ଅଧୀନ । ତୋରାବ ଥାି ଦିଲ୍ଲୀର ପ୍ରେରିତ ଲୋକ, ଦେଇଥାନେ ତାର ମୁରକ୍କିର ଜୋର । ହୁବେଦାରେ ମନ୍ତ୍ର ତାହାର ବଢ଼ ବନିବନାଓ ଛିଲ ନା । ଏଥନ ତିନି ଯଦି ବଲେ ଛଲେ ସୀତାରାମକେ କୁଟସ କରେନ, ତବେ ହୁବେଦାର କି ବଲିବେଳ ? ହୁବେଦାର ବଗିତେ ପାରେନ, ଏବେରା ନିରପରାଧୀ, କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ କିନ୍ତୁ ବିନା ଶ୍ରଜର ଆପଣି ଖାଜାନା ଦାଖିଲ କରେ, ବକେବା ବାକିର ଝଙ୍କଟ ବାଖେ ନା—ଇହାର ଉପର ଅଭ୍ୟାଚାର କେନ ? ତଥନ ମୁରଶିଦ କୁଳି ଥାି ତାହାକେ ଲେଇଯା ଏକଟା ଗୋଲଯୋଗ ବାଧାଇତେ ପାରେନ । ତାଇ, ହୁବେଦାରେ ଅଭିପ୍ରାୟ କି, ଜାନିବାର ଅଞ୍ଚ ତୋରାବ ଥାି, ତାହାର ନିକଟ ସୀତାରାମେର ବୃତ୍ତାନ୍ତ ସବିଶେଷ ଲିଥିଯା ପାଠାଇଲେନ । ମୁରଶିଦ କୁଳି ଥାି ଅତି ଶଠ । ତିନି ବିବେଚନା କରିଲେନ ସେ, ଏଇ ଉପଲକ୍ଷେ ତୋରାବ ଥାକେ ପଦ୍ଧୁତ କରିବେଳ । ଯଦି ତୋରାବ ସୀତାରାମକେ ଦମନ କରେନ, ତାହା ହିଁଲେ, ମୁରଶିଦ ବଲିବେଳ, ନିରପରାଧୀକେ ନଷ୍ଟ କରିଲେ କେନ ? ଯଦି ତୋରାବ ତାହାକେ ଦମନ ନା କରେନ, ତବେ ବଲିବେଳ, ବିଶ୍ରୋହ କାଫେରକେ ଦଗ୍ଧିତ କରିଲେ ନା କେନ ? ଅତଏବ ତୋରାବ ଯାହା ହୁଁ ଏକଟା କର୍ମ, ତିନି କୋନ ଉତ୍ସର ଦିବେନ ନା, ତୋରାବର କିଛି କରିଲେନ ନା । ମୁରଶିଦ କୁଳି କୋନ ଉତ୍ସର ଦିଲେନ ନା, ତୋରାବର କିଛି

କିନ୍ତୁ ବଡ ବୈଶୀ ଦିନ ଏମନ ହୁଥେ ଗେଲ ନା ।

পৃ. ৪৬, পংক্তি ২২, “অজ্ঞতা” কথাটির সঙ্গে “যুর্থতা” ছিল।

পৃ. ৪৭, পংক্তি ২৬, এই পংক্তির শেষে ছিল—

সীতারামকেও জানাইলেন। দুর্ভিগ্রহমে, এই সময়েই সীতারাম দিজী যাওয়ার প্রস্তুত উত্থাপন করিলেন।

পৃ. ৪৭, পংক্তি ২৭-২৮, “ইহার সকল উঠোগ...যাত্রা করিলেন।” এই অংশের পরিবর্তে ছিল—

অসময় হইলেও তৌক্ষবৃক্ষে চৰুচৰু তাহাতে অসম্ভত হইলেন না। তিনি বলিলেন, “যুক্তে জয় পরাজয় দ্বিখরের হাত। প্রাণপাত করিয়া যুক্ত করিলে ফৌজদারকে পরাজয় করিতে পারিবেন, ইহা না হয় ধরিয়া লইলাম। কিন্তু ফৌজদারকে পরাজয় করিলেই কি লেঠা মিটিল ! ফৌজদার পরাভূত হইলে স্বাদাব আছে ; স্বাদাব .পরাভূত হইলে দিজীর বাদশাহ আছে। অতএব যুক্তটা বাধাই ভাল নহে। এমন কোন ভরসা নাই যে, আমরা মুশিদাবাদের নবাব বা দিজীর বাদশাহকে পরাভূত কারতে পারিব। অতএব দিজীর বাদশাহের সন্দে ইহার ব্যবস্থা ! যদি দিজীর বাদশাহ আপনাকে এই পরগণার রাজ্য প্রদান করেন, ফৌজদার কি স্বেচ্ছা, কেহই আপনার রাজ্য আকৃষণ করিবে না। হিন্দুরাজ্য স্থাপন, এক দিন বা এক পুরুষের কাজ নহে। মোগল রাজ্য এক দিনে বা এক পুরুষে স্থাপন হয় নাই। এই পতন মাত্র, বাঙ্গালার স্বেচ্ছা বা দিজীর বাদশাহের সঙ্গে বিবাদ হইলে, সব ধৰ্ম হইয়া যাইবে। অতএব এখন অতি সাবধানে চলিতে হইবে। দিজীর সন্দে ব্যতীত ইহার আর উপায় দেখি না, তুমি আজি দিজী যাত্রা কর। সেখানে কিছু খরচ পত্র করিলেই কার্য সিদ্ধ হইবে ; কেন না, এখন দিজীর আমীর শুমারাহ, কি বাদশাহ স্বয়ং, কিনিবার বেচিবার সামগ্ৰী। তোমার মত চতুর লোক অনায়াসে এ কাজ সিদ্ধ করিতে পারিবে। যদি ইতিমধ্যে মুসলমান মহাদেশের আকৃষণ করে, তবে মৃগয় বক্ষা করিতে পারিবে, এমন ভরসা করি। মৃগয় যুক্তে অতিশয় দক্ষ, এবং সাহসী। আর কেবল তাহার বলবীর্যের উপর নির্ভর করিতে তোমাকে বলি না। আমার এমন ভরসা আছে যে, যত দিন না তুমি ফিরিয়া আস, তত দিন আমি ফৌজদারকে স্তোকবাক্যে ভুলাইয়া বাধিতে পারিব। তুম দুই চারি মাসের অন্ত আমার উপর নির্ভর করিয়া নিশ্চিন্ত থাকিতে পার। আমি অনেক কৌশল জানি।”

এই সকল বাক্যে সীতারাম সন্তুষ্ট হইয়া দৈন দৈন কিছু অর্থ এবং বক্ষকৰ্বণ সঙ্গে লইয়া দিজী যাত্রা করিলেন। নামে দিজী যাত্রা, কিন্তু কোথায় যাইবেন, তাহা সীতারাম ভিন্ন আর কেহই জানিত না।

পৃ. ৫৩, পংক্তি ৬, এই পংক্তির শেষে ছিল—

ছাদের উপর হইতে লাকাইয়া পড়িতে হইবে ? না আশুন খাইতে হইবে ?

পৃ. ৫৩, পংক্তি ৭, “স্ত্রীলোক !” কথাটির পর ছিল—

তার অপেক্ষাও কঠিন কাজ।

পৃ. ৫৪, পংক্তি ১১, “রাখিয়েসে। এ কোনু ?” এই কথা কথাটির স্থলে ছিল—  
যাবিবাহি। এ কে ?

পৃ. ৫৪, পংক্তি ১৪, “মরদ্ যাতে পারবে না। ছক্ষুম নেহি !” এই কথা কথাটির  
স্থলে ছিল—  
পুরুষ মাছবের যাইবাব ছক্ষুম নাই।

পৃ. ৬০, পংক্তি ৩-৪, “এই গ্রহে তাহার প্রমাণ আছে !” এই কথাগুলি ছিল না।

পৃ. ৬১, পংক্তি ২৩-২৪, “যে অপবিত্র... মুরলার কথা শুনিয়া” এই কথাগুলি ছিল না।

পৃ. ৬৩, পংক্তি ৭, “অনেক দিন বাপ মা দেখি নাই !” এই কথাগুলির স্থলে ছিল—  
আমি জেতে কৈবর্ত, বিবাহ আঢ়াইটা হইয়াছে, তাতে যদি তোমার আপত্তি না থাকে, তবে আমারও  
সাড়ে তিনটায় আপত্তি নাই।

পৃ. ৬৪, পংক্তি ২৩, “না যাইব কেন ?” এই কথাগুলির পূর্বে ছিল—  
এখানে ওগানে ঘুরিয়া বেড়ানই আমার কাজ—আমার অন্ত কাজ নাই ;

পৃ. ৬৪, পংক্তি ২৫, “প্রিয়প্রাণহস্তী” কথাটির স্থলে “পতিপ্রাণহস্তী” ছিল।

পৃ. ৬৫, পংক্তি ১০, “জয়স্তী মনে মনে বড় খুসী হইল !” এই কথাগুলির পরে ছিল—  
কথাগুলি শিশ্যার নিকট শুক্রদক্ষিণার শায় সাদয়ে গ্রহণ করিল। কিন্তু এখনও জয়স্তীর কথা ফ্রায় নাই।

পৃ. ৬৬, পংক্তি ২, “সন্ধ্যাসিনী” কথাটির স্থলে “ভৈরবী বা বৈঘবীর শিশ্যা” ছিল।

পংক্তি ৮-১১, “যতক্ষণ এই কথোপকথন... ত্রিশূল মন্ত্রপূত ! \* ” এই অংশটি  
ছিল না। ফলে বিম্বের পাদটীকাটি ছিল না।

পৃ. ৬৬, পংক্তি ১২, “হচ্ছি জনে ভৈরবীবেশ গ্রহণ করিল এবং” এই কথা কথাটি ছিল না।

পংক্তি ২০, এই “নবম” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “দশম” পরিচ্ছেদ।  
এই পরিচ্ছেদের পূর্বে নিম্নলিখিত পরিচ্ছেদটি ছিল—

### নবম পরিচ্ছেদ

রমা বাচিয়া গেল, কিন্তু গঙ্গারাম বাচিল না। তখন গঙ্গারাম শয়া লইল। রাজকার্য সকল  
বক্ত করিল। সেও রমার মত স্থিত করিল, বিষ ধাইয়া মরিবে। কিন্তু রমাও বিষ ধায় নাই, গঙ্গারামও  
বিষ ধাইল না।

চৰুচৰু ঠাকুৰ জানিতে পারিলোন, নগৰ বৰকৰ কাজ এ চৰময়ে, তাল হইতেছে না, নগৰবন্দক আদৌ দেখেন না। তনিলেন, নগৰবন্দক শীড়িত—শ্যাগত। তিনি নগৰবন্দককে দেখিতে গেলেন। গজারাম বলিল, “দল পাঠ দিন আমাৰ অবসৱ দিব। আমাৰ শ্ৰীৰ তাল নহে—আমি এখন পাৰিব না।”

চৰুচৰু। খৰীয় ক্ষেত্ৰ দেখিতেছি। বোৰ হয় মন তাল নহে। সেইকপ দেখিতেছি।

গজারাম বিছানায় পড়িয়া বলিল। বিছানায় পড়িয়া অৰ্কণ্ডাহ আৰও বাঢ়ি—নিকৰ্ষাৰই অস্তৰাহ। কাজ কৰই, অস্তৰেৰ ৰোগেৰ সৰোৎকৃষ্ট ঔষধ।

বিছানায় পড়িয়া থেব গজারাম বাহ। জাবিয়া হিৰ কৰিল, তাহা এই।

“ধৰ্ম হৌক, অধৰ্ম হৌক, আমাৰ মহাকে পাইতে হইবে। নহিলে যৰিতে হইবে।

তা, যিৰি, তাতে আপত্তি নাই, কিন্তু মহাকে না পাইয়া মহাও কষ্ট। কাজেই মহা হইবে না, মহাকে পাইতে হইবে।

ধৰ্মপথে, পাইবাৰ উপাৰ নাই। কাজেই অধৰ্মপথে পাইতে হইবে। ধৰ্ম যে পাবে, সে কৰক, যে পাৰিল না, সে কি প্ৰকাৰে কৰিবে?”

গজারামেৰ যে ভুল হইল, অধৰ্মিক লোক মাত্ৰেই সেইটি ঘটিয়া থাকে। তাহাৰা মনে কৰে, ধৰ্মাচৰণ পাৰিয়া উঠিলাম না, তাই অধৰ্ম কৰিতেছি। তাহা নহে; ধৰ্ম যে চেষ্টা কৰে, সেই কৰিতে পাৰে। অধৰ্মিকেৱা চেষ্টা কৰে না, কাজেই পাৰে না।

গজারাম তাৰ পৰ জাবিয়া টিক কৰিতে লাগিল—

“অধৰ্মেৰ পথে যাইতে হইবে—কিন্তু তাই বা পথ কই? মহাকে হস্তগত কৰা কঠিন নহে। আমি যদি আজ বলিয়া পাঠাই যে, কাল মুসলমান আসিবে, আজ বাপেৰ বাড়ী যাইতে হইবে, তাহা হইলে সে এখনই চলিয়া আসিতে পাৰে। তাৰ পৰ যেখানে লইয়া যাইব, কাজেই সেইখানে যাইতে হইবে। কিন্তু নিয়া যাই কোথায়? সীতারামেৰ এলাকায় ত একদিনও কাটিবে না। সীতারাম কৰিয়া আসিবাৰ অপেক্ষা সহিবে না। এখনই চৰুচৰু আমাৰ মাথা কাটিতে হফ্ফম দিবে, আৰ মৃগ্য আমাৰ মাথা কাটিয়া ফলিবে। কাজেই সীতারামেৰ এলাকায় বাহিৰে, যেখানে সীতারাম নাগাল না পায়, সেইখানে যাইতে হইবে। সে সবই মুসলমানেৰ এলাকা। মুসলমানেৰ ত আমি ফেৱাৰি আসামী—যেখানে যাইব, সৰাদ পাইলে আমাকে সেইখান হইতে ধৰিয়া লইয়া গিয়া শূল দিবে। ইহাৰ কেবল এক উপায় আছে—যদি তোৱাৰ ধৰ্ম সঙ্গে তাৰ কৰিতে পাৰি। তোৱাৰ ধৰ্ম অছগ্ৰহ কৰিলে, জীৱনও পাইব, মহাও পাইব। ইহাৰ উপায় আছে।”

পৃ. ৬৬, পংক্তি ২২, “খসম” কথাটিৰ স্থলে “পতি” ছিল।

পংক্তি ২৩, “দোষ্ট” কথাটিৰ স্থলে “উপপতি” ছিল।

পৃ. ৬৭, পংক্তি ১১-১৪, “গজারামেৰ সৌভাগ্যক্রমে...তোৱাৰ” এই অংশেৰ পরিবৰ্ত্তে ছিল—

বন্দেআলি সেখকে এই সকল কথা বলিতে বলিয়া দিয়া, গঙ্গারাম বলিলেন, “লিখিত উত্তর লইয়া আইস।”

বন্দেআলি বলিল, “আমার কথায় ফৌজদার সাহেব বিখাস করিয়া থত দিবেন কেন?”

গঙ্গারাম বলিল, “পত্র লিখিতে আমার সাহস হয় না। আমার এই মোহর লইয়া যাও। আমার মোহর তোমার হাতে দেবিলে তিনি অবশ্য বিখাস করিবেন।”

বন্দেআলি মোহর লইয়া ভৃষণায় থেল। ফৌজদারিতে তার চেনা লোক ছিল। ফৌজদারী সরকারে, কারকুন দপ্তরের বখশী চেরাগ আলির সঙ্গে তাহার দোষ্টী ছিল। বন্দেআলি চেরাগ আলিকে ধরিল যে, ফৌজদারের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া দাও, আমার বিশেষ জরুরী কথা আছে। বখশী গিয়া কারকুনকে ধরিল, কারকুন পেছারকে ধরিল, পেছার সাক্ষাৎ করাইয়া দিল।

গঙ্গারাম যেমন যেমন বলিয়া দিয়াছিলেন, বন্দেআলি অবিকল সেই বকম বলিল। লিখিত উত্তর চাহিল। তোমার থা কিছুক্ষণ চিষ্ঠা করিলেন। বুঝিলেন যে, গঙ্গারাম ত হাতছাড়া হইয়াইছে—এখন তাহাকে মাফ করায় কোন ক্ষতি হইতে পারে না। অতএব

পৃ. ৬৭, পংক্তি ১৭, “সেও পার হইতেছিল।” এই কথা কয়টির পূর্বে ছিল—  
যাহার সঙ্গে পাঠকের মন্দিরে পরিচয় হইয়াছিল,—

পৃ. ৬৭, পংক্তি ২৪, এই “দশম” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “একাদশ” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ৬৮, পংক্তি ২৫-২৭, “গঙ্গারাম অভীষ্ট...অমুবর্তী হইয়াছিল।” এই অংশের পরিবর্তে ছিল—

গঙ্গা। নলদী পরগণা আমাকে দিবেন।

ফৌজদার। মহাদেশপুর আর হিন্দুর হাতে রাখিব না। কিন্তু তুমি যদি চাও, তবে তোমাকে এখানে শিপাহশালার করিতে পারি। আর টাকা ও গ্রাম দিতে পারি।

গঙ্গারাম। তাহাই যথেষ্ট। কিন্তু আর এক ভিক্ষা আছে। সীতারামের ছই মহিয়ী আছে।

ফৌজ। তাহারা নবাবের জন্য। তাহাদের পাইবে না।

গঙ্গা। জ্যোষ্ঠাকে মুরশিদাবাদে পাঠাইবেন। কনিষ্ঠাকে নফরকে বখশিয় করিবেন।

ফৌজদার তামসা করিয়া বলিলেন, “তুমি সীতারামের স্ত্রী নিয়া কি করিবে? সীতারাম যেন মরিল, কিন্তু তুম ত হিন্দুর মাঝে বিধবার বিবাহ নাই। যদি মুসলমান হইতে, তবে বৃক্ষতাম স্ত্রী, তুমি রাণীকে নেকা করিতে পারিবে।”

গঙ্গারাম ভাবিল, এ পরামর্শ মন্দ নহে। যদি নিজে মুসলমান হইয়া, বমাকে ফৌজদারের সাহায্যে মুসলমান করিয়া নেকা করিতে পারে, তবে সীতারাম জীবিত থাকিলে, আর কোন দাবী দাওয়া করিতে পারিবে না। গঙ্গারাম নির্বিস্তৃ রমাকে ভোগ দখল করিতে পারিবে। অতএব ফৌজদারকে বলিল,

“মুসলমান ধর্মই সত্য ধর্ম, এইক্ষণে আমি ক্রমে বুঝিতেছি। মুসলমান হইব, আমি এখন স্থির করিয়াছি। কিন্তু যাকে না পাইলে মুসলমান হইব না।”

কোজনার হাসিয়া বলিলেন, “রমা কে? সীতারামের কনিষ্ঠা ভার্যা? সে নহিলে, যদি তোমার পূরকালের গতি না হয়, তবে অবশ্য তুমি যাহাতে তাহাকে পাও, তাহা আমি করিব। সে বিষয়ে নিশ্চিন্ত থাক। কিন্তু আর একটা কথা, সীতারামের অনেক ধনদৌলত পোতা আছে না?”

গঙ্গা। শুনিয়াছি, আছে।

তোরাব থা। তাহা তুমি দেখাইয়া দিবে?

গঙ্গা। কোথায় আছে, তাহা আমি জানি না।

তোরাব থা। সকান করিতে পারিবে?

গঙ্গা। এখন করিতে গেলে লোকে আমায় অবিশ্বাস করিবে।

তোরাব থা আর কিছুই বলিলেন না।

তখন সম্ভূত হইয়া গঙ্গারাম বিদ্যুৎ হইল। এবং সেই রাত্রেই মহামদপুর ফিরিয়া আসিল।

গঙ্গারাম জানিত না যে, টাদশাহ ফকির তাহার অমৃতবর্তী হইয়াছিল। টাদশাহ ফকির পরদিন নিভৃতে চক্রচূড়ের সহিত সাক্ষাৎ করিয়া বলিল, “আহ্বানের সম্মত আপনাকে দিতে আসিয়াছি। ইস্লামের জয় হইবে”

চক্রচূড় জানিতেন, টাদশাহের কাছে হিন্দু মুসলমান এক—সে কোন পক্ষে নহে—ধর্মের পক্ষ এবং সীতারামের পক্ষ। অতএব এ কথার কিছু মর্ম বুঝিতে না পারিয়া, জিজ্ঞাসা করিলেন, “ব্যাপার কি?”

টাদশাহ। হিন্দুরাও ইস্লামের পক্ষ।

চক্রচূড়। কোন কোন হিন্দু বটে।

টাদ। আপনারাও।

চক্র। সে কি?

টাদ। যনে কর্মন, নগরপাল গঙ্গারাম মাস।

চক্র। গঙ্গারাম খাতি হিন্দু—বাজার বড় বিশানী।

টাদ। তাই কাল রাত্রে ভূগোল গিয়া তোরাব থার সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া আসিয়াছে।

চক্র। আ? না, মিছে কথা।

টাদ। আমি সক্ষে সক্ষে গিয়াছিলাম। সক্ষে সক্ষে ফিরিয়া আসিয়াছি।

এই বলিয়া টাদশাহ সেখান হইতে চলিয়া গেল। চক্রচূড় স্তুতি হইয়া বসিয়া বহিলেন—তাহার ডেজিনী বৃক্ষ যেন হঠাতে নিবিয়া গেল।

পৃ. ৬৯, পংক্তি ১, এই “একাদশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “দ্বাদশ” পরিচ্ছেদ।

পংক্তি ২, “সক্ষ্যার পর শুণ্ঠচৰ” এই কথাগুলির পূর্বে ছিল—

কালে বৃক্ষ ফিরিয়া আসিলে চজ্জুড় ভাবিতে সাপিদেম, “ইহার বিহিত কি কর্তব্য ? এখন গঙ্গারামকে পদচূর্ণ করিয়া আবক্ষ করা ভিন্ন উপায় নাই। কিন্তু তাহাকে পদচূর্ণ বা কার্যবক্ষ করিব কি অকারণ ? সে যদি মা যানে ? নগর সিগাহী সবই ত তাৰ হাতে। সে আমারে উলটিয়া কারাবক্ষ কৰিতে পারে। মৃগয়ের সাহায্য ভিন্ন তাহাকে আবক্ষ কৰিতে পারিব না—কিন্তু যদি গঙ্গারাম অবিশ্বাসী, তবে মৃগয়কেই বা বিহাস কি ? তবে সাবধানের মার নাই—সতর্ক ধাকাই ভাল। বিপক্ষ ঘটে, তখন নারায়ণ সহায় হইবেন। এখন প্রথমতঃ গঙ্গারামের মন বুঝিয়া দেখিতে হইবে।” এইরূপ ভাবিয়া চজ্জুড় তখন আৱ কাহারও সাক্ষাতে কোন কথা প্রকাশ কৰিলেন না। পৰে

পৃ. ৬৯, পংক্তি ৬, এই পংক্তিৰ পৰ নিম্নলিখিত অংশটি ছিল—

চজ্জুড় বলিলেন, “আমাৰ বিবেচনায়, গঙ্গারামও বিতীয় সেনাপতি হইয়া মৃগয়ের সাহায্যার্থ যাওয়া ভাল।”

গঙ্গারাম চূপ কৰিয়া বহিল—দেখিতেছে, মৃগয় কি বলে।

মৃগয়ের একটু রাগ হইয়াছে—আমি কি একা লড়াই পারি না যে—আমাৰ সঙ্গে আবাৰ গঙ্গারাম ! অতএব মৃগয় কষ্টভাবে বলিল, “তা চলুন না—বেশ ত !”

গঙ্গারাম তখন বলিল, “আমি যাৰ ত নগৰ রক্ষা কৰিবে কে ?”

চন্দ্ৰ। মৃগয় না হয় সে জষ্ঠ এক জন ভাল লোক রাখিয়া যাইবেন।

গঙ্গা। নগৰ রক্ষাৰ জষ্ঠ রাজাৰ কাছে ভৱাবন্ধি আমাকে কৰিতে হইবে। অতএব আমি নগৰ ছাড়িয়া কোথাও যাইব না।

চন্দ্ৰ। আমি নগৰ রক্ষা কৰিব।

গঙ্গা। কৰিবেন। কিন্তু আমাৰ উপৰ যে কাজেৰ ভাৱ আছে, তাহা আমি কৰিব।

তখন চজ্জুড় মনে মনে বড় সন্দিগ্ধ হইলেন। প্রকাশে বলিলেন, “যাহা তোমৰা জাল বুঝ—তাই কৰিও।”

পৃ. ৬৯, পংক্তি ২৫, “জগতেৰ বক্ষু” কথা দুইটিৰ স্থলে “জগৎপিতা” ছিল।

পৃ. ৭১, পংক্তি ১, এই “দ্বাদশ” পরিচেছেটি প্রথম সংস্কৰণেৰ “ত্রয়োদশ” পরিচেছে।

পংক্তি ৪, “তখন তিনি” কথা দুইটিৰ পৰই ছিল—

কোন কৌশলে গঙ্গারামকে আবক্ষ না কৰিয়া এই সৰ্বনাশ উপস্থিত কৰিয়াছেন, নিশ্চয় বুঝিয়া,

পৃ. ৭১, পংক্তি ৫-৭, “এমন সময়ে...শিহুয়া উঠিলেন।” এই অংশটি ছিল না।

পংক্তি ১৭, “ও” কথাটিৰ স্থলে “জী।” ছিল।

পৃ. ৭২, পংক্তি ৯, এই “অযোদশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “চতুর্দশ” পরিচ্ছেদ।

পংক্তি ১৮, এই পংক্তির পর ছিল—

মুরলার সঙ্গে কথা কহিয়াছিল শ্রী। পদ্মারামের কাছে আসিয়াছে, অয়স্তী একা। কি জানি, যদি জাহারাম চিনিতে পারে, এজন্তু শ্রী গৃহমধ্যে প্রবেশ করে নাই।

পৃ. ৭৩, পংক্তি ২৪, এই পংক্তির পর ছিল—

গুরুব। কোথা পাইব? আগন্তকে ত কোন দেবীর মত বোধ হইতেছে। বলি কি, কোথাৰ  
তা পাইব? এই পুরীমধ্যে কি পাইব?

অয়স্তী। হঁ। তাই পাইবেন।

পু। কবে পাইব?

অয়স্তী। তাহার কিছু বিস্থ আছে।

পৃ. ৭৪, পংক্তি ১, এই “চতুর্দশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “পঞ্চদশ” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ৭৫, পংক্তি ৮, “এখন সর্বনাশ হইল।” এই কথা কয়তির পূর্বে ছিল—

কন ফকিরের কথায় সর্তক হইলাম না!

পৃ. ৭৭, পংক্তি ১২, এই “পঞ্চদশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “ৰোড়শ” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ৮০, পংক্তি ৭, এই “ৰোড়শ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “সপ্তদশ” পরিচ্ছেদ।

পৃ. ৮২, পংক্তি ১, এই “সপ্তদশ” পরিচ্ছেদটি প্রথম সংস্করণের “অষ্টাদশ” পরিচ্ছেদ।

পংক্তি ৪, “অয়স্তী।” কথাটির পর ছিল—

তোমাকে পাইলে তিনি ষতদূর স্থৰ্থী হইবেন, এত আৰ কিছুতেই না। তবে তাহাকে তুমি স্থৰ্থী না  
কৰিবে কেন?

শ্রী। তুমি ত আমাকে শিখাইয়াছ যে, চিন্ত্রন্তির নিরোধই যোগ।

অয়স্তী। মনোবৃত্তি সকলের আভ্যন্তরালৈ বোগ। তাহা কি তুমি লাভ কৰিতে পার নাই?

শ্রী। আমার কথা হইতেছে।

অয়স্তী। ইহার কথা হইতেছে, তাহাকে তুমি এই পথে আনিতে পারিবে। সেই অন্তই সাক্ষাতের  
বিশেষ প্রয়োজন।

পৃ. ৮২, পংক্তি ১৬, এই পংক্তির পর ছিল—

অয়স্তী। আৰি বে রাজাৰ কাছে প্রতিক্রিত আছি যে, তোমাকে দেখাইব।

শ্রী। কিছু দিন এইখানে ধাকিয়া বিচার কৰিয়া দেখা যাব, দ্বিতীয় বজায় রাখা যাব কি না।

এই পর্যন্ত বিতৌয় খণ্ড।

পৃ. ৮৬, পংক্তি ২৮, এই পংক্তির শেষে ছিল—

তাই মরবারে আরও অবিজ্ঞক ছিলেন। তবে রাজা রাজপুরহেরা সকল কথা তারিয়া বলেন না—এই জন্য তিনি নম্বাকে কেবল আকৃ পরবার কথা বলিয়া তুলাইয়াছিলেন।

পৃ. ৮৭, পংক্তি ১০, “খেতমর্দরনির্মিত” কথাটি ছিল না।

পৃ. ৯১, পংক্তি ১০, “কিছুই ছাড়িল না” কথা কয়টির পর ছিল—

—আড়াইটা বিবাহের ব্যক্তিও ছাড়িল না। শুনিয়া বাহিরের দর্শকমণ্ডলী মধ্যে অস্ফুট ঘরে কেহ কেহ বলিল, “আয়ি, আয়ি রাজি।” কেহ বা বলিল, “মাসী, আমার খুড়ো রাজি।”

পৃ. ৯৪, পংক্তি ১৪, “খণ্ড খণ্ড করিয়া” কথা কয়টির স্থলে “মারিয়া” ছিল।

পৃ. ৯৫, পংক্তি ১২, “মন্ত্রপূত” কথাটি ছিল না।

পৃ. ৯৬, পংক্তি ৭, এই পংক্তির শেষে ছিল—

অনেকেই মূলাকে জিজ্ঞাসা করিল, “আয়ি, আড়াইটার উপর সাড়ে তিনটা হয় না?” মূলাকও সজ্জা নাই—সে উত্তর দিল, “হয়—তোর বাবাকে ডেকে আনগে যা—”

পৃ. ৯৭, পংক্তি ১১, “একটা” কথাটির স্থলে “প্রধান” ছিল।

পংক্তি ১৩, “এত সোক...ফুরাইল না।” এই অংশের পরিবর্তে ছিল—

অসংখ্য দীন, বিপর, এবং সোভী লোক আসিয়া দুর্গ পরিপূর্ণ করিল—তাহাদিগের জয় জয় শব্দে উচ্চ আসাম সকল চারিদিক হইতে প্রতিধ্বনিত হইতে লাগিল। রাজপুরহেরা একে একে ডিঙ্কুকদিগকে সীতারামের সিংহাসন আনিল, তিনি তাহাদিগকে উপযুক্ত দান করিতে বা করাইতে লাগিলেন—তখন রাজপুরহেরা দ্বারাস্তর দিয়া তাহাদিগকে বিদায় করিয়া দিল। যে টাকা চাহিল, সে টাকা পাইল, যে সোণা চাহিল, সে সোণা পাইল, যে তৈজস চাহিল, সে তৈজস পাইল, যে বনাত চাহিল, সে বনাত পাইল, যে শাল চাহিল, সে শাল পাইল, যে ভূমি চাহিল, সে ভূমি পাইল।

পৃ. ৯৮, পংক্তি ২৪-২৫, “আয়ি যাহা খুঁজি...আমাকে দিন” এই কথাগুলির পরিবর্তে ছিল—

আমার জীবন একদিন আমায় দান করিবেন। যে অযুল্য সামগ্রী আমাকে দিবেন বলিয়াছিলেন

পৃ. ৯৮, পংক্তি ২৭-২৮, এই দুই পংক্তি ছিল না।

পৃ. ৯৯, পংক্তি ১-৪, এই চারি পংক্তি ছিল না।

পংক্তি ৬-৭, “কাণা কড়ির বিনিময়ে রঞ্জাকর ?” এই কথা কয়টির পরিবর্তে ছিল—

কাণা কড়ি নইয়া কি রঞ্জাকর বেচিব ?

পৃ. ১০১, পংক্তি ৫, “জিজাসা করিল” এই কথা দ্রষ্টব্যের পূর্বে ছিল—  
যখন বেড়ি প্রায় খোলা হইয়াছে—তখন গঙ্গারাম অস্তীকে

পৃ. ১০৭, পংক্তি ৭, “মুর্তিমতৌ শোভা” কথা দ্রষ্টব্যের স্থলে “সৌন্দর্য মুর্তিমতৌ” ছিল।  
পংক্তি ১৪-১৫, “শ্রী হইতে সীতারামের সর্বনাশ হইল।” এই কথা কয়টি  
ছিল না।

পৃ. ১০৯, পংক্তি ৭, “মুসলমানের” এই কথাটির স্থলে “নেড়ের” ছিল।

পৃ. ১১৬, পংক্তি ১৬, “বাসিতেন” কথাটির পর ছিল—  
তা বলিয়াছি

পৃ. ১১৯ পংক্তি ২৩, “টাকার অভাবে তেমনই রোমক সাম্রাজ্য” এই কথা কয়টির  
পূর্বে ছিল—

টাকার অভাবে যেমন নফরা হাড়ি না ধাইয়া মরিল,

পৃ. ১২২, পংক্তি ১৮-২০, “পাঁচ বৎসর ধরিয়া...ইহাতেই সীতারামের” এই কথাগুলির  
পরিবর্তে ছিল—

এতেই ত

পৃ. ১২৬, পংক্তি ৫-৬, “রাজ্ঞার এমন কোন...করিতে পারে?” এই কথাগুলির  
পরিবর্তে ছিল—

এমন সহাদ পাইয়াছ কি যে, রাজ্ঞাদিগের এমন কোন ক্ষমতা আছে যে, আমার অনিষ্ট করিতে পারে?

পৃ. ১২৮, পংক্তি ২৩, “সন্ধান পেলে না” কথা কয়টির স্থলে “পারলে না” ছিল।

পৃ. ১৩০, পংক্তি ২৪, “সিংহব্যাঘ্রবিমৰ্দিত” কথাটির স্থলে “সিংহব্যাঘ্ৰ বিক্রান্ত” ছিল।

এই অষ্টাদশ পরিচ্ছেদে “চণ্ডুল”: কথাটির স্থলে সর্বব্রত “চণ্ডুল” ছিল।

পৃ. ১৩২, পংক্তি ২, “প্রাবাহিত” কথাটির স্থলে “প্রতিহত” ছিল।

পংক্তি ১৬, “রাজ্ঞার নাম” কথা দ্রষ্টব্যের স্থলে “রাজ্ঞা নাম” ছিল।

পৃ. ১৪৯, পংক্তি ২৩, “দেবীমূর্তি” কথাটির স্থলে “দৈবী মূর্তি” ছিল।

পৃ. ১৫১, পংক্তি ১১, “বৈরিশুম্ভ” কথাটির স্থলে “আপদশুম্ভ” ছিল।

পৃ. ১৫২, পংক্তি ২৫, “গোলন্দাজ হইয়া আসিয়াছিল” এই কথা কয়টির পর ছিল—  
সম্বেদ নাই

পৃ. ১৫২, পংক্তি ২৬, “যাইবে না মনে করিয়া আকিছে” তাই কথা ফয়েজির হালে ছিল—  
যাইত না

পৃ. ১৫৪, পংক্তি ২১, এই পংক্তির পেছে ছিল—

এবং সর্বকলামাতার নিকট প্রার্থনা করি যে, পাঠকেরা সৌভাগ্যমের দ্রুকর্ত্ত্ব এবং আর অকর্ত্ত্ব হইতে বিরাট  
হইয়া জনস্বীকারণ কর্মসূচী হউন।

এখন, যাও জয়ষ্ঠী! প্রফুল্লের পাশে পিয়া শীঘ্রাও। প্রফুল্ল গৃহীণী, দুর্মি সর্যাসিনী। দুই জনে  
একত্রিত হটেগুল্মনাতন ধর্ম সম্পূর্ণ কর।

